

١١١٨٢

الكتاب

في صورة أسلوب القراءان

تأليف
الدكتور عبد الفتاح لاشين
أستاذ بجامعة الأزهر

١٤١٨ هـ / ١٩٩٨ م

٣٩٣٥١٦٧
عمر ابراهيم
ملتزم الطبع والنشر
دار الفكر العربي

الادارة : ٩٤ شارع عباس العقاد - مدينة نصر - القاهرة

٢٧٥٢٧٣٥ ، ٢٧٥٢٩٨٤ ت :



000132814

مكتبة مبارك العان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمة الطبعة الثانية

الحمد لله رب العالمين، اللهم بك المعونة، ومنك الهدى، ربنا عليك توكلنا،
وإليك أربنا، وإليك المصير.

ونصل ونسلم على رسولك الذى آتاكه الحكمة وفصل الخطاب، وعصمته من
الزلل، وأفهمته الصواب، ومنحته فضيلة البيان، فكان من الحجة والبلاغة بمكان.
وبعد.

فهذه هي الطبعة الثانية من كتاب «البيان» - في ضوء أساليب القرآن - نقدمه
تلبية لرغبة الدارسين للغة القرآن، والباحثين في بلاغته، نقدمه للقراء على الطريقة
التي عرف بها، وعهدت فيه، والتي يحملها اسمه، مع زيادات وتعليقات، فيها
مزيد من المعرفة، وكشف عن خصائص اللغة، وأسرار من بلاغة القرآن.
والله أعلم أن يعصمها من الخطأ، ويجنبها الزلل، وأن يجعل نفعها عمياً، وأن
يكون خالصاً لوجهه تعالى، «ربنا آتنا من لدنك رحمة وهي لنا من أمرنا رشداً».

القاهرة في شعبان ١٤٠٥ هـ. - يونيو ١٩٨٥ م

المؤلف

٢٢٥،٤ عبد الفتاح لاشين.
فت بـ١ البيان في ضوء أساليب القرآن / تأليف عبد الفتاح
لاшин. - القاهرة : دار الفكر العربي، ١٩٩٨.
٢٩٤ ص: ٢٤ سـ .
ببليوجرافية: ص ٢٨٨ - ٢٩٣ .
تدمل: ٦ - ١١١٤ - ١٠ - ٩٧٧ .
١ - القرآن الكريم، بلاغة. ١ - العنوان.

٩٨ / ٥٦٦٣	رقم الإيداع
977 - 10 - 1114 - 6	I. S. B. N الترقيم الدولي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمة الطبعة الأولى

القرآن الكريم هو المعجزة الكبرى للرسول - صلى الله عليه وسلم - فقد بلغ قومه من فصاحة القول حدًا لا يبارى، ونزل القرآن الكريم على الرسول - عليه السلام - بلسانهم، ومع ذلك فقد عذّلوكهم العجب، واستولت عليهم الدهشة، وتملكتهم الحيرة، لما لمسوا فيه من بيان، وأحسوا من بلاغة، وقد تحدّاهم الله - عز وجل - أن يأتوا حتى ولو بمثل سورة منه فعجزوا، وكان هذا شاهدًا بینا على وضوح عجزهم وثبوت إعجازه.

ومنذ نزل القرآن الكريم إلى وقتنا هذا والباحثون لم يتتفقوا على وجه معين خرج به القرآن عن طاقة البشر، وعدم اتفاقهم على ذلك هو دليل من دلائل إعجازه.

وقد ذكر العلماء من وجوه إعجازه: الإخبار بالغيبات، والصرف، والإعجاز العلمي، والإعجاز العددى، والإعجاز البلاغى.

وجل الباحثين على أن البلاغة هو الوجه الأصيل في إعجاز القرآن الكريم، إذ هو الوجه الذي يلزمه في كل سورة، بل في كل تركيب، ويحسن بروعتها كل من يستمع إلى كلام الله، ويصغي إلى آياته.

وكان من توفيق الله أن كتبت منذ ستين «المعانى - في ضوء أساليب القرآن» وكان البحث مقصوراً على بلاغة التركيب في الجملة ومضااعفاتها، وسر بلاغتها، وموطن إعجازها وبخاصة آيات القرآن الكريم، وجاء البحث - بحمد الله - على غاية الكمال والتوفيق، وطبع أكثر من مرة.

واليوم نقدم «البيان - في ضوء أساليب القرآن» مقتصرًا في البحث على أساليب

التشبيه ، والاستعارة ، والكتابية ، مبيناً موطن البلاغة وسر الإعجاز في التصوير
البيان الذي زخر به القرآن الكريم .

تَمْحِيد

لحة عن تطور مصطلح «علم البيان»

يمكن أن نتبع كلمة «بيان» في أثناء سيرها في تاريخ البلاغة العربية، حتى
نقف بها عند الدلالات الاصطلاحية، وضعها العلمي الأخير على يد السكاكي
«ت ٦٢٦ هـ».

جاء في اللسان^(١) البيان : الفصاحة واللسان ، وكلام^(٢) بين : فصيح ، والبيان :
الإفصاح مع ذكاء ، والبين من الرجال : السمع للسان ، الفصيح الظرف ،
العالى الكلام ، القليل الرتع ، وفلان أبين من فلان : أى أفصح منه لساناً وأوضح
كلاماً ، ورجل بين : فصيح . قال الشاعر :

قد يُنْطَقُ الشِّعْرُ الْغَبِيُّ وَيَلْتَشِيُ عَلَى الْبَيْنِ السَّفَاكُ وَهُوَ خَطِيبٌ^(٣)
فالبيان في معناه اللغوي لا يخرج عن الكشف والإيضاح ، وعلو الكلام ،
وإظهار المقصود بأبلغ لفظ .

وفي القرآن الكريم ورد لفظ «بيان» ومشتقاته بهذا المعنى ، قال تعالى :
(الرحمن ، عَلِمَ الْقُرْآنَ ، خَلَقَ الْإِنْسَانَ ، عَلِمَهُ الْبَيْانَ) (الرحمن ١ - ٤) ، (هذا بيان
للناس) (آل عمران ١٣٨) ، (وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ بِيَبْيَانِ لَكُلِّ شَيْءٍ) (النحل ٨٩)
(إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاجِحَةٍ مُّبِينَةٍ) (النساء ١٩) .

وفي الحديث الشريف ما رواه ابن عباس عن النبي - صلى الله عليه وسلم -
«إن من البيان لسحراً، وإن من الشعر حكمة». ومعناه : أن الرجل يكون عليه
الحق وهو أقوم بحجه من خصميه فيقلب الحق بيائه إلى نفسه ، لأن معنى السحر

وهدفنا أن تكون بلاغة القرآن قطوفها دانية ، وثيرها جنية ، لهذا تخينا أن
نعرض مباحثتها في غاية من السهولة والوضوح ، فاقتبسنا ثناذجها من تصوير القرآن
الكرييم موئل البلاغة وأية الإعجاز ، ومن حديث الرسول - صلى الله عليه وسلم
- والمأثور من جيد الشعر ، نقدمها لاستخلاص منها القواعد ، ونبين ما في تصويرها
من جلال وجمال ، مرشدین إلى ما تنطوي عليه من بلاغة القول وفنون التعبير ،
آملين من وراء ذلك أن يجد طلاب البحث نصوصاً عالية ورفيعة يتمرسون بها
لتنمو ملكاتهم ، وترهف أدوافهم ، وتقوى سلائفهم .

وإننا لنرجو أن يقبل طلاب البحث على علوم البلاغة التي ما وضعت إلا لفهم
كتاب الله وبيان إعجازه ورد الشبه عنه ، كما أنها زاد الشاعر والخطيب والكاتب
والناقد ، وهي الوسيلة التي لا بد منها لتذوق الجمال في ألوان القول وفنون التعبير .
كتب الله لنا التوفيق ، وأهمنا طريق الصواب . فهو نعم المولى ونعم النصير .

القاهرة في رمضان ١٣٩٧ هـ ، - أغسطس ١٩٧٧ م .

المؤلف

(١) لسان العرب مادة بين .

(٢) يلتش من الباقي وهو الإبطاء ، السفاك كشداد : البليغ القادر على الكلام «قاموس» .

قلب الشيء في عين الإنسان، وليس بقلب الأعيان، ألا ترى أن البلوغ يدخل إنساناً حتى يصرف قلوب السامعين إلى حبه، ثم يذممه حتى يصرفها إلى بغضه^(١).

وطلت كلمة «بيان» يراد بها هذه المعانى العامة حتى في عُرف الجاحظ «ت ٤٦٣ هـ»، فقد قال عنه: «البيان» اسم جامع لكل شيء كشف لك قناع المعنى، وهتك الحجاب دون الضمير حتى يفضي السامع إلى حقيقته، ويهمج على محضه كائناً ما كان ذلك البيان، ومن أي جنس كان ذلك الدليل، لأن مدار الأمر والغاية التي إليها يجري القائل والسامع إنما هو الفهم والإفهام، فبأى شيء بلغت الإفهام وأوضحت المعنى، فذلك هو البيان في ذلك الموضع^(٢).

وقد جعل الجاحظ البيان دلالاته خمسة: اللفظ، والإشارة، والعقد - وهو ضرب من الحساب يكون بأصابع اليدين، ويقال له: حساب اليد، والخط، ولذلك قالوا: القلم أحد اللسانين، والتُّصْبَة - وهي الحال الناطقة بغير اللفظ والمشيرة بغير اليد، وتقوم مقام الأصناف المتقدمة ولا تقتصر عن تلك الدلالات، وذلك ظاهر في خلق السموات والأرض وكل صامت وناطق، ولذلك قال الأول: «سل الأرض فقل: من شق أنهارك، وغرس أشجارك، وجئي ثمارك، فإن لم تحيك حواراً أجباتك اعتباراً»^(٣).

وهذه الصور الخمس هي البيان عند الجاحظ، وقد تابعه في هذا ابن وهب^(٤) إلا أنه جعلها أربعة، ولو نظرنا إلى هذه الدلالات الأربع عند ابن وهب لوجدناها قريبة الصلة بما ذكره الجاحظ.

والرمان «ت ٤٣٨٦ هـ» قال: «البيان، هو الإحصار لما يظهر به تميز الشيء من غيره في الإدراك، والبيان على أربعة أقسام: كلام، وحال، وإشارة، وعلامة.

والكلام على وجهين: كلام يظهر به تميز الشيء عن غيره فهو بيان، وكلام

(١) النهاية في غريب الحديث والأثر ج ١/ ١٧٤.

(٢) البيان والثمين ج ١/ ٧٩.

(٣) البيان والثمين ج ١/ ٧٦.

(٤) البرهان في وجوب البيان ٦٠ «تقد النزه».

لا يظهر به تميز الشيء فليس بيان، كالكلام المخلط، والمحال الذي لا يفهم به معنى، وليس كل بيان يفهم به المراد فهو حسن من قبل أنه قد يكون على عَنِّ وفساد، كما يمكن عن باقل، وقد بلغ من عِيَّه أنه سئل عن طبيعة كانت معه بكل اشتراها؟ فأراد أن يقول: بأحد عشر، فاخترج لسانه وفُرِّجَ أصابعه، فأفاقت الظبية من يده، فهذا وإن كان قد أكَدَ للإفهام، فهو أبعد الناس من حسن البيان، لأن الله قد مدح البيان، واعتذر به، فقال: (الرحمن، علم القرآن، خلق الإنسان، علمه البيان)^(١).

فالبيان عند الرمان يلتقي بما روى عن الجاحظ وابن وهب، وكلامه فيه عود إلى وجوهه عند الجاحظ.

وابن رشيق «ت ٤٦٣ هـ» نقل عن الرمان و لكنه لم يقف عنده، و ساق له تعريفاً فقال: «هو الكشف عن المعنى حتى تدركه النفس من غير عقلة، وإنما قيل ذلك لأنه قد يأتى التعقيد في الكلام الذي يدل ولا يستحق اسم بيان»^(٢) وفي الأمثلة التي ساقها بعد ذلك دليل على أنه كان قريباً مما قال به الأولون.

وعبد القاهر الجرجاني «ت ٤٧١ هـ» جعل الفصاحة، والبلاغة، والبراعة، والبيان، تدل على معنى واحد أو متقارب، وهو التعبير عن فضل بعض القائلين على بعض من حيث نطقوا ، وتكلموا، وأخبروا السامعين عن مقاصدهم وأغراضهم وراموا أن يعلمونهم ما في نفوسهم، ويكتشفوا لهم عن ضمائركم^(٣).


فالبيان عند عبد القاهر لم يتغير عن ذي قبل، ولا زال المقصود منه معنى الكشف والإيضاح بما في النفس، والدلالة عليه.

وإذا كان هذا هو فهم عبد القاهر لهذا المصطلح في ذهنه وعند من عاصره فلهم يحاولوا الفصل بين الدراسات البلاغية وتقسيمها إلى علومها الثلاثة «المعانى والبيان

(١) النكت في إعجاز القرآن ١٠٦.

(٢) العدة ج ١/ ١٦٩.

(٣) الدلائل ٣٥.

والنقصان، ليحترز بالوقوف على ذلك عن الخطأ في مطابقة الكلام ل تمام المراد منه^(١).

فالسكاكي خصص «البيان» وجعله قسماً مستقلاً من علوم البلاغة، وأصبحت البلاغة العربية عنده قسمين:

١ - صنف يبحث فيه عن الهيئات والأحوال التي تطابق باللفظ جميع مقتضيات الأحوال، وهو - علم المعان -

٢ - صنف يبحث فيه عن الدلالة على اللازم اللغطي وملزومه، فقد يُنطق باللفظ ولا يراد به منطوقه، بل يراد به لازمه، وإن كان مفرداً كقولك : أسد، فلا تزيد حقيقة الأسد المنطوقة وإنما تزيد شجاعته الازمة وتستندها إلى زيد، وقد تزيد باللفظ المركب الدلالة على ملزومه، كما تقول : زيد كثير الرماد، وتزيد ما لزم ذلك، وهو الجود وقرى الضيف، لأن كثرة الرماد ناشئة عنها، فهي دالة عليها، وهذه كلها دلالة زائدة عن دلالة الألفاظ من المفرد والمركب وهذا هو - علم البيان -^(٢).

وقد جعل السكاكي «علم البيان» شعبة من «علم المعان» لا تفصل عنه إلا بزيادة اعتبار، لذلك جرى منه مجرى المركب من المفرد، وهذا آخره في الحديث عن علم المعان^(٣) وهذا تعليل منطقى جاً إليه السكاكي في التقسيم وجعل ذلك تکأة لتأخير «علم البيان» عن «علم المعان» في الحديث عنه.

وما أحسن قول عبد القاهر في هذا لو جاً إليه «إن في الاستعارة ما لا يمكن بيانه إلا من بعد العلم بالنظم والوقوف على حقيقته»^(٤).

وقد الحق بها قسماً آخر - المحسنات -، وهو ما عرف بعد بـ «علم البديع»: وبذلك أصبحت كلمة «البيان» عنوان علم له أصول وقواعد يمكن بواسطتها

والبديع» فإن من الافتياض على عبد القاهر ما وقع فيه الناشر حيث كتب تحت «دلائل الإعجاز» وهو عنوان كتابه عبارة «في علم المعان»، وكتب تحت «أسرار البلاغة» وهو عنوان كتاب آخر له «في علم البيان»، لأن «دلائل الإعجاز» فيه من المباحث ما يدخل في صميم مباحث «علم البيان»، كما أن في «أسرار البلاغة» من المباحث ما يدخل في «علم البديع».

وابن الأثير «ت ٦٣٧ هـ» رأى في «البيان» معنى واسعاً يدل على البلاغة كلها - فصاحة وبلاغة - فقال:

«موضوع علم البيان هو الفصاحة والبلاغة، وصاحبها يسأل عن أحواهها اللفظية والمعنية، وهو والنحو يشتركان في أن النحو ينظر في دلالة الألفاظ على المعان من جهة الوضع اللغوي، وتلك دلالة عامة، وصاحب علم البيان ينظر في فضيلة تلك الدلالة، وهي دلالة خاصة، والمراد بها أن تكون على هيئة مخصوصة من الحسن، وذلك أمر وراء النحو والإعراب».

وجعل من أدوات علم البيان ثانية : معرفة علم العربية من النحو والتصريف، وما يحتاج إليه من اللغة، ومن أمثال العرب وأيامهم، والاطلاع على تأليفات من تقدمه من أرباب هذه الصناعة، ومعرفة علم العروض والقوافي لمن يريده الشعر^(٥).

وهو بهذا لم يخرج بالبيان عن سبقوه.

وظل هذا المفهوم الواسع لكلمة «بيان» حتى ظهر في خوازم السكاكي «ت ٦٢٦ هـ» فحجر ما كان واسعاً ووضع للبلاغة قواعدها المنطقية، وقسمها إلى «المعان والبيان، وأحق بها المحسنات» وجعل لكل قسم تعريفاً واحداً.

وقد عرف البيان، فقال:

«هو إبراد المعنى الواحد بطرق مختلفة، بالزيادة في وضوح الدلالة عليه

(١) مفتاح العلوم ٧٧.

(٢) البيان العربي ٢٥٠.

(٣) انظر مفتاح العلوم ٧٧

(٤) الدلائل ٧٩

(٥) المثل السائر ج ٣٩ / ٤٥ - ٤٦.

إبراز المعنى بصور مختلفة بعضها أوضاع من بعض، مع مطابقة كل منها لمقتضى الحال.

ومن جاء بعد السكاكي كان مردداً كلامه، وما جاء بعد المفتاح من الكتب كان تلخيصاً أو شارحاً لتلخيصه.

وما تقدم تفهم أن «البيان» ينطلق على معنيين:

(أ) معنى أدبي أوسع وأشمل، يشمل الإيضاح عن كل ما يمتنع في النفس من المعان، والأفكار والأحساس، والمشاعر، بأساليب لها حظها الممتاز من الدقة، والإصابة والوضوح، والجمال، وهو بهذا التعميم يجمع فنون البلاغة الثلاثة المعان والبيان والبديع، وهذا المعنى هو المراد عند إطلاق لفظ «البيان».

(ب) معنى علمي ضيق: وهو إبراز المعنى الواحد بطرق مختلفة... كما سبق^(١).

وما دمنا بقصد معرفة الذي وضع مصطلح «علم البيان» لابد من التعرض لما ذكره الباحثون^(٢) من أن الزمخشري أول من ميز بين مصطلح «علم المعان»، وعلم البيان وأول من قسم البلاغة إلى «علم المعان»، وعلم البيان.

والحقيقة أن الزمخشري «ت ٥٣٨ هـ» لم يؤثر عنه ذلك، وكل ما ورد عنه أنه رد في كتابه مصطلح «علم المعان»، وعلم البيان، يقول عند الحديث عن العلماء الذين يستطيعون تفسير القرآن: «لا يتصدى منهم أحد لسلوك تلك الطرائق، ولا يغوض على شيء من تلك الحقائق إلا رجل قد برع في علمين مختصين بالقرآن وهما «علم المعان»، وعلم البيان^(٣).

ولكن كلامه في ذلك غير واضح، فقد كان يطلق على مباحث البلاغة جميعها «علم البيان»، فمثلاً: الاستئناف المعروف في باب «الفصل والوصل» من أبواب

(١) البيان العربي ٤٥٠.

(٢) انظر إلى ذلك الزمخشري ٢٠٧، البلاغة نتور وتاريخ ٢٢٢، عطوات التفسير البيان ٢٢٢، البلاغة نسايا وتطورها ٣٦٩، الصور البدعية ج ١/٣٥٠.

(٣) مقدمة تفسير الكتاف ص، ك.

«علم المعان» يجري عند الزمخشري تحت اسم «علم البيان»، وذلك عند تفسيره لقوله تعالى: (قُلْ : ادْخُلِ الْجَنَّةَ) (يس ٣٦)، يقول الزمخشري ما مخرج هذا القول من علم البيان? ويجيب قائلاً: مخرجـه خـرج الاستئناف^(١).

وكذلك فعل في «الاختصاص» - وهو من أبواب «علم المعان»، في معرض تفسيره لقوله تعالى: (قُلْ لَوْ أَتَّمْتُ تَعْلِيْكُمْ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّيْ إِذَا لَامْسَكْتُمْ خَشِيَّةَ الْإِنْفَاقِ) (الإسراء ١٠٠)، وبعد أن يشرح الآية من الوجه الذي يقتضيه علم الإعراب، يقول: فاما ما يقتضيه «علم البيان» فهو أن «أنتم تعلمون» فيه دلالة على الاختصاص، وأن الناس هم المختصون بالشج المبالغ^(٢).

واللف والنشر الذي يعد من «علم البديع» يتحدث عنه الزمخشري باسم «علم البيان» في معرض تفسيره لأية الصيام (شهر رمضان الذي أُنزل في القرآن هدى للناس وبينات من المهدى والفرقان...) الآية (البقرة ١٨٥)، فيقول: «وإن هذا النوع من اللف لطف المسلك لا يكاد يهتدى إلى تبيينه إلا النتاب المحدث من علم البيان^(٣).

ويقول البهاء السبكي عن الزمخشري، أنه كثيراً ما يقع كلامه في (الكتاف) تسمية علمي «البيان والبديع» بعلم البيان، وقد يسمى علوم البلاغة الثلاثة بعلم البديع استشهاداً بقوله تعالى: (أولئك الذين اشتروا الضلاله بالهدى) (البقرة ١٦)، إنه من الصنعة البدعية^(٤).

والزمخشري وإن ذكر مصطلح «البديع» عند ذكر بعض ألوانه، كالجنس - عند قوله تعالى: (وَجَتَكَ مِنْ سَبِيلٍ بِنَاءً يَقِينٍ) (النمل ٢٢)، فيقول: إن هذا من جنس البديع الذي سماه المحدثون «البديع»، وهو من محاسن الكلام التي تتعلق باللفظ^(٥).

(١) الكتاف ج ٤/٨.

(٢) الكتاف ج ٢/٥٤٢.

(٣) الكتاف ج ١/١٧١.

(٤) عروس الأفراح ج ١/١٥١.

(٥) الكتاف ج ٣/٢٨٤.

«لا شبهة في أن اللفظة متى كانت موضوعة لفهم أمكن أن تدل عليه من غير زيادة ولا نقصان بحكم الوضع، وتسمى هذه دلالة المطابقة ودلالة وضعية، ومتى كان لفهمها ذلك - ولتسميه أصلياً - تعلق بفهم آخر داخلاً في مفهومها الأصلي كالسقف - مثلاً - في مفهوم البيت، ويسمى هذا دلالة التضمن، ودلالة عقلية أيضاً، أو خارجًا عنه كالخاطئ عن مفهوم السقف، وتسمى هذه دلالة الالتزام ودلالة عقلية أيضًا^(١)».

والدلالات التي تحدث عنها السكاكي في بحث البيان هي :

١ - دلالة المطابقة : وهي دلالة اللفظ على تمام ما وضع له، كدلالة البيت على مجموع الجدار والسفف.

٢ - دلالة التضمن : وهي دلالة اللفظ على جزء ما وضع له أو جزء مسماه مع دخوله فيه، كدلالة البيت على الجدار أو السقف.

٣ - دلالة الالتزام : وهي دلالة اللفظ على معنى خارج عن مسماه لازم له كدلالة السقف على الجدار لأنه لازم له لا جزء منه.

وتسمى دلالة المطابقة عند البayanين وضعية، ودلالة التضمن والالتزام عقليتين.

وقد عبر الإمام عبد القاهر عن الدلالة الوضعية والعقلية بعبارة مختصرة، وهي أن تقول : المعنى ومعنى المعنى، ويعنى بالمعنى : المفهوم من ظاهر اللفظ، والذى نصل إليه بغير واسطة، ويعنى المعنى : أن تعقل من اللفظ معنى، ثم يفضى بك ذلك المعنى إلى معنى آخر^(٢).

والمقصود بالدلالة في تعريف علم البيان : هي الدلالة العقلية.

وقد بنى السكاكي تقسيم علم البيان على هذه الدلالات فأخرج التشبيه منه، لأن دلالته وضعية، ولا يمكن بها إيراد المعنى الواحد بطريق مختلفة، وأيد ذلك بقوله : «إذا أردت تشبيه الخد بالورد في الحمرة - مثلاً - وقلت : خديشه الورد،

كما ذكر مصطلح «علم البيان» عند ذكر بعض آلوانه عند تفسيره لقوله تعالى : «والأرض جيئاً قبضتُ يوم القيمة والسموات مطرباتٌ بيمنيه» (الزمر ٦٧)^(١). وعلى الرغم من ذلك فقد خلط بينها جميعاً، فبحوث «علم المعان» أطلق عليها «علم البيان» كما في الاختصاص والاستناف - المعروف في «الفصل والوصل»، «واللف والنشر» الذي يعد من «علم البدع» تحدث عنه باسم «البيان»، والصور البينانية الخالصة وصفها بالصنعة البدعية - كما وضع ذلك في النصوص السابقة المنقولة عن الزمخشري.

وإذا ذكر «علم البيان»، وعلم المعان» في «كتاف» الزمخشري، لا يعدو أن يكون مجرد تسمية أطلقها دون أن يضع حدًا لعلم البيان أو المعان، ودون أن يفرق من الناحية العلمية والتطبيقية بين مباحث علم البيان وعلم المعان على نحو ما فعل السكاكي في المفتاح^(٢).

ويعد هذا يجدر بنا أن نقول إن السكاكي هو أول من أطلق على الموضوعات التي تبحث في الصورة الأدبية - التشبيه والمجاز والكتابية - مصطلح «علم البيان» كما سبق توضيحه.

سبب إقحام الدلالات في «علم البيان»

عندما جاء السكاكي وقسم البلاغة إلى المعان، والبيان، والمحسنات، أدخل الدلالات في موضوعات «علم البيان» وأقحمها فيه بدون داع، ورأى أن صاحب «علم البيان» يحتاج إلى التعرض لأنواع دلالات الكلم، وهذا جعل له مبحثاً فقال :

(١) الكشاف ج ٤، ١١٠.

(٢) انظر تفصيل ذلك في بلاغة القرآن في آثار الفاضي عبد الجبار من ١١٨ للمؤلف ط. دار الفكر العربي، المعان في ضوء أساليب القرآن من ٨٣ للمؤلف ط. دار المعارف.

(١) المفتاح ١٥٦.

(٢) الدلائل ١٩٠.

لقد تكلف وتعسف في طريقة إدخاله في علم البيان، فقال : «ثم المجاز - أعني الاستعارة - من حيث إنها من فروع التشبيه، لا تتحقق بمجرد حصول الانتقال من الملزم إلى اللازم، بل لا بد فيها من تقدمه تشبيه شيء بذلك الملزم في لازم له، تستدعي تقديم التعرض للتشبيه، فلابد من أن تأخذه أصلاً ثالثاً ونقدمه، فهو الذي إذا مهرت فيه ملكت زمام التدريب في فنون السحر والبيان»^(١).

وبذلك أصبحت أصول البيان أربعة، أصلان ذاتيان، وهما المجاز والكتابية، واحد وسيلة، وهو التشبيه، واحد جزء من أصل، وهو الاستعارة^(٢). وقلَّ من علماء البلاغة من تمرد على تقليد السكاكي، أو حاول تحطيم القيود التي فرضها على مقدمة علم البيان.

ومن هؤلاء : سعد الدين التفتازاني، فقد قال^(٣) :

«إإن قلت : إذا كان ذكر التشبيه في علم البيان بسبب ابتناء الاستعارة عليه، فلم جعل مقصوداً برأسه دون أن يجعل مقدمة لبحث الاستعارة؟

قلت : لأن لكثرة مباحثته وعموم فوائده ارتفع عن أن يجعل مقدمة لبحث الاستعارة واستحق أن يجعل أصلاً برأسه، هذا هو الكلام في شرح مقدمة «علم البيان» على ما اخترعه السكاكي، وأنت خبير بما فيه من الاضطراب، والأقرب أن يقال : علم البيان : علم يبحث عن التشبيه والمجاز والكتابية، ثم يستغل بتفصيل هذه المباحث من غير التفات إلى الأبحاث التي أوردها في صدر هذا الفن».

وقد علق الشريف على المطول - منكراً كلام السكاكي - فقال^(٤) :

«ثم الحق أن التشبيه أصل برأسه من أصول هذا الفن، وفيه من النك

امتنع أن يكون كلام مؤدٍ لهذا المعنى بالدلائل الوضعية أكمل منه في الموضوع أو انفص ، فإنك إذا أقمت مقام كل كلمة منها ما يراد بها ، فالسامع إن كان عالماً بكل منها موضعية لتلك المفاهيم ، كان فهمه منها كفهمه من تلك من غير تفاوت في الموضوع ، والآ لم يفهم شيئاً أصلاً ، وإنما يمكن ذلك في الدلالات العقلية ...»^(١).

وعلى هذا فلا يمكن وجود الموضوع والخلفاء في الدلالة الوضعية.

وأما الدلالة العقلية فهي التي يمكن بها إيراد المعنى الواحد بطريق مختلفة في وضوح الدلالة عليه ، وبالنحاذهم الدلالة العقلية وحدتها أساساً للموضوع والخلفاء انحصر علم البيان في بين أصلين وهما : المجاز والكتابية ، وخرج التشبيه لأن دلالته وضعية.

«وتعرضنا لمبحث الدلالات لا يعني اعتقادنا بغيرها فيما نحن بسيله ، ولكن نصل إلى مقطع الحق ، ورفع الضيم عن التشبيه الذي كانوا يقطعنوه عن البيان ، أو يتزلونه منزلة الواو من عمرو ، وهو عمدة هذا الفن وركنه الركين»^(٢).

مكانة التشبيه من علم البيان

على الرغم من أن السكاكي بنى تقسيم البيان على الدلالات وأخرج التشبيه منه لأن دلالته وضعية ، والدلالة الوضعية لا يمكن أن يراد بها إيراد المعنى الواحد بطريق مختلفة.

ومع ذلك لم يستطع السكاكي أن يحمل بحث التشبيه في علم البيان ، وأنّ له ذلك ؟ وهو يعلم أنه باب واسع كثير الاستعمال وله مزايا تورث الكلام حسناً وبهاء.

(١) المفتاح ١٥٧.

(٢) فن التشبيه ج ١/٢٢.

(٣) المطول ٣٠٩.

(٤) حاشية الشريف على المطول ٣١٠.

(١) المفتاح ١٥٦.

(٢) فن التشبيه ج ١/٢٧.

واللطائف البينية ما لا يحصى، وله مراتب مختلفة في الوضوح والخلفاء^(١) مع أن دلالته مطابقة».

ويقول الدسوقي في حاشيته^(٢): «ويمكن أن يقال: إنه - أى التشبيه - باب مستقل لذاته، لأن الاختلاف في وضوح الدلالة وخفائها موجود فيه، فهو من هذا الفن قصدًا وإن توقف عليه بعض أبوابه، لأن توقف بعض الأبواب على بعض لا يوجب كون المتوقف عليه مقدمة للفن».

ونحن نقر هؤلاء على رأيهم، لأن التشبيه باب واسع في اللغة، وهو أكثر الفنون دورانا واستعمالا في الأساليب العربية، وكان من أوائل الموضوعات التي بحثت واهتم بها النقاد والبلاغيون، فدار في كتبهم المختلفة، وألفت فيه كتب خاصة، يقول المبرد^(٣): «والتشبيه جار في كثير من الكلام - أعني كلام العرب - حتى لو قال قائل: إنه أكثر كلامهم لم يُبعد».

تعريف «علم البيان»

قد يجد الأديب في دلالة الألفاظ المجردة شيئاً من العموم وعدم الدقة، أو يجد أن ذلك النطق المجرد لا يستطيع أن يحمل ما في نفسه من شعور، فيفرغ إلى فن التصوير في اللغة التي تقدم صوراً متعددة للتعبير عن المعنى الواحد، فيختار منها ما يراه ملائماً لما في نفسه كفلاً بنقله إلى السامع على شكل يرضاه، أو ينتقى منها صورة يتخذها قالباً يصب فيه ما في نفسه، وما يلتفه من شعور.

فمثلاً - أديب يريد أن يصف قوماً بالشجاعة، فقد يجد من ضروب التشبيه، وأنواع الاستعارة، وصنوف الكناية، وسيلة تنهض بغايته.

(١) فمثلاً خالد كحاتم في الجود، خالد كحاتم، خالد حاتم، هذه تراكيب ثلاثة دالة على معنى الكرم بعضها أوضح من بعض في الدلالة عليه، فأوضحها ما صرخ فيه بوجه الشبه والأداة، ويليه ما صرخ فيه باحدهما، واقتهاه وضحاها مالم يصرخ فيه بوحد منها. «والاملة على الترتيب».

(٢) حاشية المسوقي ضمن شروح التلخيص ج. ٣/٢٩٠.

(٣) الكامل ج. ٢، ٦٩/٩٠.

فيり في قول حسان بن ثابت يفتخر بيوم بدر - مثلاً لذلك - فيقول:

فلاقيناهُمْ مَنَا بِجَمْعِ كَأسِدِ الْغَابِ مُرْدَانِ وَشَيْبِ
فَقْرَنِ شَجَاعَةِ الْقَوْمِ - الْمُرْدَانِ وَالشَّيْبِ - بِشَجَاعَةِ الْأَسْدِ فِي الْغَابَاتِ، وَذَلِكَ
عَنْ طَرِيقِ التَّشْبِيهِ ذَي الْأَدَاءِ.

وقد يعمد إلى التشبيه ذي الطرفين فقط، كقول أوس بن حجر:

إِنَّ أَبَا الصَّهَباءِ فِي حَوْمَةِ الْوَغْنِ إِذَا أَزْوَرْتَ الْأَبْطَالَ لِيَثْ مُجَرَّبٌ
وَهُدَا يَكُونُ أَوْكَدُ لِمَعْنَى الشَّجَاعَةِ.

وقد يعدل إلى صورة التشبيه التمثيلي، فيقول:

وتراه في ظلم الوغن فتخاله قمراً يَكُرُّ على الرجال بكوكب
فتكون الصورة في تلك المرة أبعد تأثيراً، وأدخل في باب البلاغة.
وقد يأتي في كلامه الدليل والبرهان على صدق دعواه - مستعملاً التشبيه
الضموني، فيقول:

ضَحْوَكَ إِلَى الْأَبْطَالِ وَهُوَ يَرَوُعُهُمْ وَلِلْسِيفِ حَدَّ حِينَ يَسْطُو وَرَوْنَقِ
وَقَدْ يَصِيرُ إِلَى لَوْنِ مِنْ أَلْوَانِ الْإِسْتِعَارَةِ، فَيُزِيدُ الْمَعْنَى قَوْمَةً، وَالنَّفْظِ إِيمَازَةً،
فَيَقُولُ قَوْلُ زَهِيرِ بْنِ أَبِي سُلَمَى:
إِذَا فَرَغُوا طَارُوا إِلَى مُسْتَغِيْثِهِمْ طَوَّالَ الرَّمَاحِ لَا ضِعَافَ وَلَا عَزْلَ
فَقَدْ صُورَ شَجَاعَةَ الْقَوْمِ وَسَرَعَتْهُمْ عَنْ طَلْبِ النَّجَادَةِ بِالْطَّيْرَانِ، عَنْ طَرِيقِ
الْإِسْتِعَارَةِ.

وقد يقصد إلى ما هو أشد إمعاناً في التخييل، فيقول قول الآخر:
إِذَا مَا تَرَدَّى لَأْمَةُ الْحَرْبِ أَرْعَدَتْ حَشَّا الْأَرْضَ، وَاسْتَدَمَّيْ الرَّمَاحَ الشَّوَارِعَ^(٤)

(٤) استدمي: خلطها بالدم.

فقد صور الأرض في صورة إنسان ترتعد أحشاؤه خوفاً من ذلك الإنسان الشجاع عن طريق «الاستعارة المكنية».

وقد يصير إلى نوع آخر، كالاستعارة التمثيلية، فيقول:

ومن يجعل **الضرغام للصيد بازه تصيده** **الضرغام فيما تصيده**^(١)

وقد يعرض المعنى في صورة من صور الكناية، فيقول قول عمرو بن كلثوم :

ونشرب إن ورَدْنَا الماء صفوًا ويشرب غيرُنا كَذِرًا وطينا

أو في صورة من صور المجاز المرسل، كقول السموأل :

تسيل على حد الظباء نفوسُنا وليسْ على غير الظباء تسيل

فهذه الأبيات كلها تدل على معنى واحد - وهو الشجاعة - وقد وجدنا فيها فنونا من القول، وأنواعاً من البيان، وصنوفاً من التصوير، فمن التشبيه، إلى الاستعارة، إلى الكناية، إلى المجاز المرسل، وكلها تبارى في الحسن، وتتنافس في الجمال، وفي مراتب متفاوتة من الوضوح، فالتراكيب كلها واضحة وجليلة، لكن بعضها أوضح من بعض، وتتفاوت في شدة الوضوح وضعفه، تبعاً لمقتضيات الأحوال، وطبقاً لاختلاف المقامات.

فكل صور التشبيه واضحة جداً - على الرغم من تفاوتها في درجة المبالغة - يلحظها الدهماء، ويفهمها العامة، أما صورة الاستعارة والكناية، فتدق وتلطف، حتى لا يدركها إلا الخاصة، لذلك فمن البلاغة ألا ندل إلى بهذه الصور السابقة إلا من يفهم أسرارها، ويجب أن نعرف حال المخاطب لنخبره بأسلوب يتمشى مع فهمه ويتوافق مع عقله.

(١) يقال مثلاً للناجر اختار مشرقاً على متجر، فيه واغتاله، فالمعنى الحقيقي للبيت، أن من اخذ الأسد وسيلة للصيد افترسه في جملة ما افترس، ولكن المعنى لم يرد المعنى الحقيقي وإنما أراد المعنى المجازي، على سبيل الاستعارة التمثيلية.

فتتأمل معاً، كم قدم لنا علم البيان من الصور للتعبير عن المعنى الواحد؟!
ومن أجل ذلك عرف البيانيون علم البيان بقوفهم :

علم يعرف به إبراد المعنى الواحد في صور مختلفة، متفاوتة في وضوح الدلالة،
مع مطابقة كل منها ل contingency الحال.

وعلى هذا فمتزلة «علم المعانى» من «علم البيان» متزلة المفرد من المركب لأن رعاية المطابقة ل contingency الحال - وهي مرجع علم المعانى - معدودة في «علم البيان» مع زيادة شيء آخر، وهو إبراد المعنى الواحد بتراكيب مختلفة^(١):

وعرفة آخرون:

بأنه علم يبحث في التشبيه والمجاز والكناية.

الباب الأول

التشبيه

التشبيه عند القدماء والمتاخرين

لم يعن القدماء بحد التشبيه حداً يضبطه كما فعل المتأخرون، وإنما عرفوه صورة توضح الفكرة، وتحسن المعنى، عرفه امروء القيس، فقال في صفة الفرس:
مَكَرٌ مَفْرُ مُقْبِلٌ مدبرٌ معاً كجَلْمود صَخْرٌ حَطَّهُ السِّيلُ منْ عَلٍ
وعرفه النابغة، فقال:

فإنك شمسُ الملوكِ كواكبٌ إذا طلعت لم يَدُّ منهنَ كوكبٌ
وعرفه عنترة، وطرفة، والأعشى، وغيرهم كثير.

وعندما أشرقت شمس الإسلام، سار شعراً وله سيرة من قبلهم مع تأثيرهم
بتصوير القرآن الكريم.

ولم يبحث التشبيه بحثاً مستقلاً في باب إلا عند المبرد «ت ٢٨٥ هـ»^(١).
والواقع أن بحث التشبيه قبل المبرد كان مبئوثاً في دراسات السابقين، فقد يأتى
التشبيه في خلال بحث أي موضوع بعيد عن التشبيه ولكن الحديث يتطرق إليه -
والحديث ذو شجون - لذلك لم يكن الحديث عن التشبيه قبل المبرد هو المقصود
الأول الذي يقصده المؤلف وإنما كان يأتى الحديث عنه عفواً.

* * *

(١) الكامل ج ١/ ٢١.

فبشار بن برد «ت ١٦٧ هـ» قد عرض له في قوله : مازلت أروى في بيت امرئ القيس !

كأن قلوب الطير رطباً وبابساً لدئ وكريها العنابُ والخفف البالي
إذ شبه شيئاً بشيئين، حتى صنعتْ :
كأن مثار النَّقْعَ فوق رؤوسنا وأسيافنا ليل تهَاوِي كواكبَه^(١)
والخليل بن أحمد مثلاً «ت ١٧٥ هـ» عرف التشبيه تمثيلاً وصورة، وعرف طرفيه
في مثال أتى به لبيان جواز وصف النكرة في مثل : «له صوت صوت الحمار»^(٢).

وكذلك سيبويه «ت ١٨٠ هـ» تحدث عن التشبيه من خلال موضوع آخر، ففي باب استعمال الفعل في اللفظ لا في المعنى لاتساعهم في الكلام وللإيجاز والاختصار، يذكر من جملة الاتساع والاختصار مثلاً للتشبيه، فيقول «ومثله في الاتساع قوله عز وجل (ومثل الذين كفروا) كمثل الذي يُنْعَقُ بما لا يسمع إلا دعاء ونداء (البقرة ١٧١)، فلم يُشَهِّدوا بما يُنْعَقُ، وإنما شُهِّدوا بالمعنى به، وإنما المعنى : مثلكم ومثل الذين كفروا كمثل الناعق والمنعوق به الذي لا يسمع، ولكنه جاء على سعة الكلام والإيجاز لعلم المخاطب بالمعنى»^(٣).

ويفسر الزجاج «ت ٣١٦ هـ» كلام سيبويه، فيقول :

قال سيبويه : وهذا من أفضح الكلام إيجازاً واختصاراً، ويتمس وجهاً آخر للإيجاز، فيقول : «ولأن الله تعالى أراد أن يشبه شيئاً بشيئين، الداعي والكافر بالراغي والغنم، فاختصر، ولكنه اكتفى بذكر الكفار من المشبه، والراغي من المشبه به، فدل ما أبقى على ما ألقى، وهذا معنى كلام سيبويه^(٤)».

وكذلك أبو عبيدة «ت ٢٠٧ هـ» ألف كتابه «مجاز القرآن» بسبب مسألة تتعلق بالتشبيه إذ سئل في مجلس الفضل بن الربيع عن التشبيه في قوله تعالى : (طلعها كأنه رؤوسُ الشياطين) (الصفات ٦٥)، وإنما يقع الوعد والإيعاد بما قد عرف مثله، وهذا لم يعرف، فقال أبو عبيدة : إنما كلم الله تعالى العرب على قدر كلامهم، أما سمعت قول امرئ القيس :

أيقْتُلَنِي وَالْمَرْقُ مُضَاجِعِي وَمَسْنُونَةُ زُرْقُ كَأْنِيَابُ أَغْوَالٍ؟
وَهُمْ لَمْ يَرُوا الْغُولَ قَطُّ، وَلَكُنْهُمْ لَمْ كَانُ أَمْرُ الْغُولَ يَهُولُمُ أَوْ عِدُوا بِهِ»^(١).

ولما جاء الجاحظ «ت ٢٥٥ هـ» تناول فيها تناول التشبيه، وألقى ضوءاً على جملة من قضاياه.

١ - عقد موازنة بين قول الرسول - صلى الله عليه وسلم - «الناس كلهم سواء كأسنان المسطة»، وقول كثير عزة :
سواء كأسنان الحمار فلا ترى لذى شيئاً على ناشيءٍ فضلاً
حيث يقول : إذا حصلت تشبيه الشاعر وحقيقةه، وتشبيه النبي وحقيقةه،
عرفت فضل ما بين الكلامين^(٢).

٢ - رأى أن التشبيه في كل أحواله يفتدي الغيرة لا العيبة^(٣)، وأن وجه الشبه يكتفى فيه أن يكون وصفاً يجمع بين الطرفين، فلا ينظر إليه على جهة الاستيعاب، وإنما يتوجه الخاطر فيه إلى الصفة البارزة في المشبه به، فليس الطاوس بأحسن من الإنسان، ولا الفرس الراوح... وإنما ذهبوا من حسه إلى حسن ريشه وتلاوته^(٤)
٣ - أورد كثيراً من التشبيهات الواردة عن العرب كتشبيه الأبكارات بيَض النعام،

(١) نزهة الآباء، ٧٠ المشرق : نسبة إلى مشارف الشام وهي قرية تصنف السيف.

(٢) البيان والتبين ج ١/١٩.

(٣) الحيوان ج ١/٩٩ ط السادس.

(٤) الحيوان ج ٢/٨٢.

(١) الأغان ح ٣/١٩٦.

(٢) الكتاب ج ١/١٨١.

(٣) الكتاب ج ١/١٠٨.

(٤) إعراب القرآن للزجاج ج ١/٤٧.

فهذا مفهوم المعنى، فإن اعترض معترض فقال: فهلا فصل، فقال: كأنه رطا العنب، وكأنه يابساً الحشف، قيل له: العربي الفصيح الفطن اللئن يرمى بالقول مفهوماً، ويرى ما بعد ذلك من التكبير عيا، قال الله عز وجل: (ومن رحمة جعل لكم الليل والنهار لتسكنوا فيه ولتبغوا من فضلاته) علمًا بأن المخاطبين يعرفون وقت السكون ووقت الاكتساب.

ثم استمر في جمع الشواهد الشعرية التي تنتهي تحت باب التشبيه لكل الشعراء الذين مارسوا هذا الفن، أمثال علقة الفحل، وذى الرمة، وجرير، وعروة ابن حزام، وغيرهم كثير.

وقد أطلق المبرد على التشبيهات التي أوردها كثيراً من المسميات المختلفة التي تدل على حسنها وملاحتها، ولكنه في النهاية أرجعها إلى أربعة، فيقول «والعرب تشبة على أربعة أضرب، فتشبيه مفرط، وتشبيه مصيب، وتشبيه مقاраб، وتشبيه بعيد يحتاج إلى تفسير ولا يقوم بنفسه، وهو أحسن الكلام»^(١).

ومثل للتشبيه المفرط المتجاوز في موضوعين، الأول^(٢): قول النساء: وإن صَخْرَا لِتَائِمَ الْمُدَاهَةِ بِهِ كَانَهُ عَلِمٌ فِي رَأْسِهِ نَارٌ وقول الله عز وجل: (وله الجوار المنشأت في البحر كالأعلام) (الرحمن ٢٤).

الثاني^(٣): قولهم لسخى: هو كالبحر، وللشجاع: هو كالأسد، وللشريف: سما حتى بلغ النجم.

ومثل للتشبيه المصيب في ثلاثة مواضع، منها قول الشاعر: بيضاء في دفع، صفراء في نعج، كأنها فضة مسها ذهب^(٤)

وقول أمرئ القيس في طول الليل:

(١) الكامل ج ٢/٨٧.

(٢) الكامل ج ٢/٤٤.

(٣) الكامل ج ٢/٦٧.

(٤) الكامل ج ٢/٤٠، النعج: الياسن الحالص. الدفع: شدة سواد العين مع سعتها.

والغيوم بصور النعام، كما أورد كثيراً من التشبيهات المبتكرة والنادرة^(١).
٤ - بين لأبناء عصره الوصف الجامع بين طرق التشبيه في قوله تعالى: (واتل عليهم بما الذي آتيناه آياتنا فانسلخ منها.. الآية) (الأعراف ١٧٥)^(٢).

فالباحث وإن لم يضع حدوداً واضحة للتشبيه، فقد أفاد إلى حد كبير، وألقى ضوءاً على جملة من قضيائنا مما أعاد المتأخرین على إتمام الصورة من بعده.

* * *

و يأتي المبرد «ت ٢٨٥ هـ» فنجده العالم الذي له الفضل على البلاغة العربية لهذا الباب الذي عقده في التشبيه، وقد اعتمد فيه على استقراره للشعر العربي وجمع الشواهد الشعرية، مما حقق له إفراد باب كامل في موضوع التشبيه في كتابه «الكامل».

ويع أنه بين الغرض من تأليفه الكتاب، فقال: «والمنية أن نفتر كل ما وقع في هذا الكتاب من كلام غريب، أو معنى مستغلق، وأن نشرح فيه ما يعرض من الإعراب شرعاً شافياً حتى يكون هذا الكلام بنفسه مكتفياً، وعن أن يرجع إلى أحد في تفسيره مستغنباً»^(٣).

وهذا غرض لغوی يصرف ملتزم البلاغة عن النظر في الكتاب، لكن بالكتاب أبحاثاً بلاغية لا نجد لها مثيلاً عند معاصريه.

فقد عقد باباً كاملاً للتشبيه^(٤) بدأه بقوله: فأحسن ما جاء بإجماع الرواة قول أمرئ القيس في كلام مختصر، أى بيت واحد من تشبيه شيء في حالتين بشيئين مختلفين، وهو قوله:

كأن قلوب الطير رطباً وبابساً لدى وكرها العنابُ والخشفُ البالي

(١) الحيوان ج ٤/١١٠.

(٢) الحيوان ج ٢/٦.

(٣) الكامل ج ١/٢١.

(٤) الكامل ج ٢/٣٥.

كأنَّ الثُّرِيَا عُلِقَتْ فِي مَصَامِهَا بِأَمْرَاسِ كَتَانَ إِلَى صُمْ جَنْدَلٍ^(١)
ومثيل للتشبيه البعيد الذي يحتاج إلى تفسير، ولا يقوم بنفسه، يقول الشاعر:
بل لو رأَتِي أخْتُ جِيرَانَا إِذْ أَنَا فِي الدَّارِ كَانَ حَارِ
فَإِنَّمَا أَرَادَ الصَّحَّةَ، فَهَذَا بَعِيدٌ لِأَنَّ السَّامِعَ يَسْتَدِلُ عَلَيْهِ بِغَيْرِهِ^(٢).
فالذى يتadar إلى الذهن أن التشبيه بالحمار المقصود منه البلاهة والبلادة،
ولا يخطر بالبال أن مراد الشاعر قوة البنية وسلامة البدن.
أما التشبيه المقارب فقد مثل له بثلاثة أبيات، فقال: «وَمِنْ حَلُوِ التَّشَبِيهِ وَقَرِيبِهِ
وَصَرِيمِهِ قَوْلُ ذِي الرَّمَةِ»:

ورَمْلٌ كَأَوْرَاكَ الْعَذَارِيِّ قَطَعْتُهُ وَقَدْ جَلَّتِهِ الْمُظَلَّمَاتُ الْخَنَادِسُ^(٣)

وقول الشماخ في صفة الفرس:

مُفْجُ الْحَوَامِيِّ عَنْ نُسُورِ كَانَهَا نُوِيٌّ^(٤) الْقَسْبُ تَرَثُّ عَنْ جَرِيمِ مُلْجَلْجَحِ
وَقُولُ عَقْبَةَ بْنِ سَابِقِ الْعَنْبَرِ:

لَهُ بَيْنَ حَوَامِيِّهِ نُسُورٌ كَنْوَى الْقَسْبِ
ثُمَّ عَلَى الْجَمِيعِ بِقَوْلِهِ: فَهَذَا تَشَبِيهٌ مُقارِبٌ جَدًا^(٥).

ونلاحظ أنَّ البيت الأول من التشبيه الذي زعمه المبرد مقاربًا ينطبق تمامًا على

(١) الكامل ج ٢/٦٧، المصام: المقام، يقال للمسك عن الطعام: صائم لشائه على ذلك، أمراس: حمال،
صم جندل: الجبال.

(٢) الكامل ج ٢/٨٩.

(٣) الخامس: اشتداد الظلمة.

(٤) مفج الحوامى: مفرق الحوامى، الحوامى: نواحي الحواضر، النسور: واحدها نسر وهي نكتة في داخل
الحافر، وتحمد الفرس إذا صلب ذلك منه، ولذلك شبه بنوى القسب، ترت: سقطت، الجريم: المتصروم،
المجلح: الذي قد بلجع مرضنا في القم ثم قذف لصلابته.

(٥) يرى الدكتور على الجندي أن المبرد لم يمثل للتشبيه المقارب (انظر في التشبيه ج ١/٧٨) الواقع أنه مثل له
(الكامن ج ٢/٧٧-٧٥).

التشبيه المقلوب، وقد مثل بالبيت نفسه ابن جنى «ت ٣٩٢ هـ» الذي عقد له
فصلًا في «الخصائص» وسماه «غلبة الفروع على الأصول».

ولا ندرى لماذا جعل المبرد بيت ذى الرمة من التشبيه المقارب مع أنه إلى التشبيه
المفرط المتجاوز أقرب، فالبالغة فيه ظاهرة، وابن جنى كان أقرب إلى الواقع حيث
جعله من قبيل المبالغة، فقد قال: «ولا تجد شيئاً من ذلك إلا والغرض منه
المبالغة»^(١).

وقد أكد ما نقلنا عن الجاحظ من أن وجه التشبيه يقع في بعض الصفات
لا كلها، فقال:

«واعلم أن للتشبيه حداً فالأشياء تتشابه من وجوه، فإنما ينظر إلى التشبيه من
حيث وقع، فإذا شبه الوجه بالشمس فإنما يراد الضياء والرونق، ولا يراد العظم
والإحراء»^(٢).

كما أكد كلام الجاحظ وأبي عبيدة عندما تكلم عن التشبيه الوهمي، واحتاج له
ضد المعارضين في قوله تعالى: (طلعها كأنه رؤوسُ الشياطين)^(٣).

وعلى الجملة، فقد رأى أن التشبيه جار كثير في كلام العرب، حتى لو قال
قاتل: هو أكثر كلامهم لم يبعد»^(٤).

وبهذا نرى أن المبرد نقل التشبيه نقلة واسعة، ووسع مباحثه، وهى له فرصة
الشروع، إلا أن تلك التقسيمات التي حددها لم يضع لها حدوداً تميز كل نوع عنها
منتهى، كما أنه حكم على بعضها بالحسن أو القبح دون أن يعلل لذلك، ولكنه في
عصره المبكر لم يكن يتطرق منه أكثر من هذا.

* * *

(١) الخصائص ج ١/٣٠٨.

(٢) الكامل ج ٢/٤٧.

(٣) الكامل ج ٢/٣٩.

(٤) الكامل ج ٢/٦٩.

٢ - ومنها إخراج مالم تجرب به عادة إلى ما جرت به العادة - أى تكمن فيه الغرابة - ومثل له بعدها أمثلة من القرآن، منها قوله تعالى، (وإذ نَقْنَا الجَبَلَ فَوْهِمَ كَانَهُ ظُلْلَةً) (الأعراف ١٧١)، وبين وجه الشبه فقال : وقد اجتمعوا في معنى الارتفاع في الصورة.

٣ - ومنها إخراج ما يعلم بالبدائية إلى ما يعلم - والمراد التقريب بين طرق التشبيه - ومثل له بعدها أمثلة من القرآن، منها قوله تعالى : (وَجَنَّةٌ عَرَضَهَا كَعْرُضٍ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ) (الحديد ٢١).

٤ - ومنها إخراج مالا قوة له في الصفة إلى ماله قوة فيها - والمراد المبالغة في التشبيه - ومثل له بعدها أمثلة من القرآن، منها قوله تعالى : (وَلَهُ الْجَوَارُ الْمُشَاتُ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ) (الرحمن ٢٤).

والرماني بيحثه هذا مهد سبل البحث، ويسر المثونة على من بعده من العلماء الذين أفادوا منه، وأغترفوا من فضله، وكانوا عالة على أقواله ومثله^(١).

وجاء أبو هلال العسكري «ت ٣٩٥ هـ»، فوجد طرق البحث مهددة وسبل الاستقراء ميسورة، فعقد له باباً تناول فيه فنون التشبيه^(٢)، وصدر الفصل الأول بما قاله الرمانى في تقسيمات التشبيه، جامعاً كل استشهاداته من القرآن - دون ذكره - مع إضافة كثير من الشواهد الشعرية، مبيناً جهة الحسن، ومكانها من القبول، موضحاً الطريقة المسلوكة في التشبيه، والنهاق القاصد في التمثيل عند القدماء والمحدثين، فالحواد يشبه بالبحر، والسميم الماضي بالسيف، والحليم الرزين بالجبل.. وهكذا، منبئاً إلى أن «التشبيه يزيد المعنى وضوحاً، ويكتبه تأكيداً وهذا ما أطبق جميع المتكلمين من العرب والعجم عليه، ولم يستغن أحد منهم عنه، وقد جاء عن القدماء وأهل الجاهلية من كل جيل ما يستدل به على شرفه وفضله، وموقعه من البلاغة بكل لسان.

(١) انظر الصناعتين ٢٤٠، تحرير التجير ١٥٩، بدیع القرآن ٥٨.

(٢) الصناعتين ١٨٠ وما بعدهما.

وجاء ثعلب «ت ٢٩١ هـ»، وتلميذه ابن المعز «ت ٢٩٦ هـ»، فتناول كل منها التشبيه^(١) بعرض أبيات من التشبيهات الرائعة لجماعة من الشعراء قدامي ومحديثين، واكتفى كل منها بالسرد والإشارة المجملة إلى أنها حسنة أو عجيبة متوجباً بيان مواطن الحسن والجمال فيها، وكان الحكم فيها حكمًا عامًا من غير تعليل.

وجاء الرمانى «ت ٣٨٦ هـ»، فتحددت عن التشبيه ضمن أجزاء البلاغة العشرة، وهو وإن سُقِّي بالبرد، وبمحنة الواسع في التشبيه، لكنه لم يلق له بالاً، واختلط لنفسه طريقاً غير الذي سلكه، فاتجه إلى القرآن الكريم يستمد منه استشهاده، ومثل لكل قسم من الأقسام بأكثر من آية، ولم يدخل على بحثه بيتاً واحداً من الشعر، وكان بهذا النهج متفقاً مع عنوان بحثه، وملتزماً بما أخذته على نفسه من ذكر النكت في إعجاز القرآن.

وقد قسم التشبيه إلى أربعة وجوه^(٢) :

١ - منها إخراج ما لا تقع عليه الحاسة إلى ما تقع عليه الحاسة - أى يكمن فيه الظهور والوضوح - ومثل بعدها أمثلة من القرآن، منها قوله تعالى : (وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَالُهُمْ كَسَرَابٌ يَقْبَعُ عَيْنَهُ الظَّمَآنُ مَاءٌ حَتَّى إِذَا جَاءَهُمْ لَمْ يَجِدُهُ شَيْئاً) (النور ٣٩)، وبين وجه الشبه بين الطرفين بقوله : «وقد اجتمعوا في بطلان المفهوم مع شدة الحاجة وعظم الفاقة.

وليدلل على حسن النظم وعدوية اللفظ يقول : ولو قيل : يحبه الرائي ماء، ثم يظهر أنه على خلاف ما قدر لكان يليغاً، وأبلغ منه لفظ القرآن، لأن الظمان أشد حرصاً عليه، وتعلق قلب به، وتشبيه أعمال الكفار بالرساب من حسن التشبيه فكيف إذا تضمن مع ذلك حسن النظم، وعدوية اللفظ، وكثرة الفائدة وصحة الدلالة.

(١) قواعد الشعر ٣١، البدیع ١٢١، تحقيق د/خفاجة.

(٢) النكت في إعجاز القرآن، ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن ٨١-٨٥.

لعمُك ما يَدْرِي البعير إذا غدا بأشواقه أوراخ ما في الغرائر^(١)
كما رأى أنه كلما كان التباعد بين طرف التشبه أشد، كان إلى النفوس أعجب،
وكانت النفوس له أطرب، لأنك ترى الشيئين مثلين متباعدين، ومؤلفين
مختلفين، لذلك تحجد تشبه البنفسج في قوله:

ولازرودية تزهو بزرقها بين الرّياض على حُر الياقِيت
كأنها فوق قامات ضعفُن بها أوائل النار في أطراف كبريت^(٢)
أغرب وأعجب، ومبني الطياع على أن الشيء إذا ظهر من مكان لم يجهد ظهوره
منه، وخرج من موضع ليس بمعدن له كانت صباة النفوس به أكثر، وكان
بالشغف منها أجدر.

وفرق بين التشبه المفرد، والمتمدد، والمركب^(٣).

وعقد فصلاً في التشبه المقلوب - الذي بدأ البحث فيه ابن جنى - واستشهد
عليه كثيراً^(٤). كما فرق بين التشبه والاستعارة في فصل طويل، «قال فيه»:
«الاستعارة وإن كانت تعتمد على التشبه والتّمثيل، وكان التشبه يقتضي مشبهًا
ومشبهاً به، وكذلك التّمثيل، فالاستعارة من شأنها أن تسقط ذكر المشبه وتطرّحه
وتدعى له الاسم الموضع للمشببه به، كقولك: رأيت أسدًا، ترید رجلاً شجاعاً،
ووردت بحراً ترید رجلاً كثیر الجود، فائق الكف، فالاسم الذي هو المشبه غير
مذكور، وقد نقلت الحديث إلى اسم المشبه به للعبارة^(٥)».

ويهذا نرى أن عبد القاهر ببحثه التشبه والذي استغرق قرابة نصف كتابه
«أسرار البلاغة» كان من أكبر علماء البلاغة الذين استوعبوا دراسة السابقين
استيعاباً مكنه من التجديد في بحثه، وتقديمه للدارسين غذاء شهياً سهل الهضم،

(١) زوامل: جمع زاملة وهي التي يحمل عليها من الإبل وغيرها، الأباعر: جمع بعير.

(٢) سباق شرح البيتين.

(٣) الأسرار ١٦٨.

(٤) الأسرار ١٨١.

(٥) أسرار البلاغة ٢١٠.

والجديد عند أبي هلال، أنه في الفصل الثاني^(١) من هذا الباب، بين القبيح
والحسن من التشبيه، والمعيب والخطأ، والرديء والبعيد، في أمثلة عديدة، وبين
القبيح على البعد في الصفة التي تجمع بين المشبه والمشببه به، وأنه لا يخرج الأغمس
إلى الأوضخ.

فمن القبيح مثلاً قول خفاف بن ندبة:

أبقى لها التعداد من عذاته ومتونها كخيوط الكتان^(٢)
يقول: دقت الناقة حتى صارت متونها وقوائمها كالخيوط - وهذا بعيد جداً.
فنرى أبو هلال تقدم بالتشبيه وتطويرة من تنوعه، وكثرة شواهدة، وتحريجها، وبيان
مواطن الحسن والقبيح منها، وهي الفرصة، ومهد الطريق لمن بعده، فسلكوا أرضاً
سهلاً، وجئوا قطوفاً دانية، وكثير من أمثالهم هي من اختياراته.

* * *

وجاء شيخ البلاغيين، وإمام النحوين، الإمام عبد القاهر الجرجاني
(٤٧١هـ) في بحث التشبه بحثاً مستفيضاً مستوفياً، ففرق بين التشبه والتّمثيل،
وميز التّمثيل فجعله أخص، وبين موقع التّمثيل، وأثره في النفوس وعلمه النفسية
- في فصل لم يسبق به - فقال^(٣):

فالتمثيل إذا جاء في أعقاب المعانى كساها أبهة، وأكسبها منقبة، ورفع من
أقدارها، وشب من نارها، وضاعف قواها في تحريك النفوس لها... فإن أردت
أن تعرف ذلك... فتعهد الفرق بين أن تقول: فلان يكذ نفسه في قراءة الكتب
لایفهم منها شيئاً، وتسكت، وبين أن تتلو الآية (مثل الذين حملوا التوراة ثم لم
يحملوها كمثل الحمار يحمل أسفاراً) (الجمعة ٥)، وتنشد قول الشاعر:

زوامل للأشعار لا علم عندهم يجيدها إلا كعلم الأباء

(١) الصناعتين ١٩٦

(٢) التعداد من عدا يعنون عدوا وتعداد، العددات - الفوائم، المتور - الظهور.

(٣) أسرار البلاغة ٩٣

وشرابا سائغا للشاربين، وقدم للبلاغة العربية أثراً يشهد ببراعته في الفن وقوته في البيان، وكان هضبة شامخة انحصر عندها المد، ووقف دونها علماء البيان.

وجاء السكاكي «ت ٦٢٦ هـ» وهو الذي لقيت البلاغة عنده الوضع الأخير من التجديد والتقسيم والتبويب، ففي كتابه «المفتاح» تكلم عن التشبيه^(١)، فعرفه، وتكلم عن طرفيه، ووجهه، وأغراضه، وأحواله من حيث القرب والبعد، والتقبيل والرد، وعن الطرفين من حيث المحسوس والمعقول، وقسم الوجه إلى حسبي أو عقلي، وإلى مفرد أو متعدد أو مركب، وكل ذلك في إطار القواعد الجافة والاصطلاحات المنطقية، والشواهد القليلة.

وقد تحول بحث التشبيه عند السكاكي إلى مجموعة كبيرة من الأقسام والأحوال صيغت في أسلوب مليء باصطلاحات المناطقة والمتكلمين التي لا تفيد الدارس كثيراً.

ونتيجة لتقسيمه وتبويبه وترتيبه يستطيع الباحث أن يضع يده بيسر وسهولة على ما يريد للتبويب والاختصار الذي امتاز بها «المفتاح».

التشبيه والتمثيل

التشبيه والتمثيل في اللغة لفظان متادفان على معنى واحد، ولكنها في اصطلاح البيانيين يخالف كل منها الآخر.

(١) التشبيه

١ - قال تعالى: (فِيهِنَّ قَاسِرَاتُ الْأَرْضِ لَمْ يَطْمِئْنُ إِنْسَانٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَاءُ). . .
كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانُ (الرحمن ٥٦ - ٥٨).

٢ - وقال : (والقمرَ قَدْرَنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونَ الْقَدِيمَ) (يس ٣٩).

٣ - وقال : (نَسَوْكُمْ حَرْثٌ لَكُمْ فَأَتُوا حَرْثَكُمْ أَئِ شَيْسِمْ) (البقرة ٢٢٢).

في الآية الأولى شبه المhour العين المقيمات في الجنة بحجر من الأحجار الكريمة - وهو الياقوت والمرجان - في صفة مشتركة بينها وهي نقاء اللون وصفائه: وفي الآية الثانية شبه القمر بعد كمال استدارته وضوئه الساطع الذي بدد ظلمات الليل بالعرجون القديم، في الدقة والنحو والانحناء.

وفي الآية الثالثة شبه النساء بالأرض التي تُحْرَثُ للزرع، لأن رحم المرأة ينت فيه الولد كما ينت البذور في الأرض، وفي كلِّيَّها تكثير وعمان وفلاح.

فالتشبيه: هو عقد مماثلة بين شيئين أو أشياء لاشراكهما في معنى مماثلاً، بأداة ملفوظة أو ملحوظة، كالكاف ونحوها، لغرض مقصود^(١).

ومن البيان السابق يتضح أن أركان التشبيه أربعة:

التشبيه، المشبه به، أداء التشبيه، وجه الشبه.

أما المشبه والمشبه به: ويسميان «طرق التشبيه» فلا بد لكل تشبيه من وجودهما صراحة، وقد يحذف المشبه للعلم به، كقوله تعالى في وصف المنافقين: (صُمُّ، بَكُمُّ، عُمُّ، فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ) (البقرة ١٨)، فالمشبه مذكور يعود على المنافقين الوارد ذكرهم في الآيات السابقة، والتقدير: هم كالصم وكالبكم وكالعمي.

أما الأداة: فهي كل لفظ يدل على المشابهة، وقد تكون حرفاً، أو اسمًا، أو فعلًا.

(١) فالجمع بين الشبيهين: يدخل فيه التشبيه المفرد، والأشياء: يدخل فيه المركب، معنى ما: شامل جميع الأوصاف كلها العقلية والحسية المفردة والمركبة، بأداة: ليتميز من الاستعارة، بواسطة الكاف ونحوها، ليخرج العطف لأنه جمع بين الشبيهين والأشياء، ملحوظة: ليدخل التشبيه المفرد الأداة، لغرض مقصود: لتلا يكون عيناً.

وقال : (وَجْنَةٌ عَرَضُهَا كَعْرُضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ) (الحديد ٢١).
 وقال : (وَلَنْ تَسْتَطِعُوا أَنْ تَعْدِلُوا بَيْنَ النِّسَاءِ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَمْلِئُوا كُلُّ الْمَيْلَ
 فَتَذَرُّوهَا كَالْعُلَقَةِ) (النساء ١٢٩).
 (ج) وقال تعالى : (إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ) (الحجرات ١٠).

وقال : (وَجَعَلْنَا اللَّيلَ لِبَاسًا) (النَّبَا ١٠).
 وقال : (وَتَرَى الْجَبَالَ تَحْسُبُهَا جَامِدَةً وَهِيَ تَمُرُّ مِنَ السَّحَابِ) (النَّمَل ٨٨).
 قال الشاعر يصف اعتدال الربيع وقت الأصليل :
 والرِّيحُ تَبْعُثُ بِالْغُصُونَ وَقَدْ جَرَى ذَهَبُ الْأَصْلِيلِ عَلَى بُجُونِ المَاءِ

* * *

فالتشبيهات في المجموعة (أ) واضحة وجليّة والسبب في ذلك وجود أركان التشبيه الأربع.

وقد يحذف وجه الشبه كما في المجموعة (ب) وذلك حين توهّم النفس المتكلّمة أن الطرفين يتحدا في جميع الصفات، وكأنهما صارا شيئاً واحداً في خيال المتكلّم.
 وقد تحذف الأداة دلالة على أن الطرفين قد تقارنا بلا حائل، وتعارفاً بلا وساطة، فليس بينهما مفاضلة ولا مفارقة، وأن الحدود بينهما قد ألغيت وصار المشبه به هو المشبه.

وذلك لأن الأداة تدل على أن المتشابه بين الطرفين تتعانق بحائل، ويتشابهان ولكن لا تزال المفارقة بينهما موجودة، هذا الحال هو الأداة في التشبيه التي تجعل المفاضلة قائمة بين الطرفين، وأن الصفة في المشبه به أقوى من المشبه.

وتحذف الوجه أو الأداة في الأسلوب يجعلها بمنزلة واحدة، فيها وإن كانت أقل وضوحاً من الأولى لعدم استكمال أركان التشبيه، إلا أنها أقوى منها في باب البلاغة، من حيث يجعل فيه المشبه نفس المشبه به.
 وقد يحذف الوجه والإداة مع إبقاء الطرفين كالمجموعة (ج) على أن يكون

والحرف : كالكاف، وكأن^(١)، كالية (١ ، ٢)
 والاسم : مثل، شبه، ومثل، ومضارع، ومحاك، وما كان يعنيها أو مشتقاً منها، كقوله تعالى : (وَحُورٌ عَيْنٌ كَأَمْثَالِ اللَّوْلَوِ الْمَكْتُونِ) (الواقعة ٢٢).
 (٢)

والفعل : مثل، شابه، وحاكي، وجعل، وحسب، وخال، وغير ذلك مما كان يعنيها، كقوله تعالى : (وَجَعَلْنَا اللَّيلَ لِبَاسًا) (النَّبَا ١٠)، وقوله (قالوا يا موسى إما أَنْ تُلْقِنِي وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَلْقَى)، قال : بَلْ أَلْقَوْا إِذَا جَاهُوكُمْ وَعَصَيْتُمْ يُعَيِّلُ إِلَيْهِ مِنْ سُحْرِهِمْ أَنْهَا تَسْعَى) (طه ٦٤ ، ٦٥).

ومن أدوات التشبيه [علم] وتستعمل لإفاده التشبيه - إن قرب ذلك التشبيه - بأن يكون وجه الشبه قريب الإدراك فيتحقق بأدفن التفاتاته إليه، لأن العلم معناه التتحقق، وذلك يناسب الأمور الظاهرة البعيدة عن الخفاء. فإن بعد أدفن بعد قيل [خلته، حسبته] ونحوهما، وبعد الوجه عن التتحقق وخفائه عن الإدراك العلمي.
 وقد تُحذف الأداة، أو وجه الشبه، أو هما معاً في اللفظ فقط لا في التقدير كالية الثالثة. وإليك بعض النماذج لزيادة الإيضاح :

(أ) قال الشاعر :

يَا شَبِيهَ الْبَدْرِ حُسْنَا
 يَا شَبِيهَ الْغَفْنِ لِبَنَا
 أَنْتَ مِثْلُ الْبَدْرِ لَوْنَا
 زَارَنَا حَتَّى إِذَا مَا سَرَنَا بِالْقُرْبِ زَالَ

(ب) وقال تعالى : (وَلِهِ الْجَوَارُ الْمُشَاتُ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ) (الرحمن ٢٤).

(١) لا نفي «كان» التشبيه إلا إذا كان غيرها جامداً، فإن كان غيرها صفة مشتقة أو جملة، كانت للشك، أو للتحقيق، وبضمهم يجعلها للتشبيه في مثل : كان عيناً قائم، أي كأنه رجل قائم أي من أفراده، فشه حالته غير قائم بحالته قائم كما يقول : كان عمداً أسد، أي من أفراده.
 (٢) البال : بكسر الياء، وهو الندوة بضم التون الشديدة وسكون الدال، وفي رواية مللا، والمراد سرعة الفراق.

المتشبه به خبراً عن المتشبه، أو في حكم الخبر، أو مصدرًا مبيناً للنوع، أو يكون المتشبه به مضافاً إلى المتشبه، وهذا النوع من التشبّه يحتل المكان الأسمى بين أنواعه، ويسمى التشبّه البليغ^(١)، لأن المتشبه يصير عين المتشبه به بلا تفاوت، وهذا أدعى للمبالغة والتوكيد.

وهو مأخوذ من المبالغة بمعنى الحسن واللطف، لا من البلاغة بمعنى مطابقة الكلام لمقتضى الحال، لأن التشبّه الكامل الأرakan قد يطابق مقتضى الحال لسوء فهم السامع ومع ذلك يقال له؛ بل يبلغ بهذا المعنى.

* * *

ويسمى التشبّه الذي ذكرت فيه الأداة - مرسلًا، والمحدوف منه الأداة - مؤكداً، وما ذكر فيه وجه الشبه - مفصلاً، وما حذف منه الوجه - جملًا، وما حذف منه الأداة والوجه - بليغاً.

ويلاحظ أن الجامع الذي يجمع بين الطرفين يكتفى أن يكون من جهة واحدة أو عدّة جهات، لا من جميع الجهات، لأنّه لو ناسبه من جميع الجهات لكان إيه، وقد تتبّه إلى ذلك الجاحظ وابن رشيق^(٢).

ويقول حازم القرطاجي «ت ٦٨٤ هـ» مبيناً التسامح في الجامع الذي يجمع بين الطرفين والاكتفاء منه بنوع من المشابهة:

«واعلم أنه لا تحسن محاكاة ذي مقدار كبير بذى مقدار صغير، ولا محاكاة ذى مقدار صغير بذى مقدار كبير، إذا كان بينها تفاوت في ذلك، وكذلك لا تحسن محاكاة ذى لون بذى لون مختلف له مالم تقصد في ما تفاوت من ذلك وما مختلف هيئة فعل أو حال في المحاكي والمحاكي به.

(١) من صور التشبّه البليغ أيضًا، أن يكون المتشبه به حالاً من المتشبه مثل: سال الماء لحيتا، أو بياناً للجنس مثل: هذا ماء من بجين وذاك أصيل من ذهب، أو يكون المتشبه به مبيناً بالمشبه، كقوله تعالى: (وكروا واشروا حتى يتبيّن لكم الخيط الأبيض من الخيط الأسود من الفجن) (البقرة ١٨٧) أي حتى يتبيّن لكم الفجر كالخيط الأبيض، وقد فهم الصحابة الحقيقة من الحديثين قبل نزول (من الفجن) حتى إن بعضهم وهو عذر ابن حاتم غفل عن هذا التشبّه وعن بيان قوله (من الفجر) فحمل الحديثين على الحقيقة، وحکي ذلك رسول الله - صل الله عليه وسلم - ففسّر و قال: إن وسادك لعربيضاً، وروى «إنك لعربيض الفتنة» إثنا ذلك: بياض النهار وسود الليل، والنفأ العربيض يستدلّ به على قوله قلة فعلة الرجل والبحر المحيط ص ٤٥١/٢.

(٢) المحيان ج ١/٩٩، العمنة ج ١٩٤/٢، انظر فصل «التشبيه عند القدماء والتأخررين» من الكتاب.

فإذا قصدت محاكاة هيئة بعينها لم تلتفت إلى تفاوت ما بين الواحد والآخر في المقدار، ولا تباين ما بينها في اللون، ولذلك استحسن تشبيه الذباب بالقادح^(١) لأن المقصود محاكاة إحدى الحالين بالأخرى، فالمحاكاة إنما تعلق بالهيئة لا بالمقدار، وعلى هذا حل تشبيه العصا بالحان^(٢) وهو حبة صغيرة كثيرة التهيج والحركة بعد تشبيهها بالثعبان^(٣) لأن المقصود في التشبيه محاكاة هيئة الحركة، وليس المقصود محاكاة مقدار هذا بمقدار ذلك^(٤).

كما يلاحظ أن وجه الشبه الذي يجمع بين الطرفين يرمي أحياناً إلى رسم الصورة كما يراها الحس وكما تحس بها النفس أيضاً.

نجد ذلك واضحاً في قوله تعالى يصف حال الجبال يوم القيمة (وتكون الجبال كالعيون المنفوش) (القارعة ٥)، فالعيون المنفوش يصور أمماً منظر هذه الجبال وقد صارت هشة لا تتماسك أجزاءها، وتحمل إلى نفسك معنى خفتها وليتها.

وقوله تعالى : (والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالْعَرْجُونَ القديم) (يس ٣٩)، فهذا القمر بهجة السماء لا يزال ينتقل في منازله حتى يصبح بعد هذه الاستدارة البهجة، وهذا الضوء الساطع الغامر الذي يبدد ظلمة الليل، يصبح بعد هذا كله دقيقاً نحيلة مُعدوداً لا تكاد العين تتبّه إليه، وكأنما هو في السماء كوكب ثالث، لا أهمية له، ولا عنایة بأمره، أولاً نرى في كلمة «العرجون» ووصفها بالقديم ما يصور لك هيئة الملال في آخر الشهر، ويحمل إلى نفسك ضالة أمره معاً.

وقوله تعالى في وصف النار يوم القيمة، (إِنَّهَا تَرْمَى بِشَرَرِ الْقَصْرِ، كَأَنَّهُ جَاهَةُ صُفْرٍ) (المرسلات ٣٢، ٣٣)، فالقصر وهي الشجر الضخم، والجبال الصفر،

(١) يشير بهذا إلى قول عنترة في وصف الذباب - وسيأتي بيانه:

وخلال الذباب بها فليس بيارج غرداً كفعل الشارب المترنم
هزجاً يمحك ذراعه بذراعه فتح المكب على الزناد الأجهد

(٢) يشير إلى قوله تعالى : (وَإِنَّ الْعَصَاكَ فَلِمَا رَأَاهَا تَهَزَّ كَانَاهَا جَانَ وَلِمَدِيرَاً وَلِمَعْبَرَ، يَامُوسِيَ إِقْلِيلَ ولا تخفِ إِنَّكَ مِنَ الْآتِينِ) (القصص ٣١)، وقوله تعالى : (وَإِنَّ عَصَاكَ فَلِمَا رَأَاهَا تَهَزَّ كَانَاهَا جَانَ وَلِمَدِيرَاً وَلِمَعْبَرَ، يَامُوسِيَ لا تخفِ، إِنَّ لِي مَخَافَ لَدِي الْمُرْسَلُونَ) (النمل ١٠).

(٣) يشير إلى قوله تعالى (فَالْقَعْدَ عَصَاءَ فَإِذَا هِيَ ثَعَانَ مِيزَنَ) (الشعراء ٣٢).

(٤) مهاج اللغة ومسراج الأدباء ص ١١٤.

١ - تشبيه المحسوس بالمحسوس :

شاع في القرآن الكريم تشبيه المحسوس بالمحسوس، ومن ذلك : قوله تعالى : (والذين كَفَرُوا يَتَمَتَّعُونَ وَيَأْكُلُونَ كَمَا تَأْكُلُ الْأَنْعَامُ، وَالنَّارُ مُشْوِى لَهُمْ) (محمد ١٢)، فقد صور القرآن الكفار بأنهم يأكلون ويتمتعون غافلين عن الجزاء الذي يتظاهرون، كما تأكل الأنعام وتترمغ غافلة عن سكين الذابح.

وقوله : (كَذَبْتُ عَادَ، فَكَيْفَ كَانَ عَذَابُ وَنُذُرٍ، إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا ضَرَّارًا فِي يَوْمٍ نَّحْسٍ مُسْتَمِرٍ، تَنْزَعُ النَّاسَ كَمَا هُمْ أَعْجَازٌ تَخْلِي مُنْقَعِي) (القمر ١٨ - ٢٠)، فقد شبه القرآن عاداً قوم هود - عليه السلام - حين كانت الريح تقتلع رءوسهم فتجعلهم بلا رؤوس، وكانتا ذوى أجسام عظام - بأعجاز التخل المقتلع من مغارسه، فقد شبه الأمر غير المعتمد بما جرت به العادة والمعروف ببلاد العرب.

وقوله : (يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ حَارِبَ وَتَمَاثِيلَ وَجْهَانَ كَاجْوَابِ وَقُدُورِ رَاسِيَاتِ) (سبأ ١٣)، فقد شبه الجفنة بالحياض في السعة.

وقوله : (أَلَمْ تَرِكِيفَ فَعَلْ رِبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفَيْلِ، أَلَمْ يَجْعَلْ كِيدُهُمْ فِي تَضْلِيلٍ، وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طِيرًا أَبَابِيلَ، تَرْمِيَهُمْ بِحَجَرَةِ مِنْ سِجْلٍ، فَجَعَلَهُمْ كَعَصْبِ مَاكُولِ) (الفيل ١ - ٥)، فقد شبه أصحاب الفيل. وهم جيش أبرهة الحبشي الذي قدم مكة هدم الكعبة، فسلط الله عليهم جمادات الطير ترميهم بقدائمه من الحجارة حتى أهلكتهم الله - شبههم بالعصف الماكول - وهو قشر البر بعد نزع الحب منه، أو بالتبين الذي أكلته الدواب وراثته، ولكنه جاء على ما عليه أدب القرآن، كقوله : (كَانُوا يَأْكُلُانِ الْطَّعَامَ) (المائدة ٧٥)، فشبه تفرق أجسامهم بتفرق أجزاء الروث الذي تروثه الدواب.

وقوله : (قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الْمَعْوِقُونَ مِنْكُمْ وَالْقَاتِلُونَ لِأَخْوَانِهِمْ : هَلْمُ إِلَيْنَا، وَلَا يَأْتُونَ بِالْأَيْنَ إِلَّا قَلِيلًا، أَشِحَّةٌ عَلَيْكُمْ، فَإِذَا جَاءَ الْخَوْفُ رَأَيْتُهُمْ يُنْظَرُونَ إِلَيْكَ تَدُورُ أَعْيُنُهُمْ كَالَّذِي يُعْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ) (الأحزاب ١٨ - ١٩). فقد شبه الله المنافقين - الذين كانوا يصرفون المؤمنين عن نصرة النبي - صلى الله عليه وسلم - يوم

توحى إلى النفس بالضخامة والرهبة معاً، وصور لنفسك شرراً في مثل هذا الحجم من الضخامة يطير.

كما يرمي أحياناً إلى اشتراك الطرفين في صفة محسوسة ولكن للنفس كذلك نصيبها في اختيار الشبه به الذي له تلك الصفة، فالقرآن شبه نساء الجنة في ثلات آيات ، فقال :

(فِيهِنَّ قَاصِرَاتُ الْطَّرْفِ لَمْ يَطْمِئِنْ إِنْسُ قَبْلَهُمْ وَلَا بَعْدَ... كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانَ).

(وعندَهُمْ قَاصِرَاتُ الْطَّرْفِ عَيْنُ، كَأَنَّهُنَّ يَيْضُ مَكْنُون) (الصافات ٤٩).
(وَحَوْرٌ عَيْنُ، كَأَمْثَالِ الْلَّؤْلُؤِ الْمَكْنُون) (الواقعة ٢٢، ٢٣).

فليس في الياقوت والمرجان ، والبيض المكنون ، واللؤلؤ المكنون ، لون فحسب ، إنما هو لون صاف فيه نقاء وهدوء ، وهي أحجار كريمة تصان ويحرص عليها ، وللنساء نصيبهن من الصيانة والحراس ، وهن يتخذن من تلك الحجارة زيتنهن ، فقربت بذلك الصلة ، واشتد الارتباط ، أما الصلة التي تربطهن بالبيض المكنون فضلاً عن نقائه اللون ، فهي هذا الرفق والاحذر الذي يجب أن يعامل به كلامها ، أولاً ترى في هذا الرفق صلة تجمع بينها ؟ وهكذا لا نجد الحس وحده هو الرابط .
وإجمالاً ، ولكن للنفس نصيب أي نصيب^(١).

طرف التشبيه من حيث المحسوس والمعقول

التشبيه ميدان فسيح من ميادين البلاغة ، وله متزلة سامية ، وما ذلك إلا لأنه يدنى بعيد ، ويجلو الغامض ، وتنكتسى به المعانى بهاء ورفعة ، وطرق التشبيه من حيث المحسوس والمعقول يتتنوعان إلى :

(١) من بلاغة القرآن ١٩٢.

الخندق - وقد امتنعوا بالخوف من العدو، ونظروا إلى الرسول مذعورين تدور أعينهم يميناً دون أن تطرف، شبههم في حالتهم تلك بدوران عيني الذي تصيبه سكرات الموت.

ولو اقتصر سبحانه - وهو أعلم - على قوله : كالذى يغشى عليه، لكان كافياً في المقصود، ولكنه لم يقف - سبحانه - عند ذلك حتى زاد شيئاً بقوله : (من الموت) إذ حالة الغشى عليه من الموت أشد حالة من غيره، ولو جاء عزوجل في موضع (الموت) الخوف، لكان الكلام بليغاً، والذي جاء به التنزيل أبلغ^(١).

فالتشبيه الحسى : هو ما يدرك هو أو مادته بإحدى الحواس الخمس الظاهرة، وقد أدخل علماء البلاغة مع المشبه به الحسى المشبه به الخيالى : وهو ما لا تدركه الحواس بذاته، ولكن تدرك مادته، كقول الصنوارى :

وكان **محمر** الشقيق إذا تصوب أو تصعد
أعلام ياقوت نُشرنَ على رماح من زيرجد^(٢)

فصورة الإعلام المصنوعة من ياقوت المشورة على رماح من زيرجد شيء لا يدرك لعدم وجوده وإنما المدرك مادته وهي : الأعلام والياقوت والرماح والزيرجد.

٢ - تشبيه العقول بالعقل :

هو المعانى الكلية التي تدرك بالعقل، كتشبيه العلم بالحياة، والجهل بالموت، والمرض بالملائكة، والفقير بالكافر.

(١) التفسير القسم ٢٨٥.

(٢) محمر الشقيق : المحمر من إضافة الصفة إلى الموصوف، وهو ورد أخر في وسطه سواد يسمى «شقائق الشعان» تصوب : مال إلى أسفل، الياقوت جوهر نقيس مختلف الألوان، والراد هنا الآخر، والزيرجد : حجر كريم أحضر اللون.

وقد أدخل العلماء مع المشبه به العقل المشبه به الوهمى : وهو مالا يمكن إدراك أجزاءه بالحواس لعدم وجودها لكنها لو وجدت لم تدرك إلا بها، كقول امرى القيس :

أيقتلنى والمشرقُ مضاجعى ومسنونةُ زرقُ كأنبابُ أغوان؟
والفرق بين الوهمى والخيالى : أن الوهمى لا وجود لهيته ولا لجميع مادته، والخيالى جميع مادته موجودة دون هيئته^(١).

٣ - تشبيه العقول بالمحسوس :

كثير في القرآن الكريم إيضاح الأمور المعنوية بالصور المحسوسة المرئية، ومن ذلك :

قوله تعالى : (لَهُ دُعْوَةُ الْحَقِّ، وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بَشِّئُ
إِلَّا كَبَاسِطٌ كَفِيهِ إِلَى الْمَاءِ لِيَلْيُغُ فَاهُ وَمَا هُوَ بِالْمَغْنِي، وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ)
(الرعد ١٤)، يشبه الله عباد الوثن حينما يدعون آلهتهم ولا يرجع هذا الدعاء عليهم بفائدة، من يبسط كفيه للماء ليشرب فلا يصل الماء إلى فمه ما دامت كفاه مبوسطتان.

وقوله : (وَمَثُلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثُلُ الَّذِي يَنْبَغِي بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاءُ وَنَدَاءُ)
(البقرة ١١٧)، يصور القرآن حال الكفار الذين يدعون أوثانهم فلا تفهم ولا تحيب بحال الناعق الذي يصوت للأغانم فلا تفهم منه إلا دوى الصوت.

وقوله : (وَمَنْ يُشَرِّكُ بِاللَّهِ فَكَانَ مِنَ الظَّمَآنِ فَتَخْطُفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهُويْ بِهِ الرِّيحُ
فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ) (الحج ٣١)، يصور القرآن حال من يشرك بالله في أنه لا يقام ولا استقرار له، كحال من سقط من السماء فلا يستقر على الأرض لحظة بل الطير تتخطفه والريح تهوي به.

وقوله : (قُلْ أَنْدَعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَالًا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا، وَنُرَدُّ عَلَى أَعْقَابِنَا بَعْدَ إِذْ

هَذَا إِنَّمَا هُوَ كُلُّ الْأَيْدِيَنِ الْمُسْتَهْوِيَةِ الشَّيَاطِينُ فِي الْأَرْضِ حَيْرَانٌ، لَهُ أَصْحَابٌ يَدْعُونَهُ إِلَى
الْمُهْدَى أَئْتَنَا) (الأنعام ٧١).

يصور القرآن حال من يشرك بالله بعد التوحيد بحال من أضلته الشياطين في الصحراء وله أصحاب يدعونه إلى المهدى وينادونه : ائتنا ، وهو بين هذا الاستهوان وهذا الدعاء حيران ، لا يدرى أى الفريقين يحيب.

وقوله : (وَقَدْمُنَا إِلَى مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ هَبَاءً مُبْثُرًا) (الفرقان) ، يصور القرآن ضياع أعمال الكفر بحيث لا يملكون لها رداً بصورة الهباء المنثور.

وقد يأتى تركيب التشبيه في صورة يُوهم ظاهرها أن بها إخلالاً في التركيب أو فساداً في الترتيب ، لكن بالتأمل والبحث عن العلل نجد أن الأساليب جارية على منهج البلاغة ، ولو جاء التركيب على الصورة التي تُوهمُها المتوهם لكان النظم معيناً ، من هذا :

قوله تعالى : (وَمِثْلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمْثُلُ الَّذِي يَنْعَقُ بِمَا لَا يُسْمِعُ إِلَّا دُعَاءً وَنَدَاءً) (البقرة ١٧١) ، فالتشبيه لوجهه لكان : ومثل الذين كفروا كمثل الصنآن المنعوق بهما ، ومثل الرسول الداعي لهم كمثل راعي الصنآن الذي ينبع بما لا يسمع .

والتصريح بتشبيه الكفار بالصنآن ^{منفراً} عن الرسول عليه السلام - إذ العرب يعدونها شر مال ، تقول صغرى بنات ذوى الأصبع العدواني ، وقد سألاها أبوها عن حالها ، فقالت : الصنآن ، فقال لها : كيف تجدونها؟ قالت : شر مال ... إلخ .

وفي التصريح بتشبيه الرسول عليه السلام بالراعي الذي ينبع بالصنآن غض من مكانته ، ومخالفة الأدب في مخاطبته ، ومعلوم مدى مكانته - صلى الله عليه وسلم - عند ربه وتلطفه في مخاطبته .

فإلهذا قلب الكلام عن وجهه فحذف من كل جملة من الجملتين شيء ، حذف المشبه به من الجملة الأولى ، والمشبه من الثانية ، لدلالة النهاية على المنعوق بها ، ولو

جاء الكلام على وجهه لم يفد ذلك^(١).

ومن هذا أيضاً ، قوله تعالى في تشبيه المؤمنين والكافرين : (مَثُلُ الْفَرِيقَيْنِ
كَالْأَعْمَى وَالْأَصْمَمُ وَالْبَصِيرُ وَالسَّمِيعُ هَلْ يَسْتَوِيَانِ مَثْلًا؟) (هود ٢٤) ، فإن الناظر
إلى ظاهر التشبيه يتوجه أن نظم هذه الآية قد أدى على غير طريق البلاغة ، حيث إن
الطريق الأمثل أن يقال : مثل الفريقين كالاعمى والبصير ، والأصم والسميع ،
ليلاً ثم بعض الألفاظ بعضاً ، وتحل بالطريق اللفظي .

وبالتأمل في الآية نرى أن الكلام على الترتيب الذي جاء عليه تصحيح للمعنى ،
حيث إن الحق تبارك وتعالى قال : (مثل الفريقين) وقد اقتضى الأمر تفسير
(الفريقين) فقال : (كالاعمى والأصم ، والبصير ، والسميع) ليكون المشبه به
قسمين ، ليكون المشبه به وفق عدد الفريقين ، أحد الفريقين مبتلى ، والأخر
معاف ، حتى يصبح السؤال عن التسوية بينهما مع تضادهما من باب تجاهل
العارف ، للسؤال عن معلوم ، لقصد التوبيخ .

ولو كان التعبير : (كالاعمى والبصير) لدلت هذه الجملة على فريقين ، ثم يأتي
بعدها : (والأصم والسميع) وكانت هذه الجملة دالة على فريقين آخرين ، فيكون
قد فسر الفريقين بأربعة ، وهذا فساد في النظم^(٢) .

٤- تشبيه المحسوس بالمعقول :

عد بعض البالغين منه قوله تعالى : (إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَجَمِ
طَلْعَهُ كَأَنَّهُ رَءُوسُ الشَّيَاطِينِ) (الصفات ٦٤، ٦٥) ، وقوله تعالى : (وَأَلْقَى عَصَابَ
فِلَمَا رَأَاهَا تَهْزَأَ كَأَنَّهَا جَانٌ^(٣) وَلَيْ مُدْبِرًا وَلَمْ يُعْقِبْ) (النمل ١٠) وقوله تعالى حكاية
عن نسوة امرأة العزيز في يوسف عليه السلام : (مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ
كَرِيمٌ) (يوسف ٣١) .

(١) مباحث في إعجاز القرآن ٢٥٨

(٢) الجن ، والجنة : عخلاف الإنسان ، والجان : الواحد من الجن ، وهو الحبة اليضاء أيضاً ، وعلى هذا فالطرفة حسنان .

الصورة والسيرة، واعتقدوا في الشياطين نهاية القبح والتشويه في الصورة والسيرة، فكما حسن التشبيه بالملك عند تقرير الكمال والفضيلة في قوله : (إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ) فكذلك وجب أن يحسن التشبيه برعوس الشياطين في القبح وتشويه الخلقة».

ومن هنا نرى أن من تشبيهات العرب ما كانت تقام على العرف والعادة،
ولا تتطلب الحقيقة العقلية والصور الواقعية.

فقد جروا في تشبيهاتهم على ما عهدهم وأذهانهم وتمثله أحيلتهم، وللشياطين في أذهانهم صورة واضحة الملامح لل بشاعة والقبح. وتعكس لنا هذه الفكرة نادرة يرويها الجاحظ عن امرأة أخجلته، وذاك أنها أنته يوماً وهو على باب داره، فقالت له : لي إليك حاجة وأريد أن تمشي معى ، ففقطت معها إلى أن أنت بي إلى صائغ يهودي، فقالت له : مثل هذا، وانصرفت.

فسألت الصائغ عن قوها، فقال : إنها أنت بغض وأمرتني أن أنفقش لها عليه صورة شيطان، فقلت : يا سيدق ما رأيت الشيطان، فأنت بك، وقالت ما سمعت^(١).

وإذا كانت هذه النادرة تعكس لنا بشاعة خلق الجاحظ، فيها أيضا انعكاساً لصورة الشيطان كما قتله الذهن العربي، ومن هنا شبهوا به كل شيء كريه المنظر بشع الصورة.

ومثل ذلك قوله تعالى في وصف آكل الربا : (الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُولُونَ إِلَّا كَمَا يَقُولُونَ الَّذِي يَتَخْبَطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْأَنْسَابِ) (البقرة: ٢٧٥).

جاء في الكشاف^(٢) «لا يقومون إذا بعثوا من قبورهم إلا كما يقوم الذي يتخبطه الشيطان، أي المتروك، وتخبط الشيطان من زعمات العرب، يزعمون أن الشيطان يخبط الإنسان فيصرع، والخبط : الضرب على غير استواء كخطب العشاء، فورد على ما كانوا يعتقدون.

(١) سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون ٢٥٠ لابن باتنة، المطبعة الاميرية ١٢٧٨ هـ.

(٢) الكشاف ج ١/ ١٧٦.

وقد كان أول معارضة على هذا النوع من التشبيه على لسان إبراهيم الكاتب، فقد سأله أبو عبيدة في مجلس الفضل بن الربيع عن معنى الوعيد في قوله تعالى : (إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَحِيمِ طَلْعُهَا كَأَنَّهُ رَءُوسُ الشَّيَاطِينَ)، وإنما يقع الوعد والإيذاد بما قد عرف مثله وهذا لم يعرف.

فالآن أبو عبيدة : إنما كلام الله العرب على قدر كلامهم، أما سمعت قول أمرئ القيس :

أَيْقُلْنِي وَالْمَشْرَقَيْ مُضَاجِعِي ومسنونة زُرْقُ كأنباب أغوال؟
وهم لم يروا الغول فقط، ولكنهم لما كان أمر الغول يهؤلهم أو عدوا به. فاستحسن الفضل ذلك واستحسنه السائل، وكان هذا السؤال سبباً في تأليفه «مجاز القرآن»^(١).

وقال الجاحظ في مقام الدفاع عن هذا التشبيه :

«وليس أن الناس رأوا شيطاناً قط على صورة، ولكنه لما كان الله تعالى قد جعل في طبع جميع الأمم استقبح جميع صور الشياطين واستسماجها وكراهتها، وأجرى على ألسنة جميعهم ضرب المثل في ذلك، رجع بالإيماش والتتفير وبالإنحافة والتقرير إلى ما قد جعله الله في طبع الأولين والآخرين، وعند جميع الأمم. ثم يقول : وهذا التأويل أشبه من قول من زعم من المفسرين إن رءوس الشياطين نبات ينبت باليمن»^(٢).

وقال الرازى في الآية^(٣) : «وأما تشبيه هذا الطلع برعوس الشياطين، ففيه سؤال، لأنه قيل : إنما مارأينا رءوس الشياطين، فكيف يمكن تشبيه شيء بها؟، وأجابوا عنه من وجوهه :

فالأول - وهو الصحيح - أن الناس لما اعتقدوا في الملائكة كمال الفضل في

(١) نزهة الآباء ١٤٣، وفيات الأعيان ج ١/ ١٣٨.

(٢) الحيوان ج ٦/ ٢٢١ ط هارون.

(٣) تفسير الرازى ج ٧/ ٩٩.

والمس : الجنون ، ورجل مسوس ، وهذا أيضاً من زعماهم ، وأن الجن يمسه فيختلط عقله ، وكذلك جُنُّ الرجل : ضربته الجن ، ورأيت لهم في الجن قصص وأخبار وعجائب ، وإنكار ذلك عندهم كإنكار المشاهدات » .

فالقرآن يجري في فنه التشبّيحي على أساس ما كانت تعتقد العرب وتخيله ، لا على ما هو الحقيقة ، والواقع العمل .

كما جرى القرآن على اعتقاد العرب في قوله تعالى (إذا جاءك المنافقون قالوا نشهد إنك لرسول الله والله يعلم إنك لرسوله والله يشهد إن المنافقين لكاذبون) (المنافقون ١) فنراه يقيم تكذيب المنافقين على ساس ما يعتقدون ، لا على أساس ما هو الحق والواقع أنه رسول الله ، وقول المنافقين له : إنك لرسول الله ، يتافق مع الحق ، و مختلف مع ما يعتقدون ، ومن هنا رماهم القرآن بالكذب وحذر عليه السلام منهم^(١) .

وطلت تلك الصورة التشبّيحية تشغيل النقاد والبلغيين وبقي الحكم عليها متبايناً .

١ - يقول العسكري : وليس هذا التشبّي بالمختر ، ولو أن بعض الناس يستملحه ، لأنه أخرج ما يرى بالعيان إلى ما يعرف بالفكرة^(٢) .

وهذا هو رأى جهرة المؤاخرين كالسكاكى ، والخطيب ، والرازى ، والحموى ، فإن تشبّي المحسوس بالمعقول عندهم غير جائز .

والسبب في ذلك : أن المعرفة الحسية أساس المعرف العقلية والمعقول فرع المحسوس ، ومعرفة المحسوس أيسر من قتل المعقول ، وهذا يكون التشبّي فيه جارياً على غير الأصل المعروف ، وهو أن المشبه به يكون أقوى في وجه الشبه من المشبه - وتشبيه القوى - المشبه - بالضعف - المشبه به - لا يجوز .

(١) انظر دراسة واسعة في الأمثال في القرآن وردد على الزعترى في هذه الآية في كتاب للمؤلف بعنوان « من أسرار التعبير في القرآن - بناء التراكيب » ط دار المريخ - الرياض .

(٢) ديوان المعان ج ١ / ٣١ .

وحيث جاء ذلك في الأشعار يُؤول على أنه جعل المعقول محسوساً على سبيل المبالغة ، وهذا يستدرج إلى أن تجعل جميع هذا النوع من باب قلب التشبيه ، وبدون التأويل والادعاء لا يجوز^(١) .

٢ - أجزاء الرمانى مع استقباحه ، لأن التشبيه عنده على ضربين ، تشبيه حسن ، وتشبيه قبح ، فالحسن : هو الذى يخرج الأغمض إلى الأوضح فيفيد بياناً ، والقبح ما كان على خلاف ذلك .

وشرح ذلك : أن ما يقع عليه الحاسة أوضح في الجملة مما لا يقع عليه الحاسة ، والشاهد أوضح من الغائب ، وما يدركه الإنسان من نفسه أوضح مما يعرفه من غيره ، والقريب أوضح من البعيد في الجملة ، وما أليف أوضح مما لم يؤلف .

ثم عقب الرمانى على ذلك بأن عاب على بعض شعراء عصره قوله :

وله غُرَّةٌ كُلُونْ وَصَالْ فَوْقَهَا طُرَّةٌ كُلُونْ صَدُودٌ

من قبل أنه شبه بالأغمض ، وما يقع عليه الحاسة بما لا يقع عليه^(٢)

٣ - أجزاء ابن رشيق ، وقال يرد على الرمانى فيما أخذته على الشاعر :

أما ما شرط في التشبّي فهو الحق الذى لا يُدفع ، إلا أنه قد حمل على الشاعر فيما أخذ عليه ، إذ كان قصد الشاعر أن يشبه ما يقوم في النفس دليلاً بأكثر ما هو عليه في الحقيقة كأنه أراد المبالغة ، ولعله يقول أو يقول المحتج له معرفة النفس والمعقول أعظم من إدراك الحاسة ، ولا سيما وقد جاء مثل هذا في القرآن الكريم وفي الشعر الفصيح^(٣) .

وذهب ابن سنان إلى جوازه وعده من قبل المحسوس بالمحسوس ، فقال : فإن قيل قد مضى في كلامكم أن المشبه به يجب أن يكون معروفاً واضحاً أيّين من الشيء الذي يُشبّه ، فما تقولون في قوله تعالى في شجرة الزقوم (إنا شجرة نخرج

(١) شروح التخيّص ج ٣١٠٤٢٠٣ .

(٢) شروح التخيّص ج ٣١٢/٣١٢ ، خزانة الأدب ، ٢٢٨ ، نهاية الإجاز .

(٣) العدة ج ١ / ١٩٥ .

في أصل الجحيم، طلعمها كأنه رؤوس الشياطين) وروعوس الشياطين غير مشاهدة؟ قيل: إن الرقوم مشاهد، وروعوس الشياطين غير مشاهدة، إلا أنه قد استقر في نفوس الناس من قبح الشياطين ما صار بمنزلة المشاهد، حتى إنهم إذا شبهوا وجهها بوجه الحور العين كان تشبهها صحيحاً، وإن كانت الحور لم تشاهد ، ولم يستقر في نفوسهم قبح طلع الرقوم كما استقر في نفوسهم قبح رؤوس الشياطين، فكان المشبه به أوضح، وفي رؤوس الشياطين من المبالغة في القبح ما ليس في طلع الر القوم . وقد قيل في بعض التفاسير: إن الشياطين هنا الحيات، وعلى هذا القول يسقط السؤال، لأن الحيات مشاهدة^(١).

ورأى ابن الأثير أنه ألطف الأقسام الأربع^(٢)، لأنه نقل الصورة إلى غير صورة ويقول العلوى: هو من لطيف التشبيهات وأرقها وأدخلها في البلاغة . ووجه البلاغة فيه: هو إلحاد المعان بالأمور المحسوسة المدركة في الظهور والجلاء فيصير في الحقيقة كأنه تشبيه محسوس بمحسوس، وهذا في نهاية المبالغة^(٣).

* * *

ومن اختلاف وجهات النظر تلك بين العلماء، جاء الخلاف بينهم في وقوعه في القرآن الكريم، فانكر بعضهم وقوعه فيه محتاجاً بأن الكتاب الكريم جرى على الأصل الأبلغ في أن الحسنى أصل للعقل.

وقال بعضهم بوقوعه وعد منه قول الله الكريم (إنها شجرة تخرج في أصل الجحيم، طلعمها كأنه رؤوس الشياطين).

وخلالصة كلام العلماء في هذه الآية ثلاثة أقوال:

١ - أن الشياطين هم مردة الجن القباح الصور والمناظر، كما وقفت في أذهان الناس.

(١) سر الفصاحة ٢٤٦.

(٢) المثل السائر ج ٢/١٣٠، والأقسام الأربع تشبيه صورة بصورة، ومعنى بمعنى، بصورة بمعنى، ومعنى بصورة.

(٣) الطراز ج ١/٣٠٦.

٢ - أن الشياطين الحيات على جاري تسمية العرب.

٣ - أن الشياطين شجر مخصوص منكر الصورة.

وعلى القولين الآخرين لا يكون التشبيه في الآية من قبيل تشبيه المحسوس بالمعقول، وعلى القول الأول يكون منه.

ويظهر رجحان من ذهب إلى أن الشياطين هم المعروفون في أخيلتنا وتصوراتنا، لأن العرب تتمثلهم كما تتمثلهم اليوم على غاية الشناعة وال بشاعة، كما كانت تصف الملائكة بالحسن والجمال، فقد تركز في الطابع قبح الشياطين كما تركز حسن الملائكة، ولذلك يشبه كل متناة في القبح بالشيطان وكل متناة في الحسن بالملائكة، وقد قال أبو النجم العجل في ابنته ظلامة :

كأن ظلامة أخت شيبان يتيمة، ووالدها حيّان
العنق منها عُطل والأذنان وليس في الرجل إلا عيطة
وقصة قد شَيَطَتْها النيران فهي التي يُذْعِرُ منها الشيطان
أفلا تراه قال ذلك وإن لم يره، لما قُرِرَ في القلوب من نكارته وشناعته^(١).

وقد كثر هذا النوع في الشعر، كقول الشاعر:

ولقد ذكرتُك، والظلامُ كأنه يومُ النُّوى، وفؤادُ من لم يعشَّق
فقد جعل الشاعر يوم النوى أشهر من السواد من الظلام فشيء به، وكذلك القلب
القاسي يوصف بشدة السواد، فجعله الشاعر أشهر في السواد من الظلام فشيء به.

وقال أبو نواس في الخمر:
فتمشت في مفاصيلهم كتمشى البرء في السقم

وقال آخر:

كأن انتضاء البدر من ثُحبتْ غيمه
نجاة من اليساء بعد وقوع

(١) انظر في التشبيه ج ٢/٩٦ وما بعدها.

ويسخر شوقي من المشركين، ويهزأ بهم، ويمثل ضلالهم وإخفاقهم تمثيلاً بشعاً، فيقول:

فَادْبِرُوا وَوُجُوهُ الْأَرْضِ تَلْعَنُهُمْ كَبَاطِلٍ مِّنْ جَلَالِ الْحَقِّ مُهْزَمٌ

* * *

وبهذا نرى أنه ليس في القرآن سوى تشبيه المحسوس بالمحسوس، وتشبيه المعمول بالمحسوس، أما تشبيه المعمول بالمعقول فلا يوجد في القرآن أصلاً، وأما تشبيه المحسوس بالمعقول في القرآن فيه الخلاف السابق - ونرجح جوازه لأنه ليس من مطالب الصورة التشبيهية أن توفر إقناعاً عقلياً بقدر ما تثير افعالات نفسية تتجاوز حدود العقل البسيط.

(ب) تشبيه التمثيل

دعا القرآن إلى الإيمان بالبعث وباليقين بالدار الآخرة، لكن تلك الدعوة لقيت صدوداً من الكافرين، وعناداً من المشركين، فكان لابد أن يتضمن القرآن من أساليب البيان والتصوير ما يزهدهم في الدنيا ويرغبهم في الآخرة، ويحتوى من صور التمثيل ما يصور قصر الحياة الدنيا - التي عظموها بقوتهم: ما هي إلا حياتنا الدنيا - ويسمو بالحياة الآخرة ويكشف لهم عن حقيقتها، ويجسم فناء هذا العالم العamer بالجمال والأعمال.

وقد وجد القرآن الكريم في الزرع يرتوى من الماء فيصبح بήجاً نضراءً، ولكنه لا يلبث أن يذبل ويصفر، وتذروه الرياح، وجد القرآن في ذلك شبهها بالحياة الدانية، فأطال في التشبيه مرة، وأوجز أخرى، وساوى بين الطرفين، فكان التشبيه بين بسط وقبض وتساوٍ . فقال سحانه:

١ - (إنما مثل الحياة الدنيا كماً أنزلناه من السماء فاختلط به نبات الأرض بما يأكل الناس والأنعام، حتى إذا أخذت الأرض زخرفها، وأزيست، وظن أهلها أنهم

قادرون عليها، أتاها أمرنا ليلاً أو نهاراً، فجعلناها حصيناً كان لم تغير بالأمس) (يونس ٢٤).

٢ - وقال: (واضرب لهم مثل الحياة الدنيا كماً أنزلناه من السماء فاختلط به نبات الأرض فأصبح هشياً تذروه الرياح) (الكهف ٤٥).

٣ - وقال: (اعلموا أنما الحياة الدنيا لعبٌ ولهوٌ وزينةٌ وتفاخرٌ بينكم وتكاثرٌ في الأموال والأولاد، كمثل غيثٍ أعجبَ الكفارَ نباته ثم يهيجُ فتراهُ مُضطراً ثُمَّ يكون حطاماً) (الحديد ٢٠).

فنجد أن المشبه في كل الآيات السابقة: حال الدنيا في إقبالها، ونصرتها، وغرور الإنسان بها، واسراع الزوال إليها.

والمشبه به: حال النبات وقد اختلط به الماء فنما وازدهر، وزين الأرض حتى تعلق به أصحابه، وظنوا أنه أصبح يأمن من الآفات، وينجى من المهدلات، إذ هو يبس ويزول، ويصبح كان لم يكن.

ووجه الشبه: الهيئة الحاصلة من أن كل منها ينمو ويزهو حتى يكون في حالة تُسرٍ وتُغْرِي، ثم لا يلبث أن يزول.

ونلاحظ أن المشبه في الآية الأولى والثانية يمر مرأً سريعاً خاطفأً - الحياة الدنيا - وفي الآية الثالثة طال عرض المشبه - كما يراه الكفار - فهي لعب، ولهو، وزينة، وتفاخر بينكم، وتكاثر في الأموال والأولاد، وذلك ليؤدي غرضاً، ويؤكد هدفاً، ول يقول للكافر: إن هذا الذي تستطيلون أمده في تصوركم إنما هو قصير زائل، وعرض حائل.

وحيينا نظر إلى وجه الشبه الذي يجمع بين الطرفين نجد فيه كثيراً من التفصيل الذي يحتاج إلى إمعان في الفكر وتدقيق النظر.

ففي الآية الأولى مثلاً نجد أن المشبه به يحتوى على عشر جمل، وقد دخل بعضها في بعض حتى كان الجمل العشرة جملة واحدة، ووجه الشبه فيها متربع من مجموع تلك الجمل من غير أن يمكن فصل بعضها عن بعض، حتى أنت لو

والمشبه به : (ب) صورة الظلبات الكثيفة في البحر المتلاطم الأمواج المتداخل بعضه في بعض المظلل بالسحب.

وجه الشبه : صورة أشياء متراكمة وخلت من الفائدة.

إن النسق اللغوي والنظم الإلهي يضفي حياة على الصورة التشبّهية، ويكتسبها ظللاً إيحائيّاً لا يستطيع طرق التشبّه وحدهما أن يقوما بها، فالنظم الإلهي والتركيب اللغوي يبرز حالة نفسية حركية تصور معاناة سائر في صحراء قاحلة تناوشه أحاسيس الظماء ويحاول تهديتها بقرب إدراكه الماء الذي يتكتشف في نهاية الطريق عن وهم خادع.

وقوله تعالى : (يَحْسِبُ الظَّمَآنَ) يشير إلى أن الظمان أشد حرصاً عليه وتعلق قلب به، ولو قيل : يحسب الرائي ماء، ثم يظهر أنه على خلاف ما قدر لكان بلغاً، لكن نظم القرآن أبلغ^(١).

وقوله : (حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَفْظٌ) قد يثير أحاسيس عديدة لرحلة مضنية وقد أن لصاحبتها أن يروي غلته بعد أن أتى عليه طول الطريق، ثم لفظ (إذا) التي تكون للمفاجأة، والتركيب اللغوي لقوله (جاء) تعطى إحساساً بالتلاؤم النفسي بين الفعل (جاء) وصاحبـه، وبين «الماء» التي يراد بها هذا الماء المتوهـم أو السراب المـحقـق، وتكون (لم) النافية لنذير اليأس وفقدان الأمل، « ولم يـجدـه » هنا تتصل الماء بالفعل (يـجـدـه) كما اتصلـتـ بالفعل (جاءـه) من قبلـ. هناك أمل يـلتـصـقـ بالجـوانـحـ، وهذا يـأسـ عـاتـقـ الذـاتـ، تـصـنـعـ أولـهـ «الماءـ» فيـ الأولـ، وـتـصـنـعـ آخرـهـ «الماءـ» فيـ الثـانـيـ، ثـمـ تـتـصـبـ كلـمـةـ (شيئاًـ) لـتـكـمـلـ صـورـةـ العـدـمـيـةـ المـطلـقـةـ^(٢).

٢ - وقال : (مِثْلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرِبِّهِمْ أَعْمَلُهُمْ كَرْمًا إِشْتَدَتْ بِهِ الرِّيحُ فِي يَوْمٍ عَاصِفٍ لَا يَقْدِرُونَ مَا كَسَبُوا عَلَى شَيْءٍ) (إِرَاهِيمٌ ١٨).

فقد وجد القرآن في الرماد الدقيق الذي لا يقوى على البقاء أمام الريح في يوم عاصف شبهـاـ لـأـعـمـالـهـمـ التيـ لاـ أـثـرـ لهاـ ولاـ نـتـيـجـةـ.

(١) ثلاث رسائل في الإعجاز ٨٢.

(٢) في البلاغة العربية ١٦٩.

أسقطنا منها جملة واحدة في أي وضع أخل ذلك بالمراد من التشبّه، وكل تشبّه فيه وجه الشبه على تلك الصفة يسمى «تشبيه تمثيل».

فالتشبيه التمثيل : هو ما يكون وجه الشبه فيه وصفاً مركباً متزعاً من متعدد - أمرين أو أكثر -.

والتركيب المراد عند البلاغيين : هو الصورة المتكاملة من مجموع الألفاظ المستخدمة للكشف عن الغرض المقصود، وهذا أعم من التركيب عند النحاة الذين يقسمون التركيب إلى «إسنادي أو إضافي أو مزجي».

* * *

وإليك بعض الآيات القرآنية التي تزيد التمثيل إيضاحاً وبياناً :

القرآن الكريم يرى أن أعمال الكفار لا نفع فيها، ولا خير منها، فيصور ذلك بعدة صور مطابقاً مـرـأـةـ، وـمـوجـاـ آخرـ، ليـسـتـقـرـ المعـنىـ فـيـ النـفـسـ، وـيـحدـثـ أـثـرـهـ فـيـ القـلـبـ فيـقـولـ :

١ - (وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَلُهُمْ كَسَرَابٌ بِقِيعَةٍ^(١)) يـحـسـبـ الـظـمـآنـ مـاءـ حـتـىـ إـذـ جـاءـهـ لـمـ يـجـدـهـ شـيـئـاـ وـوـجـدـ اللـهـ عـنـهـ، فـوـفـاهـ حـسـابـهـ وـالـلـهـ سـرـيـعـ الـحـسـابـ - أوـ كـظـلـمـاتـ فـيـ بـحـرـ لـجـيـ يـغـشـاهـ مـوجـاـ مـنـ فـوـقـهـ سـحـابـ، ظـلـمـاتـ بـعـضـهـاـ فـوـقـ بـعـضـ إذاـ أـخـرـجـ يـدـهـ لـمـ يـكـذـبـ يـرـاهـاـ (النـورـ : ٣٩ـ، ٤٠ـ)، فـنـىـ الـآـيـةـ المـشـبـهـ وـاـحـدـ وـالـشـبـهـ بـهـ اـثـنـانـ.

فالـشـبـهـ : هـيـةـ أـعـمـالـ الـكـفـارـ الـتـيـ تـظـهـرـ فـيـ أـعـيـنـهـمـ جـمـيـلـةـ، لـكـنـهاـ فـيـ الـحـقـيـقـةـ لـاـ خـيـرـ فـيـهاـ وـلـاـ ثـوـابـ عـلـيـهـاـ.

وـالـشـبـهـ بـهـ : (١) هـيـةـ السـرـابـ بـصـحـرـاءـ وـاسـعـ يـظـبـهـ الـظـمـآنـ مـاءـ، فـيـجـهـدـ نـفـسـهـ فـيـ الـذـهـابـ إـلـيـهـ، فـلـاـ يـجـدـ هـنـاكـ شـيـئـاـ.

وجه الشبه : الهيئة الحاصلة من الأمل المطعم والنهاية المؤسسة.

(١) الواقع والقيمة : المترى من الأرض .

والمشبه به في الآية (٢) : هيئه الحبة أنبتت سبع سبابل وفي كل سببلة مائة حبة.

ووجه الشبه: صورة من يعمل عملاً قليلاً ثم يجني من ثماره أكثر.
فهذا التشبيه له أثر في النفس، ووقع في القلب، فتبذر النفوس المال راضية مرضية.

ولقد جعل القرآن هذا الثواب العظيم للمنافق، بشرط ألا يدخل الإنفاق رباء أو نفأاً فيصور حالة من يتصدق لا عن باعث نفسي، ولا وازع حقيقي، فيقول على طريق التمثيل والتوصير:

٣ - (يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُبْطِلُوا صَدَقَاتِكُمْ بِالْمُنَّ وَالْأَذَى كَالَّذِي يُنْفِقُ مَالُهُ رَءَاءُ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، فَمِثْلُهُ كَمِثْلِ صَنْفَوَانِ عَلَيْهِ تَرَابٌ فَأَصَابَاهُ وَابْلَ فَرَكَهُ صَلْدًا لَا يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مَا كَسَبُوا) ^(١) (البقرة ٢٦٤).

فالمشبه: حال المنافق ماله في الصدقة رباء وسمعة.

والمشبه به: حال الحجر الأملس وقد غطته قشرة رقيقة من التراب يظنه الناظر صالحاً للزرع والإنبات، لكن وابل المطر لم يثبت أن يزيل هذه القشرة فيبدو الحجر على حقيقته ليس موضعًا للخصب، ولا محلاً للإنبات.

ووجه الشبه: حالة الشيء تبدو للرائي حسنة ولكن نهايته شديدة.
وبامعان النظر في هذه الآية نجد لها هي الوجه المقابل للصورة في الآية الأولى:
فالصدقات التي تبذل ابتغاء وجه الله هي في الأولى كالجنة فوق ربوة، وفي الصورة المقابلة كحفرة من التراب على حجر أملس.

والوابل مشترك بين الصورتين، ولكنه في الصورة الأولى يخصب ويمرع،
ويصيب الجنة فيمتزج بالتربيبة فيخرج الشمر أضعافاً ولو لم يصبهها وابل، فإن ما فيها من الخصب والاستعداد للإنبات يجعل القليل من المطر يهزها ويجيئها، وفي الحالة

(١) الصفوان: الحجر، الوابل: المطر الغزير، الصلد: الحجر الأملس.

٢ - ويقول: (مِثْلُ مَا يَنْفَقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمِثْلِ رِيحٍ فِي هَبَّةٍ ^(١)
أَصَابَتْ حَرْثَ قَوْمٍ ظَلَمُوا أَنفُسَهُمْ فَأَهْلَكُتْهُ) (آل عمران ١١٧).

وهذه الصورة المطولة نجد لها صورة موجزة في قوله تعالى:

٤ - (وَقَدَّمُنَا إِلَى مَا أَعْمَلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ هَبَّةً مُّثُورًا) (الفرقان ٢٣).

ووجه الشبه في كل ذلك: الهيئة الحاصلة من وجود أشياء خادعة في المنظر ولكنها سيئة في النهاية - فهو هيئه مركبة، لذلك كان من قبيل التمثيل.

* * *

كذلك لعب التمثيل دوراً كبيراً في التأثير في النفس كي تسمح بمالاً، وتبذره سخية، تخفيها على الطوائف الفقيرة وإسهاماً في إسعاد طبقات المجتمع الكادح، فالمال عصب الحياة، والحرص عليه فطرة في النفوس، ولعل صور التمثيل تلك جاءت تلبية لحالات واقعة كان التمثيل يواجهها في الجماعة المسلمة يومذاك، يقول تعالى:

١ - (وَمِثْلُ الَّذِينَ يَنْفَقُونَ أَمْوَالَهُمْ ابْتَغَاءَ مَرْضَاتٍ اللَّهُ وَتَبْيَّنَتْ مِنْ أَنفُسِهِمْ، كَمِثْلِ جَهَنَّمَ بَرِّيَّةٍ أَصَابَهَا وَابْلٌ فَاتَّ أَكْلُهَا ضَعْفَيْنِ، فَإِنْ لَمْ يُصْبِهَا وَابْلٌ فَطَلٌّ) ^(٢) (البقرة ٢٦٥).

٢ - ويقول: (مِثْلُ الَّذِينَ يَنْفَقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، كَمِثْلِ حَبَّةٍ أَنْبَتَتْ سَبْعَ سَبَابِلَ فِي كُلِّ سُبْبَلَةٍ مائَةً حَبَّةً، وَاللَّهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ) (البقرة ٢٦١).
فالمشبه في كلا الآيتين: حال من ينفق في سبيل الله ابتغاء مرضاته ثم يلقى جزاء وافياً.

والمشبه به في الآية (١): حال بستان استقر على مرتفع من الأرض يسقي بماء المطر فجاء البستان بشمرة مضاعفاً.

(١) الصر: برد يضرب النبات والحرث.

(٢) الأكل: الشمر، الطل: المطر الخفيف.

والتشبه به : (ب) حال السائر تحت صيب من المطر وقد صحبه ظلمات ورعد وبرق، أما الظلمات فتحول بين السائل وبين الاهتداء إلى سوء السبيل، وأما الرعد فمتهأة في الشدة إلى درجة أنه يتقيه بوضع أذنه، وأما البرق فيكاد يخطف الأبصار، فصاروا يمشون إذا أصابهم البرق، ويقفون حين ينطفئ النور.

ووجه الشبه : صورة قوم عرضت عليهم أسباب الهدية فانتفعوا بها قليلا ثم مالبتو أن أحاط بهم الظلم والضلال.

* * *

ومن هنا ندرك أن كل تمثيل تشبيه دون عكس، إذ التمثيل مختص بما كان وجه الشبه فيه متزعاً من متعدد.

وللتتمثيل موقعان :

١ - أن يكون في مفتتح الكلام قياساً موضحاً، وهو كثير جداً في القرآن الكريم، مثل قوله تعالى : (مثل الذين يُنفِّقُونَ أموالهم في سبيل الله كمثل حبة أُبْتَسَتْ سَبْعَ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سَبْلَةٍ مائةُ حَبَّةٍ).

٢ - ما يجيء بعد تمام المعنى لإيضاحه وتقريره، فيشيء البرهان الذي ثبت به الدعوى، كقول أبي العناية :

تَرْجُو النَّجَاةَ وَلَمْ تَسْلُكْ مَسَالَكَهَا إِنَّ السَّفَيَةَ لَا تَخْرُى عَلَى التَّيْسِ

تأثير تشبيه التمثيل وصلته بالنفس

هناك أسباب جعلت للتشبيه هذا التأثير، واقتضت أن يصنع في النفوس صنيع السحر، وقد كان عبد القاهر الجرجاني الفضل في تقرير ذلك قبل أن يقرره علماء النفس والتربية بزمن بعيد^(١)، ومن تلك الأسباب :

(١) انظر موقع التمثيل وتأثيره في أمراء البلاغة ٩٢ وما بعدها.

الثانية يصيب الوابل الصفوان فيكشف عن وجه كالح غير صالح للزراعة، ولا قابل للإنبات.

* * *

كذلك كان للتمثيل القرآني أثر في كشف خصائص المنافقين، وتصويرهم بأكثر من صورة تثبتاً للفكرة ولتحتها من أكثر من زاوية، فقد كان المنافقون في المجتمع الإسلامي في الظاهر مع المسلمين، ولكن سيوفهم وتفكريهم مع المشركين (إذا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا : آمَنَّا، إِذَا خَلَوْا إِلَى شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا : إِنَّا مَعَكُمْ، إِنَّا نَحْنُ مُسْتَهْزِئُونَ) (البقرة ١٤)، وهم يحسبون أنهم بذلك يحسرون صنعاً لأنفسهم ويختارون ها أحسن المنازل، وأقوم السبل، فأقى القرآن الكريم فافتضاح سرهم، وصورهم في صور منكرة بطريق التمثيل، فيقول :

(مَثَّلُهُمْ كَمِثْلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ بُنُورُهُمْ وَرَكِّبُهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يَصْرُونَ، ضُمْ، بُكْمُ، غُمْ، فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ - أو كَضَّبٌ مِنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمَاتٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصُّوَاعِقِ حَدَّرَ الْمَوْتَ) (البقرة ١٧ - ١٩ البقرة).

فالتشبه : حال المنافقين يتظاهرون بالإيمان ثم يعودون إلى ما كانوا عليه من الكفر.

والتشبه به : (١) حال الساري الذي يوقد النار ليلاً فيعرف طريقه ثم لم يلبث أن يذهب الضوء ويشمل المكان ظلام دامس، فصار يتخبط في السير ويتردد في الخطوط.

وما زاد هذا التمثيل روعة النسق اللغوي والنظم الإلهي، فقد قال تعالى : (ذَهَبَ اللَّهُ بُنُورُهُمْ) ولم يقل «بضوئهم» لأن الضوء هو زيادة في النور، فلو قال : (بضوئهم لأوهم الذهاب بالزيادة فقط دون الأصل، فلما كان النور أصل الضوء كان الذهاب به ذهاباً بالكل، لأن الإضاءة فرط الإنارة، دليل ذلك قوله تعالى : (هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسَ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا) (يونس ٥).

ووجه الشبه : الهيئة الحاصلة من وجود هداية قصيرة ثم يعقبها حيرة.

ويقول أبو تمام أيضاً:

وَطُولُ مَقْامِ الْمَرءِ فِي الْحَيْثِ مُخْلِقٌ
فِيَنِ رَأَيْتَ الشَّمْسَ زَيَّدَتْ مُجْهَةً
شَبَهَ أَبُوكَامَ حَالَهُ فِي إِيَّاهُ الرِّقَامَةِ حِينَا وَالْأَغْرِابَ حِينَا،
وَتَغْيِيبَ لِيَلَا، وَوَجْهَ الشَّبَهِ: الْهَيَّةُ الْحَاسِلَةُ مِنْ عِرْفَانٍ فَضْلُ الشَّيْءِ وَمَكَانَتُهُ لِظَّهُورِهِ
حِينَا وَاحْتِفَافِهِ حِينَا.

وقال مجذون ليلي:

فَاصْبَحْتُ مِنْ لَيْلِ الْغَدَاءِ كَفَابِضٍ
عَلَى الْمَاءِ خَاتَمَهُ فُرُوجُ الْأَصَابِعِ
فَقَدْ خَابَ الشَّاعِرُ فِي ظَهِيرَةِ أَنَّهُ يَتَمَتعُ بِهَا وَيَسْعُدُ بِوَصْلِهَا، فَشَبَهَ حَالَتِهِ تِلْكَ
بِالْكَفَابِضِ عَلَى الْمَاءِ وَقَدْ خَاتَمَهُ فُرُوجُ الْأَصَابِعِ.

فكَلَ تِلْكَ الشَّوَاهِدَ تصوِيرِ رَائِعٍ لِلْمَعْقُولِ بِالْمَحْسُونِ، لِتَقْوِيَةِ الْمَعْنَى وَتَأكِيدِهِ فِي
النُّفُوسِ، كَمَا هُوَ مَعْلُومٌ وَثَابِتٌ مِنْ أَنَّ الْمَشَاهِدَةَ ذَاتَ أَثْرٍ فَعَالٌ فِي النُّفُوسِ، حَتَّىٰ مَعَ
الْعِلْمِ بِصَدِيقِ الْحَدِيثِ، وَعَدْمِ تَسْرِبِ الشَّكِ إِلَيْهِ، وَقَدْ حَكَىَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ
عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقَالَ: (إِذَا قَالَ إِبْرَاهِيمَ رَبِّ أَرْفِي كَيْفَ تُحْمِيَ الْمَوْقِعَ، قَالَ أَوْلَمْ
تُؤْمِنَ؟ قَالَ: بَلَّ، وَلَكِنَّ لِيَطْمَئِنَ قَلْبِي) (البقرة: ٢٦٠).

٢- أن التمثيل يجمع بين أمررين متناقضين مختلفين:

وَبِيَانِ ذَلِكَ: أَنَّ التَّبَاعِدَ بَيْنَ الشَّيْئَيْنِ كَلَمَا كَانَ أَشَدَّ كَالِمَةَ إِلَى النُّفُوسِ
أَعْجَبَ، وَكَانَتِ النُّفُوسُ هَا أَطْرَبَ، وَأَنَّ تَطْلُبَ الشَّبَهِ لِلشَّيْءِ مِنْ غَيْرِ جَنْسِهِ
وَشَكْلِهِ، وَالتَّقَاطُ ذَلِكَ لَهُ مِنْ غَيْرِ حَمْلِهِ، حَتَّىٰ يَصِيرَا بِهِ مَثَلِيْنِ مُتَبَاينِيْنِ، وَمُؤْتَلِفِيْنِ
مُخْتَلِفِيْنِ حَتَّىٰ إِنَّ الصُّورَةَ الْوَاحِدَةَ تَرِى فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، يَقُولُ الشَّاعِرُ الْجَاهِلِيُّ
قَيْسُ بْنُ الْحَطَّيْمِ:

وَقَدْ لَاحَ فِي الصُّبْحِ الثَّرِيَا لِمَنْ رَأَى
كَعْنَودٌ مُلَاحِيْةٌ حِينَ نَوْرَا^(١)

(١) الثرياء: مجموعة من النجوم متقاربة الشكل والمكان، الملحوظ بضم الميم وتشديد اللام وتخفيفها: عن طریب أبيض. نور الزرع: ادرك نضجه.

١- إن التمثيل التمثيلي ينقل النفس من الخفي إلى البلي:

فَالْمَعْرُوفُ أَنَّ الْعِلْمَ الْمُسْتَنْدَ إِلَى طَرِيقِ الْحَوَاسِ يَفْضُلُ الْعِلْمَ الْمُسْتَنْدَ إِلَى جَهَةِ
الْفَكْرِ وَالْعُقْلِ، وَقَدْ قِيلَ فِي الْأَثْرِ: «لَيْسَ الْخَبَرُ كَالْيَقِينِ، وَلَيْسَ الظَّنُّ كَالْمُعَايِنَةِ»،
كَمَا أَنَّ الْعِلْمَ الْمُسْتَنْدَ إِلَى طَرِيقِ الْحَوَاسِ أَسْبَقَ إِلَى النُّفُسِ مِنَ الْعِلْمِ الْمُسْتَنْدَ إِلَى
طَرِيقِ الْعُقْلِ وَالرُّوْيَا، لَأَنَّ الْعِلْمَ يَجِدُ أَوْلًا مِنْ طَرِيقِ الْحَوَاسِ، ثُمَّ مِنْ جَهَةِ
الْعُقْلِ وَالْفَكْرِ.

نَتَمَلِّ حَسْنَ التَّشْبِيهِ وَقَوْتَهُ وَتَأثِيرِهِ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: (وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَلُهُمْ
كَسَرَابٌ بِقِبَعَةٍ يُحْسِبُهُ الظَّمَانُ مَا هُوَ حَقٌّ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا) (النُّور: ٣٩) فَلَوْ أَنَّ
الْقُرْآنَ اخْتَارَ التَّعْبِيرَ الَّذِي لَا تَصْوِيرَ فِيهِ وَقَالَ مَثَلًا: «وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَلُهُمْ غَيْرُ
مُشْمَرَةٍ» لَمْ يَكُنْ لَهُ فِي النُّفُسِ هَذَا الْأَثْرُ الْقَوِيُّ الَّذِي يَصُورُ عَدْمَ جَدْوِيِّ هَذِهِ
الْأَعْمَالِ، إِذَا يَقْرَنُهُ بِشَيْءٍ نَرَاهُ بِأَعْيُنِنَا وَنَكَادُ نُؤْمِنُ بِوُجُودِهِ إِيمَانًا لَا يَتَسَرَّبُ إِلَيْهِ
الشَّكِّ، فَالصُّورَةُ الَّتِي أَتَى بِهَا الْقُرْآنُ تَزَيَّدَنَا اِقْتِنَاعًا بِعَدْمِ جَدْوِيِّ أَعْمَالِهِمْ.

وَقَدْ صُورَ الْقُرْآنُ كَثِيرًا مِنَ الْأَمْرُورِ الْمَعْنُوَيِّ بِالْأَشْيَاءِ الْحَسِيَّةِ هَذِهِ الْغَايَةُ، وَعُوْدَةُ
إِلَى تَشْبِيهَاتِ الْقُرْآنِ الْمَعْقُولِ بِالْمَحْسُونِ نَجَدَ ذَلِكَ وَاضْحَى.

وَيَقُولُ الْمَذْبُونِيُّ يَمْدُحُ سَيفَ الدُّولَةِ:

فَإِنْ تَقْعُ الأَنَامُ وَأَنْتَ مِنْهُمْ فَإِنَّ الْمِسْكَ بَعْضُ دَمِ الْغَزَالِ
فَقَدْ شَبَهَ الْمَدْوُحُ فِي اِمْتِيَازِهِ عَنْ بَنِي جَنْسِهِ إِلَى حَدَّ بَطْلِهِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ
مَشَابِهٌ وَمَقَارِبَةٌ، بَلْ صَارَ أَصْلًا بِنَفْسِهِ، بَحَالِ الْمِسْكِ فِي اِمْتِيَازِهِ عَلَى جَمِيعِ الدَّمَاءِ
الَّتِي تَجْرِي فِي الْغَزَالِ، حَتَّىٰ صَارَ كَانَهُ جَنْسٌ مُسْتَقْلٌ بِنَفْسِهِ، وَوَجْهَ الشَّبَهِ: الْهَيَّةُ
الْحَاسِلَةُ مِنْ تَفْوِيقِ الْفَرْعِ عَلَى أَصْلِهِ.

وَقَدْ أَلْحَقَ فِي هَذَا التَّشْبِيهِ الْعُقْلَ بِالْحَسِيِّ، فَأَبْرَزَ الشَّبَهَ الْعُقْلَ فِي صُورَةِ أَنْسَتِ
بِهَا النُّفُسِ وَاطْمَأْنَاتِ، لَأَنَّهَا نَقْلَتِ إِلَى مَا هُوَ أَعْلَمُ - وَهُوَ الْحَسِيُّ - كَمَا أَنَّهُ قَدْ
أَحْتَاجَ لِدُعْوَاهُ، وَأَبَانَ أَنَّ لَمَّا أَدْعَاهُ أَصْلًا فِي الْوُجُودِ، وَبِرَأْ نَفْسَهُ مِنْ صَفَةِ الْكَذْبِ،
وَيَأْعُدُهَا مِنْ سَفَهِ الْقَدْمِ عَلَى غَيْرِ بَصِيرَةِ، وَالْتَّوْسِعُ فِي الدُّعْوَى بِغَيْرِ بَيْنَهُ.

ومنه قول الشاعر:

ولا زَوْرِدِيَّةٌ تَزُهُو بِزُرْقَهَا بَيْنَ الرِّيَاضِ عَلَى حُمُرِ الْيَوَاقِيتِ
كَانَهَا فَوْقَ قَامَاتِ ضَعْفَنَ بِهَا أَوَالِّ النَّارِ فِي أَطْرَافِ كُبْرِيَّتِ^(١)

كان المناسب للشاعر أن يشبه أزهار البنفسج وهي على سيقانها بما يناسبها من الأزهار، لكنه شبهها بصورة أوائل النار في أطراف الكبريت عند شبوها، فالمشبه به غير نادر الحضور في الذهن، إذ هو منتشر بين الناس، لكنه يندر حضوره عند حضور صورة البنفسج وهي على سيقانها لما بينها من بعد المواطن، فهذا زهر نديّ، وذاك هليب محرق.

يقول عبد القاهر^(٣) تعليقاً على غرابة هذا التشبيه: «لأنه إذ ذاك مُشبّه لنبات غض يرف^(٤)، وأوراق رطبة ترى الماء منها يشف^(٤)، بلهب نار مستول عليه اليتيم وباد فيه الكلف^(٥) ومبني الطباع وموضع الجبلة على أن الشيء إذا ظهر من مكان لم يعهد ظهوره منه، وخرج من موضع ليس بمعدن له، كانت صباية النقوس به أكثر، وكان بالشغف منها أحدر».

وتارة يتوهם في المشبه اجتماع الضدين، لأن يجعل الشيء تارة ناراً، وأخرى ماء، كقول الشاعر:

لست ذا ذلة إذا عضني الدهر
أنا نارٌ في مرتفعٍ ضرحاً سد، ماءٌ جارٌ مع الإخوان^(٦)

(١) لازوردية بكسر الراي وفتح الواو وسكون الراء : صفة لموصوف عذوف أي رب أزهار من البسج لازوردية، نسبة إلى حجر الأزرورد - وهو حجر أزرق، نسبة تشبيهية، تزهو: تبته، والأكثر محبة منها للمجهول، حر الواقعية : من إضافة الصفة للموصوف، والمراد بها إما حقيقة الياقوت الآخر، وأما الأزهار الحمر على الاستعارة، القمامات : سوق النبات، ضعفهن بها: اتحدين بها.

١١٠ اسرار البلاغة

۳) یتلائے او یہر۔

۴) برق او پتھر ک.

(٥) لون بين الود والحمر

میراث فلسفی

شبيه الشاعر الثريا في الصبح بعنقود العنب وقت إدراك نضجه ووجه الشبيه :
هيئه اجتماع صور بيض مستديرة صغار الأحجام في مرأى العين .
ومن صور التباعد بين الطرفين أن يكون المشبه به خيالياً - وهو ما لا يتصور
وجوده إلا في الذهن والخيال - كقول أبي بكر الصنواري :

كُلًا بِاسْطُ الْيَدِ نَحْوِ تِيلُوفَرِ نِدِ
كَدِبَايسِ عَسْجَدْ قُضِبَهَا مِنْ زَيرَجَدْ^(١)

شبه أزهار النيلوفر الصفر على سيقانها الخضر بدبایس ذات رأس كالكرة من الذهب وقضبها من الزبرجد الأخضر، ووجه الشبه: الصورة الناتجة من وجود شيء مستدير أصفر على حامل مستطيل أخضر.

وعلى هذا يجري قول ابن المعتز:

فَقَدْ شَبَهَ زَهْرُ النَّرْجِسِ الْغَضْنَ حَوْلَنَا مَدَاهِنَ دُرَّ حَشْوَهْنَ عَقِيقٌ^(٢)
طَرِيفَةً لَا تَوَجِدُ إِلَّا فِي الْخَيَالِ، لِإِبْرَازِ الشَّبَهِ فِي صُورَةِ الطَّرِيفِ الْبَدِيعِ، وَوِجْهِ
الشَّبَهِ: الْمَهِيَّةُ الْخَاصَّةُ مِنْ اجْتِمَاعِ أَجْرَامِ صَغَارِ يَبْسُ مُسْتَدِيرَةٍ مُتَلَاصِقَةٍ عَلَى شَكْلِ
دَائِرَةٍ تَحْبِطُ بِدَائِرَةِ أُخْرَى حَرَاءِ.

وقد ييرز المشبه في صورة أنيقة تخليب اللب، وتبهر العقل، ويظهر في صورة يندر حضورها في الذهن عند حضور المشبه، كقوله تعالى : (والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالْعَرْجُونَ الْقَدِيمِ)، فصورة «العرجون القديم» غير نادرة الحضور في الذهن، بل شائع ومطروق، ولكنها تندر عند استحضار صورة القمر، للبنون الشاسع بين الصورتين، فالقمر مسكنه في السماء، والعرجون مقره الأرض، والقمر مثال العلو الهدایة، والعرجون شيء تافه، وشتان ما بين الصورتين.

(١) نيلوفر يفتح التون وسكون الياء وفتح القاء: بات ينبع في الماء الراكد فإذا ساوي سطح الماء أورق، وزهره أصفر، وسيقنه خضر كالأنابيب، والمسجد: الذهب، والزيرجد: حجر ثمين وأشهره الأخضر.

(٢) مداهن: جمع مدهن مثل قند، وهي فارورة الدهن، عقيق: حوز آخر.

فقد شبه نفسه في نظر أعدائه بالنار في الإيام، ومع أصدقائه بالماء في اللطف والصفاء، واجتماع النار والماء في شيء واحد مما يحرك في النفس قوى الاستحسان. وليس كل جم بين شيئاً متباعدين مختلفين في الجنس يخالفه التوفيق والسداد، ويحظى من النفوس بحسن القبول، لأنه إنما يكون مقبولاً حيث يصيب الآية شيئاً صحيحاً معقولاً بين المختلفين، ولا يجد الملاعة بينها مذهبًا صحيحاً وسبلاً مستقيماً، أما أن يستكوه الوصف ويروم أن يصوّره حيث لا يتصرّف فليس بمحبوب، ولا بمستحسن، وحينذاك يكون كالصانع الآخر يضع تاليه وصوغه الشكل بين شكلين لا يلائمه، ولا يقبله، حتى تخرج الصورة مشوهة مضطربة، تنبو عنها العيون، ولا ترضي عنها الأذواق السليمة.

وليس وظيفة المشبه أن يضع حرف التشبيه بين شيئاً ليلحق أحدهما بالأخر من غير تلاوة واتفاق بينهما، بل وظيفته الحقيقة هي أن يظهر وجه الشبه وبينيه، ولا يمكنه بيان ما لا يكون، وقتل ما لا تتمثله الأوهام والظنون^(١).

٣ - إن التشبيه الشميلي يحتاج إلى الفكر، وإعمال الروية، وتحريك الخاطر^(٢): فمن المركوز في الطابع أن الشيء إذا نيل بعد الطلب، أو الاشتياق إليه ومعاناة الحنين نحوه، كان نيله أحلى، وبالمليمة أولى، فكان موقفه من النفس أجمل وألطف.

(١) البلاغة التطبيقية ص ١١٢.

(٢) انظر هنا أسرار البلاغة ١١٨ وما بعدها. وقد تحدث عن الغموض في الشعر، وقسمه إلى ما فيه الخطأ في الأسلوب أو الفكرة ورفيه، وإلى ما فيه دقة الفكرة وعمقها فأشاد به، وقد عده أحد الباحثين بذلك أول واضح لأصول الرمزية في الأدب العربي - وهو مذهب الغموض والإيمان الذي يرى المتعة والجمال في الصور والتعبيرات الضبابية، والابتدا والهموان في الوضوح وفي تسلط الأضواء كلها على الحقيقة -. انظر دراسات في الأدب المقارن ج ٢، ٣٣/٤٠.

وقد سعى الدكتور زكي مبارك هذا النوع من الصور التي تحتاج إلى دقة الفكر وتحريك الخاطر «البيان المعقّد» الذي قيل فيه «إن من البيان لسحراً» والذي قيل فيه: «بيان لا نهاية لها: البيان والجمالية» وفي الناس من يفتّه إشراق الدياجة، وتخله رشاقة الأسلوب، كما يسرّه الجين المشرق، ويصله الفد الرشيق. والتعقّد الذي أعنيه غير التعقّد المعروف في علم المعان، فلست أزيد اللبس والغموض حين الحديث عن البيان المعقّد، كما لا أزيد الوجوه الملونة حين أتكلّم عن «الجمالية المعقّدة» وأنا أصف البيان والجمالية بالتعقّد حين يكون للوجه الوسيم والأسلوب الجميل، قوله في التأثير يحارق تعليمه الليب، ومن هنا كان الأقدمون يظنون أن الشعر من وحي الشياطين، ومن أقدر من الشياطين على العبث بالعقل؟

يقول المتّبّى يرثى والدة سيف الدولة:

ولو كان النساء كمن فقدنا لفضل النساء على الرجال
وما تأنيت لاسم الشمس غيبة ولا تذكر فخر للرجال
فهذا احتجاج لتفضيل المرأة على الرجل بحجّة لم يسبق إليها^(١)، يقول: لو كانت النساء كمثل والدة سيف الدولة في كمال الصفات لفضلن على الرجال، لأن الشيء لم يكن شريفاً أو غير شريف لتأنيث اسمه أو تذكره بل يثبت الشرف للسمسميات من حيث أنها نفسها وأوصافها لا من حيث أنها، فرب تأنيث يقصر التذكر عنه ولا يبلغ مبلغه، والمثل في ذلك الشمس والقمر، فالشمس مؤنثة والفضل لها، والقمر ذكر وهو لا يعادل بها، فالشمس أشمل نوراً، وأكثر ظهوراً، وهي مؤنثة، والقمر أقل نوراً وهو كثير التنقل، ويصيّبه المحقق، وهو ذكر.

ويقول مخاطباً سيف الدولة بعد هذا، فقال:

رأيتك في الذي أرى مُلوكاً كأنك مستقيم في محال^(٢)
يقول: أنت تفضل الملوك كفضل المستقيم على الموج.

وقد انتقد أبو الحسن محمد بن أحمد الشاعر هذا البيت أمام سيف الدولة، وكان المتّبّى حاضراً وكان نقده منصبّاً على أن المحال ليس ضد المستقيم، بل ضدّه الموج، فقال سيف الدولة، فما كنت تقول؟ قال: كنت أقول: كأنك مستقيم في أعوجاج، قال: فما تفعل في البيت الذي يليه:
فإن تُفَقِّ الأنام وأنت منهم فإن المisk بعض دم الغزال

= وبالبيان المعقّد هو ذلك النوع الذي تسكن إليه القلوب وتحارق تعليمه العقول، هو ذلك النوع الذي يغزوه سواد الناس فيفهمونه، ثم تقرؤه الخاصة يفتّون به، ويخارون في تعليمه حتى، ثم لا يجّسّن واصفهم إلا أن يقول: هذا هو السحر الحالل». (انظر المازنة بين الشعراء ٤٦، ٤٨).

(١) يقول ابن الأثير: «لو عاش امرأة ليس، ثم مات، ثم عاش، لما داء فكره إلى تدقّق النظر في هذا المعنى الذي أورده المتّبّى في قوله.. وعدّ منها هذين البينين «الصريح» المنّي عن حبّة التّنّي ص ٤١٠».

(٢) المحال: الموج، والمحال من الكلام: ما عدله به عن وجنه.

فالشاعر يشبه المكارم تحمل في بني المهلب لاتعدل عنهم بالأرواح تحمل في الأجساد لا ترحل عنها ، ووجه الشبه : أن كلا حل فيها لا غنى له عنه ولا قيام له إلا به.

ويقول ابن الرومي مصوّراً حاله وقد رأى العدو تصغيره والازدراء به ، فيأتي فضله إلا ظهوراً ، بحال الشهاب من النار يُخْفَض وهي ترتفع ، فيقول :

ثُمَّ حَاوَلْتَ بِالْمُثْقِيلِ تَضْغِيَ سَرِّيْ ما فِي زِدْنِي سَوْيِ التَّعْظِيمِ
كَالَّذِي طَأَطَّا الشَّهَابَ لِيَخْفَى وَهُوَ أَدْنِي لَهُ إِلَى التَّضْرِيمِ

فالذى يخاطبه ابن الرومي كان قد أغوى به شاعراً هجاء يسمى : محمد بن يعقوب المعروف بثقال ، ليهجوه بأقذع المجاء ، فلم يُحْطَ ذلك من مكانة ابن الرومي ، بل كان معواناً على إظهار فضله ، وإبراز مزاياه . ووجه الشبه : هو الهيئة الحاصلة من محاولة إخفاء الشيء الظاهر بطريقة تؤدي إلى عكس المراد .

فالتشبيهات تلك ، لم تكن الطراقة فيها آتية من جهة أن قائلها قد ابتدع بينها وجه شبه لم يكن له وجود في الواقع ، بل لأن وجه الشبه كان موجوداً فعلاً ، ولكنه كان من الدقة واللطف والخفاء بحيث لا ينكشف إلا ببذل مجهد فكري .

اختلاف الأذواق في قبول التشبيه وخلود تشبيهات القرآن

اقتضت ظروف العرب ، ومعيشتهم القاسية طول الترحّل ، والإقامة في الصحراء فكانت إذا أقبل الليل ، وأظلم الجو ، تخروا جبراً عالياً وأوقدوا في قمته ناراً ، تبدى الضال وتؤنس السارى ، حتى إذا جآ إليها وجده عندها الأمان والقرى .

تعرف القافلة فضل هذا حين تصل في الصحراء في الليالي الشاتية التي يغطي السحاب نجومها ، وحين تغيب معلم الطريق ، وتختفي دروبه ، فإذا بدت هذه النار وسط هذا الظلام الحالك ، هدأت النفوس ، وأنست ، وضمنت الراحة والقرى . هذا الجبل المؤقد في قمته النار ، وتلك الصفة الشائعة لدى العرب ، جعلتها النساء لأخيها صخر مثلاً ، فقالت :

قال : كنت أقول :

فإن البيض بعض دم الدجاج

فضحك سيف الدولة ، ثم ضرب بيده على الأرض ، وقال : حسن ، مع هذه السرعة ، إلا أنه يصلح أن يباع في سوق الطير لاما يمدح به أمثالنا يا أبا الحسن . وقال النابغة مدح النعمان بن المنذر :

فإنك كالليل الذي هو مُذْرِكٌ وإن خلت أن المتأي عنك واسع
يصور النابغة سلطان النعمان وسعة نفوذه ، وأنه لا يفلت من قبضته هارب ،
فتشبهه بالليل في وصوله إلى كل مكان ، وإيثار النابغة للليل على النهار مع أنه بمنزلة
الليل في وصوله إلى كل مكان دليل على أنه قد رُؤيَ وفُكِرْ فاحتدى إلى حالة إدراكه
- وقد هرب منه - حالة سخط وغضب ، والليل لما فيه من رهبة وخوف أنساب
بمقام الرهبة والخوف من النهار الذي فيه من وضوح الرؤية التي تُسْرُ وتُؤْنس ...
ولتأكيد هذا يقول عباس بن الأحنف :

نعمَة كالشمس لما طلعت بُشِّرَ الإشراق في كل بلد
وذلك لأنَّه قصد من تشبيه النعمة بالشمس أنها تعم الأقطار ، وتصل إلى كل
مكان ، وهو نفس ما قصدَه النابغة من تشبيه النعمان بالليل ، إلا أنَّ النعمة لما كان
تُسْرُ وتُؤْنس ، انتزع الشبه لها من الشمس لدلالتها على ذلك ، ولو أنه انتزعها من
الليل مراجعاً وصوله إلى كل مكان لأنَّه خطأ فاحشاً ، لأنَّ الليل يُرهب ويخيف
بخلاف الشمس ، فلكل مقام مقال .

ويقول عمرو بن جآ التيمي في مدح آل المهلب بن أبي صفرة :

آل المهلب خُوَلُوا شَرْفَا مَا حَازَهُ عَرَبٌ، لَا، وَلَا كَادَا
لَوْ قِيلَ لِلْمَجْدِ: جَدٌّ عَنْهُمْ وَخَلْهُمْ بِمَا احْتَكَمْتَ مِنَ الدُّنْيَا، لَمَّا حَادَا
إِنَّ الْمَكَارِمَ أَرْوَاحَ يَكُونُ لَهَا آلُ الْمَهْلِبِ دُونَ النَّاسِ أَجْسَادًا^(١)

(١) خلوا : مُلْكُوا ، جد عَنْهُمْ : مل عَنْهُمْ .

وإنْ سخراً لَتَاتُّ الْمُدَاهَا بِهِ كَانَهُ عَلِمَ فِي رَأْسِهِ نَارٌ
فهذا التشيه عندما يسمعه العربي يطرب له، ويترنح هذه الصورة التي قُصد منها
تجيد صخر.

لكتنا اليوم لا نشعر بجمال تلك الصورة، فكم من معاصرينا خَبَر طول الرحلة
في الصحراء، أو عانى السير فيها، أو حدثه نفسه ليقوم بجولة طويلة ليتعرف على
حياة أهلها وعاداتهم؟ ولهذا لا يُحسُنُ الحضري هذا التشيه، وما فيه من معانٍ
المجد والفحار، كما كان يحسنه العربي، وأصبحت تلك التشبيهات وأمثالها - مما
لا شاهدها ولا تفعل بها - تردد تقليداً ومحاكاً، وهما لا يغتنيان في التوضيح وحسن
الصورة.

ومثله قول عنترة يصف شجاعته:

يَدْعُونَ عَنْزَةً وَرَمَاحًَ كَائِنًا أَشْطَانُ بَشْرٍ فِي لَبَانِ الْأَذْقَمِ
 فهو يصور شجاعته بأن القوم ينادونه، ويستغيثون به وقت اشتداد الملحمة وقد
أصابت الرماح الطويلة صدر فرسه، فصارت في جسمه لكثتها وطولها تشبه حبال
الدلاء المدلاة في البئر لرفع الماء.

فالتشيه في البيت بين فيه أثر البيئة، والحضري لا يرضي ذوقه هذا التصوير
البدوي، إذ هذه الصورة تكاد تكون معودمة في عصره، بينما هي في عصر عنترة
كان لها شأن وإي شأن.

فقد كانت الحياة الجاهلية بعيدة عن التكلف، خالية من التعقيد في
ظاهرها، من مأكل وملبس ومسكن، فالمناظر التي تحبط بهم أمور فطرية
كالكتاب، وبعض الحيوان وقليل من النبات، ومرافق حيوية، كالجفنة والرحي،
أو وسائل حربية، كالسهم والسيف.

ثم هي حرة طلقة لا تخضع لقانون، ولا تنقيد بنظام، وقد خلت من العلم
والفلسفة، فلم ترهق العقل، ولم تكلفه الإمعان في البحث، والغوص إلى حقائق
الأشياء. وهي حياة طبيعية. فلا قصور فحمة، ولا أبنية ضخمة، ولا أشجار.

باسقة، يأكل العربي فيها لحم الماشية ويشرب لبنها، ويلبس من أصواتها وأوباراتها
وأشعارها.

فطبيعي إذن أن يكون ما يعيش في صدورهم من معانٍ، وما يلبس أنكارهم
من أخيلة، صورة لحياتهم، فلا أثر فيه للتعقيد، ولا ظلل للتلف، حتى إن
القصيدة من قصائدتهم، لا تستدعى كد الذهن، ولا إرهاق الفكر.
فالعربي الجاهلي إذا اشتكي الوجد - مثلاً - لا يزعم أنه أضحي بالخلال، أو
صار مثل الخيال، وعلى هذا سائر معاينتهم في مدحهم ووصفهم.
وأما ما قد يطالع الناظر في أدبهم مما يحتاج إلى الدقة والعمق، فهو شئٌ جاء عن
الحاطر، أو خاضع للتنقيح والتهذيب، كقول النابغة :

فإنك كالليل الذي هو مدركى وإن خلت أن المتأي عنك واسع
على أن ذلك قد يكون أثراً لظل الحضارة التي كان يحياناً مع النعيم في الحرية.
ومع ذلك فالبداوة ظاهرة في البيت *فَلَتَشَبِّهُ بِهِ* المدوخ *عَلَى مَا يَهُ* من سواد
وظلمة وقياسه به، لا يستسيغه الذوق الحضري، ولذلك أخذه سلم الخاسر فنفي
عنه هذ المغنم وقال :

وأنت كالدهر مبشوئاً في حبائله والدهر لا ملجاً منه ولا هرب
ولو ملكت عنان الريح أصرفها في كل ناحية ما فاتك الطلب
فحياتهم قضت عليهم لا يذهبوا في صوغ المعان إلى إزعاج الفكر وحثه على
استخراجها من مكان سحيق، ولو أتيح لهم ما أتيح لغيرهم من الحضارة والمدنية
لكان لهم من المعان والأخيلة ما يمحو الفوارق بين هؤلاء وأولئك^(١).
 كذلك التشبيهات المصنوعة الذي يدرك جمالها فرد دون آخر، كقول ابن المعتز
يصف الحال :

انظر إليه كزورق من فضة أغلقته حولة من غبار

(١) انظر أثر القرآن الكريم في اللغة العربية ٨٢ الشيخ أحد حسن الباقوري دار المعارف ط الثانية.

وقع، وما به انفع في بيته.

وهذا يذكرنا بالشاعر علي بن الجهم^(١) الذي نشأ بخراسان، ولما وفد على المترك ببغداد أنشده في مدحه:

أنت كالكلب في حفاظك للود
د وكالتيس في قراع الخطوب
أنت كالذلو لا عديمك دلوا من كبار الدلاء كثير الذنوب

فهم بعض الحاضرين بقتله، لكن الخليفة قال: خل عنه فذلك ما وصل إليه علمه ومشهوده، وأنس في الشاعر قوة الشاعرية وسحر البيان، وطبعاً أصيلاً في إنشائه، يشوب ذلك أثر البادية، وميسم البيئة القاسية، فالشاعر لم ير المدينة، ولم تصله الحضارة، فأسكنه قصرًا على شاطئ دجلة فيه بستان يتخلله نسيم لطيف يغذى الأرواح، والجسر قريب منه، فكان يخرج إلى محلات بغداد فيرى حركة الناس ومظاهر مديتها، ثم استدعاه بعد ذلك، وقد صقلته الحضارة، وهذه بيتها، لأنه ابن خليفة، وأنا أى شيء أصف؟ ولكن انظر إذا وصفت أين يقع قوله من الناس، فهل لأحد قط مثل قوله في قوس الغمام؟

عيون المها بين الرصافة والجسر جلب الهوى من حيث أدرى ولا أدرى
أعدن الشوق القديم ولم أكن سلوت ولكن زدن جرا على جر
سلمن وأسلمن القلوب كانوا تشك بأطراف المثقبة السمر

وقد كان لابن رشيق يد في الكشف عن الترابط بين التشبيه وبين نفسية السامع، فقد لاحظ أن التشبيه قد يكون مقبولاً ويدعى في مكان وزمان وغير مقبول تنفر منه الأذواق، وتبنو عنه الطباع في مكان وزمان آخرين، كما بين أن طريقة التشبيه عند العرب القدماء قد خولفت إلى ما هو أليق وأشكل حسب العصر والأوان، يقول^(٢):

(١) هو أبو الحسن علي بن الجهم القرشي النب أخذ الشعراء المجيدين نشأ بخراسان وانتقل منها إلى العراق فسكن ببغداد واحتضن بالتركمان ولكنه كان غاماً فتجه ومات مقتولاً سنة ٢٤٩ هـ، يطلق الذنوب على ما في الدلو من الماء.

(٢) العددة جـ١ - ٢٠٤ - ٢٠٦

فلا يستطيع أن يفهم هذا التشبيه، ويدرك سر حسنه إلا من كان يعيش تلك الحياة المترفة.

وقد قال أحد أنصار ابن الرومي يلومه: لم لا تشبه كتشبيهات ابن المعتر^(١)؟ فقال: انشدني من قوله الذي استعجزتني عن مثله، فأنشده البيت السابق، فقال له: زدني: فأنشده:

كان آزريونا غب سماء هامية
مذاهناً من ذهب فيها بقايا غاليم^(٢)

فصاح: واغوثاه! لا يكلف الله نفساً إلا وسعها، ذلك إنما يصف ماءً معون بيته، لأنه ابن خليفة، وأنا أى شيء أصف؟ ولكن انظر إذا وصفت أين يقع قوله من الناس، فهل لأحد قط مثل قوله في قوس الغمام؟

وقد نشرت أيدي الجنوب مطارفاً من الجو ذكراً والحواشي على الأرض يُطربها قوس السحاب بأخضر على أحمر في أصفر إثر مُبيض كاذبال خود أقبلت في غلائل مصبعة والبعض أقصر من بعض

وقوله في صانع الرفاق:

ما أنس لا أنس خباز مررت به يدخل الرفقة مثل اللمع للبصر
ما بين رؤيتها في كفة كرة وبين رؤيتها قوراء كالقمر
إلا بقدر ماتنداح دائرة في لجة الماء يلقى فيه بالحجر

فليس لنا أن نقدم ابن المعتر لأنه استطاع تشبيه الأزريون بعد المطر بمذاهnen الذهب فيها بقايا غاليم، وليس لنا أن نقدم ابن الرومي لأنه أجاد وصف الخباز وهو يدخل الرفقة، فإن السبق هنا وهناك يرجع إلى الظروف التي أتيحت لكل من الشاعرين، ومهدت السبيل إلى الوصف الدقيق، فكل منها وصف ما نظره عليه

(١) يشك ابن رشيق في هذه القصة، انظر العددة جـ٢/١٨٤.

(٢) الأزريون: زهر أصفر في وسطه خل أسود وليس بطيب الرائحة، غب: بعد، غاليم: نوع من الطيب أسود اللون، حتى النوع: سال.

أنت القدماء بتشبيهات رغب المولدون إلا القليل عن مثلكما استبشراعاً لها، وإن كانت بدعة في ذاتها، مثل قول امرئ القيس:

وتعطُّو بِرَحْصٍ غَيْرَ شَنْ كَانَ أَسَارِيعُ ظَنِّيْ أَوْ مَساوِيكَ إِسْجَلٌ^(١)
فالبنانة شبيهة بالأسروعة - وهي دودة تكون في الرمل، فهي كأحسن البنان
لينا، وبياضاً، وطولاً واستواءً، ودقة، وحمرة رأس، كأنه ظفر قد أصابه الحنان،
إلا أن نفس الحضري المولد إذا سمعت قول أبي نواس في صفة الكأس:
تعاطيها كفٌ كأن بنائنا إذا اعترضتها العينُ صفت مذاري
أو قول علي بن العباس الرومي:

أشَرَّ بِقُضْبَانٍ مِنَ الدَّرِ قُمَعْتَ يَوَاقِيتَ حُمْرًا، فَاسْتَبَاحَ عَفَافِي
أو قول عبد الله بن المعتز:

أَشَرَّنَ عَلَى خُوفِ بِأَغْصَانِ فَضْبَةِ مُقْوَمَةِ أَثْمَارُهُنَّ عَقِيقَ
كان ذلك أحبت إليها من تشبيه البنان بالدود في بيت امرئ القيس، وإن كان
تشبيهه أشد إصابة.

وقد استبعن قوم قول الآخر يصف روضاً:
كَانَ شَقَائِقَ النَّعَمَانَ فِيهِ ثِيَابٌ قد روين من الدِّمَاء^(٢)
وهذا وإن كان تشبيهها مصيبة، فإن فيه بشاعة ذكر الدماء، ولو قال من العصفر
- مثلاً - أو ما شاكله لكان أوقع في النفس، وأقرب إلى الانس.
وأجرى الناس هذا المجرى قول صريح الغواي - على أنه لم يقع لأحد مثله -
وهو:

(١) تعطُّو: تتناول، رحص: لين، شن: غليظ، أسارِيع: دود نائم، ظَنِّي: مكان، إسْجَل: شجر يتخذ
قلعتها وقد نازله الدمستن فحمل عليه سيف الدولة فظفر به واقتام حتى بني الحديث سنة ٣٤٣ هـ، فقال هذه
القصيدة يمدحه بها.

(٢) شقائق النعمان: ثياب أحمر الزهر وهو للواحد والجمع، وأضيفت إلى النعمان بن المنذر، لأنه جاء إلى
موقع وفيه من الشقائق مراقة، فقال: ما أحسن هذه الشقائق!، أحوالها، فكان أول من حاما وتنبأ إليه
وعرف به، وسميت بهذا لحرمتها تشبيهاً لما شتبقة البرق.

فَغَطَّتْ بِأَيْدِيهَا ثَمَارَ نُحُورُهَا كَائِدِيَ الْأَسَارِيَ أَنْقَلَتْهَا الجَوَامِعُ
فهذا تشبيه مصيبة جداً، لا ألمهم عابوه.

ومثله قول أبي مججن التفعي في وصف قينة:

تُرْفَعُ الصَّوْتُ أَحْيَانًا وَتَخَفُّضُهُ كَمَا يَطْنَبُ دُبَابُ الرُّوْضَةِ الْفَرْدُ
فَإِنْ قَيْنَةَ تَحْبُّ أَنْ تَشَبَّهَ بِالدُّبَابِ؟.

وكما اختلف الأذواق في قبول التشبيه لاختلاف البيئة، اختلف أيضاً
لاختلاف شخصية الأديب، وتضلعه في اللغة، وتدوته للأدب، وإدراكه المعنى
المراد.

استشنَد سيف الدولة أبا الطيب يوماً قصيده التي مدحه بها، وقد سار لبناء
الحدث^(١) وأوها:

عَلَى قَدْرِ أَهْلِ الْعَزْمِ تَأَقِّنُ الْعَزَائِمُ وَتَأَقِّنُ عَلَى قَدْرِ الْكَرَامِ الْمَكَارِ

فلما بلغ إلى قوله:

وَقَفَتْ وَمَا فِي الْمَوْتِ شَكٌ لِوَاقِبٍ كَانَكَ فِي جَفَنِ الرَّدَى وَهُوَ نَائِمٌ
غَرَّ بِكَ الْأَبْطَالُ كَلْمَى هَزِيْمَةَ وَوَجْهُكَ وَضَاحٌ وَثَغْرُكَ بِاسْمٍ^(٢)

قال سيف الدولة: قد انتقدتها عليك، كما انتقد على امرئ القيس قوله:
كَافِ لَمْ أَرْكَبْ جَوَادًا لِلَّذِيْةِ وَلَمْ أَتْبَعْ كَاعِبًا ذَاتَ خَلْخَالٍ

(١) الحديث بلد بالروم كان أهلها سلموها لأمير الروم «الدمستن» فسار إليها سيف الدولة ليتردها وبيني
قلعتها وقد نازله الدمستن فحمل عليه سيف الدولة فظفر به واقتام حتى بني الحديث سنة ٣٤٣ هـ، فقال هذه
القصيدة يمدحه بها.

(٢) وَقَفَتْ غَيْرَ مَتَهِبِ الْمَوْتِ الَّذِي لَا شَكٌ فِيهِ لَنْ تَقْدِمَ تَقْدِمُكَ، وَكَانَ الْمَوْتُ نَائِمٌ وَمَعْرُضُكَ عَنْكَ وَالْأَبْطَالُ غَرَّ
بِكَ وَهُمْ جَرْحٌ مَهْبِرُونَ، وَلَكِنْ ذَلِكَ لَا يَنْتَ عَزْمٌ، وَلَا يَضْعُفُ نَفْسَكَ بِلَ كَنْتَ بِسَامِيْغَرْ مَنْضُورَ وَالْقَانِمَ مِنَ الْهَنَاءِ
بِالنَّصْرِ.

قلت : « وجهك وضاح وثغرك باسم ، لأجمع بين الأضداد في المعنى .
فأعجب سيف الدولة كلامه ، ووصله بخمسة دينار »^(١) .

وإذا كان هذا شأن بعض التشبيهات لبعض الشعاء والاختلاف في تقديرها وتقويمها ، فإننا نجد أن تشبيهات القرآن من التشبيهات الخالدة خلود الزمن ، الدائمة دوام الدهر ، صنعتها رب العباد وبناتها على شيء طبيعي ، لا يكاد يختلف باختلاف العصور ، ولا يتفاوت بتفاوت الزمان ، عناصر الطبيعة الناطقة بعظمة الله ، الشاهدة بآثاره ، ماثلة أمم البشر ، معروفة لديهم ، شائعة بينهم وخاصة بين أيديهم ، فلا تجده نفس فرصة للتردد في قبوله أو الشك في معقوليته ، لذلك نجد مدار التشبيه وعهاده على اقتراب الصورتين في النفس ، وشدة وضوح الطرفين للسامع بصرف النظر عن نفاسته أو تفاهته .

فنجد أن القرآن الكريم يأخذ صور تشبيهاته من نبات الأرض ، وحيوانها وجادها ، التي بين أظهرهم ، وتحت أعينهم .

يقول سبحانه : (والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالعرجون القديم) (يس ٣٩) ، فهذا القمر الذي يملأ الليل بهجة وضياء ويحيل وحشته أنسا ، يصبح نحيلة مقوساً تخطأه العيون ، وتزدريه الأ بصار .

ويقول : (إنا أرسلنا عليهم ريحًا صرّصراً في يوم نَحْنُ مُسْتَمِرُونَ ، تُنْزَعُ النَّاسُ كَانُوكُمْ أَعْجَازٌ تَخْلُلُ مُنْقَعِنَ) (القمر ٢٠ ، ١٩) ، فالتشبيه بأصول النخل المقلع من الأرض ، متشارقاً هنا وهناك ، صورة قريبة لتمثيل هؤلاء الكفار صرعى حين تهب عليهم الرياح فتقتعلهم من أماكنهم ، وهذه الصورة تهز العاطفة ، وتثير الانفعال ، وتأخذ مكانها من الأفئدة والأباب .

ويقول : (محمد رسول الله والذين معه أشداء على الكفار رحماه فيهم .. ومثلهم في الإنجل كزرع أخرج شطأه فازره فاستغلظ فاستوى على سُوقه ، يُعجب الزراع ، ليغيط بهم الكفار) (الفتح ٢٩) ، فالرسول ﷺ وأصحابه يدعوا قلة ، ثم

ولم أسبا الرُّزق الرُّوئي ولم أقل لخليل كُرئي كرئي بعد إجفال^(١) فيستاك لم يلتزم شطراهما ، كما لم يلتزم شطرا يبقى أمرى القيس ، وكان ينبغي له أن يقول :

كأن لم أركب جواداً ولم أقل لخليل كُرئي كرئي بعد إجفال
ولم أسبا الرُّزق الرُّوئي للذلة ولم أتبطن كاعبا ذات خلخال
وكذلك كان ينبغي أن يقول :

وقفت وما في الموت شَكٌ لواقف
وجهك وضاح وثغرك باسم
كأنك في جهن الردى وهو نائم
فقد تنبه سيف الدولة إلى أن تناسب المعانى في التشبيه يستلزم عكس الترتيب
 يجعل الشرط الثاني من البيت الأول في موضع نظيره من البيت الثاني ، مبررها على ذلك بأنه إذا وقف الموت لا شك فيه فكان وضاح الجبين باسم الشغر ، دلّ بذلك على تناهى شجاعته إذ يضحك في مقام البكاء ، ويشرق جبينه على حين يشتد العبوس وتکفره الوجه ، وكذلك إذا كان لم يسلم من ضرر القتال أحد ثم كان المدحوم مصوتاً كأنه في جهن أطبقه النوم ، كان ذلك أدل على إرادته الله له الحفظ
 وتقديره له السلامة .

فقال المتنى : إن صع أن الذى استدرك على أمرى القيس أعلم منه بالشعر فقد أخطأ أمرى القيس ، وأخطأت أنا ، ومولانا يعلم أن الثوب لا يعلمه البزار كما يعلمه الحائك ، لأن البزار يعلم جلته ، والحايك يعلم جلته وتفصيله ، لأنه أخرجه من الغزلية إلى التوبية ، وإنما قرن أمرى القيس لذة النساء بلذة الركوب للصيد والشجاعة في منازلة الأعداء بالسماحة في شراء الخمر للأصياف للتضليل بين كل من الفريقين ، وكذلك لما ذكرت الموت في صدر البيت الأول ، اتبعته بذكر الردى في آخره ، ليكون أحسن تلاوة ، ولما كان وجه الجريح المهزم عبوساً ، وعيه باكية ،

(١) لم أتبطن : لم أجعلها بطلة ، أي يطىء فوق بطنه ، الكاعب القى برز ثديها ، يريد أن الشاب ذهب ، وإن ما ناله من لذاته لم يكن ، أسا الخمر : اشتراها لا للبيع ولا للتجارة ، الرزق : وعاء الخمر ، الروى : الملوء ، الكر : الرجوع على العدو ، الإجفال : الانهزام . (ديوان المتنى ج ٣، ٣٨١) ، غناء الشعر الحالى ج ١، ٤٠ .

صاروا قوة تلاً الرسول أملاً والكفار غيظاً، فشبههم بصورة الزرع وقد نبت ضعيفاً ثم لا يلبث أن يقوى ويشتد بما حوله من البراعم حتى يصبح بهجة للناظرين.

ونلاحظ هنا أن: المشبه به - الزرع - استغرق فقرات كثيرة، ذلك لأنه من نعم الله على البشرية، فالقرآن يعطي في عرضها، ويتمهل في إظهارها، لنقرع تلك النعم مسامع الناس وقتاً طويلاً.

ويقول : (مثل الذين اخْتَذُوا من دون الله أولياء، كمثل العنكبوت اخْتَذَت بيته، وإن أوهن البيوت لبيت العنكبوت لو كانوا يعلمون) (العنكبوت ٤١)، فالآية تصور الشركين من قوم نوح، وإبراهيم، ولوط، وشعيب، وعاد وثمود، وقارون وفرعون وهامان، و اعتقادهم على غير الله، واعتقادهم في آهنتهم الخير - والخير منهم بعيد - مثلهم في ذلك كمثل العنكبوت، ذلك الحيوان الذي يتعب نفسه في البناء، ووجهه ضائع، إذ لا يبني إلا أوهن البيوت.

وعلماء الحيوان^(١) اكتشفوا أن العنكبوت أشرس الحيوان وقد بلغ من شرامته أن الأم تقتل الأب بل الأولاد أيضاً، ثم هو يحوك بيته من خيوط وهي على سماكتها البسيط أقوى من مثلها من الصلب بأكثر من مرتين، ويتخلل هذا الخطيط نقط لزجة تساعد على اصطياد الفريسة بسهولة.

والبيت بهذه الصورة التي اكتشفها علماء الحيوان صورة مهلكة لمن يدخله أو يلتجرء عليه، وليس فيه أي صفة من صفات الأمان والاستقرار.

وعلى ضوء هذا الفهم الجديد للأية يكون معنى التشبيه أن جloe الشركين لأهنتهم تلك مهلك لهم وميت كمن يلحد من الحشرات إلى بيت العنكبوت فماله الدمار والهلاك وقد ختمت الآية بما يفيد أن هذا العلم صعب وغير ميسور للجميع وإنما يفهمه ذوو العلم والإدراك.

ويقول : (خُشِّعاً أبصارُهُم يخرجُون من الأجداثِ كأنهم جرَادٌ متشرَّقون) (القمر ٧) فالمتشبه به الجراد الدائم الانتشار حتى يكون التشبيه دقيقاً في تصوير تلك

(١) ملخص حديث من برنامج «العلم والإيمان» في «التليفزيون» للدكتور مصطفى محمود.

الجماع الخارجة من القبور المنتشرة في كل مكان.

ويقول : (مثل الذين حُلُوا التوراة ثم لم يَحْمِلُوها كمثل الحمار يَحْمِلُ أَسْفَاراً) (الجمعة ٥)، فهو يصور اليهود الذين يقرءون التوراة ولا يعملون بما فيها بالحرار المعنى الذي يحمل أسفار العلم ولا يدرى ما ضمته شيئاً.

ويقول : (وَتَكُونُ الْجَبَالُ كَا لِعْنَهُنَّ الْمُنْفُوشِ) (القارعة ٥)، فالجبال الشم الصلبة يوم القيمة تكون خفيفة هشة كالصوف المنفوش، وقد شبّهت الجبال بأضعف ما يكون وأرخاء، لإظهار قدرته تعالى، وبالغة في الرد على من أنكر المعاد، وتكتيّباً لمن حاك في صدره استبعاد ذلك.

ويقول : (وَإِذَا رَأَيْتُهُمْ تُعْجِبُكَ أَجْسَامُهُمْ وَإِنْ يَقُولُوا تَسْمَعُ لِقَوْلِهِمْ كَأَنَّهُمْ خُشْبٌ مَسْنَدٌ) (المنافقون ٤)، فالمتفاقون مثل الخشب المسندة على الحائط والتي لافائدة فيها، لأنها ليست خشباً قائمة في أشجارها يرجي منها الجمال والظل، ولديها مثبتة في جدار ترفع السقف أو مستعملة في التواخذ والأبواب ولكنها خشب مسندة لا نفع فيها، ولا خير في وجودها، فهي أشبه بالزوائد التي يجب أن تستأصل والنفايات التي ينبغي أن تلقى.

ويقول : (وَعِنْهُمْ قَاصِرَاتُ الْأَطْرَفِ عَيْنُ، كَأَنْهُنْ يَيْضُ مَكْتُونُونَ) (الصفات ٤٨، ٤٩)، فالحور العين في الجنة مشبهات بالبيض المكتون في نقاء اللون ووجوب التعامل معه بالرفق والحذر حتى لا يخدش أو يصاب.

والقرآن الكريم إذا لم يجد في بعض التشبيهات المشبه به الفائق على المشبه - حقاً وواقعاً - تخيّره ما هو المثل الأعلى في نظر المخاطبين وإن لم يكن من هذا العلو على القدر المطلوب، كقوله تعالى : (الله نُورُ السموات والأرض، مَثُلُ نورٍ كَمِشْكَأٍ فِيهَا مَضْبَاحٌ الْمُصْبَاحُ فِي زِجاجَةٍ..) الآية : (النور ٣٥).

وهكذا نجد أن عناصر التشبيه في القرآن تستمد من الطبيعة أمام أعين الناس، القريبة من أذهانهم مما جعلها خالدة وباقية على مر العصور، وإن قل المشبه به وضُرُّ أمره، فهو لا يعني بتنفاسة المشبه به، وإنما العناية كلها باقتراب الصورتين في

ونلاحظ أن المشبه به معروف لدى المخاطب، لثلا يؤدى إلى التشبيه بالجهول، لأن النفس تعيش لما تعرف، يقول تعالى في معرض الامتنان على أهل الجنة: (كُلُّا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ يَرْقَأُّا قالوا: هذا الذي رُزِقْنَا من قبْلِ وَأَتُوا بِهِ مُتَشَابِهً) (البقرة ٢٥) قال المفسرون في تعلييل تشابه ثمر الدنيا وثمر الجنة:

إن الإنسان بالملوّف آنس وإلى المعهود أميل^(١).

وهذا النوع من التشبيه يكتفى العلوم والفنون أحد البيان والإيضاح وتقرير الحقيقة إلى الأذهان.

٢ - تقرير صفة المشبه في ذهن السامع :

هذا الغرض يكتفى تصوير الأمور المعنوية والذهنية في صور حسية مشاهدة، حتى تتمكن الصورة في نفس السامع، وتستقر في ذهن المخاطب لأن النفس إلى الحسن أميل، وكما قالوا: من فقد حسناً فقد فقد علما.

ومن أمثلة ذلك قوله تعالى: (وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَلُهُمْ كُسْرَابٌ بِقِيَعَةٍ يَحْسِبُهُ الظَّمَانُ ماءً، حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللَّهَ عِنْدَهُ.. أَوْ كَظُلَمَاتٍ فِي بَحْرٍ جُلُّهُ يَغْشَاهُ مَوْجٌ مِّنْ فَوْقَهُ، مَوْجٌ مِّنْ فَوْقَهُ سَحَابٌ ظُلُمَاتٌ بَعْضُهَا فَوْقُ بَعْضٍ إِذَا أَخْرَجَ يَدَهُ لَمْ يَكُنْ يَرَاهَا) (النور ٣٩ - ٤٠).

يصور الله أعمال الكفار - وهي من الأمور المعنوية - بصورتين حسينيتين: إحداهما، السراب الخادع الذي يراه الناس كثيراً في الصحراء، ومرة أخرى بالظلمات المتراكبة في البحر اللجي، وبهذا التصوير استقرت صفة الضياع في ذهن السامع. ونظرية إلى الآيات القرآنية في تشبيه المعمول بالمحسوس نجدها من هذا القبيل.

ومنه قول الشاعر:

إِنَّ الْقُلُوبَ إِذَا تَنَافَرَ وَدَهَا مِثْلُ الرِّجَاجَةِ كَسْرَهَا لَا يُجِيرُ

(١) تفسير السفي ج ١/ ٣٣.

النفس وشدة وضوحها^(١)، فالقرآن يختار من الصور الأدبية ما يمكن أن يكون من الصور العالمية التي تظل موجة والتى يظل فعلها القوى الساحر، منها اختلفت البيئات وتتابع الزمن.

أغراض التشبيه

المتحدث لا يلجأ إلى التشبيه إلا لهدف يرمى إليه، وغرض يقصد منه، وهذا الغرض وذاك الهدف، منه ما يعود على المشبه، ومنه ما يعود على المشبه به، فاما ما يعود على المشبه فإليك بيانها:

١ - بيان صفة المشبه :

وذلك إذا كان المشبه مجهولاً وغير بين الدلالة، فنقشه يمشيه به معروف وغير منكر، فيتضيق المشبه، وبين المجهول، كقولنا: الأرض كالبيضة في الشكل.

ومن أمثلة ذلك قوله تعالى: (وَمَا عَادَ فَأَهْلِكُوا بِرِيعٍ ضَرَبُرِ عَاتِيَةٍ، سُخْرُهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَيَانِيَةً أَيَامٍ حُسُومًا، فَتَرَى الْقَوْمُ فِيهَا ضَرْعَى كَأَنَّهُمْ أَعْجَازٌ نَخْلٌ خَارِقَةٍ) (الحاقة ٦، ٧)، أراد الله سبحانه أن يوضح حال عاد - وهم قوم هود في الأمم الغابرة - حينما أرسل عليهم الريح العاتية سبع ليالٍ وثيانية أيام مستتابعة فشبههم بما هو مألوف عندهم، واضح أمامهم، وهو أصول النخل الفارغة.

وقوله: (إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيْحَةً وَاحِدَةً فَكَانُوا كَهَشِيمٍ الْمُخْتَطِرِ) (القمر ٣١)، وحينما أراد الله أن يوضح حال ثمود - وهم قوم صالحـ من العصور البائدة - عندما أهلكهم بالصيحة، شبههم بما هو عندهم معروف، وهو الشجر اليابس المتكسر الذي يعمل منه الخطاير.

ومنه قول النابغة في النعمان بن المنذر:

كأنك شمسٌ والملوك كواكبٌ إذا طلعت لم يبدُ مُنْهَنٌ كوكبٌ

(١) راجع بلاحة القرآن ١٩٦ وما بعدها

وك قوله تعالى : (تُمْ إِنْكُمْ أَيُّهَا الضَّالُّونَ الْمَكْذُوبُونَ، لَا كُلُونَ مِنْ شَجَرٍ مِنْ رَقْوَمْ فَمَا لَئُونَ مِنْهَا الْبَطْعُونَ، فَشَارِبُونَ عَلَيْهِ مِنْ الْحَمِيمِ، فَشَارِبُونَ شُرْبَ الْهَمِيمِ) (الواقعة - ٥١ - ٥٥)، فالمخاطب يعلم يقينًا بشرب الكفار من الحميم - وهو الماء الحار - ولكنه لا يعلم مقدار اندفاعهم على هذا الشراب مع حرارته الشديدة، فوضاح التشبيه أن اندفاعهم كان دفاع الإبل العطاش التي لا تُرُوِي لداء عندها، ولا تزال تشرب حتى تهلك.

ومنه قول الأعشى :

كَانَ مِشِيشَةً مِنْ بَيْتِ جَارِهَا مَرْ السَّحَابَةِ، لَازِيْثَ وَلَا عَجَلُ
فوضع الشاعر المشية بأنها لا تسرع ولا تبطئ كالسحابة.

وقول الشاعر :

مِدَادٌ مِثْلُ خَافِيَةِ الْغَرَابِ وَأَفْلَامٌ كَمْرَهَفَةِ جَدَادٍ^(١)

ومن هنا ترى أن المشبه به في بيان مقدار حال المشبه يكون على حد المشبه في وجه المشبه لا أكثر ولا أقل.

والفرق بين بيان الحال والمقدار : أن بيان الحال يكون للمشبب المجهول والتشبيه يوضحه، وبيان المقدار المشبه معروف والتشبيه يحدد قدره.

٤ - بيان إمكان وجود المشبه :

وذلك إذا كان المشبه أمراً غريباً يمكن أن يدعى امتناعه، فيشبه حينئذ بشيء مسلم الواقع، ليكون كالدليل على إمكانه، كقول الحسين بن مظير رثى معن ابن زائدة :

فَتَّ عَيْشَ فِي مَعْرُوفِهِ بَعْدَ مَوْتِهِ كَمَا كَانَ بَعْدَ السَّبِيلِ مُتَرْعِماً

(١) المداد : الحبر، الخافية : ريش في الطائر يختفي إذا قسم جناحيه، المرعن، المرقق، الخداد جع حديد، وهو القاطع.

فالشاعر لما أراد أن يقرر - أن القلوب المتنافرة لا تعود إلى الصفاء - أبرزها في صورة تشاهد بالعين تؤمن به النفس إيماناً قوياً، وليس من شك أن الثناء الزجاجة بعد كسرها من الأمور المقطوعة بتعذرها.

ومثله قول الشاعر يصف اليوم بالطول :
يَوْمٌ كَيْظَلُ الرَّمْحُ، قَصْرٌ طَوْلُهُ دَمُ الرَّقْ عَنَا وَاصْطِكَاكُ الْمَاهِرِ^(١)
شَبَّهَ الْيَوْمَ الْطَّوِيلَ بَظْلَ الرَّمْحِ، وَظَلَّ الرَّمْحُ يَضْرِبُ بِهِ الْمَلِلَ فِي الْطَّوِيلِ عِنْدَ الْعَربِ.

وقول الآخر يصفه بالقصر :

ظَلَّلَنَا عَنْدَ بَابِ أَبِي نَعِيمٍ يَوْمَ مِثْلِ سَالِفَةِ الْذِيَابِ^(٢)

وبالموازنة بين قولنا : يوم طويل لا آخر له، أو قصير جداً، وبين البيتين السابقين نجد أن تحسيس المعنيات وعرضها في صورة ملموسة يكون أمكن في النفس، وأقوى في القلب.

وهذا يجب أن يكون المشبه به أتم في وجه المشبه ليتقرر في ذهن السامع ويزداد به إيماناً.

٣ - بيان مقدار صفة المشبه من الزيادة أو النقصان أو القوة أو الضعف : وذلك إذا كان المخاطب يعرف حال المشبه معرفة إيجالية، ويجهل مقدار هذا الحال، فيقاد حيئذ بشيء يعرف المخاطب مقدار حاله.

كقوله تعالى : (وَتَرَى الْجَبَالَ تَحْسِبُهَا جَامِدَةً وَوَهِيَ تَرْ مَرْ السَّحَابِ) (النمل - ٨٨)، فالمخاطب في الآية الكريمة يعلم يقينًا أن الجبال تمر بسرعة، ولكن لا يدرك مقدار هذه السرعة، فوضاح التشبيه مقدار السرعة تلك بسرعة مرور السحاب.

(١) دم الرق : أي شرب دم الرق، على تقدير مضاف ، الرق : وعاء الحمر، الماهر : جع مزهر وهي آلة من الآلات الطرب - العود - اصطكاكها : تحرکها بالضرب.

(٢) سالفة الذباب : سندم أعنقه، ويضرب به المثل في القصر.

٨٣

عليهم غلامانْ لهم كأنهم لُؤلُؤ مكنون) (الطور ١٧ - ٢٤).

ويقول : (متكئن فيها على الأرائك لا يَرَوْن فيها شمّا ولا زَمْهِرِيراً، وذَانِيَةً عليهم ظلَالُهَا.. ويطوفُ عليهم ولدانٌ مُخْلَدُون إذا رأيْتُهم حَسِبْتُهم لُؤلُؤاً مُشَوِّراً) (الدهر ١٣ - ١٩).

ويقول : (والسابقون السابقون، أولئك المقربون... يطوفُ عليهم ولدانٌ مُخْلَدُون، بأكواب وأباريق وكأسٍ من معين لا يُصَدِّعُون عنها ولا يُتَرَفُون، وفاكهَةٌ ما يتَخَرُّون، ولحْم طيرٌ ما يَشْتَهُون، وحُورٌ عَيْنٌ كامثال اللؤلؤ المكنون، جزاءً بما كانوا يَعْمَلُون) (الواقعة ١٠ - ٢٤).

فالملتبِه به في الآيات السابقة المراد به : تحسين أحوال المشبه وتزيينه، وإن أريد به بيان الحال.

ومنه قول الشاعر :

تفاريق شيبٍ في الشباب لوامعٌ وما حسنٌ ليل ليس فيه نجومٌ فالشيب وقعه على النفس أليم، ومنظره أمام العين قبيح، ولكن الشاعر حسنة في هذا التشبيه الضمفي، فقد شبه الشيب يلمع بين سواد الشعر بحال النجوم تالتق في جنح الليل، لتزيين المشبه في عين المخاطب.

٦ - تقييم المشبه :

يُفَجَّرُ المشبه ويظهر في صورة منفرة تتقزز منها النفس، ليتخيله المخاطب كذلك فيرغُ عنه، وقد حفل القرآن بكثير من هذه الصور ليقيِّع الاعتقادات الباطلة ويزيف العادات التي تعودوها في جاهليتهم.

يصور الله تعالى آكل الربا بصورة منفرة فيقول : (الذين يأكلون الربا لا يَقُولُون إلا كما يَقُولُ الذي يَتَخَطَّهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمُنْسَ) (البقرة ٢٧٥). فاكِل الربا يظهر بصورة من أصابه مس من الشيطان، فهو لا ينهض حتى يسقط، ولا يقوم إلا ليقع.

فالشاعر يقول : إن الناس قد عاشوا في معروفة بعد موته، ولكنه لما توهם أن السامِع قد ينكر عليه دعواه أو يشك فيها، أقى يمشيه به مسلم المَقْوع، وهو أن السيل يغمر الأرض حتى إذا انقطع عنه وجف مجراه نبت في المراجع، فرتعت فيه الماشية ما شاءت أن ترعى، فالمُلتبِه به برهان على صحة دعواه، وبيان لإمكان مدعاه.

ومنه قول الشاعر :

فإن تكونْ تغلبُ «الغلباء» عنصرُها فإن في الخمر مَعْنَى ليس في العتب فالشاعر يقول : إن هذه المرأة «الغلباء» من قبيلة تغلب ذات العز والشرف فإن فيها من معانِ الكمال ما جعلها تفوق قومها وتبدِّل قبيلتها، ثم دلل على هذه الدعوى بما يؤيدُها وهو أن العنْب - أصل الخمر - ولكنها فضلت عليه لمعنى اختصت به دونه.

وقول الشاعر في المدح :

من الورى هو، لكنْ فاقهم كرماً كذلك الدر والخصبا أحجارُ
وقول ابن الرومي :

عدوك من صديقك مستفادٌ فلا تُكثِرُنَ من الصحاب
فإن الداء أكثر ماتراه يكون من الطعام أو الشراب
ومن هنا نرى أنَّ المشبه به لا بد أن يكون مسلماً الوقوع عند السامِع.

٥ - تزيين المشبه :

يزَّينُ المشبه ويظهر في صورة محببة للنفس ليتخيله المخاطب كذلك، وقد حفل القرآن بتشبيهات ترَغُب في الجنة، وتزيين المقام بها وسط السعادة المادية التي تبعث الراحة في النفس، والاطمئنان إلى بهجة الخلود.

يقول تعالى : (إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَعِيمٍ، فَاكِهِنَّ مَا آتَاهُمْ رَبُّهُمْ.. . وأَمْدَنَاهُم بفاكِهَةٍ وَلَحْمٍ مَا يَشْتَهُونَ، يَتَنَازَعُونَ فِيهَا كَاسِاً لَا لَغُورَ فِيهَا وَلَا تَأْثِيمَ، ويطوف

ويهاجم القرآن المنافقين وبصورهم بصورة تحطم نفسيتهم، وتبعد في القلوب كراهتهم، فيقول تعالى: (إِذَا جَاءَكُمُ الْمُنَافِقُونَ... إِذَا رأَيْتُمُهُمْ تُعْجِبُكُمْ أَجْسَامُهُمْ، وَإِذَا يَقُولُوا تَسْمَعُ لِقَوْلِهِمْ، كَانُوهُمْ خُثْبُ مُسْنَدَةً) (المنافقون ١ - ٤)
ويقول: (وَمَنْدُلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثُلُ النَّارِ لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاءً وَنَدَاءً، صُمُّ، بَكُمُّ، عَمِّيُّ، فَهُوَ لَا يَعْقُلُونَ) (البقرة ١٧١).

ويقول: (وَالَّذِينَ كَفَرُوا يَتَمَتَّعُونَ وَيَأْكُلُونَ كَمَا تَأْكِلُ الْأَنْعَامُ وَالنَّارُ مَتْوِيُّ لَهُمْ) (محمد ١٢).
فتتشبه بهم بالصم، والبك، والعمي، والدواب السائمة، يؤذن بخروجهم من دائرة البشرية، مما يوجعهم، وينفر الناس منهم.
ومنه قول الشاعر:

وإذا أشار محدثا فكانه قرد يقهقه، أو عجوز تلطم
وقد حسن ابن الرومي العسل وذمه فأقى بالغرضين في وقت واحد، فقال:
يقول: هذا مجاج النحل تندحه وإن تعب قلت: ذا قيء الزنابير

٧ - استطراف المشبه :

وذلك لأن يبرز المشبه في صورة أنيقة تخلب اللب، وتبهر العقل، وتبعد في النفس الراحة، وتثير فيها المتعة، ويظهر ذلك في صورتين:

(١) أن يبرز المشبه في صورة ممتنعة الوجود في الخارج في العادة والعرف يقول ابن المعتز:

كأن عيون النرجس الغض حولنا مداهن ذر حشوشن عقيق^(٢)
فقد شبه زهر النرجس بمداهن الدر يتوسطها العقيق، وهي صورة طريفة

(١) المجاج: الريق، ومجاج النحل: العسل، الزنابير: من فصيلة الذباب ذو لسع اليم.

(٢) راجع: فصل أسباب تأثير التمثل في النفس.

لا توجد إلا في الخيال، لإبراز المشبه في صورة الطريف البديع.
ومنه قول الصنوبرى السابق^(١):

وكان محمر الشقيق إذا تصوب أو تصعد
أعلام ياقوت نشرن على رماح من زبرجد

(ب) أن يبرز المشبه في صورة يندر حضورها في الذهن عند حضور المشبه به،
كت قوله تعالى: (والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالعرجون القديم) فصورة
«العرجون القديم» غير نادرة الحضور في الذهن، بل هو شائع ومطروق، ولكنها
تندر عند استحضار صورة القمر، للبون الشاسع بين الصورتين فإن القمر مسكنه
في السماء، والعرجون مقره في الأرض، والقمر مثال العلو والمداية، والعرجون
شيء تافه، وشتان ما بين الصورتين.

ومنه قول الشاعر:

ولا زوردية ترْهُو بِرُزْقَهَا بين الرياض على حُر الياقوت
كأنها فوق قامات ضعْفَنَ بها أوائل النار في أطراف الكبريت^(٣)

كان المناسب للشاعر أن يشبه أزهار البنفسج وهي على سيقانها بما يناسبها من الأزهار، لكنه شبه بصورة أوائل النار في أطراف الكبريت عند شبوبها فالمشبه به غير نادر الحضور في الذهن، إذ هو منتشر بين عامة الناس، لكنه يندر حضوره عند حضور صورة البنفسج وهي على سيقانها، لما بينها من بعد الوطن فهذا زهر ندى،
وذاك لهب عرق.

ويدخل في هذا الموضوع الحكاية المعروفة من حديث عدى بن الرفاع، قال
جرير: أنسدن عدى * عرف الديار توهماً فاعتادها *
فلما بلغ إلى قوله:
* تُرْجِي أَغْنَ كَانْ إِبْرَةَ رَوْقَهُ * رحْته، وقلت قد وقع، ما عساه يقول وهو

(١) راجع (فصل طرق التشيه المعقولة والمحسوسة).

(٢) راجع ص ٦٣.

أعرابي جَلْفَ جَافِ؟، فلما قال : * قلم أصاب من الدّواة مدادها * استحالـت الرحـة حـسـداـ. فـهل كانت الرحـة في الأولى والـحـسـدـ في الثانية إـلاـ أنه رـآهـ حين افتـتحـ التـشـبـيـهـ فـذـكـرـ مـاـ يـخـضـرـ لـهـ فيـ أولـ الـفـكـرـ وـبـيـهـ الـخـاطـرـ، وـعـنـ أـتـمـ التـشـبـيـهـ وـأـدـاءـ، صـادـفـهـ قدـ ظـفـرـ بـأـقـرـبـ صـفـةـ منـ أـبـعـدـ مـوـصـفـ، وـعـثـرـ عـلـىـ خـيـرـ مـكـانـهـ غـيرـ مـعـرـفـ؟^(١).

أما الأغراض التي تعود على المشبه به فهي في صورتين :

١ - التـشـبـيـهـ المـلـوـبـ :

وـذـلـكـ بـأـنـ يـقـصـدـ الـمـتـكـلـمـ إـيـامـ أـنـ المشـبـهـ بـهـ أـقـوىـ وـأـتـمـ مـنـ المشـبـهـ فـيـ وـجـهـ الشـبـهـ، كـقولـ الـبـحـرـىـ فـيـ وـصـفـ بـرـكـةـ الـمـوـكـلـ :

وـبـيـدـتـ كـانـهـ حـينـ بـلـجـتـ فـيـ تـدـفـقـهـ يـدـ الـخـلـيـفـةـ لـمـاـ سـالـ وـادـهـاـ فـالـشـاعـرـ أـرـادـ أـنـ يـوـهـمـ أـنـ يـدـ الـخـلـيـفـةـ أـقـوىـ تـدـفـقـاـ بـالـعـطـاءـ مـنـ الـبـرـكـةـ بـالـمـاءـ.

ومـثـلـهـ قولـ مـحـمـدـ بـنـ وـهـيـبـ يـمـدـحـ الـمـأـمـونـ :

وـبـدـاـ الصـبـاحـ كـانـ غـرـتـهـ وـجـهـ الـخـلـيـفـةـ حـينـ يـمـتـدـحـ

وهـذـاـ أـبـلـغـ وـأـحـسـنـ وـأـمـدـحـ مـنـ تـشـبـيـهـ الـوـجـهـ بـالـصـبـاحـ، لـأـنـ تـشـبـيـهـ الـوـجـهـ بـالـصـبـاحـ أـصـلـ مـتـفـقـ عـلـيـهـ لـأـيـنـكـرـ وـلـأـيـسـنـكـرـ، إـنـاـ الـذـيـ يـسـتـنـكـرـ تـشـبـيـهـ الصـبـاحـ بـالـوـجـهـ.

٢ - بـيـانـ الـاهـتـامـ بـالـشـبـهـ بـهـ. كـانـ يـشـبـهـ الـجـائـعـ وـجـهـهـ جـيـلاـ بـالـرـغـيفـ فـيـ الـبـيـاضـ وـالـسـتـدـارـةـ، فـيـدـلـ بـهـذـاـ التـشـبـيـهـ عـلـيـهـ اـهـتـامـهـ بـهـ وـرـغـبـتـهـ فـيـهـ وـأـنـهـ لـأـيـغـبـ عـنـ خـاطـرـهـ جـوـعـهـ، وـلـوـ ذـلـكـ لـشـبـهـ بـالـبـدـرـ مـثـلاـ، إـذـ هـوـ الـتـبـادـرـ إـلـىـ الـذـهـنـ، وـيـسـمـيـهـ إـظـهـارـ الـمـطـلـوبـ.

ولـوـ تـبـعـنـاـ جـمـيعـ الـأـغـرـاضـ الـتـيـ ذـكـرـنـاـ لـوـجـدـنـاـ أـنـهـ مـاـ تـعـلـقـ بـالـنـفـسـ إـذـ لـأـ تـعدـوـ أـنـ تـكـونـ تـأـثـيرـاـ فـيـ الـفـكـرـ، أـوـ إـثـارـةـ لـلـوـجـدـانـ وـالـعـاطـفةـ.

(١) تـرـجـمـ: تـسـوقـ وـالـضـمـيرـ لـلـظـيـةـ، الـأـغـنـ مـنـ الغـلـانـ : الـذـيـ فـيـ صـوـتـهـ غـنـةـ - وـهـوـ وـلـدـ الـظـيـةـ، الرـوـقـ: القرـدـ، إـيـرـهـ: طـرـفـ (الـأـسـرـارـ)، وـتـفـصـيلـ الـفـصـمـ فـيـ «ـفـصـلـ مـكـانـةـ التـشـبـيـهـ مـنـ الـبـلـاغـةـ»، صـ ١١٨ـ.

• التـشـبـيـهـ الـمـبـتـذـلـ وـالـتـشـبـيـهـ الـغـرـبـيـهـ •

• يـتـوـعـ التـشـبـيـهـ - باـعـتـبـارـ وـجـهـ الشـبـهـ - إـلـىـ نـوـعـيـنـ :

أـحـدـهـاـ: قـرـيبـ مـبـتـذـلـ، وـالـثـانـ: بـعـيدـ غـرـبـ.

فـالـقـرـيبـ الـمـبـتـذـلـ: كـلـ تـشـبـيـهـ يـنـقـلـ فـيـهـ مـنـ الـشـبـهـ إـلـىـ الـشـبـهـ بـهـ مـنـ غـيرـ حـاجـةـ إـلـىـ تـفـكـيرـ وـتـأـمـلـ، بـسـبـبـ وـضـوحـ وـجـهـ الشـبـهـ فـيـهـاـ، كـتـشـبـيـهـ الـوـجـهـ بـالـصـبـحـ، وـالـشـعـرـ بـالـلـلـيـلـ، وـالـفـرـسـ الـأـسـدـ بـالـغـرـابـ، وـجـسـمـ الـمـرـأـةـ بـالـحـرـيرـ، وـالـشـجـاعـ بـالـأـسـدـ وـبـالـسـيفـ، وـالـعـيـنـ الـرـمـدـاءـ بـالـجـمـرـ، وـالـمـحـبـوـةـ بـالـشـمـسـ، وـبـالـغـصـنـ، وـبـالـفـظـيـ، كـفـوـلـ الشـاعـرـ :

وـالـوـجـهـ مـثـلـ الصـبـحـ مـيـضـ وـالـفـرـعـ مـثـلـ الـلـيـلـ مـسـوـدـ
ضـدـانـ لـاـ استـجـمـعـاـ حـسـنـاـ وـالـضـدـ يـظـهـرـ حـسـنـهـ الضـدـ

وـقـوـلـ الـأـخـرـ فـيـ وـصـفـ الـفـرـسـ :

وـأـدـهـمـ كـالـغـرـابـ سـوـادـ لـوـنـ يـطـيرـ مـعـ الـرـيـاحـ وـلـأـجـانـحـ

وـقـالـ آخـرـ :

لـاـ بـشـرـ مـثـلـ الـحـرـيرـ وـمـنـطـقـ رـحـيمـ الـحـوـاشـيـ، لـأـمـرـاءـ وـلـأـنـزـرـ^(١)

وـقـالـ آخـرـ :

أـنـتـ كـالـلـيـثـ فـيـ الشـجـاعـةـ وـالـإـلـافـ سـدـامـ، وـالـسـيفـ فـيـ قـرـاعـ الـخـطـوبـ

وـقـالـ غـيرـهـ فـيـ عـيـنـ أـصـابـهـ الـرـمـدـ :

غـدـدـتـ عـيـنـهـ كـالـجـمـرـ حـتـىـ كـانـاـ سـقـىـ عـيـنـهـ مـنـ مـاءـ تـورـيـدـهـ الـخـدـ

(١) الـحـوـاشـيـ: جـمـعـ حـاشـيـةـ وـهـيـ الـجـابـ، الـمـرـاءـ: الـمـطـقـ الـكـثـيـرـ، أـوـ الـفـاسـدـ، الـتـرـ: الـقـلـيلـ.

الصادقة، ولكن الشاعر بعد التزوى والنظر رأى أن في المشبه به شيئاً يمنع تحقيق وجه المشبه - وهو الدخان الذى يعلو رأس الشعلة، إذ ليس في رأس السنان ما يشبه ذلك - ووجد أن مقتضى الدقة أن يستثنى الدخان وينهى اتصاله بالل heb، ويكون المشبه به فقط : الل heb ذو السن a المجرد عن الدخان، تحقيقاً للتشبيه، وتحقيق التشبیه على هذه الطريقة لا يأتی عفو الخاطر، بل لا بد من بذل مجہود فكري، ومزيد من النظر والتأمل.

وقد كان لامرئ القيس - لهذا التفصيل - فضل السبق على قول عنترة العبسي في وَرْدِ بْنِ حَابِسٍ، وقد أراد قتل نَضْلَةَ الأَسْدِي لثَارِيَّ بْنِهَا:

يُتابعُ لَا يُتَغَيِّرُ غَيْرَهُ بِأَبْيَضِ الْقَبْسِ الْمُتَهَبِ^(٣)
فالمشبه به واحد فيهما، ولكن لأمرى القيس فضل التفصيل وتحقيق التشبيه
ونفي ما يعييه.

وَمُثْلِهِ قَوْلُ زَهِيرَ بْنِ أَبِي سَلْمٍ :
 كَانَ فَتَاتَ الْعَيْنَ فِي كُلِّ مُنْزَلٍ نَزَلَنَّ بِهِ حَبْ الْفَنَا لَمْ يُحَطِّمْ^(۲)
 فَقَدْ شَبَهَ الشَّاعِرُ مَا يَسْأَفُطُ مِنَ الصَّوْفِ الْمُصَبُّغِ الْمُلْقَعِ عَلَى الْمَوْدِجِ - فِي كُلِّ
 مُنْزَلٍ نَزَلَنَّ بِهِ - بِحُبِّ الْفَنَا الَّذِي لَمْ يُحَطِّمْ، وَقَدْ نَفَى عَنِ الْمُشَبِّهِ بِهِ التَّحْطِيمِ تَحْقِيقًا
 لِلتَّشْبِيهِ، لِأَنَّهُ إِذَا كَسَرَ تَغَيَّرَ لَوْنُهُ عَنِ الْحَمْرَةِ .

وأرجلنا الجزء الذي لم يُثقب⁽³⁾ كأن عين الوحش حول خيائنا

(١) الأبيض : الـبـيف ، القـبس : شـعلة النـار ، المعـنى : أـن وـرـه بـن حـاجـس بـاتـابـع قـتل نـسلـة لـأـيـدـى غـيرـه لـيـأـرـه سـفـ كـشـلـة النـار .

(٢) **الفتات**: اسم لما انتهت من الشيء أي تقطيع ونفرق، **العهن**: الصوف المصبوغ، **حب الغنا**: عنب الثعلب وهو شديد الحمرة.

(٣) المباء: الـبـيـت مـن الشـعـر، أـرـحل: جـعـ رـحـلـ وـهـو ماـخـمـلـ عـلـ الـعـبـرـ، الـخـرـجـ بـفـتحـ الـحـمـ أوـ كـرـهاـ وـسـكـونـ الـزـايـ: عـقـيقـ فـي دـوـاـرـ يـضـنـ وـسـوـدـ، وـفـي الـبـيـت مـا يـسـمـيـ «بـالـإـيـغـالـ» فـجـمـلـةـ لـمـ يـتـقـبـلـ يـتمـ الـعـقـيـدـ بـدـوـنـهاـ وـلـكـمـ زـادـتـ لـتـحـقـيقـ الشـبـيـهـ، وـمـثـلـهـاـ لـمـ يـعـطـمـ فـي الـبـيـتـ السـابـقـ.

وقال البحترى :

ذات حُنْن لو استزادت من الحُنْن سـن إلـيـه لـكـا أـصـابـت مـزـيدـاـ
فـهـيـ كـالـشـمـسـ بـهـجـةـ،ـ وـالـقـضـيبـ اللـدـ نـقـدـاـ،ـ وـالـرـثـمـ طـرـفـاـ وـجـيدـاـ^(١)
فـكـلـ هـذـهـ التـشـبـيـهـاتـ فـمـتـنـاـولـ الـعـامـةـ،ـ وـيـكـثـرـ تـداـولـهـاـ بـيـنـ النـاسـ،ـ وـيـتـنـقلـ فـيـهاـ
مـنـ المـشـبـهـ إـلـىـ المـشـبـهـ بـهـ مـنـ غـيرـ حـاجـةـ إـلـىـ روـيـةـ وـاعـمـالـ فـكـرـ.

والسبب في ذلك هو أنه إذا كث تكرار المشبه به على الحواس اقتنى ذلك حضوره في الذهن، وثبتت صورته في النفس، وهذا كانت الحكمة في مدارسة العلوم وتكرارها على السمع، ففي ذلك سلامتها من النسيان ومانع لها من التغلل.

وأما التشبيه البعيد الغريب: فهو كل تشبيه لا ينتقل فيه من المشبه إلى المتشبه إلا بعد فكر وتأمل، لأن وجه الشبه **خفى** لا يقع في النفس عند بدء النظر، بل بعد ثبت ونظر، وأسباب خفاء الوجه هي:

١- أن يكون في وجه الشبه تفصيل يحتاج إلى دقة الملاحظة وكثرة النظر والتأمل .
والتفصيل على وجوه :

الأول : أن يؤخذ بعض الأوصاف - وهو ما له دخل في تحقيق التشبيه - ويترك البعض - وهو ما ليس له دخل في تحقيق التشبيه، كقول أمرى القيس في وصف السيف :

فالشاعر شبه سنان الرمح بلهب ذى سناء، في الشكل والمعنى والزنة

(١) الغريب: الخصي، اللدن: اللين، القد: القامة، الوئم: الظني، الطرف: العين، الجيد: العتيق.

(٢) الرديق: الرمح المثوب إلى درينة، وهي اسم امرأة كانت تصنع السيف، وكان زوجها «سمهر» يجيد صناعتها أيضاً وتنسب إليه الرماح السمهيرية.

المقادير في حالة ليست مترابطة ولا متباينة على شكل مثلث، وقد استعرض الشاعر هذه الصفات في المشبه وطلبها في هيئة أخرى شبيهة بها فوجدها في عنقود الملاحة.

وكذلك قول شهاب التلغرف^(١) في وصف الشمس حال طلوعها:

ولاحظ الشمس تحكي عند مطلعها مرأة تثير في كف مُرتعش
فقد شبه الشمس حين تطلع حمراء لامعة مضطربة بمراة من ذهب تتحرك في يد مرتعشة، ووجه الشبه: الهيئة الحاصلة من الاستدارة مع الإشراق والحركة السريعة المتصلة، وقد روعى في المشبه به التفصيات الكثيرة التي روعيت في المشبه من ملاحظة الشكل واللون والحركة الدائمة مضطربة مع التموج.

ومثله قول بشار مدح ابن هبيرة:

كأن مثار النفع فوق رُؤوسنا وأسياقنا، ليَّل تهَاوى كواكب
فقد شبه بشار حال التراب المعقود فوق المحاربين في المعركة والسيوف تلمع وتعلو وتنخفض في حركات كثيرة إلى جهات مختلفة، بالليل المظلم تهَاوى كواكب ووجه الشبه: الهيئة الحاصلة من سقوط أجرام مشرقة مستطيلة متناسبة المقدار في جوانب شيء مظلم، وقد راعى الشاعر التفصيل في التشبيه حيث نظر إلى الغبار المنعقد فوق الرؤوس في ميدان القتال، وقد لمعت فيه السيوف، وهي تعلو وترسب، وتحبّه وتذهب، شبه تلك الصورة بالليل المظلم تلمع فيه الكواكب.

ففي كل تلك الصور ترى الشاعر يصور المريئات وصفاً يجعل القارئ ما يدرى أيقراً صورة مسطورة، أم يشاهد منظراً من مناظر الوجود؟!

* * *

وبشار بتفاصيله السابق فاق كثيراً من معاصره في المعنى نفسه، فقد قال كلثوم ابن عمرو العتاي التغلبي مدح هارون الرشيد:

(١) التلغرف نسبة إلى «تل أبيب» في إسرائيل وهو من شعارات الدولة الإسرائية، التبر: الذهب.

فقد شبه أعين الوحوش التي كانوا يرمونها حول أخيتهم بعد أن كانوا يأكلون لحمها، بالجزع الذي لم يثبت، وقد نفى التقب عن الجزع تحقيقاً للتشبيه وبيان تساوى الطرفين في وجه الشبه، لأن الجزع إذا ثقب خالف العيون.

الثان: أن يستعرض أوصاف المشبه كلها ثم يطلبها في المشبه به كذلك حتى يجعل المريئات واضحة وضوحاً يجعل القارئ ما يدرى أيقراً صورة مسطورة، أم يشاهد منظراً من مناظر الوجود؟ كقول ابن المعتر:

كأنّا وضوء الصبح يستعجل الدجى نظير غرابة ذا قوادم جون^(١)

فالشاعر استعرض هيئة الليل وظلامه الحالك الذي يبدو فيه ضوء الصبح، وطلب هيئة شبيهة بذلك فأصابها في الغراب الأسود ذي القوادم البيض، ولحرصن الشاعر على تكامل هذه الأوصاف في الغراب الأسود ذي القوادم البيض، ولحرصن الشاعر على تكامل هذه الأوصاف جميعاً راعى أن تكون قوادمه أيضاً ليطابق أطياف النور في قطع الليل المظلم، وقد جعل الشاعر ضوء الصبح لقوية دفعه للظلم كأنه يستعجل الدجى ويتحتها على الرحيل، ولما لاحظ ذلك في المشبه لاحظه كذلك في المشبه به، فقال: نظير غرابة، لأن الطائر إذا كان واقفاً في مكان ثم أزوج وأطير كان ذلك أسرع لطيرانه، وأدعى لإخفائه حيث لا تراه التوازير، بخلاف ما إذا طار عن طوعة واختيار، فقد يطير في الطيران أو يطير إلى مكان قريب تراه فيه العيون.

ومثل ذلك قول الشاعر:

وقد لاح في الصبح الثريا لمن رأى كعنقود ملأجية حين نوراً^(٢)
ووجه الشبه: الهيئة الحاصلة من تقارب الصور البيض المستديرة الصغار

(١) الدجى: الظلمة، القوادم: أوائل ريش الطائر في مقدم الجناح، والجرون بضم الجيم مع جون بفتحها: يطلق على الأبيض والأسود والمراد الأبيض.

(٢) الملأجية بضم الميم وتشديد اللام مع كسر الحاء وتشديد الياء: عنب أبيض طويل، نوراً: أخرج نوراً، والمراد: نضج.

تبني سبابكها من فوق رؤوسهم سفناً كواكبُ البيضُ المباهير^(١)
وقال المنسي في رثاء محمد بن إسحاق التنوخي:
يزور الأعادي في سماء عجاجة أسته في جانبيها الكواكب^(٢)
وقال مسلم بن الوليد:
في جحفل تُشرق الأرضُ الفضاء به
كالليل أنجمَهُ القضايَانُ والأسْلُونُ
وقال ابن المعتر:
إذا شئتْ أوقرتَ البلادَ حواجزًا
وسمِّيَ السماءُ النَّقْعُ حتى كأنَه دخانٌ وأطرافُ الرِّماحِ شرار^(٣)
فالكلُّ نظر إلى التَّرَابِ المعقود فوق الرَّءوسِ، في ميدانِ القتالِ، وقد لمعتْ فيه
السيوفُ، لمعانُ الكواكب.

إلا أنا نري لبيت يشار من المزية والتأثير ما لا ينكر، وذلك لأنَّه راعى هيبة
السيوف وقد سُلِّمَتْ من أغmadها وهى تتحرك في جهات مختلفة عرضًا وطولاً، وعلوها
وانخفاضاً، وقد عبر عن هذه الدقائق بكلمة واحدة هي «تهاوى» لأنَّ الكواكب
إذا تهاوت اختفت جهات حركاتها، وكان لها في حال سقوطها تداخل وتدافع
 واستطالة لأشكالها، وارتفاعها مرة وانخفاضها مرة أخرى، وغير ذلك، وبذلك
يكون هذه الزيادة التي زادها بشار حظ من الدقة، ونصيب من الفضل والمزية
ما ليس لتشبيه الآخرين، وإذا عرفنا أنَّ بشاراً كان أعمى ندرك أنَّ هذا البيت بهذا
الوصف يعد من براءاته المشهورة.

(١) السبايك: جمع سبك كفتند وهو طرف الحافر، البيض: جمع أبيض وهو السيف، المباهير: جمع مبتار وهو القاطع.

(٢) العجاجة: الغبار، سماء عجاجة: من إضافة الشَّيْءَ إلَى الشَّيْءِ، مثل: بلين الماء.
(٣) أحسن ابن المعتر حيث خلص الصورة وتقابها بقوله: «وسمِّيَ السماءُ النَّقْعُ» حيث دل على كثرة الجيش
وانتشاره، بينما بشار قال: «فوق رؤوسنا» فجعل الصورة خاصة بينما الليل لا يخص رؤوسهم لعموم ظلمة
الآفاق.

٤ - السبب الثاني لخفاء وجه الشَّيْءِ في التشبيه البعيد هو:

ندرة تكرار المشبه به على الحواس، وذلك يستدعي بطة حضور المشبه به في
الذهن عند حضور المشبه، وذلك لعدة أسباب:

أما بعد المناسبة بين الطرفين، كقوله تعالى: (والقمر قدْرَناه منازل حتى عاد
كالْعَرْجُونَ الْقَدِيمَ) فصورة «العرجون» بذاتها ليست بعيدة الحضور عن الذهن،
ولكنها تندَّر عند استحضار صورة «القمر»، للفرق الشاسع بين الصورتين،
فالقمر مسكنه في السماء والعرجون موطنُه في الأرض، والقمر مثال للهدایة
والرفع، والعرجون شيءٌ تافهٌ حقير ليس له فائدةٌ تذكر.

ومثله قول الشاعر:

وَبَيْنَ الْخَدَّ وَالشَّفَقَيْنِ خَالٌ كَرْنَجِيَّ أَقْرَبَ صَبَاحًا
تَحْبَرُّ فِي الرِّيَاضِ فَلَيْسَ يَدْرِي أَيْجَنِيَ الْوَرْدُ أَمْ يَجْنِي الْأَفَاقَ^(١)
وقول ابن المعتر السابق يصف زهرة البنفسج^(٢):

وَلَا زَوْرِدِيَّةٌ تَزْهُو بِزُرْقَهَا بَيْنَ الرِّيَاضِ عَلَى حُمُرِ الْيَوْمَيْتِ
كَأَنَّهَا فَوْقَ قَامَاتِ ضَعْفَنَّ بِهَا أَوَّلُ النَّارِ فِي أَطْرَافِ كِبِيرَتِ
فَصُورَةُ النَّارِ فِي أَطْرَافِ الْكِبِيرَتِ مِنَ الْذِيَوْعِ وَالشَّهْرَةِ بِحِيثِ تَكْرُرُ عَلَى الْحَسِنِ
فِي أَوْقَاتِ كَثِيرَةٍ، وَلَكِنْ يَنْدَرُ حَضُورُهَا فِي الْذَّهَنِ عَنْدَ حَضُورِ زَهْرَةِ الْبَنْفَسَجِ
وَهُنَّ الْمُشَبَّهُ -

ومن ذلك القصة السابقة لعدى بن الرقاع مع جرير في قوله^(٣):

تُرْجِي أَغْنَى كَانَ إِيْرَةَ رَوْقَهُ قلمُ أَصَابَ مِنَ الدَّوَاهِ مِدَادَهَا

(١) الأفاصي: جمع أفنون وهو زهر.

(٢) راجع ص ٦٣.

(٣) راجع فصل «أغراض التشبيه» ص ٨٥، وفصل «مكانة التشبيه من البلاغة» ص ١١٨.

فهذا تصوير حال المضطر إلى الشيء الشديد الحاجة إليه، وقد لاحت له علامات الظفر به، ثم يفوته ذلك، ويبيّن بعد بحسرة فوته.

فقد شبه الشاعر حال محبوبته وقد أطمعته في الوصال ثم أعرضت عنه فخاب أمله فبقي في حسرة، بحال قوم عطاش يتلهعون على الماء وقد رأوا سحابة تبرق فأطمعتهم في غياثها ثم أياسُهُم بفوتها وذهابها، فبُقوافِي ألم وحسرة، ووجه الشبه: ظهور أمارات الظفر بالمقصود للمحتاج إليه ثم اختفاها وإيقاؤها في كمد وترح.

ووجه الشبه إذا كان عقلياً لا يجيء عفو الخاطر، ومن أول وهلة، بل لا بد من طول الآلة وامتداد الروية لندرة مروره على الخاطر.

تحويل التشبه القريب إلى تشبيه غريب

عرفنا أن ابتدال التشبيه مبني على سرعة حضور المشبه به إلى الذهن عند حضور المشبه، كالتشبيه بالأسد في الشجاعة، وبالبحر في الجود، وبالقرم في الضياء... فنرى أن ذلك لا يحتاج إلى تروٌ وتفكير، لأنه في حكم الفطر المركزة في الطبع، والغرائز المستكنة في النفوس، بخلاف التشبيه البعيد فإنه لا ينال إلا بالتعب والاجتهد في الطلب، فهو كعروف الذهب المخبوءة في باطن الأرض لا تظهر بسهولة، بل لا يُظفر بها إلا بالحفر عنها، وبذل العرق لا صطيادها والتتمكن منها.

لكن هذا التشبيه القريب قد يلحقه من الصنعة، ويدخل عليه من التجويد والإبداع، ما ينقله إلى الغرابة والبعد، كقول المتنبي:

لَمْ تَحْكِ نَائِلَكَ السَّحَابُ وَلَمْ حُوتْ بِهِ فَصَبِيبُهَا الرُّحْضَاءُ
لَمْ تَلْقَ هَذَا الْوَجْهَ شَمْسَ نَهَارَنَا إِلَّا بِوْجَهِ لِيْسَ فِي خَيَاءٍ^(١)

فتشبيه الجواد بالسحاب قريب مبتذل، ولكن الشاعر خالف التشبيه المأثور

(١) النائل: العطاء، حت: أصيّت بالحنين، الصيب: المصرب، الرُّحْضَاء: عرق الحنين، والسحاب هنا يعنى الجميع ولذلك أنت الفعل «تحك» كقوله تعالى: (حتى إذا أقبلت سحاباً ثقلاً).

وقد يكون ذلك لأن المشبه به وهي كقوله تعالى: (طلعها كأنه رؤوسُ الشياطين) (الصفات: ٦٥).

وقوله: (وَالْقِيَّ عَصَاكَ فَلَا رَأَاهَا تَهْتَرَ كَانَهَا جَانٌ وَلَيْ مُذِيرًا وَلَمْ يُعْقِبْ) (النمل: ١٠).

وقول الشاعر السابق:

أَيْقُلُونَيْ وَالْمُشْرِفُ مُضَاجِعِي وَمَسْنَوَةَ رِزْقِ كَأْنِيَابِ أَغْوَالٍ؟

وقد يكون ذلك لأن المشبه به مركب خيالي، كقول الصنوبرى السابق:

وَكَانَ حُمَّرُ الْثُقِيقِ إِذَا تَضَوَّبَ أَوْ تَصَدَّعَ
أَعْلَامُ يَا قَوْبَتْ نُشَرْنَ عَلَى رَمَاحِ مِنْ زَبَرْجَدِ

وقوله أيضاً:

كُلُّنَا بَاسْطُ الْيَدِ نَحْرَ نَيْلُوفِرِ نَدِ
كَذَبَابِسِ عَنْجَدِ قُضِبُهَا مِنْ زَبَرْجَدِ

وقول ابن المعز:

كَانَ عَيْوَنَ النَّرْجِسِ الْغَضْ حَوْلَنَا مَدَاهِنُ دُرَّ حَشْوَهُنَّ عَفِيقٌ^(١)

وقد يكون ذلك لأن وجه الشبه مركب عقل، كقوله تعالى: (مثل الذين حملوا التُّورَةَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوهَا كَمْثَلَ الْحَمَارِ يَحْمِلُ أَسْفَارًا) وقوله: (والذين كفروا أعملهم كَسَرَابٍ بِقَيْعَةٍ يَحْسَبُهُ الظَّمَآنُ مَاءً حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللَّهَ عَنْهُ)^(٢).

وقول كثير عزة:

لَقَدْ أَطْمَعْنَتِي فِي الْوِصَالِ تَبَسِّمًا وَبَعْدَ رَجَائِي أَغْرَضْتَ وَتَوَلَّتِ
كَمَا أَبْرَقْتُ قَوْمًا عَطَاشًا غَيَّامَةً فَلَمَا رَجَوْهَا أَقْشَعْتَ وَنَجَّلْتَ

(١) راجع ص

(٢) الآية الأولى في سورة الجمعة ٥، ووجه الشبه: التعب في استصحاب الشيء النافع بلا منفعة، والآية الثانية بسورة التور ٣٩، ووجه الشبه: الهيئة الحاصلة من الأمل المطعم والنهاية المؤسفة.

يجعله تشبهها ضمئاً^(١) مضمراً في النفس، ثم زاد في الصنعة فأوهم أن السحاب من قبل الأحياء فهو حسود، فهو في جوده بالمطر لا يمكن المدوح في العطاء - لأنه لا يقدر على ذلك لأن عطاء المدوح أكثر منه - وإنما المطر المصوب هو عرق الحمى التي أصابته نتيجة لحسده للمدوح، وبهذه الصنعة اكتسب التشبيه الغرابة والإبداع.

فتتشبه عيون النساء بعيون المها، والقوم بالرمي، تشبيه مبتذل، لكن أبو تمام أخرجه من الابتذال بهذا الاستثناء البديعي، فقد أوهم أن النساء - وهن مشبهات - يفضلن البقر الوحشى - وهن المشبهات بهن - لأنهن أوانس يائس بهن من يلقاهن ويتائسن به، بخلاف البقر الوحشى فإنهن نواфер، وكذلك المرأة ذات القوم المعتمد فإنها تفضل الرمي، لأنه جاف، وهي غضة طرية، وهذا أيضاً من قبيل التشبيه المشروط.

ويقول البحترى في الغزل:

فِي طَلْعَةِ الْبَدْرِ شَيْءٌ مِّنْ مُخَاصِنِهَا وَلِلْقَضِيبِ نَصِيبٌ مِّنْ تَثْنِيهَا
فَتَشَبَّهَ الْوَجْهَ بِالْبَدْرِ، وَالْقَوْمَ بِالْغَصْنِ تَشَبَّهَ مِبْتَذِلٍ، لَكِنَ الْبَحْتَرِي أَدْخَلَ عَلَيْهِ
مِنَ الصَّنْعَةِ مَا أَخْرَجَهُ مِنَ الْأَمْتَهَانِ، فَعَكَسَ التَّشَبِيهَ، ثُمَّ زَادَ فِي بَعْثِ الْحَيَاةِ فِي
التَّشَبِيهِ، فَأَوْهَمَ أَنَّ الْبَدْرَ - وَهُوَ الْمُثَلُ فِي الْحَسْنِ وَالْجَهَالِ - فِي شَيْءٍ - مِنْ مُخَاصِنِهَا،
وَكَذَلِكَ فَعَلَ فِي الشَّطَرِ الثَّانِي فَعَكَسَهُ، ثُمَّ زَادَ فَأَوْهَمَ أَنَّ الْغَصْنَ - وَهُوَ أَصْلُ فِي
الْأَعْدَالِ - فِي نَصِيبِ مِنْ تَثْنِيهَا.
وَهَذَا تَرَى أَنَّ التَّشَبِيهَاتِ الْمِبْتَذَلَةِ تَحْوِلُ إِلَى بَعِيدَةِ وَغَرِيبَةِ لَصَنْعَةِ أَدْخَلَتْ عَلَيْهَا
وَجْهَدَ بَذَلَ فِيهَا.

التشبيه المقلوب

تعرف الأدباء والنقاد من قديم على تشبيه الخد بالورد، والثدي بالرمان، والأعجاز بالكتبان، والعيون بالترحس، والثور بالاقحوان، والسيقان بالجهاز. والعنق بإبريق الفضة، والشعر بالليل، والشجاع بالأسد... إلخ.

لكن أرباب الصناعة البيانية المتفنون في طرق الأداء، لم يقفوا عند التشبيه العادى، لأنهم يرون أن هذه المبالغة المعتمدة أقل من أن تشبع رغباتهم فيما يتلوونه من أغراض الكلام في الغزل والمدح والرثاء وما إليها، فكان أن سلوكوا بذلك طرق القلب في التشبيه توصلوا لهذه المبالغة المشودة.

كذلك البيت الثاني، فقد شبه الشاعر الوجه بالشمس في البهجة - قريب مبتذل - لكن صنعة المتنى أكسبته الغرابة والبعد، فجعل التشبيه ضمئاً مضمراً في النفس، ثم زاد في الإبداع فأوهم أن الشمس كائن حى يستحق ويتوقع، ولو أنها تجملت بالحياة لتواترت خجلًا من المدوح، وبهذه الصنعة اكتسب التشبيه الغرابة والإبداع، وهذا لا يتأتى إلا بالتأمل والنظر.

ومثله قول بديع الزمان الهمذانى:

يَكَادُ يَحْكِيكَ صُوبُ الْغَيْثِ مُنْسِكِيَا لَوْ كَانَ طَلْقُ الْمُحَيَا يُمْطِرُ الذَّهَبَ
وَالْبَدْرُ لَوْلَمْ يَغْبُ ، وَالشَّمْسُ لَوْ نَظَقَ وَالْأَسَدُ لَوْمَ تُصَدُّ ، وَالْبَحْرُ لَوْ عَذَّبَ
فَالشَّاعِرُ شَبَهَ الْمَدَوْحَ بِالْغَيْثِ، وَبِالْبَدْرِ، وَبِالشَّمْسِ، وَبِالْأَسَدِ، وَكُلُّهَا
تَشَبَّهَاتٌ قَرِيبَةٌ، لَكِنَ الشَّاعِرُ اجْتَهَدَ فِي إِخْرَاجِ هَذِهِ التَّشَبِيهَاتِ مِنَ الْأَبْتَذَالِ
وَالْأَمْتَهَانِ، فَعَكَسَ التَّشَبِيهَ فَجَعَلَ الْمُشَبَّهَ بِهِ مُشَبَّهًا مِنْ الْمَعْلَةِ، ثُمَّ زَادَ مَا ضَعَافَ مِنْ
رُوعَتِهِ، فَقَيَدَ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْ هَذِهِ التَّشَبِيهَاتِ بِقِيدٍ وَجَعَلَهُ شَرْطًا يَتَوقفُ عَلَيْهِ جَهَالُ
الْتَّشَبِيهِ، لَذَا ارْتَفَعَ هَذَا النَّوْعُ إِلَى مَرْتَبَةِ الْغَرِيبِ الْبَدِيعِ. وَيُسَمَّى هَذَا التَّشَبِيهُ
«التشبيه المشروط».

ويقول أبو تمام يصف النساء:

مَهَا الْوَحْشُ، إِلَّا أَنْ هَاتَأْتَ أَوَانِسْ فَنَا الْحَنْطُ، إِلَّا أَنْ تَلَكْ دَوَابِلُ^(٢)

(١) التَّشَبِيهُ الضَّفْفِيُّ: هُوَ مَا يُلْمِحُ لِمَا مِنَ الْمَعْنَى - وَسَيَانُ بَيَانِهِ.

(٢) الْمَهَا: الْبَقَرُ الْوَحْشُ، الْقَنَا: الرَّمَاحُ، وَاحِدُهَا قَنَةُ، الْحَنْطُ: اسْمٌ مَوْضِعٌ بِالْبَيَانِ تَقَعُ فِي الرَّمَاحِ، دَوَابِلُ: مِنَ الدَّبَولِ وَالْجَنَافِ وَالصَّلَابَةِ.

على أن التشبيه من حيث هو لم يرض نزعة بعض الشعراء المحبين للإغراء، فبعضهم ازدرى التشبيه أصلًا، كقول المتنبي يفخر بنفسه: **أبِطْ عَنْكَ تَشْبِيهَ بِمَا وَكَانَهُ فَمَا أَحَدٌ فَوْقَى لَا أَحَدٌ مِثْلُ^(١)** فالمتنبي وغيره من الشعراء لم يرضوا عن التشبيه مع افتئاتهم في تلوينه بمختلف الأصياغ.

وَالشَّبَهُ الْمَلُوْبُ نَفْسُهُ - مَعَ مَا يَحْوِيهِ مِنْ مَبَالَةٍ وَاضْحَى - لَمْ يَجْدُوا فِيهِ مَقْنَعًا فَمَجْنُونٌ لَيْلٌ يَقُولُ :

**أَخْدَثْ مَحَاسِنَ كُلِّ مَا ضَنَّتْ مَحَاسِنَهُ بِحَسْنَهِ
كَادَ الْغَرَازُ يَكُونُهَا لَوْلَا الشُّوَى وَنُشُوزَ قَرْنَهُ^(٢)
فَالْغَرَازُ يَقْرُبُ مِنْهَا شَبَهًا لَوْلَا تَكُنْ فِيهِ هَذِهِ الْعِيُوبُ الطَّبِيعِيَّةُ^(٣).**

وقال عبد القاهر في معناه: «جعل الفرع أصلاً، والأصل فرعاً»^(٤).

ومعنى قوله مقلوبًا: أن يجعل ما الوجه فيه أتم مشبهًا، ليتوهم السامع أن المشبه به المقصود بالمبالجة أتم في وجه الشبه من الشبه - الذي أصله مشبه به - اعتقاداً على القاعدة المقررة من أن الوجه في المشبه به أتم، وذلك كقول ذي الرمة:

**وَرَمْلَ كَأْوَرَكَ الْعَذَارَى قَطَعْتُهُ وَقَدْ أَبْسَطَهُ الْمُظَلَّمَاتُ الْخَنَادُسُ^(٥)
فَذُو الرَّمَةِ جَعَلَ الْفَرْعَ أَصْلًا وَالْأَصْلُ فَرْعًا، وَذَلِكَ أَنَّ عَادَةَ الْعَرَبِ، أَنْ تَشَبَّهَ أَعْجَازُ النَّسَاءِ بِكَثْبَانِ الْأَنْقَاءِ، وَهَذَا مَطْرَدُ عَنْهُمْ، كَقُولُ ذِي الرَّمَةِ أَيْضًا:
تَرَى خَلْقَهَا يَضْفَأُ فَنَاءَ قَوْيَةً وَنَصَافَ نَقَاءَ بَرْتَجُ أَوْ يَتَفَرَّمُ^(٦)**

(١) يزيد «بِمَا وَكَانَهُ» ما تشبيهه بكل ما و كانه كذلك.

(٢) الشوى: الأطراف.

(٣) فن التشبيه ج ١/٢٦٠، ٢٦٦.

(٤) أسرار البلاغة ١٩٤.

(٥) أبسطه بـ بناء للمجهول: غطى.

(٦) النقا مقصور، كتب الرمل، يصرمر يتحرك وته

ويقول البحترى:

أين الغزالُ المستعيرُ من النَّقَاءِ كفلاً، ومن نُورِ الأَقَاجِي مَبِسًا^(١)
فعكس ذو الرمة ذلك وشبه الأنقاء بأعجز النساء، وقد فعل ذلك مبالغة،
فأثبتت هذا المعنى لأعجز النساء فصار كأنه الأصل حتى شبّهت بها كثبان الأنقاء.
وقد ذكره ابن جنی وسماه «غلبة الفروع على الأصول»^(٢).

وقد ورد التشبيه المقلوب في القرآن في آيات معدودات، منها ما حکاه - جل
وعلا - عن مستحلبي الربا من قوله: (إِنَّ الْبَيْعَ مِثْلُ الرِّبَا) (البقرة ٢٧٥)، وقد
قالوا ذلك في مقام: إنما الربا مثل البيع، لأن الكلام في الربا لا في البيع، ذهابا
منهم إلى جعل الربا في الحال أقوى وأعرف من البيع.

ومثله قوله تعالى: (أَفَمَنْ يَخْلُقُ كُمْ لَا يَخْلُقُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ؟) (النحل ١٧)،
الخطاب لعبدة الأوّلانيّة إذ كانوا قد سموها آلة، وجعلوا غير الحالق بمنزلة الحالق في
استحقاق العبادة، وكان مقتضى ظاهر المقام أن يقول: «أَفَمَنْ لَا يَخْلُقُ كُمْ
يَخْلُقُ»، فخولف في خطابهم، لأنهم بالغوا في عبادة الأصنام، وغلوا فيها حتى
صارت عندهم الآلة الجحاد أصلًا، والحالق - سبحانه - فرعاً.

والمراد «مَنْ لَا يَخْلُقُ» على هذا: هو الأصنام، بدليل قوله تعالى: (وَالَّذِينَ
يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ) (النحل ٢٠) وجني «مَنْ»
المخصصة بأولى العلم والعقل، لأن الله خاطبهم على معتقدهم لأنهم سموها آلة
وعبدوها فأجروها مجرى أولى العلم، والغرض من الخطاب الإفهام، ولو خاطبهم
على خلاف معتقدهم ومفهومهم فقال: «أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَا لَا يَخْلُقُ» لا اعتقادوا أن
المراد من الثاني غير الأصنام من الجحاد.

وقال ابن الأباري: إنما جاز ذلك لأنها ذكرت مع العالم فغلب عليها حكمه في
افتضاء (من) كما في قوله تعالى: (وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَاءٍ فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى

(١) الكفل: العجز.

(٢) الخصائص ج ١/٣٠٨.

١٠١

الأدنى، ومنه قوله تعالى : (يَأْنِسَةُ الَّتِي لَسْتُنَ كَاحِدٌ مِّنَ النِّسَاءِ) (الأحزاب ٣٢)، أى في التزول من العلو، أو في التنزل والامتحان كقولهم : ماسْ كالزلجاج، ودرْ كالخزف، ويكون التقدير في الآيتين : أن يجعلهم مثلهم في سوء الحال، وانحطاط المنزلة^(١).

وما هو مصوب في هذا القالب قوله تعالى : (أَفَرَأَيْتَ مَنْ اخْنَذَ إِلَهَ هَوَاهُ) (الجاثية ٢٢)، بدل - أرأيت من اخند هواه إلهه^(٢).

قيمة البلاغية :

أشار العلماء إلى حال التشبيه المقلوب، فقد سأله ابن جني «غلبة الفروع على الأصول، وقال : إنه فصل من فصول العربية طريف تتجده في معانى العرب كما تتجده في معانى الأعراب، ولا تجد شيئاً من ذلك إلا والغرض منه المبالغة»^(٣).

وقال الوطواط^(٤) : أجمل التشبيهات وأكثرها قبولاً لدى الطباع، هي التي إذا انعكست وشبه فيها الشبه به بالمشبه، فإن الكلام يستقيم مع صحة المعنى وسلامته، وصواب التشبيه وصحته، مثل تشبيه الطره بالليل البهيم فإنهم إذا شبهوا الليل البهيم بالطرة كان التشبيه جيلاً مقبولاً، ومثل تشبيه الahlal بنعل الجواد، فإنهم إذا شبهوا نعل الجواد بالahlal كان التشبيه كذلك حسناً.

وقد فطن ذو الذوق السليم إلى حال التشبيه المقلوب، وعلوه متزنته في البيان قال الأصممعي : سمعت أغرايا يقول : إنكم معاشر أهل الحضر، لتخطئون المعنى، إن أحدكم ليصف الرجل بالشجاعة فيقول : كأنه الأسد، ويصف المرأة بالحسن فيقول : كأنها الشمس، ولم لا تجعلون هذه الأشياء بهم أشبه؟^(٥).

(١) الصور البينية ١٧٢.

(٢) المفتاح ١٦٤.

(٣) الخصائص ج ١/ ٣٠٨.

(٤) حدائق السحر ١٣٨.

(٥) نهاية الأربع ج ٣/ ١٨.

بُطنه) (النور ٤٥)، وكما في قول العرب : اشتبه على الراكب وجمله، فما أدرى من ذا ومن ذا؟^(٦)

وللسكاكي في هذا التشبيه رأى، فيقول : « هو لمزيد التوضيح ، دون أن يقول : أ فمن لا يخلق كمن يخلق ، مع اقتضاء المقام بظاهره إيه... . وعندي أن الذي تقتضيه البلاغة القرآنية هو أن يكون المراد : بمن لا يخلق ، الحقيقة العالم قادر من الخلق ، لا الأصنام ، وأن يكون الإنكار موجهاً إلى توهم تشبيه الحقيقة العالم قادر من الخلق به^(٧) - تعالى وتقديس عن ذلك - تعريضاً به عن أبلغ الإنكار لتشبيه ما ليس بحقيق عالم قادر به تعالى ، ويكون قوله : « أَفَلَا تذكرون » تنبية وتوضيح على مكان التعرض^(٨) .

والفرق بين القولين : أن إنكار تشبيه الأصنام بالله يكون مستفاداً من ذلك على سبيل التعرض عند السكاكي ، وعلى سبيل التصریح عند غيره.

ومنه قوله تعالى : (أَمْ نَجْعَلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَالْمُفْسِدِينَ فِي الْأَرْضِ، أَمْ نَجْعَلُ الْمُتَقِنِينَ كَالْفَجَارِ؟) (ص ٢٨)، وقوله : (إِنَّ الْمُتَقِنِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتُ النِّعِيمِ، أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ؟) (القلم ٣٤، ٣٥).

فقد خالفت الصورة التشبيهية أصلها في الآيتين، لأن الكفار لما كانوا يقولون : نحن نسود في الآخرة كما نسود في الدنيا، جاء الجواب على وفق معتقدهم أنهم أعلى والمسلمون أدنى^(٩).

ويصح أن يقال^(١٠) : إن التشبيه في الذم يُشبَّهُ الأعلى بالأدنى، لأن الذم مقام

(٦) مسائل الرازي وأرجوتها ص ١٧١، الكشاف ج ٢/ ٤٦٦.

(٧) ويكون المعنى : أن من يخلق ليس كمن لا يخلق من أول العلم فكيف بحال علم عنده كالآصنام مثلاً؟

(٨) المفتاح ١٦٣.

(٩) بغية الإيضاح ج ٢/ ٤٥، المواهب الفتنية ج ١/ ١٢٩.

(١٠) والقرآن في بعض تشبيهاته يجري على الترفع بالكامل أن يتساوى بالناقص فيقدمه عليه، وذلك في حالات النفي كآية الأحزاب ٣٢ أو ما يجري بغير النفي كما في قوله تعالى (أن يجعل المسلمين كال مجرمين، أم نجعل المتقين في التشبيه المقلوب).

ضياع منزلته، وإخفاقه في آماله وأمانيه.

وفي الثالث: يعلل ما أصابه من مصائب وهموم بأن الكوارث لا تنصيب إلا العظاء ويستدل على ذلك بأن الرياح لا تعصف بالنبات الصغير أو العشب الحقير، وكذلك الكسوف لا يكون إلا للכוכاب العظام.

فهو يشبه أعداء بالنجم من النبات، كما يشبه نفسه بالشمس والقمر، إلا أن هذا التشبيه لم يوضع بالشكل المعروف «مشبه ومشبه به» كالبيت الأول، بل يستنتج من الجملة استنتاجاً ويلحظ منها لخطأ، وهذا يسمى «تشبيهاً ضِمْنِياً» لأنه يفهم ضمناً لا صراحة، ويؤكّد به عادة للبرهان على صحة حكم، والتدليل على دعوى، بأنها ممكنة وصحيبة، فأخيّاناً يذكر المتكلّم أمراً غريباً يستبعد حصوله ويجد في نفسه حاجة إلى أن يسوق ما يكون كالدليل يزيل عنه الغرابة، ويجعله من الأمور الممكنة التي لا بُعد في حصولها، وحيثند يأتى بتشبيه يبدو وكأنه البرهان والدليل، وإن لم يكن على صورة من الصور المعروفة للتشبيه الصريح.

ومن السهل تحويل هذا التشبيه الضمني إلى تشبيه صريح، فيقال في هذا البيت: إن الحقير من الناس لا تنزل به الحوادث كالنبات الصغير لا تعصف به الرياح، وأن الكوارث لا تخل إلا بالعظاء، كالكسوف والخسوف لا يكونان إلا للشمس والقمر.

وفي البيت الأخير يقول: لا عجب أن يطول سجني، وليس في ذلك عيب أو نقية، فها هو السيف القاطع يحبس في غمده، ولا يعد ذلك نقصاً فيه.

فقد شبه نفسه بالسيف المغمد في جرابه، وقد أتى بهذا التشبيه الضمني ليدل على أن ما قاله صحيح وممكن، وفي الإمكان تحويله إلى تشبيه صريح فيقال: ليس بمستبعد أن يسجن مثل كم لا يستبعد أن يغمد السيف القاطع.

فالتشبيه الضمني: هو ما يلمح من المعنى لمحًا، ويؤكّد عادة للدلالة على أن الأمر الذي أُسند إلى المشبه ممكن ومعقول.

* * *

التشبيه الضمني

ظل الشعراً حتى أوائل العصر العباسي، وجُلُّهم يقتصر في شعره على الثقافة العربية الخالصة، فلم يكن في وسعهم أن يلوّنها بثقافة الفرس ولا بفلسفة اليونان، لذلك لم يعتمدا في تشبّهاتهم على التعليل المنطقي، ولا التدليل الفلسفى.

ولما أظلم العصر العباسي بثقافاته المتعددة، اتصل الشعراً بالثقافة الفارسية واليونانية، وتمرسوا بأساليبها، فحفروا بالتعليل، وأكثروا من الاستدلال، ومن هنا كثر لون جديد في التشبيه عماه الأدلة المنطقية والتعليلات الفلسفية.

يقول ابن زيدون^(١) وهو في سجنه في قصيدة مدح بها ابن جهور:

لم تُطِّي بُرُد شبابي كَبْرَةْ وأرى
برق الشيب اعتلى في عارض الشَّعْرِ
لا يَهْبِي الشَّامَتِ المُرْتَأَتِ خاطرُهْ
أَنْ مَعْنَى الْأَمَانِ ضائِعُ الْخَطَرِ
هل الرياحُ بِنَجْمِ الْأَرْضِ عَاصِفَةْ؟
أم الكسوفُ لغيرِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ؟
إِنْ طَالَ فِي السُّجْنِ إِيدَاعِيْ، فَلَا عَاجِبْ
قد يَوْدَعُ الْجَفَنَ حَدُّ الصَّارِمِ الذَّكْرِ

فابن زيدون يقول متضجراً من حاله: إن شبابي كالبرد لم يطوه الفرم، ولكنه من أثر الهم يرى الشيب يلمع في رأسه كأنه برق يلمع في السحاب.

فقد شبه الشاعر شبابه بالبرد، والشيب بالبرق، والشعر بالسحاب، وكلها من إضافة المشبه به للمتشبه «تشبيه بلغ». ١٤٨

وفي البيت الثاني: يدعوك الشاعر على أعدائه المرتاحي بالشامتين لما ناله من

(١) هو ذو الوزارتين أبو الوليد أحد بن عبد الله بن زيدون القرطبي وزير آل جهور بقرطبة ثم آل عياد بإشبيلية توف ٤٦٣ هـ. العارض: السحاب المفترض بين السماء والأرض والمواد الخد، المعنى: المهموم، الخطر: المكان والمنزلة، التجم: ثبات لاساق له، الجفن: العمد، الذكر من السيف: الصلب منها (ديوان ابن زيدون ١٤٨).

فقط إن تأخر عن أحسن من إitanه سريعاً، ولا عجب في ذلك ولا غرابة فالسحب الذي يسع في السير إنما هو السحاب الحالى من الماء.

ويقول ابن الرومي في هذا المعنى أيضاً:

وإذا امْرُؤَ مدحَ أمراً لنواله وأطال فيه، فقد أطال هجاءه
لو لم يقدِّرْ فيه بعدَ المُستَقَى عندَ الورودَ لماً أطالَ رشأةَ

ويقول أبو تمام في فضل الحاسد على المحسود:

وإذا أرادَ اللهُ نَسْرَ فَضْيَلَةَ طَوِيلَةَ، أَتَاحَ لَهَا لسانُ حسودٍ
لولا اشتعالُ النَّارِ فِيهَا جَاءَرَتْ ما كَانَ يُعْرَفُ طَيْبُ عَرْفِ العُودِ
فقد شبه حال صاحب الفضيلة الذي يظهر فضله على لسان حسود يحاول أن
ينال منه، بحال العود الذي لا يفوح شذاه إلا بإشعال النار فيه.

التشابه:

التشبيه الجارى على الأصل: هو ما يلحق فيه الأدنى بالأعلى، والجهول بالعلوم، والناقص بالكامل، والأصل في ذلك اعتبار وجه الشبه الذى يكون أوضح وأتم في المشبه به منه في المشبه.

والتشبيه المقلوب: هو ما عكست فيه هذه الأمور، فيدعى أن العلم والجلاء والكمال متوافرة في المشبه على وجه أتم من توافرها في المشبه به للعبارة في وصف المشبه به حتى ينخلع أنه أصل يقاس عليه.

وقد لاترد المفاضلة بين الشيئين في صفة من الصفات، ولكن يراد إثبات أن أحدهما مثل الآخر لا يزيد عنه ولا ينقص، وهذا ما يسميه البلاغيون [التشابه] ويعزلونه عن التشبيه.

فإذا أريد الجمع بين شيئين في أمر من الأمور من غير قصد إلى كون أحدهما ناقصاً والآخر زائداً - سواء وجدت الزيادة والنقصان أم لم يوجدا - فالأحسن ترك التشبيه، لأن الغرض أنه لم يقصد إلهاق الناقص بالزائد.

وكذلك قال علي بن الجهم وقد حبسه المتكول بعد غضبه عليه:

قالوا حِسْتَ، فقلت ليس بِضايَرِي حَسْبِي، وَأَيْ مهْنِدْ لَا يُعْمَدُ
أَوْ مَا رَأَيْتَ الْلَّيْثَ يَالْفُ غَيْلَةَ كَبِيرًا، وَأَوْبَاشُ السَّبَاعَ تَرَدَّدُ
وَالنَّارُ فِي أَخْجَارِهَا مَغْبُوَةَ لَا تُضْطَلُّ، إِنْ لَمْ تُثِرْهَا الْأَرْزَنْدُ
وَالْغَيْثَ يَخْظُرُهُ الْغَمَامُ فَمَا يُرِي إِلا وَرَيْقَهُ يُرَاحُ وَيَرْعَدُ^(١)

فالشاعر يدعى لنفسه العظمة، وينفي عنه عار السجن فيقول: لا عجب في حبسى فالسيف القاطع يغمد في جرابه، والأسد المفترس يالف منزله ولا يربح أجرته عظمة وكبراً، بينما صغار السباع تذهب وتتحىء، ثم إن صفاتة الحمية وخصاله المجيدة مخبوءة فلا تظهرها إلا الشدة، كالنار لا تُشَبِّهُ إلا بالاحتکاك بين الأرْزَنْدَ، وكذلك الغيث يمنعه الغمام، فلا يتبدد ماوه، ولا تنزل قطراته إلا إذا هزته الرياح.

ولما كانت تلك الصفات التي ادعها يستبعد حصولها أقى بالتدبيه الضمنى كالدليل ليزيل الاستبعاد والغرابة، ويجعله من الأمور الممكنة والمألوفة.

ومن أمثلته قول أبي تمام وقد حجب عن الدخول على المدوح، فقال:

يَأَيُّهَا الْمَلْكُ الْأَنَّى بِرَوْيَتِهِ وَجُودُهِ لِرَاعِيِ جَوَدِهِ كَتْبُ
لِسِ الْحِجَابِ بِعَقْصِيْنِكَ لِأَمْلَا إِنِ السَّمَاءُ تُرْجِيْ حِينَ تُحْتَجِبُ

فاحتاجباك عن القصاد ليس حائلًا بين عطائك، بل هو دليل على زيادة الأمل فيك، ولما كان هذا الحكم غريباً، فقد أقى بما يدل على إمكانه، فقال: إن السماء يرجى مطرها حين تختجب بالغيم عن الناس.

وقد أخذ هذا المعنى المتبني، فقال:

وَمِنْ الْخَيْرِ بُطْءُ سَيِّكَ عَنِ اسْرَعِ السَّحْبِ فِي الْمَسِيرِ الْجَهَامِ

(١) الغيل: الشجر الكثيف الملتف، والأجم: موضع الأسد، يختره: يمنعه، وريق كل شيء: قوله، يراح: من راح اليوم يراح رجعاً، كان شديد الريح، يزيد: بينما الغمام يمسك المطر إذ تهب عليه الريح فجاة ويمدث الرعد في خلاله فيبتعد ماؤه ويسقط على غير انتظار: «علي بن الجهم - حياته وشعره» ١٨٩.

البيتين اللذين بعثا فيها الحياة والجهل، وعرضت فيها الخميلة مزهرة ذات دل وإعجاب.

فاللوحة المرسومة تعرض المنظر دفعة واحدة، وتعاون جميع عناصره على التأثير في النفس في لحظة واحدة، بينما التعبير التشبيهي في قول شوقي يعرض تلك العناصر متواالية متتابعة في كل بيت جزء حتى يتنهى المنظر عرضاً وبياناً^(١).

والتشبيه أشبه بوسائل الإيضاح، وغاذج الدروس التي تسقى الشرح فتدلل ما عسى أن يكون من عسر الفهم، وتثبت معانيها في الذهن، هذا إلى خلاصة البيان التي تبعث منه اباعث السحر، فتفعل فعلها العجيب في النفس^(٢).

يقول ابن وهب^(٣): «وأما التشبيه فهو من أشرف كلام العرب، وفيه تكون الفطنة والبراعة عندهم، وكلما كان المشبه منهم في تشبيهه ألطاف كان بالشعر أعرف، وكلما كان بالمعنى أسبق كان بالحقائق أليق».

وقال أبو هلال العسكري^(٤): «والتشبيه يزيد المعنى وضوحاً ويكتبه تأكيداً، وهذا أطبق جميع المتكلمين من العرب والعلماء عليه، ولم يستغن أحد منهم عنه، وقد جاء عن القدماء وأهل الجاهلية ما يستدل به على شرفه، وموقعه من البلاغة».

وقال الزمخشري^(٥) عند قوله تعالى: (مُثُلُّهُمْ كَمُثُلُّ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا) (البقرة ١٧)، ولضرب الأمثال واستحضار العلماء المثل والنظائر شأن ليس بالخفى في إبراز خبيثات المعانى، ورفع الأستار عن الحقائق، حتى يربك التخيل في صورة المحقق، والمتورهم في معرض المتيقن، والغائب كأنه مشاهد، وفيه تبكيت للخصم الألد، وقمع لسورة الجامح الأولى، ولأمر ما أكثر الله في كتابه المبين أمثاله، وفشا

(١) أصول النقد الأدبي ص ٧٠ ط ثلاثة.

(٢) فن التشيه ج ١/٤٨.

(٣) نقد النثر البرهان في وجوه البيان ٥٨.

(٤) الصناعين ١٨٣.

(٥) الكشاف ج ١/٥٥.

والتشابه يقتضى التساوى، لأن تشابه زيد وعمرو، هي في المعنى: زيد يشبه عمراً، وعمراً يشبه زيداً، فيكونان متساوين، فيصير مضمون [التشابه] التساوى. وقيل شرط ذلك أن يكون الفعل لازماً مثل [تشابه، تماثل] فإن كان متعدياً أفاد التشبيه، مثل [يشبه، تماثل]. والتشابه كقول إبي إسحاق الصابي:

تشابه دمعي إذ جرى ومدامتي فمن مثل ماق الكأس عيني تسكب
فَوَاللهِ مَا ذَرْتِي أبا الخمر أسلبتْ دَمْوعِي، أَمْ مِنْ عَيْرِقِي كُنْتِ أَشْرَبْ
فَالشاعر لما اعتقاد التساوى بين الدموع والخمر ترك (التشبيه) إلى (التشابه).

ومن التشابه قول الصاحب بن عباد:
رَقَ الرِّجَاجُ وراقتِ الْخَمْرُ وَتَشَابَهَا فَتَشَائِلُ الْأَمْرُ
وَكَانَا خَرْرٌ وَلَاقْدَحٌ وَكَانَا قَدَحٌ وَلَا خَرْرٌ^(٦)

مكانة التشبيه من البلاغة

التشبيه من وسائل التعبير التصويرية يستمد قوته من الخيال، فكما أن الرسم والتصوير يعتمد على الأصياغ والأحجار التي تؤلف وتصقل لترمز إلى طبيعة جميلة أو فتنة ساحرة أو عقيرية نادرة، نجد التشبيه يشاركها في الإفصاح عن الفكرة والتعبير عن العاطفة بما فيه من عنصر الخيال الذي يقابل تلك الأصياغ والأحجار.
فإذا قرأتنا لشوقى قوله يصف إحدى خائيل الجزيرة:

وَخَيْلَةُ فَوْقَ الْجَزِيرَةِ مَسْهَا ذَهَبُ الْأَصْبَلِ حَوَاشِيًّا وَمُتَوْنَا
كَالثُّبُرُ أَفْقَاً، وَالزَّبَرْجَدُ رِبْوَةُ وَالْمَسْكُ تُرْبَا، وَاللُّجَنُ مَعِيناً
نجد أنه لا فرق بين لوحة رسمت عليها الخميلة وقت الأصيل وبين هذين

(٦) انظر: معجم البلاغة العربية ٣٥٧، ٣٥٨.

ثم قيستهما بعد أن تنتهي إلى البيت الثاني، ووقفت على معناه، وما اشتمل عليه من تمثيل بالمحسن الذي يدركه البصر، فإنك تدرك بعد ما بين حاليك، وشدة تفاوتها في تحكيم المعنى لديك.

وندرك ذلك أيضاً في الفرق بين أن نقول : فلان يكذب نفسه في قراءة الكتب
ولا يفهم منها شيئاً، ونسكت، وبين أن نقرأ الآية الكريمة : (مثل الذين حلوا
التوراة ثم لم يحملوها كمثل الحمار يحمل أسفاراً) (الجمعة ٥). أو نشدق قول مروان
بن أبي حفصة، يهجو قوماً من رواة الشعر بأنهم لا يميزون بين جيده ورديه مع
كثرة روایتهم له :

زوابط للاشعار لا علم عندهم
لعمرك ما يدرك البعير إذا غدا
يجيدها إلا كعلم الآباء
ياوساقه أوراح ما في الغرائب^(١)

وكذلك بين قولنا : نرى قوماً لهم بهاء ومنظر وليس لهم مخبر ، ونسكت ، وبين
أن ننقل بعد ذلك قول ابن الرومي :

فَعَدَا كَالْخِلَافِ يُورقُ لِلْعَيْدِ سَنْ وَبَابِ الْإِثْمَارِ كُلُّ الْإِبَاءِ

قوله الآخر:

فإن طرفة راقتكم فانتظر فريما أمر مذاق العود والعود أخضر
فنحن نرى التشبيه - تمثيلاً وغير تمثيل - يزيد من أقدار المعان ويضاعف من
فضليها، ويعث من قواها في تحريك النفوس لها.

卷之三

والبلigh يؤثر أسلوب التشبيه لما يحتويه من فوائد تعود على الأسلوب من وضوح الفكرة، والمبالغة فيها، والإيجاز للوصول إلى الغرض، وقد يوجد ذلك في المثال

(١١) إلـاـماـ: ما يعـمـاـ، عـلـهـاـ منـ الإـلـيـلـ وـغـيـرـهـ، الإـبـاعـرـ: جـعـ بـعـينـ، أـوـسـاقـهـ: أحـالـهـ، الغـرـاثـ: جـعـ غـرـاءـ.

ذلك في كلام الرسل والأنبياء والحكماء، قال تعالى: (وتلك الأمثال نُسْرِبُها للناس وما يَعْقِلُهَا إِلَّا العَالَمُونَ).

وقد بلغ به عبد القاهر القيمة : فقال^(١) : فالتمثيل يكسو المعانِي أَبْهَةً، ويكتسبها منقبة، ويرفع من أقدارها، ويُشَبَّهُ من نارها، ويُسْتَهْلِكُ لها من أقصى الأفئدة صيابة وكلفاً ومحنةً وشغفًا.

فإن كان - المعنى المثل - مدحًا كان أبهى وأفخم ، وأنبل في النفوس وأعظم ، وأهذ للعطف ، وأسرع للإلف ، وأجلب للفرح وأسير على الألسن وأذكر ، وأولى بآن تعلقه القلوب وأجدر ، كقوله تعالى في وصف الصحابة : (ومثلهم في الإنجيل كزرعٍ أخرج سُطاء فازرَةً فاستغْلظَ فاستوى على سُوقه يُعجِّبُ الزرَاعَ)
الفتح (٢٩).

وإن كان ذمًّا كان مسه أوجع، وميسمه ألذع، ووقعه أشد، وحده أحد، كقوله تعالى في الذي أوق الآيات فانسلخ منها: (فمثلك كمثل الكلب إن تحمل عليه يلهاه أو تتركه يلهاه) (الأعراف ١٧٦).

وإن كان عظاً كان أشفى للصدر، وأدعى إلى الفكر، وأبلغ في التنبية والزجر،
كتقوله تعالى في وصف نعيم الدنيا: (اعلموا أنما الحياة الدنيا لعبٌ ولهوٌ وزينةٌ
وتفاخرٌ بينكم وتکاثرٌ في الأموال والأولاد، كمثلٍ غيْثٍ أعجبَ الكفارَ بناتهِ ثم
تبيّحُ فتراءَ مصغراً ثم يكُونُ حطاماً) (الحديد ٢٠).

وإذا أمعنت النظر في قول البحترى يمدح يعقوب بن نويخت:

دان على أيدي العُفَّة وشائعٌ عن كلِّ نَدٍ في النَّدِي وضريرٌ كالدر أفطر في العلمٍ وضروءة للعصبة السارين جدٌ قريبٌ^(٢)

وفككت في حالك الحال المعنى معك وأنت في البيت الأول، ولم تنته إلى الثاني

(١) أسرار البلاغة ٩٣ وما بعدها.

وَمَا يَفِدُ الإِيمَانُ، وَقُولُهُ تَعَالَى مُخاطِبًا الْكُفَّارَ، وَمُقْرِبًا لَهُمْ أَمْرُ الْبَعْثَ وَالْعُودَةِ (كَمَا
بَدَأُكُمْ تَعُودُونَ) (الأعراف ٢٩).

وروى أن الرشيد لما حجَّ دخل مسجد الرسول - ضلَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَبَعْثَ
إِلَى الْإِمَامِ مَالِكَ بْنِ أَنَسَ، فَلَمَّا قَامَ بَيْنَ يَدِيهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ بِالْخَلَافَةِ، قَالَ: يَا مَالِكَ
صَفْ لِي مَكَانًا أَبَيْ بَكْرٍ وَعُمَرَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا، فَقَالَ مَالِكٌ: يَا أَمِيرَ
الْمُؤْمِنِينَ، مَكَانُهُمَا مِنْهُ كَمَكَانِ قَبْرِهِمَا مِنْ قَبْرِهِ، فَقَالَ الرَّشِيدُ: شَفَتِنِي يَا مَالِكَ^(١).

ويقول ابن الأثير^(٢) في قيمة في تحسين الصورة وتلوينها:
«الاترى أنك إذا شبّهت صورة ب بصورة هي أحسن منها، كان ذلك مثبتاً في
النفس خيالاً حسناً يدعو إلى الترغيب فيها.

وكذلك إذا شبّهتها بصورة شيء أقبح منها، كان ذلك مثبتاً في النفس خيالاً
قبيحاً يدعو إلى التتفير عنها. ثم يضرب مثلاً بقول ابن الرومي في مدح العسل
وذمه:

تقول هذا مجاج النخل مدحه وإن تعب قلت: ذا قيء الزنابير^(٣)
فقد مدح ودم الشيء الواحد بالتشبيه المضرر الأداة الذي خيل للسامع خيالاً
يمحسن الشيء عنده تارة ويقبحه أخرى.

* * *

وقد عرف أسلافنا قيمة التشبيه، وموقعه من البلاغة، وتأثيره في الفنون،
وتعلقه بالقلوب، فكانوا يخاطرون فيه، وتعقد له المجالس على مستوى الخلفاء
والوزراء، ويستدعي رجال اللغة والأدب ليقولوا قوله الفصل فيه.
ونذكر هذا المجلس - مع طوله - لاحتواه على كثير من التشبيهات، وعقد

(١) العقد الفريد ج ٦٤/٣.

(٢) المثل السائر ج ٢/١٤٢.

(٣) المجاج: الريش ترمي من الفم، لذلك يقال: العسل مجاج النحل، وبعد اليت قوله:
مدحًا وذمًا، وما جاوزت وصفها من البيان برأي الظلام كالتلود

الواحد، وقد يبدو بعضها أوضح من بعض في بعض أمثلته، إذا كان هذا البعض
هو المقصود أكثر من غيره.

فمما يفيد الوضوح والبيان قوله تعالى يصور المشركين وهم خارجون من القبور
في انتشار وكثرة: (يَوْمَ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ سِرَّاً عَلَىٰ كَانُوهُمْ إِلَىٰ نُصُبٍ يُوْفَضُونَ)
(العارج ٤٣)، وقوله: (خُشُعاً أَبْصَارُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ كَانُوهُمْ جَرَادٌ
مُتَّشِّرٌ) (القمر ٧).

ومما يفيد المبالغة، قوله تعالى في وصف النار: (إِنَّهَا تَرْمِي بَشَرَِيْرَ الْقَصْرِ، كَانَهُ
جِهَّةً صُفْرَ) (المرسلات ٣٢، ٣١) فشررها ضخمٌ ضخامة القصر، والجمال
الصفر، وهي ضخامة غير معهودة، ولا متعارفة للشرر.

وهناك قراءة (القصر) بفتح الصاد، قال ابن عباس: كأسافل الشجر
العظيم^(٤).

وقال ابن قتيبة: ومن قرأ بالقصر شبهه بأعناق النخل^(٥)، وهذا التفسير أقرب
إلى البيئة العربية.

ومعنى (الحالات الصفر) الجمال السود، فاللون الأصفر كثيراً ما أطلقه العرب
على لون السواد.

وقد علل ابن قتيبة هذه التسمية فقال: وإنما سميت السود من الإبل صفرًا،
لأنه يشوب سوادها شيءٌ من صفرة، كما قبل لبيض الظباء أدم، لأن بياضها تعلوه
كدرة، والشرر إذا تطاير يسقط وفيه بقية من لون النار تكون أشبه شيء بالإبل
السود لما يشوبها من صفرة^(٦).

وقوله تعالى: (سَابَقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَجْهَهُ عَرَضُهَا كَعَرْضِ السَّماءِ
وَالْأَرْضِ) (الحديد ٢١)، فسعة الجنة لا يدرك العقل مداها، ولا يعرف متهاها

(١) جهله: جمع جل.

(٢) توير المقاييس من تفسير ابن عباس ٣٧٧.

(٣، ٤) تأويل مشكل القرآن ٢٤٥.

المقارنة بينها والماضية بالدليل، والحججة القاطعة.

يدرك ابن ناقيا البغدادي^(١) عن حدثه وهو سالم بن المحسن الكاتب إملاء من حفظه قال : قال الأصممي : استدعى الرشيد في بعض الليالي، فراغني رسله، فلما مثلت بين يديه إذا في المجلس يحيى بن خالد، وجعفر، والفضل، فلما لاحظني الرشيد استدناه، فذنوت، وتبين ما ألبسني من الوجل، فقال : ليُفرخْ روعك «ليذهب» فما أردناك إلا لما يراد له أمثالك، فمكثت هنئها، ثم ثابت نفسي، فقال :

إني نازعت هؤلاء في أشعر بيت قالته العرب في التشبيه، ولم يقع إجماعنا على بيت يكون الإيماء إليه دون غيره، فأردناك لفصل هذه القضية، واجتناء ثمرة الخطأ^(٢) فيها فقلت : يا أمير المؤمنين، التعين على بيت واحد في نوع قد توسيط فيه الشعراء، ونصبته معلمًا لأفكارها، ومسرحاً لخواطرها، لبعيد أن يقع النص عليه، ولكن أحسن الناس تشبيهاً امرؤ القيس. قال : في ماذا؟ قلت : قوله : كان عيون الوحوش حول جبائنا وأرجلنا الجزع الذي لم يثبت^(٣)

وقوله أيضًا :

سموت إليها بعد مانام أهلها سمو حباب الماء حالاً على حال^(٤)

وقوله :

كان قلوب الطير رطباً وياساً لدى وكريها العذاب والخشف البالى^(٥)

(١) الجوان في تشبيهات القرآن ص ٢٢٣ ط الكويت، حلية المحاضرة ج ١/١٧١.
(٢) الراامة.

(٣) شبه عيون الوحوش لما فيها من السواد والياض بالحزر غير المثقب، لأن ذلك أصفى له وأتم لحسه (ديوان امرئ القيس ٣١).

(٤) أراد بهفت إليها شيئاً بعد شيء، لثلا يشعر أحد بمكاني، فكنت في ذلك كحباب الماء وهو يعلو بعضه ببعض في زنق ومهل.

(٥) العذاب: حب أحمر مائل إلى القدرة في حجم قلوب الطير الرطبة، والخشف: أردا أنواع التمر، الورك: العث.

قال : فالتفت إلى يحيى وقال : هذه واحدة، قد نص على أن امرأ القيس أربع تشبيهاته، قال يحيى : هي لك يا أمير المؤمنين.

ثم قال الرشيد : فما أربع تشبيهاته؟ قلت : قوله في صفة الغرس :

كأن تشوّفه بالضحى تشوّف أزرق ذي غلب
إذا بُزَّ عنه جلالٌ له

نقول : سليب ولم يسلب^(١)

فقال الرشيد : هذا حسن، وأحسن منه قوله :

فرُخنا بكابن الماء يُجنبُ وسَطْنا تَصْعَدُ في العين طُورًا وترتفق^(٢)

فقال جعفر : ما هذا هو التحكيم؟

فقال الرشيد : وكيف؟ قال : يذكر أمير المؤمنين ما كان اختياره وقع عليه، وتذكر ما اخترناه ويكون الحكم واقعًا من بعد. فقال الرشيد : أمرضت. قال الأصممي : فاستحسنتها منه، يقال : أمرض الرجل، إذ قارب الصواب. ثم قال الرشيد تبدأ يا يحيى؟

فقال يحيى أشعر الناس تشبيهاً التابعه في قوله :

نظرت إليك بحاجة لم تقضها نظر السقيم إلى وجوه العود
وقوله أيضًا :

فإنك كالليل الذي هو مدركى وإن خلت أن المتأي عنك واسع
وقوله أيضًا :

من وحش وجرة موشي أكارعه طاوي المصير كيف الصيقل الفرد^(٣)

(١) التشوّف: الارتفاع، بز: سلب.

(٢) ابن الماء: طائر، يجنب: يقاد بجنبنا ولا يركب إكراماً له. المعنى: رحلنا بغير كابن الماء في خفته وسرعته، وتنظر العين إلى أعلىه وأسفله من إعجابها به.

(٣) موشي أكارعه: بقوالمه نقط سود، الفرد: المنقطع النظير الذي لا مثيل له، والمراد أنه مسلول من غمده المصير: المعى مع مصران، مثل رغيف ورغفان، مصرانين مع الجم، وجرة: مكان. فهو يشبه الثور الآيسن بالليف المسلول.

قال الأصمى : فقلت : أما تشبيه مرض الطرف فحسن إلا أنه قد هجنه بذكر العلة، وتشبيه المرأة بالعليل، وأحسن منه قول عدى بن عاص :

وكأنها بين النساء، أغارها عينيه أحدهما من جآذير جاسم وشنان أقصده النعاس فرنقت في عينيه بيضة وليس بنائم^(١) وأما تشبيه الإدراك بالليل فقد يتساوى الليل والنهار فيها يدركانه، وكأنما كان سبيلاً أن يأقِن بما ليس له قسيم حتى يأقِن بمعنى ينفرد به، ولو شاء قائل أن يقول : قول النميري أحسن لوجد مساغاً، وهو قوله :

لو كنت كالعنقاء أو كسموها خلتاك إلا أن تُصدُّ تران^(٢)
واما قوله : «كسيف الصيقل الفرد»، فالطرماح أحق بهذا المعنى، لأنه أخذه فجوده وزاد عليه، وإن كان النابغة افترعه، وقول الطرماح في وصف الثور :
يَدُو وَتُضْمِرُهُ الْبَلَادُ كَائِنٌ سَيْفٌ عَلَى شَرْفٍ يُسْلِلُ وَيَغْمِدُ
قال : فاستبشر الرشيد الأريحية. فقال : ادْهِنْ، فَإِنَّكَ جَحِيشُ^(٣) وَحْدَكَ !
قال : فزاد في عيني نبلا. فقال جعفر متمثلاً :
الْبَثْ قَلِيلًا فَقَدْ يَلْحُقُ الْمَهِيجَا جَل^(٤)
يعرض بأنه يجوز أن يدرك هو ما يحاوله. فقال الرشيد :
فَاتَّنِكَ وَاللهِ السَّوَابُ بَعْدَهَا وَجَثَتْ سُكِّيْتَا ذَا زَوَادِ أَرْبِعَ^(٥)
ورأيت الحمية في وجهه فقال جعفر : على شريطة حلمك يا أمير المؤمنين فقال :
أَتَرَاهُ يَسْعُ غَيْرَكَ وَيَضْيقُ عَنْكَ ! !

قال جعفر : لست أنص على شاعر واحد أنه أحسن بيت واحد تشبيهاً، ولكن
قول امرئ القيس :

= أقسم بخيانتك أن الموت في مدة إخراطه الفقى بمنزلة جبل طول للداية ترعن فيه وطرقاه يهد صاحبه، يريد أنه لا يخلص منه، كما أن الداية لا تقتل مادام صاحبها أحداً بطرق طرقها.

(١) التعدد : التغضن، يقول : وجه كان الشمس كنته ضياءها وحملها.

(٢) مكان النقط آيات من الشعر.

(٣) الجحش : المفرد، والممعن : متقطع النظير.

(٤) ورد المثل بصورة أخرى في سيرة ابن هشام جـ ٢ / ٢٢٦ «ليث قليلاً يلحق المهجا جل».

(٥) السكت : آخر جملة الحلبة.

لترى إن الموت مَا أَنْحَطَهُ الفتى لِكَالْطُولِ الْمُرْخَى وَثِيَاهُ بِالْيَدِ^(٦)
يُشَقُّ حَبَابَ الماءِ حِيزُومَهَا بِهَا كَمَا قَسَمَ التَّرْبَ الْمَفَايِلَ بِالْيَدِ^(٧)
وقوله أيضاً :

لترى إن الموت مَا أَنْحَطَهُ الفتى لِكَالْطُولِ الْمُرْخَى وَثِيَاهُ بِالْيَدِ^(٨)

(١) الجاذر : جع جاذر وهو أولاد البقر الوحشية، جاسم : مكان بالشام.

(٢) العنقاء : طائر نساع عنه ولم تره.

(٣) سبقتك.

(٤) حباب الماء : أمواحة، الحيزوم : الصدر، القيال : غرب من اللعب، وهو أن يجمع التراب، فيدقن فيه شيء ثم يقسم التراب نصفين، ويسأل عن الدفين في أيها هو، فمن أصحاب قبر، ومن أخطأ قبور، ثبته شق سفن الماء بشق المقابل للزاب المجمع بيده (العلاقات للزروزن).

(٥) الطول : الجبل الذي يطول للداية قطعها فيه، الإرخاء : الإرسال، والثني : الطرف. يقول : -

أحسن الله توفيقه، فقال: قد عينت على ثلاثة أشعار، أقسم، بالله إنني أملك
قصب السبق بأحدها.

فقال يحيى: خفض على همتك يا أمير المؤمنين، فيأبى الله إلا أن يكون الفضل
للك.

ثم قال الرشيد: أتعرف تشبيهاً أفحش وأعظم في أحقر مشبه وأصغره وأقذره،
في أحسن معرض، من قول عنترة الذي لم يسبق إليه سابق، ولا طامع في مجاراته
طامع؟، حين شبه ذباب الروض العازب في قوله:

وخلال الذباب بها فليس ببارح غرِّدَا كفُعل الشَّارِب المترنِم
هزِّجا يُمْكِنْ ذِرَاعَه بِذِرَاعِه قُذْحَ المِكْبُ عَلَى الزَّنَاد الأَجْذَنِمَ^(١)

ثم قال هذا من التشبيهات العقير.

قلت: هو كذلك يا أمير المؤمنين، ويجدرك آليت، ما سمعت أحداً وصف شعراً
أحسن من هذه الصفة.

فقال: مهلا: لا تعجل. أتعرف أحسن من قول الخطيبية يصف لغام ناقته،
ونعلم أن أحداً قبله أو بعده شبه تشبيهه فيه حيث يقول:
ترى بينَ لَحْيَهَا إِذَا مَا تَرَغَّمْتُ لَغَامًا كَبِيتِ الْعَنْكَبُوتِ الْمَدِّ^(٢)

قللت: يا أمير المؤمنين، لا والله، ما علمنت أن أحداً تقدمه، أو أشار إلى هذا
التشبيه قبله، فقال: أتعرف أوقع وأبدع من تشبيه الشماخ لنعامة سقط ريشها
وبقى أثراه، حيث يقول:

(١) المعنى: تجمع الذباب بهذه الروحة بصوت تصويب شارب الخمر حين ربع صوته بالعناء، هزجاً
بصوتها، المكب: المقفل على شيء، الأجدم: المقطع اليدين، المعنى، بصوت الذباب حال حكمه إحدى ذراعيه
بالآخر مثل قذح النار من رجل مقطوع اليدين.

(٢) ترجم الجمل: رد رغاءه (صوته) في العظام التي تحت حنكه، اللحر: مبت اللحمة. (ديوان الخطيب

كان غلامي إذ علا حآل متنه على ظهير باز في السماء مجلق^(١)
وقول عدى بن الرفاع:

يَتَعَاوَرَانِ مِنَ الْغَبَارِ مُلَائِةً
تُطْوِي إِذَا وَرَدَا مَكَانًا جَاسِيًّا
وقول النابعة الذبيان:

فَإِنَّكَ شَمْسٌ وَالْمَلُوكُ كَوَافِكَ إِذَا طَلَعْتُ لَمْ يَئِدْ مِنْهُنَّ كَوْكِبَ
قال: فقلت، هذا كله حسن بارع وغيره أربع منه، وإنما يحتاج أن يقع التعين
على ما افترعه قائله فلم يتعرض له، أو تعرض له شاعر فوقه دونه.

فاما قول امرئ القيس: «على ظهير باز في السماء مجلق»، فمن قول أبي داود:
إذا شاء راكبه ضمه كما ضم باز إليه الجناحا

وأما قول ابن الرفاع: «يتعاوران من الغبار ملاءة»، فمن قول الخنساء:
جَارَى أَبَاهُ، فَأَقْبَلَا وَهُما يَتَعَاوَرَانِ مُلَائِةً الْحُضْرَ^(٢)

وأما قول النابعة: «فإنك شمس الملوك كواكب» فقد تقدمه شاعر من شعراء
كندة، فيه مدح عمرو بن هند، وهو أحق به من النابعة، إذ كان أبو عذر^ه فقال:
تَكَادُ تَعْدُ الْأَرْضَ بِالنَّاسِ أَنْ رَأَوْا لَعْمَرُو بْنُ هَنْدٍ غَضِبَّهُ وَهُوَ عَاتِبُ
هُوَ الشَّمْسِ الْقِرَاقِتِ يَوْمَ سَعِدَ فَأَفْضَلَتْ عَلَى كُلِّ ضَوْءٍ، وَالْمَلُوكُ كَوَافِكَ
قال: فـكأنني ألمت جعفرًا حجرًا، واهتز الرشيد من فوق سريره أشرًا وكاد
يطير منه عجبًا وطربًا. وقال:

يا أصمسي، اسمع الآن ما وقع عليه اختياري. قلت: ليقل أمير المؤمنين

(١) حال متنه: وسط ظهيره، يقول: كان غلامي إذا ركب فرسى فصر سريعاً في عدوه على ظهير باز قد حلق في
السماء يطير طيراناً شديداً، وبالباز: من طيور الصيد.

(٢) الملاءة: الغبار وقد قالت الخنساء عدة أبيات في صفة أبيها وأخيها في الباق (انظر آمال المرتفع
جـ٦٦/١).

قال : الله درك يا أصمسي ، ثم أطرق ورفع طرفه إلى وقال : ... فالسبق من ؟
قلت : لأمير المؤمنين .

قال : أشهدت لك فيه العشر ، والعشر كثير ، ثم رمى بطرفه إلى يحيى وقال :
المال - تهديداً ووعيضاً - الساعة وأولى لك ، قال : فما كان إلا كـ «لا» وـ «ما» حتى
نُضَدَّتِ البَرَدَ بَيْنَ يَدِيهِ إِلَى أَنْ كَادَتْ تَحُولَ بَيْنَ وَبَيْنَهُ ، وَرَأَيْتَ ضَوءَ الصُّبْحِ قد
غَلَبَ عَلَى ضَوءِ الشَّمْسِ ، فَأَشَارَ إِلَى خَادِمٍ عَلَى رَأْسِهِ أَنْ مَكْنُونٌ ، وَقَالَ هِيَ ثَلَاثَةَ أَلْفَ
أَلْفَ دَرْهَمٍ ، فَدَوْنُوكَ وَاحْتَمَلَ ثَلَاثَيْنِ بَذْرَةً ، وَانْصَرَفَ إِلَى مَزْرَلَكَ وَنَهَضَ مِنْ
جَمِيلِهِ ، وَأَمْرَ الْخَدْمِ بِمَعَاوِنَتِي عَلَى تَعْجِيلِ حَلِمهِ ، فَاحْتَمَلَ كُلَّ خَادِمٍ بَذْرَهُ ، وَلَا يَكَادُ
يَسْتَقْلُ بِهَا ، فَكَانَتْ أَسْعَدَ لَيْلَةَ ابْتِسَامِ فِيهَا الصُّبْحِ عَنْ نَاجِذِ الْغَنِيِّ .

التَّشْبِيهُ غَيْرُ الْمُقْبُولِ

المَدْفُ من التَّشْبِيهِ إِنَّمَا هُوَ إِبْرَازُ الْفَكْرَةِ وَتَجْلِيَّهَا جَلَاءً تَامًا ، كَيْ تَؤثِّرَ فِي نَفْسِ
الْمُتَلْقَى أَقْوى تَأثِيرٍ وَأَشَدَّهُ ، وَيَسْتَجِيدُ النَّقَادُ مِنَ التَّشْبِيهِ مَا كَانَ بِهَذِهِ الصَّفَةِ ، وَهُوَ
لَا تَكُونُ إِلَّا إِذَا كَانَ التَّنَاسُبُ وَالْإِنْسَجَامُ ظَاهِرًا بَيْنَ طَرْفِ التَّشْبِيهِ ، نَرَى ذَلِكَ
وَاضْحَى فِي تَشْبِيهَاتِ الْقُرْآنِ .

يَقُولُ تَعَالَى : (وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِيَائِسًا) (البَا ١٠) ، فَشَبَّهَ اللَّيْلَ بِاللِّيَّاسِ ، لَأَنَّهُ يَسْتَرُ
النَّاسَ بِعِصْمِهِمْ عَنْ بَعْضِ لِمَنْ أَرَادَ هَرْبًا مِنْ عَدُوٍّ ، أَوْ إِخْفَاءِ مَا لَا يَجِدُ الْإِطْلَاعُ
عَلَيْهِ ، وَهَذَا مَا سَبَقَ إِلَيْهِ الْقُرْآنَ .

وَمَثَلُهُ قَوْلُهُ : (نَسَاكُمْ حَرَثَ لَكُمْ) (البَقْرَةِ ٢٢٣) ، وَهَذَا يَكَادُ يَنْقَلِهِ التَّنَاسُبُ
وَالْإِنْسَجَامُ عَنْ دَرْجَةِ الْمَجَازِ إِلَى الْحَقِيقَةِ ، فَالْحَرَثُ هُوَ الْأَرْضُ الَّتِي تُحَرَّثُ لِلزَّرْعِ ،
وَكَذَلِكَ الرَّحْمُ يَزْرِعُ فِيهِ الْوَلَدُ كَمَا يَزْرِعُ الْبَذْرُ فِي الْأَرْضِ .

وَمَنْتَ فَقَدَ التَّشْبِيهَ وَظِيفَتِهِ مِنَ الْبَيَانِ ، وَخَصَائِصُهُ مِنَ الْوَضُوحِ وَالتَّأْثِيرِ ، وَسَمِّ
بِالْبَقْعِ وَعَدَمِ الْقَبُولِ ، يَقُولُ صَاحِبُ الْطَّرَازِ^(١) .

(١) الْطَّرَازِ ج ١ . ٢٩٦ .

كَائِنَا مُشَنَّى أَقْبَاعَ مَا مَأْرِطْتُ مِنْ الْعَفَاءِ يَلِيَّهَا التَّالِيلُ^(١)
فَقَلَتْ : لَا وَاللهِ ، فَالْتَّفَتَ إِلَى يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ ، فَقَالَ : أَوْجَبَ ؟ قَالَ : وَجَبَ ،
قَالَ : فَأَزِيدْكَ ؟ قَالَ : وَأَيْ خَيْرٍ لَمْ يَزِدْنِي مِنْهُ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ ؟ قَالَ : قَوْلُ النَّابِغَةِ
الْجَعْدِيِّ :

رَمَى ضَرْعَ نَابَ فَاسْتَقَلَ بِطَعْنَةٍ كَحاشِيَّةِ الْبَرَدِ الْيَمَانِيِّ الْمَسْهَمِ^(٢)
ثُمَّ التَّفَتَ إِلَى الْفَضْلِ ، فَقَالَ : أَوْجَبَ ؟ قَالَ : وَجَبَ ، قَالَ : أَزِيدْكَ ؟ قَالَ : لِأَمِيرِ
الْمُؤْمِنِينَ عَلَوِ الرَّأْيِ . قَالَ قَوْلُ عَدَى بْنِ الرَّفَاعَ :

تُرْجِي أَغْنَى كَانَ إِبْرَةَ رَوْقَهُ قَلْمَ أَصَابَ مِنَ الدَّوَاهِ مَدَادَهَا^(٣)
قَالَ : قَلَتْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، هَذَا بَيْتُ حَسَدِ عَدِيِّهِ عَلَيْهِ جَرِيرٌ . قَالَ : وَكِيفَ
ذَلِكَ ؟ قَلَتْ : زَعْمُ أَبُو عُمَرٍ أَنْ جَرِيرًا قَالَ : لَمَّا ابْتَدَأَ عَدَى يَنْشُدُ :
عَرْفَ الدَّيَارِ تَوَهَّمَا فَاعْتَادَهَا مِنْ بَعْدِ مَا شَمِيلَ إِلَيْهِ أَبْلَادَهَا^(٤)
قَلَتْ فِي نَفْسِهِ : لَقَدْ رَكِبَ مَرْكَبًا صَعِبًا سَيِّدَعْ^(٥) بِهِ ، فَمَا زَالَ يَتَخلَّصُ مِنْ حَسَنِ
إِلَى أَحْسَنِ حَتِّيَ قَالَ :

تُرْجِي أَغْنَى كَانَ إِبْرَةَ رَوْقَهُ

قَالَ : فَرَحْتَهُ وَظَنَنتَ أَنْ مَادَتْهُ سَتَقْصُرُ بِهِ ، فَلِمَ قَالَ :

قَلْمَ أَصَابَ مِنَ الدَّوَاهِ مَدَادَهَا

حَالَ الرَّحْمَةِ حَسَدًا .

(١) الْأَقْبَاعُ : جَمْعُ قَمَعَةِ وَهِيَ الْبَيَّنَ ، الْلَّيْتُ : صَفَحةُ الْعَنْقِ ، التَّالِيلُ : جَمْعُ ثَلَوَلٍ وَهِيَ الْجَبَةُ تَظَهُرُ فِي الْجَلَدِ
كَالْحَمْصَةِ فِي دُونِهَا ، مَرْطَتُ : أَسْرَعَتْ .

(٢) النَّابُ : النَّاقَةُ الْمُسَتَّةُ ، الْمَسْهَمُ : الْمَخْطَطُ يَصُورُ عَلَى شَكْلِ سَهَامٍ ، اسْتَقَلَ الْقَوْمُ مَضِيَّا وَارْجَلُوا .

(٣) تُرْجِي : تَسْوِقُ بِرْفَقِ وَالْقَمِيمِ لِلظَّبَّى ، الْأَغْنُ مِنَ الْغَرَلَانَ : الَّذِي فِي صَوْنِهِ غَنَّةٌ وَهُوَ لَدُ الظَّبَّى ، الرَّوْقَهُ
الْقَرْنُ ، إِبْرَةُهُ : طَرْفَهُ .

(٤) الْأَبْلَادُ : أَثَارُ الدِّيَارِ .

(٥) مِنَ الْبَدْعَةِ وَهِيَ الْحَدِيثُ فِي الدِّينِ بَعْدِ الإِكْتَامِ .

١ - «ومن ذلك قول أبي نواس في وصفة الخمر:

كَانَ يُوَاقِيتَا رَوَاكُدُ حَوْلَهَا وَرُزْقَ سَانِيرٍ تَدِيرُ عَيْوَنَهَا
فِي هَذَا حَالَهُ مِن التَّشْبِيهِ مَعَ مَا فِي مِن الْبَعْدِ وَالرُّكْكَةِ، فَقَدْ اشْتَمَلَ عَلَى نَوْعٍ غَثَاثَةٍ
وَسُخْفَ، وَمِنَ الْعَجْبِ أَنَّهُ فِي هَذِهِ الْقُصْدِيَّةِ قَدْ قَرَنَهُ بِالْفَاقِهِ الرَّائِقِ، وَالْبَدِيعِ
النَّادِرِ، الَّذِي أَجَادَ فِيهِ وَأَحْسَنَ، وَهُوَ قَوْلُهُ:

كَانَتْ حَلْوَ بَيْنَ أَكْنَافِ رَوْضَهِ إِذَا مَاسَلْنَاهَا مَعَ اللَّيلِ طَيْنَاهَا
يَعْنِي إِذَا فَضَّلُوا خَتَامَ الدَّنَانِ الْخَمْرِيَّةِ عَنْ أَفْوَاهِهَا، فَكَانُوهُمْ فِي رَوْضَةِ الْرِّيَاضِ
لَا يَحْصُلُ فِي نُفُوسِهِمْ عَنْدَ ذَلِكَ مِنَ الْإِرْتِيَاحِ وَالْطَّرْبِ.
فَانظُرْ كَيْفَ قَرَنَ بَيْنَ حَرَزَهُ وَدُرَّهُ، لَا، بَلْ بَيْنَ بَعْرَهُ وَعَنْبَرَهُ؟!

٢ - وما أَسَاءَ فِيهِ مِن التَّشْبِيهِ قَوْلُهُ:

وَإِذَا مَا مَلَأَ وَاقِعَهَا أَظْهَرَتْ شَكْلًا مِنَ الْغَزَلِ
لَؤْلُؤَاتِ يَنْحَدِرُنَّ بِهَا كَانْحَدَارَ الدَّرِّ مِنْ جَبَلِ
فَشَبَهَ حَبَّ الْخَمْرِ فِي انْحَدَارِهِ بِنَمْلٍ صَغَارٍ يَنْحَدِرُنَّ مِنْ جَبَلٍ.

فَأَيْنَ هَذَا مِنْ قَوْلِهِ مِنْ صَفَةِ الْخَمْرِ:
كَانَ صُغْرَى وَكَبْرَى مِنْ فَوَاقِعَهَا حَصَباءً دُرًّا عَلَى أَرْضٍ مِنَ الْدَّهْبِ

٣ - ومن بَعْدِ التَّشْبِيهِ مَا قَالَهُ الْفَرَزِيدُ:

يُمْشِونَ فِي حَلْقَ الْحَدِيدِ كَمَا مَشَتْ جُرُبُ الْجَمَالِ بِهَا الْكُحْجِيلُ الْمَشْعُلُ^(١)
فَشَبَهَ الرِّجَالَ فِي درُوعِ الرَّزَدِ بِالْجَمَالِ الْحَرْبِ، وَهَذَا مِنَ التَّشْبِيهِ الْبَعِيدِ، لَأَنَّهُ إِنَّ
أَرَادَ السَّوَادَ فَلَا مَقَارِبَةَ بَيْنَهَا فِي اللَّوْنِ، فَإِنْ لَوْنَ الْحَدِيدِ أَيْضًا، وَمَعَ مَا فِيهِ مِنْ
الْبَعْدِ فَقِيهِ أَيْضًا سُخْفَ وَغَثَاثَةَ.

(١) الْكُحْجِيلُ: النَّفْطُ وَالْقَطْرَانُ يَطْلُ بِهِ الْإِبْلُ، وَشَعَلُ إِلَيْهِ بِالْفَطْرَانِ: كَثُرَ عَلَيْهَا.

٤ - وَيَعْبُرُ التَّشْبِيهُ إِذَا كَانَتْ بَعْضُ كَلِمَاتِهِ ذَا إِيمَاءَ تَبَوَّعَ عَنِ النَّفْسِ، كَمَا فِي قَوْلِ
أَبِي تَمَامَ:

أَنْتَ دَلْوُ، وَذُو السَّلَاجِ أَبُو مُوْ سِيْ قَلِيبُ، وَأَنْتَ دَلْوُ الْقَلِيبِ
كَمَا يَعْبَيُونَهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ دَقِيقًا فِي نَقْلِ الإِحْسَاسِ الَّذِي خَالَطَ الشَّاعِرَ، كَمْوَلِهِ.

٥ - صَفَرَأَتْ طَرْقَ فِي الزَّجَاجِ، فَإِنَّ سَرَّتْ فِي الْجَسْمِ دَبَّتْ مُثْلَ أَيْمَنَ لَادِعَ
فَإِنَّهُ لَمْ يَحْسُنْ فِي تَشْبِيهِ دَبِيبِ الْخَمْرِ فِي جَسْمِ شَارِبِهِ بِدَبِيبِ الْحَيَاةِ الْلَّادِعَةِ. لَأَنَّ
هُنَّا كَمَا بَوَّا بَعِيدًا بَيْنَ مَا يَحْسُنُ بِهِ شَارِبُ الْخَمْرِ وَلَدِيعُ الْحَيَاةِ^(١).

٦ - وَمِنْهُ قَوْلُ كَثِيرٍ:

إِنَّا هَنَدُ عَصَا خَيْرَانَةٍ إِذَا غَمَزُوهَا بِالْأَكْفَّ تَلَينَ
وَلَا سَمِعَ هَذَا التَّشْبِيهِ يَشَارِبُ بَنْ بَرْدَ عَابِهِ، وَقَالَ. قَاتِلُ اللَّهِ أَبَا صَخْرَ، يَزْعُمُ أَنَّهَا
عَصَا وَيَعْتَذِرُ بِأَنَّهَا خَيْرَانَةٌ؟ هَلَا قَالَ كَمَا قَلَتْ:
إِذَا قَامَتْ لِشَبَّيْهَتِهَا تَثَنَّتْ كَانَ عَظَامَهَا مِنْ خَيْرَانَ

٧ - وَقَوْلُ بَشَرِ بْنِ أَبِي خَازِمٍ يَصِفُ سَفِينَةَ:
وَنَحْنُ عَلَى جَوَانِبِهَا قَعُودٌ نَغْضُطُ الْطَّرْفَ كَالْإِبْلِ الْقَماَحَ
فَغَضُطُ الْطَّرْفُ: كَسْرَهُ وَأَطْرَقَهُ وَلَمْ يَفْتَحْ عَيْنِهِ، الْقَماَحُ: الرَّافِعُاتُ الرَّوْسُ مِنْ
قَمَحِ الْبَعِيرِ قَمُوحًا: رَفَعَ رَأْسَهُ عَنِ الْحَوْضِ وَامْتَنَعَ عَنِ الشَّرْبِ.
فَكَيْفَ يَشَبَهُ الشَّاعِرُ الْمَطْرَقَ بِالرَّافِعِ رَأْسَهُ؟!

٨ - وَقَوْلُ أَيْمَنِ بْنِ خَزِيمٍ، يَمْدُحُ بَشَرَ بْنَ مَرْوَانَ:

وَإِنَا قَدْ رَأَيْنَا أَمْ بَشَرَ كَأَمَّ الْأَسْدِ مِذْكَارًا وَلُوْدًا

(١) أَسْنُ الْقَدِ الْأَيْمِيِّ. عَنْ الْعَربِ ٥٢٣ الْأَيْمِيُّ: الْحَيَاةِ.

ليل ثم يقول ومثل هذا في الخطأ والعكس قول أبي نواس في صفة الخمر:

كان بقایا ماعفا من حبّابها تفارق شیتْ في سوادِ عذار
تردَّتْ به ثم انفرَى عن أديها تفرَّى ليل عن بياضِ نهار

فجميع التشبهات في هذين البيتين مركب على غير تركيب صحيح، لأنَّ شبه الحباب بالشيب في البيت الأول، وهو تشبيه صحيح، ثم شبهه في البيت الثاني عند تعريمه بالليل، فوجب أن يكون الحباب أسود، وقد جعله في البيت الأول أبيض، ثم شبه الخمر بالعذار الأسود في البيت الأول وجعله في البيت الأخير يشبه النهار، وليس في التناقض والاستحالة شيء أভج من هذا.

١٢ - خطأ الحاتمي أبو الطيب في قوله^(١)

فإنْ نلتُ ما أملأْتُ منك فربما شربتْ بماء يُعجزُ الطيرَ عن وزده
فجعلته بخيلاً لا يوصل إلى شيء من جهته، وشبَّهت نفسك في حصولك إلى
ما وصلت إليه منه يشربك من ماء يعجز الطير ورده لبعد مشربه، وتراخي مطلبـه.

١٣ - ويقول الجاحظ تعليقاً على قول النابغة:

فالفيت الأمانة لم تخنها كذلك كان نوح لا يخون

ليس لهذا الكلام وجه، وإنما ذلك كقوفهم: كان داود لا يخون، وكذلك كان موسى لا يخون - عليهما السلام - فإن الناس إما يضربون المثل بالشيء النادر من فعل الرجال ومن سائر أمورهم، ولو ذكر الصبر على البلاء فقال كذلك كان أيوب لا يعجز كان قوله صحيحاً، ولو كان كذلك نوح عليه السلام - لا يعجز لم تكن الكلمة أعطيت حقها.

ولو قال: سألك فمتعنتي وكان الشعبي^(٢) لا يمنع، وكان النخعي^(٣)

(١) الرسالة الموضحة ٩١

(٢) الشعبي: هو من التابعين ويقرب المثل بمحفظه توفى سنة ١٠٣ هـ بالكتوفة.

(٣) النخعي: أحد التابعين مات خفياً من الحاج ٩٣ هـ

فأق في البيت بما هو أقرب إلى الذم منه إلى المدح، لأن الناس مجتمعون على أن نتاج الحيوانات الكريهة أعسر وأولادها أقل، كما قال كثير عنزة:

بغاثُ الطيرِ أكثُرُهُمْ فِرَاخًا وَأُمُّ الصَّقْرِ مِقْلَاتُ نَزُورُ^(١)

٩ - وقال أبو تمام يصف فرساً:

هادِيهِ جَذْعُ الْأَرَاكِ وَمَا تَحْتَ الصَّلَا مِنْهُ صَخْرَةُ جَلْسُ
قال الأمدي^(٢): أنكر عليه أبو العباس أحد بن عبيد الله: أن يشبه عنق الفرس بالجذع، وأن يكون الجذع جذع أراك.

فمني كان للأراك جذوع؟ لأن عيدان الأراك لا تغطط حتى تصير كالجذوع، ولا تقاربها. وقد سلم الأمدي بجواز تشبيه عنق الفرس بالجذع استدالاً بكلام العرب، ووافق أبو العباس في إنكاره أن تكون عيدان الأراك جذوعاً.

١٠ - وقال المرار بن منقذ العدوى - يصف الحال:

وَخَالَ عَلَى خَدِيْكَ يَسْدُو كَانَهُ سَنَا الْبَدْرِ فِي دَعْجَاءِ بَادِ دُجُونُهَا^(٣)
فالخدود يبصـ، والمعارفـ أن يكون الحال أسود، فتشبيه الخدود بالليل، والحال بضوء البدرـ تشبيه ناقض للعادة.

١١ - قال أبو على الحاتمي^(٤) والناس يروون أن أحسن ما قيل في وصف الشيب قول الفرزدق.

الشيب ينهض في الشباب كأنه ليل يصبح بجانبيه نهار
قال أبو علي: وهذا خطأ، لأن هذا البيت مركب تركيباً معكوساً، ولا تصح المقابلة في التشبيه إلا بأن يقول: الشيب ينهض في الشباب كأنه نهار يصبح بجانبي

(١) المقلات: الناقة نضع واحداً، والمرأة لا يعيش لها ولد.

(٢) المحادي: العتن، الجدع: ساق الشجرة، الأراك: نوع من الشجر يتناك بأعصانه، الصلا: وسط الظهر، الجلس: الغليظ الصلب، الموازنة حد ١٣٧/١

(٣) الدعجاء: السوداء، صفة لموصف علنيف أي ليلة سوداء، دجونها: سوادها.

(٤) حلية المحاضرة ح ٤١٥/١

لا يقول : لا ، لكن غير محمود في جهة البيان ، لأنه لم يكن ذلك هو المشهور من أمرهم ، لم تصرف الأمثال إليهم^(١).

١٤ - «ولا يخلو شعر أهل العصر من أخطاء التشبيه بالرغم من ثقافتهم الرفيعة ، وما أمدتهم به العلوم من المعارف الوثيقة ، فمن ذلك على سبيل التمثيل قول أميرهم «شوقى» يصف تصعيد الطائرات في الجو :

ذهبْتْ تسمُّو فكانتْ أعُقباً فنسوراً فصقروراً فحَمَاماً
بعضها في طلب البعض كما طارد النسرُ على الجو القطاماً
وكان الترتيب الواقعي في البيت الأول أن يقول : فكانت نسورةً ، فأعقبها ،
فصقروراً ، فحماماً.

لأن النسور أضخم من العقبان أجساماً وإن كانت أقل منها قوة ، والعادة أن الطيارة تصغر حين تصعد في الجو شيئاً فشيئاً ، فمن المعقول أن تبدو بادي ذي بدء في نظر العين نسراً ثم عقايا لاعكس ، ولكنه هنا يقول : إنها بدأت صغيرة ثم صارت كبيرة ، وهذا محال .

وفي البيت الثاني : ذكر النسر يطارد القطام - بالضم والفتح - وهو الصقر ، وذلك جهل فاضح بطبيعة كل منها .

فالنسر من الطيور التي تأكل من صيد غيرها ، وتقع على الجيف المطروحة كالحدأة ، والصقر من عنق الطيور وأحرارها ، كالعقاب ، والشاهين ، والبازى ، وهى بمثابة الأسود من الحيوان المفترس تصيد وتترك بقايا فرائسها للنسور وغيرها من كلاب الطيور .

فالنسر لا يفكر في مطاردة الصقر ، وهو أعجز وأجبن وأضعف من أن يطارده وكان يصح البيت لو قال :

بعضها في طلب البعض كما طارد الصقر على الجو الحماماً

ولو تم لشوقى ذلك لكان هذا البيت في مجال ترتيبه ، وحسن تعاطفه ، وملاحة انسجامه ، كبيته المشهور :

نظرة فابتسمة فسلام فكلام فموعد فلقاء
فلقاء يكون فيه دواء أو فراق يكون فيه الداء^(١)

١٥ - وقد وصف بعض الكتاب وصف حصن من حصون ف وقال مشبها له : «حَامَةٌ عَلَيْهَا مِنَ الْغَيَامِ عِمَامَةٌ ، وَأَنْجَلَةٌ خَضْبَهَا الْأَصْبَلُ فَكَانَ الْهَلَالُ هَلَالَةً». فأين تقع الأنجلة من الحصن ، وإن كان أصاب في المناسبة بين ذكر الأنجلة والقلامة وتشبيهها بالهلال .

ولا يعرض على ذلك بقوله تعالى : (والقمر قد رناه منازل حتى عاد كالعُرجُون القديم) (يس ٣٩) ، لأن هذا التشبيه في أعلى درجات الإصابة ، إذ شبه الهلال بالعرجون القديم في استدارته وهبته الناحلة ، لافي مقداره ، لأن مقداره عظيم ولا نسبة للعرجون إليه ، لكنه في مرأى النظر كالعُرجُون هيئه لا مقداراً . وأما الأول فليس من هذا الوجه ، لأنه شبه صورة الحصن بأنجلة في المقدار لا في الهيئة والشكل ، وهذا غير حسن ولا مناسب ، وإنما أوقعه فيه ذكر الهلال والقلامة مع الأنجلة ، فأخذنا من جهة ، وأصاب من جهة .

التشبيه حقيقة أم مجاز؟

اختلاف الباحثون في حقيقة التشبيه ، فهو حقيقة أم مجاز؟ ، فقد ذهب بعضهم إلى أنه حقيقة ، ولعل عبد القاهر من أوائل الذين قرروا ذلك ، يقول : إن كل متعاط لتشبيه صريح ، لا يكون نقل اللفظ من شأنه ، ولا من مقتضى غرضه ، فإذا قلت : «زيد كالأسد» ، و «هذا الخبر كالشمس في الشهرة» و «له رأى كالسيف في المضاء» لم يكن نقل اللفظ من موضوعه ، ولو كان الأمر على

(١) فن التشبيه ج ٢٧٧/٣ ، ١٦٠/١ .

(١) الحيوان ح ١٠/٢ .

خلاف ذلك لوجب ألا يكون في الدنيا تشبيه إلا وهو مجاز، وهو محال، لأن التشبيه معنى من المعانٍ، وله حروف وأسماء تدل عليه، فإذا صرخ بذلك ما هو موضوع للدلالة عليه كان الكلام حقيقة كالحكم في سائر المعانٍ^(١).

وبتبعه فخر الدين الرازي^(٢)، وكذلك المطرزى^(٣) يقول:

«التشبيه وإن لم يكن من باب المجاز في شيء، إلا أن أوردته لأمرین: أحدهما: أن يكون توطة ملني يسلك سبيل الاستعارة، والتتميل، لأنه كالأصل لها وهم كالفرع.

والثانی: أنه رکن من أركان البلاغة لإخراجه الخفي إلى الجلى، وإدنائه بعيد من القريب.

وعلى هذا النهج سار السكاكي، والقزويني، وشرح التلخيص.

ووجههم على ذلك: أن المجاز استعمال اللفظ في غير موضوعه الأصل، وقولنا: زيد كأسد، مستعمل في موضوعه في الأصل، فلهذا لم يكن معدوداً في المجاز^(٤).

وذهب جماعة أخرى إلى أن التشبيه مجاز، صرخ بذلك، ابن رشيق فقال: «والمجاز في كثير من الكلام أبلغ من الحقيقة، وأحسن موقعاً في القلوب والأسماء، وما عدا الحقائق من جميع الألفاظ ثم لم يكن حالاً مختصاً فهو مجاز، لا حتّمه وجوه التأويل فصار التشبيه والاستعارة وغيرهما من محسن الكلام داخلة تحت المجاز». ويقول بعد ذلك بقليل: وأما كون التشبيه داخلاً تحت المجاز فلأن المتشابهين في أكثر الأشياء إنما يتشاربون بالمقاربة والاصطلاح لا على الحقيقة^(٥).

وقد قرر ابن الأثير أن الذي: انكشف له بالنظر الصحيح أن المجاز ينقسم قسمين: توسيع في الكلام، وتشبيه، والتشبيه ضربان: تشبيه تام وهو أن يذكر المشبه والمشبه به، والتشبيه المحدوف: أن يذكر المشبه به دون المشبه، ويسمي «استعارة»... وإن ثنت قلت: إن المجاز ينقسم إلى توسيع في الكلام، وتشبيه، واستعارة، ولا يخرج عن أحد هذه الأقسام الثلاثة، فائيها وجد كان مجازاً^(١). وحجته على ذلك أن قولنا: «زيد أسد» إذا كان معدوداً في المجاز باتفاق بين علماء البيان فيجب في قولنا: «زيد كأسد شجاع» أن يعد في المجاز أيضاً، إذ لا تفرقة بينها إلا من جهة ظهور الأداة، وظهورها إن لم يزده قوة ودخولها في المجاز لم يكن خرجاً عن المجاز، ولأن التمثيل إذا كان معدوداً في المجاز في نحو قولنا: فلان يقدم رجلاً ويؤخر أخرى - يقال للمتحير في أمر - فهكذا حال التشبيه أيضاً^(٢) وإلى مجازية التشبيه ذهب والد بهاء الدين السبكي في تفسيره^(٣).

هذه هي حجة الفريقين - والظاهر أن التشبيه حقيقة، لوضوح تعليل وتحليل الإمام عبد القاهر. وظهور حجته.

* * *

(١) المثل السادس ج ٢/٧١.
 (٢) أبو هلال العسكري، والغافري، وأبو الحسن الأمدى، وأبو محمد الحفاجي، ومن لف لفهم من علماء النقد والبلاغة التقديرين: يرون أن «الأسد» في نحو قولك «عبد أسد» استعارة، وذلك لأنهم فسروا الاستعارة بما يشمل هذا. حيث قالوا: «الاستعارة هي إجراء المشبه به على المشبه إطلاقاً، أو حلاً، بخلاف الأداة» كما فسروا التشبيه بما يخرج نحو هذا، حيث قالوا التشبيه هو الدلالة على مشاركة أمر لا يُحْرِق معنى بالكاف ونحوه؛ وهم يعنون بهذا أن التشبيه لا يسمى تشبيهاً إلا إذا كانت أدلة التشبيه مذكورة في اللفظ أما إذا كانت محدوفة، وكان المشبه به محمولاً على المشبه، أو في حكم المحمول فإنه يسمى في هذه الحالة «استعارة»، (انظر البلاغة التطبيقة ٢٢٢).

(٣) الطراز ج ٢/٢٦٥.

(٤) أسرار البلاغة ٢٠٩.

(٥) نهاية الإيجاز في دراسة الإيجاز ٧٧.

(٦) الإيضاح في شرح مقامات الحريري.

(٧) الطراز ج ٢٦٥.

(٨) العameda ج ١٧٨ - ١٨٠.

البَابُ الثَّانِي

المجاز

لحة عن تطور لفظ «المجاز»:

أول من تكلم بلفظ «المجاز» هو أبو عبيدة (ت ٢٠٧ هـ) في كتابه «مجاز القرآن» ولم تكن الكلمة «المجاز» عنده بالمعنى المعروف الآن - وهو ما يقابل الحقيقة - وإنما كان المراد توضيح الكلمة وتفسير معناها، فيقول مثلاً في قوله تعالى: (الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى) (طه ٥) أى علا، وفي قوله: (إِنْ هُوَ إِلَّا رَجُلٌ بِهِ جِنَّةٌ) (المؤمنون ٢٥) مجازها الجنون وهم واحد^(١).

ولو تبعينا كتابه لوجدناه تفسيراً لغريب القرآن، وكان بعيداً عن التعرض لإبراز الصور البينية في القرآن، ومع ذلك فقد عده بعض الباحثين النواة الأولى للبحوث البينية^(٢).

وتكلم الفراء «ت ٢٠٧ هـ» عن المجاز بالمعنى اللغوي الذي رأيناها بوجه عام في «مجاز القرآن»^(٣).

وكذلك ابن قتيبة ٢٧٦ هـ، كانت الكلمة «المجاز» عنده تعني ما كانت تعني عند أبي عبيدة، يقول: «وللعراب المجازات في الكلام ومعناها طرق الفول وما خذله، ففيها الاستعارة والتمثيل، والقلب والتقديم والتأخير، والحدف والتكرار والإخفاء والإظهار، والتعريض والإفصاح، والكتابة والإيصال، ومخاطبة الواحد مخاطبة الجميع والجمعي خطاب الواحد، والواحد والجمعي خطاب الاثنين،

(١) مجاز القرآن ج ٢، ٥٧/٥٧.

(٢) منافع محمد بن ١٠٧، القرآن الكريم وأثره في الدراسات التجوية ٢٤٥، مقدمة بديع القرآن ٤٦.

(٣) أثر القرآن في تطور النقد العربي ٥٧.

فمثلاً كانوا يتوقفون عند قوله تعالى : (الرَّحْنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى) (طه ٥)، يقول القاضي عبد الجبار رداً على المجمدة : « قالوا : الاستواء إنما هو القيام والاتصال، وهو من صفات الأجسام، فيجب أن يكون الله جسماً ».

وما قال في الجواب : إن الاستواء هنا يعني الاستيلاء والغلبة، وذلك مشهور في اللغة، قال الشاعر :

فَلِمَا عَلَوْنَا وَاسْتَوْنَا عَلَيْهِمْ تَرَكَنَاهُمْ صَرْعَى لِنْسْرٍ وَكَاسِرٍ
وَقَالَ آخَرٌ :

قَدْ اسْتَوَى بَشَرٌ عَلَى الْعَرَاقِ مِنْ غَيْرِ سِيفٍ وَدَمْ مُهْرَاقٍ
فَالْحَمْدُ لِلْمَهْمِينَ الْخَلَاقِ^(١)

وبذلك تنتفي شبهة التجسيم من الآية، ويصبح المعنى : الاستيلاء والاقتدار والغلبة، وكان ذلك بالرجوع إلى أصل اللغة.

* * *

وكان الباحث « ت ٢٥٥ هـ » أول بباحث يعد « المجاز » مقابلاً للحقيقة - بالمعنى المعروف الآن - وليس بمعنى التفسير - كأبي عبيدة - وقد كانت دراسة الباحث للمجاز صورة صادقة لبحوث المعتزلة، فقد اختلف مع أهل الظاهر وأصحاب الحديث في المجاز وخاصة معهم بسيه المعارك، واتهمهم بالنقض في الإدراك وعدم الفهم، وقصر الإمام بدقائق الأسلوب القرآني، فضلاً عن أساليب العرب، وضرب لذلك أمثلة، فقال في قوله تعالى : (يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهِ شَرَابٌ) (النحل ٦٩)، العسل : ليس شراباً، وإنما هو شيء يحول بالماء شراباً، أو بالماء نبيذا، فسماء شراباً إذ كان منه يحيى الشراب، ومن حل اللغة على هذا المركب لم يفهم من العرب قليلاً ولا كثيراً، وهذا الباب مفخرة العرب في لغتهم وبه وبأشباهه اتسعت، فهل سمعتم بأحد أنكر هذا الباب وطعن عليه من هذه الحجة؟^(٢).

(١) شرح الأصول الخمسة ٢٢٦، متنبأ القرآن ٧٤، ترتيب القرآن عن المطاعن ٣٥١.

(٢) الحيوان ج ٥/٤٢٦.

والقصد بلفظ الخصوص لمعنى العموم، وبلغ لفظ العموم لمعنى الخصوص مع أشياء كثيرة سترتها في أبواب المجاز إن شاء الله^(١).

ويختلف ابن قتيبة عن أبي عبيدة في فهم « المجاز » بأنه كان أكثر تحديداً لمدلول الكلمة إذ نقلها إلى المدلول البصري، وعرفها بأنها « طرق القول وما خذله » أي فنون الكلام^(٢).

وجاء القرن الثالث ومعه المتكلمون من المعتزلة وقد حاولوا تخلص العقيدة من كل ما لا ينبع منها من سوء فهم، وكان مبدأ التوحيد عندهم منطلقاً أساسياً لبحثهم في المجاز دفاعاً عن الألوهية من كل ما يمكن أن يقوم حوطها من فهم يؤدي إلى التجسيم أو التشبيه.

وقد واجهوا كل النصوص القرآنية، أو الأحاديث الشريفة التي تتعارض مع عقidiتهم، أما الأحاديث فقد تخللوا مما خالف عقidiتهم منه بالطعن في متن الحديث أو سنته، وقد جرح النظام أبا هريرة وابن مسعود وغيرهم من رواة الحديث مما كان له آثاره السيئة عند ابن أبي قتيبة^(٣)، أما القرآن فلم يكن لهم من سبيل إلى ندده، لكنهم حرروا عقوفهم واستخدموها في تأويل الآيات المشابهة وخرجوا بها عن ظاهرها حتى تتوافق مع عقidiتهم.

وكانوا في تأويلاتهم يعتمدون على الأساس اللغوي، فكانوا يحملون العبارات الدالة على التصوير والتشبيه والتي لا يليق ظاهرها بمقام الألوهية على وجوه تكون أبعد ما يكون عن التجسيم والتشبيه، استناداً على أدلة اللغة المستمدّة من الشعر القديم والموروث عن لغة العرب، وكانوا في ذلك يكتون على ما روى ابن عباس عن النبي - صلى الله عليه وسلم - « إذا اشتبه عليكم شيء من القرآن فاطلبوه من الشعر »^(٤).

(١) تأويل مشكل القرآن ١٥.

(٢) أثر القرآن في تطور النقد العربي ١١٣.

(٣) تأويل خلتف الحديث من ٢١ وما بعدها.

(٤) مجلس ثعلب ٣١٧.

أوائله في المائة الثالثة، وإنما اشتهر فقط في المائة الرابعة، وبهذا يسقط الاعتراض على ابن تيمية من أساسه^(١).

* * *

وقد كان أمام المعتزلة في كل الآيات التي يوهم ظاهرها التشبيه والتجسيم نوعين من الدلالة: ما يسمى بالمعنى الأول - وهو المعنى الظاهر المكشوف والذي يستتر تحته المعنى المجازي، وذلك كالاستواء في الآية السابقة، أو اليد الجارحة في قوله تعالى: (يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ) (الفتح ١٠)، وما يسمى بالمعنى الثاني - وهو المعنى المستتر والتي تشير إليه الصورة الحسية على جهة اللزوم أو التضمن، ويصلون إلى هذا المعنى الثاني عن طريق الرجوع إلى اللغة أو تحكيم القياس العقل، والربط بين الآيات المشابهة والآيات المحكمة، وفهم الأولى على ضوء الثانية، وكل هذا يؤدي إلى تعديل الدلالة الظاهرة للأيات المشابهة وتحويلها إلى المجاز، وبهذا لا تتعارض النصوص مع مذهبهم في التوحيد، ومن ثم تصبح كلمة «الاستواء» مراداً بها الاستيلاء والغلبة والتمكن، و«اليد» مراداً بها القدرة^(٢).

إنكار المجاز:

في الوقت الذي نبتت فيه فكرة المجاز عند المعتزلة عارضتها أصوات قوية آملة في موت الفكرة، وقالت: لم المجاز؟ لم يكن من الأولى أن يعبر القرآن عن أهدافه تعبيراً مباشراً بدلاً من هذا التجوز الموهم في الدلالة؟ وإذا كان من المعلوم أن المتكلم لا يعدل عن الحقيقة إلى المجاز إلا إذا ضاقت به الحقيقة، فهل يمكن أن يوصف الله سبحانه - وهو الذي لا يعجزه شيء - بذلك؟

هذا التساؤل دفع علماء الظاهيرية، كداود بن علي الأصبهاني «ت ٢٧٠ هـ» وابنه أحمد «ت ٢٩٧ هـ»، وابن القاسم من الشافعية «ت ٢٣٥ هـ» وغيرهم إلى إنكار المجاز وقالوا: إنه أخو الكذب والقرآن متزه عنه، وأن المتكلم لا يعدل عن

(١) بلاغة القرآن في آثار القاضي عبد الجبار ٢٩.

(٢) انظر الصور الفنية في التراث النجدى والبلاغى ١٥٦.

ويقول في قوله تعالى: (إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْبَيْتِمَى ظُلْمٌ) (النساء ١٠) وقد يقال لهم ذلك وإن شربوا بتلك الأموال الأنذلة، وليسوا الحلال، وركبوا الدواب، ولم يتفرقوا منها درهماً واحداً في سبيل الأكل، وقد قال: (إِنَّمَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا)، وهذا مجاز آخر.

ومضى الباحث يقرن الآية بأيات أخرى، وبعض أشعار العرب التي تجري بجرى الآية في المجاز، ويعقب على ذلك بقوله: «هذا كله مجاز؟»^(١).

ويعلق أحد الباحثين على كلام الباحث بقوله^(٢): « واستعماله لكلمتى، الحقيقة والمجاز في «الحيوان» يدخل في استعمال البلاغيين المتأخرین، فقد استعملها بمعناها الدقيق، ولعل ذلك يدل على أن ابن تيمية أخطأه التوفيق حين زعم أن تقسيم اللفظ إلى حقيقة ومجاز تقسيم حادث بعد الثلاثة القرون الأولى للهجرة».

وقد أخذ الباحث بعض نص ابن تيمية وأهل بعضه ونسب إليه الخطأ وهو منه براء، وهذا نص ابن تيمية كاملاً.

«فهذا التقسيم - يعني الحقيقة والمجاز - هو اصطلاح حادث بعد انقضاء القرون الثلاثة الأولى، ولم يتكلم به أحد من الصحابة ولا التابعين لهم بإحسان ولا أحد الأئمة المشهورين في العلم، كمالك، والثوري، وأبي حنيفة، والشافعى، بل ولا تكلم به أئمة اللغة والنحو، كالخليل، وسيبوه، وأبي عمرو بن العلاء، وغيرهم، وأول من عرف أنه تكلم بلفظ «المجاز» أبو عبيدة معمر بن المثنى في كتابه، ولم يعن بالمجاز ما هو تقسيم الحقيقة، وإنما عن مجاز الآية: ما يعنى عنها، وإنما اشتهر في المائة الرابعة، وظهرت أوائله في المائة الثالثة، وما علمنه موجوداً في المائة الثانية إلا أن يكون في أواخرها»^(٣).

وبناءً على نص ابن تيمية نرى أنه يتفق مع الباحث في أن هذا التقسيم ظهرت

(١) الحيوان ج ٥٢، ٥٢/٥.

(٢) البلاغة تطور وتاريخ ٥٦.

(٣) الإيمان ٨٣، ٨٤.

ويصرف العناية إليه، فكيف ويطلب الدين حاجة ماسة إليه من جهات يطول عدها^(١).

وليس هناك ما يبرر منع أهل الظاهر من التأويل المجازى للقرآن الكريم، وتوهمهم أن المجاز - والاستعارة أهم أقسامه - إنما هو من قبيل القول الكاذب الذى ينبعى أن يزه القرآن الكريم عنه، وهذا الفهم ليس له أساس عند عبد القاهر لأن الاستعارة لا تغير المعنى أو تعده، وإنما تغير طريقة إثباته، وتجعله آنف وأشد تأثيراً مما لو قدم عارياً دون ثوب الاستعارة أو كسائرها.

إن الاستعارة من «العارية» وحالها من المعنى حال الثوب يعاره الرجل فيتغير مظهره الخارجى، ويكتسى مهابة أو جالاً أو قبحاً، لكن ذلك كله من قبيل الأعراض الطارئة التى لن تدوم إلا بدوام مدة الإعارة، وكما أنك لا تستطيع أن تخلع الرجل من السوقه وتغير من جوهره عندما تخليع عليه ثياب الملوك، وتلبسه زيه، إذ يظل الملك ملوكاً والسوق سوقة رغم الأزياء والأردية، كذلك المعنى محال أن يتغير في ذاته عندما يكتسى ثياب الاستعارة أو يتبدى في حلتها.

وعلى هذا الأساس فلا بد أن تكون المزية التى تراها لقولك : رأيت أسدًا، على قولك : رأيت رجلاً لا يتميز عن الأسد في شجاعته وجرأته، ليست في أنك أفت بالقول الأول زيادة في مساواة الرجل بالأسد، بل في أنك أفت تأكيداً وتشديداً، وقوة في إثباتك له هذه المساواة. «فليس تأثير الاستعارة إذن في ذات المعنى وحقيقة بل في إيجابه والحكم به^(٢).

وهذا مما يؤكد حرص المتكلمين على نفي شبهة الكذب تفياً تاماً.

الخلاف بين المثبتين للمجاز :

ليس هناك خلاف بين جهور أهل السنة والمعزلة في التسليم بوجود المجاز في القرآن الكريم، إلا أن التعارض بينهما يكمن في مدى المضى والاستمرار في تطبيق المجاز على القرآن.

(١) أسرار البلاغة ٣٣٩

(٢) أسرار البلاغة ٢٨١، دلائل الإعجاز ٥٥.

الحقيقة إلى إلا إذا صارت به الحقيقة فيستعي، وذلك حال على الله تعالى^(١). وقد جرى ابن حزم الأندلسى «ت ٤٥٦ هـ» مجرى داود الظاهري^(٢).

لكن جهور أهل السنة والأشاعرة والمعزلة رأوا خلاف ذلك، فالمجاز عندهم ليس عجزاً في التعبير بل هو مظاهر من ثراء العبارة، وقد نزل القرآن الكريم بلسان عربي مبين وفيه ما في لغة العرب من المجازات في أجمل نظم.

كما أن المجاز ليس كذباً، يقول ابن قتيبة - وهو من أهل السنة - : «لو كان المجاز كذباً لكان أكثر كلامنا فاسداً، لأننا نقول : نبت البقل، وطالت الشجرة، وأينعت الشمرة، وأقام الجبل، ورخص السعر، ونقول : كان هذا الفعل منك في وقت كذا وكذا، والفعل لم يكن وإنما كون»^(٣).

وفي موضع آخر يرى أن العرب تقول إذا أرادت تعظيم مهلك رجل عظيم : «أظلمت الشمس له، وكشف القمر لفقدنه، وبكته الربيع والسماء والأرض، يربدون المبالغة في وصف المصيبة به، وأنها قد شملت وعمت، وليس ذلك يكذب لأنهم جيئوا متواتئون عليه، والسامع له يعرف مذهب القائل فيه، وهكذا يفعلون في كل ما أرادوا أن يعظموه ويستقصوا صفتة، ونبيتهم في قوله : أظلمت الشمس، أى كادت تظلم، وكشف القمر، أى كاد يكشف، ومعنى «قاد» هم أن يفعل ولم يفعل، وربما أظهروا «قاد»، وأكثر ما في القرآن من مثل هذا فإنه يأق بـ «قاد»، فما لم يأت بـ «قاد» فيه إضمارها، قوله : (وبلغت القلوبُ المُتَاجِرَ) أى كادت من شدة الخوف تبلغ الحلق^(٤).

ويقول عبد القاهر - وهو أشعري - : «من قدح في المجاز وهم أن يصفه بغير الصدق فقد خط خطأ عظيماً، ويهذف لما لا يخفى ، ولو لم يحب البحث عن حقيقة المجاز والعنابة به حتى تحصل دروبه وتضبط أقسامه إلا للسلامة من مثل هذه القالة، والخلاص مما نحا نحو هذه الشبهة لكان من حق العاقل أن يتغفر عليه،

(١) البرهان ج ٢/٢٥٥، المثل السادس ج ١٠٧/١، الإنفاذ ج ٣٧/٢.

(٢) انظر ابن حزم حياته وعصره ٢٢٦ - ٢٥٥

(٣) تأويل مشكل القرآن ٩٩

(٤) المصدر السابق نفسه ١٢٧.

فالمعزلة يذهبون إلى أقصى حد، بينما يتوقف أهل السنة عند حدود بعيتها، فالمعزلة فلاسفة عقليون يخلعون على العقل أسمى درجات القدسية، ويلحقون على القياس والاستبطان والنظر، أما أهل السنة وأصحاب الحديث فهم مؤمنون بالنقل وقدموه على القياس والنظر، لذلك نجدهم يتعاملون بحذر مع المجاز.

فقد كان المعزلة ينظرون إلى نطق السماء والأرض، وكلام جهنم، وتسبيح الطير والجبال، على أنه من قبيل المجاز، فالآيات التي تسد الكلام إلى الخالق والخوار الذي يدور بيته وبين الكائنات لا تؤدي المعنى الحقيقي، وإنما هي مجازات لها حقيقة المجردة، والشعر القديم مليء بالظواهر والأشياء.

وذلك صورة من الجدل الذي دار بين المعزلة وأصحاب الحديث الذين يمثلهم ابن قتيبة^(١): «ذهب قوم في قول الله وكلامه إلى أنه ليس قوله ولا كلاماً على الحقيقة، وإنما هو إيجاد للمعاني، وصرفوه في كثير من القرآن على المجاز.. وقالوا في قوله للسماء والأرض (اتَّبِعَا طَوْعاً أَوْ كُرْهَا فَالْأَنْتُمْ طَائِعُينَ) : لم يقل الله ولم يقول، وكيف يخاطب الله معدوماً؟ وإنما هذه عبارات لكونها فكانتا، قال الشاعر حكاية عن ناقه:

تقول إذا ذرأتُ لها وضيبي أخذْ دينه أبداً وديني
أكلَ الدهرَ جلَّ وارتحالٌ أما يُفْقَى عَلَىٰ ولا يَقْبَنِي؟^(٢)

وهي لم تقل شيئاً من هذا، ولكنها رأها على حال من الجهد والكلال فقضى عليها بأنه لو كانت من تقول لقالت مثل الذي ذكر.

وكقول الآخر: شَكَّا إِلَى جَلَّ طَوْلَ السُّرِّ.

والجمل لم يشك ولكنه خبر عن كثرة أسفاره وإتعابه جله، وقضى على الجمل بأنه لو كان متكلماً لاشتكى مما به.

(١) تأويل مشكل القرآن، ٧٨، ٨٤.

(٢) درات: سط، الوسين: بساط عريض من شعر

وقول عنترة في فرسه:

فائزٌ من وقع القنا ببلائه وشكى إلى بعيره وتحمّم ،
لما كان الذي أصابه يُشتكى مثله ويُعتبر منه جعله مشتكياً مستعمراً ، وليس هناك شكوى ولا عبرة .

ومثل ذلك في قوله تعالى: (إِنَّا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرْدَنَاهُ أَن نَقُولَ لَهُ: كُنْ فَيَكُونُ) (النحل ٤٠)، قوله: (وَكَلَمُ اللَّهِ مُوسَى تَكْلِيمًا) (النساء ١٦٤).

ولكن ابن قتيبة يذهب إلى العكس من ذلك ويقول:

«ومافي نطق جهنم ونطق السماء والأرض من العجب، والله تعالى ينطق الجلود والأيدي والأرجل، ويسخر الجبال والطير بالتسبيح فقال تعالى: (إِنَّا سَخَرْنَا الْجَبَالَ مَعَهُ يُسَبِّحُ بِالْعُشَنِيِّ وَالْإِشْرَاقِ، وَالْطِيرِ مُحْشُورَةً كُلُّهُ أَوْابَ) (ص ١٨، ١٩) وقال: (يَا جَبَالُ أَوْبِي مَعَهُ وَالْطِيرِ) (س١٠)، أى سبحة معه، وقال: (وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِحُهُمْ إِنَّهُ كَانَ حَلِيًّا غَفُورًا) (الإسراء ٤٤) وقال في جهنم: (تَكَادُ تَمَيَّزُ مِنَ الْغَيْظِ) (الملوك ٨) أى تتقطع غيطاً عليهم، وقال: (إِذَا رَأَتُهُمْ مِنْ مَكَانٍ يُعِيدُ سَمِعُوا لَهَا تَغْيِطَا وَزَفِيرَا) (الفرقان ١٢)، وروى في الحديث أنها تقول فقط، أى حسي، وهذا سليمان - عليه السلام - بفهم منطق الطير، وقول النمل، وهذا رسول الله تخبره الذراع المسمومة، ويخبره البعير أن أهله يجيئونه ويدثنونه، وفي أشباه لهذا كثيرة^(١).

ومرة أخرى ينقش ابن قتيبة هذه التفسيرات ويجادلهم بذات سلاحهم فيعتمد على اللغة، فهو يوافق على أن القول يقع فيه المجاز إذ تقول العرب قال الحافظ، وقال البعير، ولكنه يؤكّد أن الكلام لا يقع فيه بجاز، ولا تقول العرب - في مثل هذه الحالة - «تكلّم» إذ لا يعقل الكلام إلا بالنطق بعيته «خلا موضع واحد وهو أن تتبين في شيء من الموات عبرة وموعنة، فتقول: خير وتكلّم وذكر، لأن ذلك معنى فيه فكانه كلامك». هذا من ناحية.

(١) تأويل مشكل القرآن، ٨٣، ٨٤.

ومن ناحية أخرى فإن أفعال المجاز - فيها يقول - لا تجيء منها المصادر ولا تؤكّد بالتكلّر أو غيره، وإن كانت أفعالاً حقيقة لا مجاز فيها، وعلى هذا الأساس، فإن «القول» في الآية : (إِنَّا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرَدْنَاهُ أَنْ نَقُولَ لَهُ كُنْ فِي كُونِ) ليس من قبيل المجاز، لأن الآية أكدت القول بالتكلّر، وأكّدت المعنى بإثنا، وأما قوله تعالى : (وَكَلِمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا) الذي يدخله المعزلة في دائرة المجاز، فليس منها، وإنما هو من قبيل الحقيقة، لأن الآية استخدمت الفعل «كلم» وهو لا يكون مجازاً إلا في حالة واحدة معروفة ليست منها الآية، فضلاً عن أن فعل التكلّم قد أكد باستخدام المصدر وهو «التكلّم»، فخرج الفعل بذلك عن نطاق المجاز، ودخل في دائرة الحقيقة الذي ينبغي أن يفهم بالنظر إلى الآية : (وَمَا كَانَ لَبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَ اللَّهَ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ أَوْ يَرْسِلَ رَسُولًا فَيُوْجِي بِإِذْنِهِ مَا يَشَاءُ)، أي أن كلام الله موسى كان وحيًا أو من وراء حجاب^(١).

وظلت الكلمة «المجاز» تتردد على ألسنة العلماء في بحوثهم، وصار يتتطور مفهومه ومدلوله حتى أخذ وضعه الاصطلاحي ومكانه في البحث البلاغي في عصر السكاكي ومدرسته.

* * *

ابن الصّافِي
لِلْكَامِلِ

وقد جمع المتنى الحقيقة والمجاز في بيت واحد، فقال :

(١) المعان في ضوء أساليب القرآن ١٢٨ ط ثانية.

تعرّض لِ السَّحَابْ وَقَدْ قُلْنَا فَقْلَتْ إِلَيْكَ عَنِّي إِنْ مَعَ السَّحَابَا
فَشِئْ فِي الْقُبْبَةِ الْمَلِكِ الْمَرْجِيْ فَامْسَكَ بَعْدَ مَا عَزَّمَ أَنْسِكَاباً^(١)
فَكَلْمَةُ «السَّحَابْ» الْأَوْلَى حَقِيقَةً، وَالثَّانِيَةُ الْمَرَادُ مِنْهَا المَدْوَحُ «اسْتِعَارَة»
لِعَلَاقَةِ الْمَشَابِهِ بَيْنَ الْمَعْنَينِ، فَالسَّحَابْ يَجْوَدُ بِالْغَيْثِ وَالْكَرِيمُ يَجْوَدُ بِالْمَالِ، وَالْقَرِينَةُ
قَوْلُهُ: «مَعِي».

وَكَذَلِكَ قَوْلُ عُمَرَ بْنِ كَلْثُومِ:

إِلَّا يَجْهَلَنَّ أَحَدٌ عَلَيْنَا فَنَجْهَلُ فَوْقَ جَهَلِ الْجَاهِلِينَا
فَكَلْمَةُ «الْجَهَلُ» فِي الشَّطَرِ الْأَوَّلِ مَعْنَاهُ الْاعْتِدَاءُ، وَهُوَ مَسْتَعْمَلُ فِي مَعْنَاهُ
الْحَقِيقِيِّ، وَكَذَلِكَ كَلْمَةُ «جَهَلُ» الْآخِرَةِ فِي الشَّطَرِ الثَّانِي، أَمَّا كَلْمَةُ «فَنَجْهَلُ»
الْوَسْطِيُّ، فَقَدْ أَرِيدَ بِهَا الْعَقْوَةُ، وَالْعَلَاقَةُ بَيْنَ الْمَعْنَينِ السَّبِيبِيَّةِ، وَهِيَ خَلَافُ
الْمَشَابِهِ.

فَالْحَقِيقَةُ هِيَ فِي الْلِّغَةِ وَصَفَ عَلَى زَنَةِ فَعِيلٍ بِمَعْنَى فَاعِلٍ مِنْ قَوْلِهِمْ حَقُّ الشَّيْءِ إِذَا
ثَبَّتَ، قَالَ تَعَالَى: (لَقَدْ حَقُّ الْقَوْلُ عَلَى أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ) (يَسْ ٧)، أَوْ بِمَعْنَى
مَفْعُولٍ مِنْ حَقَّتِ الشَّيْءِ إِذَا أَثْبَتَهُ، ثُمَّ نَقْلٌ هَذَا الْلِّفَظُ فِي الْاِسْتِعَارَةِ مِنَ الْوَصْفِيَّةِ
بِمَعْنَيهَا وَجْعَلَ اسْمًا لِلْكَلْمَةِ الْمَسْتَعْمَلَةِ فِيهَا وَضَعَتْ لَهُ، مِنْ حَيْثُ إِنَّهَا ثَابَتَتِ فِي مَكَانِهَا
الْأَصْلُ «عَلَى التَّفْسِيرِ الْأَوَّلِ»، أَوْ مَثَبَّتَةٌ فِي مَكَانِهَا الْأَصْلُ «عَلَى التَّفْسِيرِ الثَّانِي».

وَأَمَّا الْمَجَازُ فَقَدْ ذَهَبَ عَبْدُ الْقَاهِرِ^(٢) إِلَى أَنَّهُ فِي الْلِّغَةِ مَصْدَرٌ عَلَى وَزْنِ مَفْعُولٍ
بِمَعْنَى الْجُوازِ وَالْتَّعْدِيَةِ، مِنْ جَازَ الْمَكَانُ إِذَا تَعْدَاهُ، ثُمَّ نَقْلٌ إِلَى الْكَلْمَةِ الْمَسْتَعْمَلَةِ فِي
غَيْرِ مَا وَضَعَتْ لَهُ مِنْ حَيْثُ إِنَّهَا جَائزَةٌ مَكَانِهَا الْأَصْلِ، فَيَكُونُ الْمَصْدَرُ بِمَعْنَى اسْمِ
الْفَاعِلِ، أَوْ مِنْ حَيْثُ إِنَّهَا مَحْوزٌ بِهَا مَكَانِهَا الْأَصْلِ، فَيَكُونُ الْمَصْدَرُ بِمَعْنَى اسْمِ
الْمَفْعُولِ.

(١) قُلْنَا: رَجَعْنَا، إِلَيْكَ: اسْمٌ فَعْلٌ بِمَعْنَى تَحْ، شَمْ: انْظِرْ. وَالْمَعْنَى: إِنَّ الْمَدْوَحَ كَرِيمٌ وَقَدْ أَمَرَ الشَّاعِرَ
السَّحَابَ أَنْ يَنْظِرَ إِلَى الْمَلِكِ الَّذِي مَعَهُ فَلَمَّا نَظَرَ إِلَى السَّحَابِ أَسْكَ عَنِ إِزَالَ الْغَيْثِ بِمَدِ مَا عَزَّمَ عَلَى الْاسْكَابِ
حَيَاءً مِنْ وِجْودِهِ.

(٢) الدَّلَائِلُ. ٣٤٢.

وَذَهَبَ الْخَطِيبُ^(١) إِلَى أَنَّهُ اسْمٌ لِلْمَكَانِ الَّذِي يَجَازُ فِيهِ، مِنْ حَيْثُ كُونَهُ طَرِيقًا
إِلَى تَصْوِيرِ الْمَعْنَى الْمَرَادِ.

وَفِي اِسْتِعْلَامِ الْبَيَانِيْنِ الْكَلْمَةُ الْمَسْتَعْمَلَةُ فِي غَيْرِ مَا وَضَعَتْ لَهُ، لِعَلَاقَةِ بَيْنِ الْمَعْنَى
الْمَوْضِعِ لَهُ وَالْمَعْنَى الْمَسْتَعْمَلِ فِيهِ - مَعَ قَرِينَةٍ مَانِعَةٍ مِنْ إِرَادَةِ الْمَعْنَى الْمَوْضِعِ لَهُ.

فَالْعَلَاقَةُ بَيْنَ الْمَعْنَينِ إِنَّ كَانَتِ الْمَشَابِهُ كَمَا فِي كَلْمَاتِ «الْأَسْدُ، الرِّيحُ،
السَّحَابُ» سَمِّيَ الْلِّفَظُ اِسْتِعَارَةً، وَإِنَّ كَانَتِ الْعَلَاقَةُ غَيْرَ الْمَشَابِهِ كَمَا فِي بَيْتِ عَمْرُو
ابْنِ كَلْثُومٍ كَانَ مَجَازًا مَرْسَلاً، فَالْفَارَقُ بَيْنَهَا مِنْ جَهَةِ الْعَلَاقَةِ.

المجازُ الْمَرْسَلُ

هُوَ مَا كَانَتِ الْعَلَاقَةُ فِيهِ - بَيْنَ الْمَعْنَى الْمَوْضِعِ لَهُ وَالْمَعْنَى الْمَسْتَعْمَلِ فِيهِ -
غَيْرَ الْمَشَابِهِ.

وَأَهْمَمُ عَلَاقَتِهِ:

١ - السَّبِيبِيَّةُ: أَنْ يَكُونَ الْلِّفَظُ الْمَذَكُورُ سَبِيبًا فِي الْمَعْنَى الْمَرَادِ.
كَقُولُهُ تَعَالَى: (إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ) (الْفُتْح
١٠)، فَالْمَرَادُ مِنْ الْيَدِ الْقَدْرَةِ، إِذَا هِيَ سَبِبُ فِيهَا.
وَمِنْ هَذَا قَوْلُهُ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - لِأَزْوَاجِهِ عَنْدَ وَفَاتِهِ: «أَسْرَعُكُنْ لُحُوقًا
بِنِ أَطْوَلِكُنْ يَدًا». فَالْيَدُ مَجَازٌ مَرْسَلٌ عَلَاقَتِهِ السَّبِيبِيَّةُ - إِذَا كَانَ الْمَرَادُ مِنْهَا النَّعْمَةُ، وَلِفَظُ
«أَطْوَلُ» اِسْتِعَارَةً، حِيثُ إِنَّهَا مَسْتَعْمَلَةٌ فِي «بَسْطِ الْيَدِ بِالْعَطَاءِ» وَهَذَا إِذَا كَانَ الْمَرَادُ
مِنْ «الْأَطْوَلِ» الْمَعْنَى الْمُقَابِلُ لِلْفَقْرَرِ.

وَإِذَا كَانَ مِنْ «الْأَطْوَلِ» بَفْتَحِ الطَّاءِ - الَّذِي هُوَ الْفَضْلُ وَالْعَطَاءُ، فَلَا يَكُونُ
هُنَاكَ اِسْتِعَارَةٌ فِيهِ إِذَا يَكُونُ مَسْتَعْمَلًا فِي مَعْنَاهُ الْحَقِيقِيِّ، وَالْمَجَازُ الْمَرْسَلُ كَمَا هُوَ.

ك قوله تعالى: (هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ آيَاتِهِ، وَيُنَزِّلُ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ رِزْقًا) (غافر ١٣)، فقد عبر بالرزق عن المطر، لأنّه مسبب عن المطر، وفي التعبير بذلك ما يخيّل للسامع انعدام الزمان بين نزول المطر والثمار التي تخرج من النبات، فالذى ينزل ليس مطراً وإنما هو رزق يصير بين أيديهم، وفي ذلك تعجّيل القرآن لصورة النعيم، واستخصار لما يستوجب الشكر، وفي ذلك ما يستدعي من العبد الخضوع والإنابة إلى هذا المنعم بهذا السخاء.

وقوله: (إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَىٰ ظَلَمًا إِنَّمَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا) (النساء ١٠)، عبر بالنار عن مال اليتيم إذ النار مسببة عنه، وفي ذلك تنفيّر من أكل مال اليتيم، إذ تصور الآية أن الوصي في عمله هذا لا يأكل المال وإنما يأكل النار، وفي هذا تعجّيل القرآن لصورة العذاب، فهم لا يأخذون مالاً، وإنما يأكلون ناراً، فأضمر سبباً وأظهر مسبباً في موضع السبب ليستحضر دفعة واحدة، ويقرن بين العمل والجزاء على جهة لا ينفك أحدهما عن الأخرى، وهكذا يرشد المسبب عن سببه، ويدل الفرع على أصله.

وقوله: (وَيَا قَوْمَ مَا لَيْ أَدْعُوكُمْ إِلَى النُّجَاهِ وَتَدْعُونِي إِلَى النَّارِ) (غافر ٤١) وهم لم يدعوه إلى النار وإنما دعوه إلى الكفر، بدليل قوله بعده (تَدْعُونِي لِأَكْفَرَ بِاللَّهِ)، لكن لما كانت النار مسببة عنه أطلقها عليه.

وقوله: (وَسَارَعُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِّنْ رَبِّكُمْ) (آل عمران ١٣٣)، والمغفرة مسببة عن التوبة فغير بها عنها.

وقوله: (يَا بَنِي آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُوَارِي سُوءَاتِكُمْ وَرِيشًا) (الأعراف ٢٦) فالمترجل عليهم ليس هو اللباس، بل هو الماء المتقد للزرع المستخدمنه الغزل المنسوج منه اللباس^(١).

* * *

(١) وقد سأله صاحب البرهان المجاز على المجاز، وسأله ابن السيد الطيبوسى مجاز المراد. انظر البرهان

وإذا كان المراد من (أطْوِلُكُنْ): أمدكِن يدا، كان الكلام من قبيل المجاز بالحذف فقط والتقدير أمدكِن يدا بالعطاء، ولم يكن هناك مجاز مرسل ولا استعارة.

وقوله: (الشَّهْرُ الْحَرَامُ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ، وَالْحُرُمَاتُ قَصَاصٌ)، فمن اعتدى عليكم فاعتدوا عليه بمثل ما اعتدى عليكم^(١) (البقرة ١٩٤)، فقد سمى عقوبة الاعتداء اعتداء لأنه سبب في العقوبة.

وقوله: (وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ مِّثْلُهَا، فَمَنْ عَصَىٰ وَاصْلَحَ فَأُجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّمَا لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ) (الشورى ٤٠) سمى عقوبة السيئة سيئة لأنها سبب في الجزاء، وفي تلك تقرير لإيجاب القصاص ضرورة ارتباط السبب بالسبب، إذ بعد تحصيل السبب لا بد من تحقيق المسبب. وفي تسميته للجزاء والقصاص سيئة ترغيب في العفو، وتنفير من العقوبة، ودعوة إلى التسامح من جهة^(١) كما أن ذلك فيه إشارة إلى أن الجزاء سيكون شديداً لا تقل شدته عن الأثر الذي يترتب على اقتراف المعاشي.

وقوله: (وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا: إِنَّا، وَإِذَا خَلَوْا إِلَى شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا: إِنَّا مَعَكُمْ، إِنَّا نَحْنُ مُسْتَهْزِئُونَ، اللَّهُ يَسْتَهِزِئُ بِهِمْ) (البقرة ١٤، ١٥)، سمى عقوبة الاستهزاء استهزاء لأنه سبب فيها.

ومنه قول الشاعر:

ضعيف العصا بادي العروق ترى له عليها إذا أجدب الناس إصبعاً
أي له عليها أثر رعاية وحذق ومهارة، وعبر الشاعر عن الأثر هذا بالإصبع،
لأنه سبب فيه إذ لا حذق في صناعة إلا وهو مقاد من حسن تصريف الأصابع
ومهاراتها.

* * *

٢ - المسببة: أن يكون اللفظ المذكور مسبباً عن المعنى المراد.

(١) وليس هذا حال للظلم بدليل قوله: (إِنَّه لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ وَلَمْ يَنْصُرْ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأَوْلَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِّنْ سُلْ).

وقوله : (هُوَ الَّذِي أَيْدَكَ بِنَصْرِهِ وَبِالْمُؤْمِنِينَ، وَأَلْفَ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ، لَوْاَنْفَقْتَ مَا فِي الْأَرْضِ جَيْعًا مَا أَلْفَتَ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ، وَلَكِنَّ اللَّهَ أَلْفَ بَيْنَهُمْ). (الأنفال ، ٦٢ ، ٦٣)، يقول عبد الجبار تعليقاً على هذه الآية : «إن التأليف بين القلوب حقيقة أن ينضم بعضها إلى بعض ، وذلك مما لا يصح أن يكون مراداً ، والتأليف إنما يكون فيها يرجع إلى الفاعلين بينهم لا بين قلوبهم ، ومني ذكر القلب في ذلك فهو مجاز»^(١) . فأطلق القلب وأراد قبيلة الأوس والخزرج.

وقوله : (سَالَقَنِ فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا الرَّغْبَ، فَاضْرِبُوهُمْ فَوْقَ الْأَعْنَاقِ، وَاضْرِبُوهُمْ كُلَّ بَنَانٍ) (الأنفال ، ١٢) ، عبر بالبنان - وهي أطراف الأصابع - وأراد الأيدي والأرجل.

وقوله : (وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَأً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةِ مُؤْمِنَةٍ، وَدِيَةٌ مُسْلَمَةٌ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يَصْدُقُوا) (النساء ، ١٠٠) ، فالمراد من الرقبة العبد ، واختبرت «الرقبة» لأنها موضع القيد وموطن المذلة ، فالسيد يضيق خناقه على العبد ويحكم زمامه كالسائمة المساوية يقودها صاحبها حيث شاء.

ويلاحظ أن الجزء الذي يعبر به عن الكل لا يد أن يكون له مزيد اختصاص بالمعنى المراد ، ولا يتحقق الإكل إلا به ، كدلالة اليد ، والوجه ، والأذن ، والقلب ، والرقبة ، على الذات مثلاً ، فذكر الجزء الأهم من الصورة كثيراً ما يبعث إلى المخيال باقى الأجزاء ويزيل الصورة كاملة واضحة.

* * *

٥ - اعتبار ما يكون : هو تسمية الشيء بما يصير إليه.

قوله تعالى : (وَدَخَلَ مَعَهُ السُّجْنَ فَيَانٌ قَالَ أَحَدُهُمَا : إِنِّي أَرَاني، أَغْصَرُ خُرُّاً، وَقَالَ الْآخَرُ : إِنِّي أَرَاني أَحْلَلْ فَوْقَ رَأْسِي خُبْزًا تَاكِلُ الطَّيْرَ مِنْهُ) (يوسف ، ٣٦) ، فالمراد بالخمر : العتب^(٢) الذي يصير إلى خمر ، لأن الذي يُعصر العنب لا الخمر ،

(١) المشابه ، ٢٣٤ ، بلاغة القرآن في آثار القاضي عبد الجبار ، ٢٣٠.

(٢) وقيل أن الكلام على الحقيقة ، قال الزعرشري : وقيل : الخمر بلغة عمان اسم للعتب ، وفي قراءة ابن مسعود : أَعْصَرْ عَنْهُ الكشاف جـ ٢ ٣١٩ ط الحلبي .

٣ - الكلية : أن يكون اللفظ المذكور كلاماً للمعنى المراد.

قوله تعالى : (وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوهُمَا أَيْدِيهِمَا جَزاءً بِمَا كَسَبُوا) (المائدة ، ٣٨) والمراد القطع إلى الرسخ ، فعبر بالكل وأراد الجزء.

وقوله : (يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ حَذَرَ الْمَوْتَ) (البقرة ، ١٩) المراد بالأصابع الأنامل ، وفي ذلك ما يدل على شدة فزع المنافقين وخوفهم ، لدرجة أنهم يَدْسُونَ الإصبع كلها انتقاماً لذلك حتى يتغطى السمع ، ويوقف عمل الحاسة - كما أن نسبة الجعل للأصابع - دون السبابة - يدل على أنهم من فرط دهشتهم يدخلون أي أصبع كانت ولا يسلكون المסלك المعهود.

ومثلها قوله تعالى على لسان سيدنا نوح عليه السلام : (وَإِنْ كُلُّمَا دَعَوْتُهُمْ لِتَغْفِرُ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ) (نوح ، ٧).

وقوله : (فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوْيَ إِلَيْهِ أَبُوهُهُ وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَمْيَنَ) (يوسف ، ٩٩) ، فهم لم يدخلوا البلد كلها وإنما يدخلون جزءاً منها.

* * *

٤ - الجزئية : أن يكون اللفظ المذكور جزءاً من المعنى المراد ،

قوله تعالى : (كُلُّ مَا عَلَيْهَا فَانِ، وَبِقِيَ وَجْهُ رَبِّكُ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ) (الرحمن ، ٢٦ ، ٢٧) يعلق القاضي عبد الجبار على هذه الآية بقوله : ولا يبعد أن تكون الجملة وصفت بذلك ، لأن بالوجه تميز الجملة من غيرها ، فلما كان التمييز والتفرقة تقع به ، وصفت بهذه الصفة^(١) ، وكان المخصوصية وحدتها هي المرادة ، وكان بقية الأجزاء في خدمة هذه المخصوصية تأكيداً لها وبالمبالغة فيها.

و قوله تعالى حكاية لقول الكفار في النبي عليه السلام : (وَمِنْهُمْ الَّذِينَ يُؤْذِنُونَ النَّبِيَّ وَيَقُولُونَ هُوَ أَذْنُ قَلْ أَذْنُ خَيْرٍ لَكُمْ) (التوبه ، ٦١) عبر بالأذن وأريد ذات النبي ، إذ بالأذن يقع السمع ، وفي التعبير بذلك ما يدل على أن جملة الم قبل آلة للاستماع مبالغة في ولعه بالإصغاء لللوشا .

(١) المغني جـ ٢ ٢٠٤

والمراد من الخبز: الحب الذي يصير إلى خبز لأن الذي يأكله الطير هو الحب.
وقوله تعالى على لسان سيدنا إبراهيم : (رب هب لي من الصاحين ، فبشرنا
بُغلام (حليم) ، الصافات ١٠١)، فالطفل لا يولد غلاماً وحليماً وإنما يولد
لا يعرف شيئاً، فأطلق عليه لفظ «الغلام والحليم» تسمية له بما يصير إليه
مستقبلاً.

وقوله : (وقال نوح رب لا تذر على الأرض من الكافرين دياراً، إنك إن تذر هم يُضلوا عبادك ولا يلدوا إلا فاجراً كفاراً) (نوح ٢٦ ، ٢٧)، فالآلية وصفتهم بما يصيرون إليه من الكفر والفحور، وهذا كقوله عليه السلام «من قتل قتيلاً فله سلبه».

وقوله : (ذلك الكتاب لا رَيْبُ فِيهِ، هُدٌى لِلْمُتَّقِينَ) (البقرة ٢، ٣) أى الفضالين
سَاهِمُ مُتَّقِينَ تَسْمِيَةً بِمَا يَصِيرُ إِلَيْهِ أَمْرُهُمْ مُسْتَقْبِلًا.

وقوله تعالى مخاطباً سيدنا محمداً عليه السلام : (إِنَّكَ مَيْتٌ وَإِنَّهُمْ مَيْتُونَ) (الزمر ٣٠) أى إنك ستموت وإنهم سيموتون، ولا بد من المصير المحتم مستقبلاً، بدليل مقام الخطاب، لأن من مات فعلاً لا يخاطب. وفي كل ذلك صور غير الكائن كائناً، وسمى ما كان باسم ما سيكعون، استعجالاً للأحداث، وقد وسعت اللغة هذه الصورة وضدتها فزاد غناها.

三三三

= وقال الرعشرى في «هدى المتقين»، فإن قلت، فلم قبل هدى للمتقين والمتيقون مهتدون؟ قلت: هو كفولك للغaurzeen المكرم: أعزك الله وأكرمنك، تريد طلب الزيادة إلى ما هو ثابت فيه واستدامته كقوله تعالى: (اهدنا الصراط المستقيم).

ثم وجه الكلام إلى المجاز، فقال: «وهو أنه سبّاهم عند مشارقفهم لاكساء لباس التقوى متين، كقول ابن عباس: إذا أراد أحدكم المحاجة فليجعل، فإنه يرض المريض، وتصل الضالة وتنكث الحاجة» فسمى المشارق
للمرض والمصالح مريضاً وضالة

نعم بين سر المجاز فقال: فإن قلت: فهلا قيل «هدي للصلبان»؟ قلت: فلو جئ بالعبارة المقحمة عن ذلك لقليل: هدي للصلبان إلى المهدى بعد الفسال، فاختصر الكلام، وأيضاً جعل ذلك سلبياً إلى تصدير السورة التي هي سفان القرآن وأول المثاث يذكر أولياء الله والمرتضين من عبادة. (الكتاف ج ١١٨/ ٤).

٦ - اعتبار ما كان : وهو تسمية الشيء بما كان عليه.

قوله تعالى : (ولَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ هُنَّ وَلَدٌ) (النَّاسَ ١٢)
وإذا متن لم يكن زواجاً، فساهن بذلك لأنهم كن زواجاً.

وقوله : (والذين يُتوفون منكم ويذرُون أزواجاً يتربَّصن بأنفسهن أربعة أشهر وعشراً) (البقرة ٢٣٤) سمى المرأة زوجة نظرًا لسابق حالتها لأن الزوجية تنقضي بالموت .

وقال مخاطباً الأوصياء : (وَأْتُوا الْيَتَامَىٰ)^(١) أموالهم ولا تتبذلوا الميراث بالطِّيب ولا تأكلوا أموالهم إلى أموالكم) (النساء ٢) أي الذين كانوا ينامى ، إذ لا يتم بعد البلوغ ، وفي ذلك إيراز للرشيد في صورة القاصر ليحفظ للوصي ما قدم من رعاية ، وكأنه يقول له : رشيد اليوم يتيمك فهو ما زال في حاجة إليك ، ف ساعده ضعيفة ، وكا ذلك ليلن الوصي فعطيه حقه كاملا ، وبرىء ذمته من ساحتة .

وقوله : (إِنَّمَا مَنْ يَأْتِ رَبَّهُ مُجْرِمًا فَإِنَّ لَهُ جَهَنَّمَ لَا يُمُوتُ فِيهَا وَلَا يَخْرُجُ) (طه ٧٤) ساءَ مَمْنَ نَظَرًا لِمَا كَانَ عَلَيْهِ حَالُ الْحَيَاةِ مِنِ الْأَجْرَامِ .

وقوله : (الْأَنَّةُ وَالْأَنِي فَاجْلَدُوا كَا وَاحِدٌ مِنْهَا مَائَةً جَلْدَةً) (النور ٢)، سماها

(١) وقال الكشاف وغرائب القرآن في قوله تعالى: «أَتَوْا الْيَتَامَىٰ أُمَوَالَمْ»، الكشاف جـ١، ٤٩٤، غرائب القرآن، «أصل اليتيم: الانفراد، فاليتامى هم الذين مات آباؤهم فانفردوا عنه، واليتم لغة: يتناول الصغير والكبير، إلا أنه في عرف الشرع الشخص بالذى لم يبلغ الحلم.

وإذا كان اليتيم في الشرع خصباً بالصغر فما دام يتبنا لا يجوز دفع أمواله إليه، وإذا صار كبيراً يحيث يجوز دفع ماله إليه لم يبق يتبنا، فكيف قال : (أتوا اليتامي أموالهم) ؟ وفي الجواب طريقان : اثنان على الحقيقة، والثالث على المجاز ، وسان ذلك كالتالي :

١ - إن يراد باليتمى : الصغار، ويلياتهم الأولياء: لا يطمع فيها الأولياء ويكفوا عنها أيديم الحافظة حتى ثان اليتمى إذا بلغوا سالمة، وإن يزورهم من أمرائهم ما يحتاجون لتفقفهم وكتسوتهم، وعلى هذا فالخطاب للأولياء.

٢ - إن رأى بالناظم : الكبار المألفون - وهو بذلك على مقتضى اللغة

٣- أن يبرأ بالبيان: أشير أبى سرور شهتم بذلك من مسند أى .
 قيل السجود، ويؤكد هذا قوله بعد: (إذا دفعتم إليهم أمواهم فأشهدوا عليهم) والإشهاد لا يكون إلا بعد البلوغ، وقال **رسوله**: «ستأمر اليتيم في نفسها» ولا تستأمر إلا وهي بالغة.
 ويكون السر البلاغي لل المجاز هو: لا يزخر دفع أموال اليتامى إليهم عن حد البلوغ، ولا يمطروا إن أونس منهم الرشد، وأن يتوتها قبل أن يزول عنهم اسم اليتامى والصغار.

بهذا نظراً لما كان عليه كل منها. وفي ذلك استحضار لصورة الماضي وتجسيد له حتى يتصور السامع وقائع الحادث مرتين، ويربط ما كان من أحداثه بما يكون - لفنا للأصل، وتنبيها عليه.

٧- المحلية: وهي تسمية الشيء باسم محله.

قوله تعالى تهديداً ووعيداً لن كان يؤذى النبي عليه السلام : (كلا لَيْنَ لَمْ يَتَّهِ لَسْفَعْنَ بِالنَّاصِيَةِ، نَاصِيَةٌ كَاذِبَةٌ خَاطِئَةٌ، فَلَيَدْعُ نَادِيَهُ) (العلق ١٤ - ١٧)، فأطلق النادي - وهو مكان اجتماع الناس - وأراد الحال فيه وهو أهله، ومنه قوله : (أَيُّ الْفَرِيقَيْنِ خَيْرٌ مَقَاماً وَأَحْسَنُ نَدِيًّا؟) (مريم ٧٣)، أي أناس في ندى، وقوله على لسان إخوة يوسف : (وَاسْأَلِ الْقَرْيَةَ الَّتِي كَنَّا فِيهَا) (يوسف ٨٢) أي أهل القرية، لأن القرية جاد لا تسأل، وإنما هي مكان لمن يسأل، وكان إخوة يوسف - مبالغة في إثبات براءتهم - طلبوا أن تسأل القرية من يحب وما لا يحب، إذ الواقع مشهورة يعرفها العاقل وغيره.

قوله : (يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ لَا يَجِدُونَكَ الَّذِينَ يُسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ مِنَ الظَّالِمِينَ بِأَفْوَاهِهِمْ وَلَمْ تُؤْمِنْ قُلُوبُهُمْ) (المائدة ٤١)، فعبر بالأفواه عن الألسن إذ هي محلها.

قوله تعالى مخبراً عنها أعد لأهل الجنة من الجزاء : (وَاصْحَابُ الْيَمِينِ مَا أَصْحَابُ الْيَمِينِ، فِي سِدْرٍ مُخْضُودٍ.. وَفَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ، لَا مُقْطُوعَةٌ وَلَا مُنْتَوَّةٌ، وَفَرْشٌ مَرْفُوعَةٌ، إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً) (الواقعة ٢٧ - ٣٥). قيل إن المراد بالفرش : النساء مرفوعة على الأرائك، كقوله تعالى : (هُنَّ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظَلَالِ الْأَرَائِكِ مُتَكَبِّرُونَ) (يس ٥٦) ويدل على أن المراد بالفرش النساء قوله بعد (إنما أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً) (١).

ومنه قول جرير :

قل للجبان إذا تأخر سرجه هل أنت من شرك الميبة ناج؟
فالمRAD من السرج : الراكب، من إطلاق اسم المحل على الحال.

٨- الحالية: وهي تسمية الشيء باسم الحال فيه.
كقوله تعالى : (وَأَمَّا الَّذِينَ أَيْضَضُوا وُجُوهَهُمْ فَبِئْرَةُ اللَّهِ هُمْ فِيهَا حَالُهُنَّ) (آل عمران ١٠٧)، عبر بالرحمة وأراد الجنة لأن الرحمة حالة فيها، وفي هذا التعبير استحضارهما معاً، توسيعاً في المعانٍ، وثراءً في المعطيات.

وقوله : (إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ وَإِنَّ الْفُجُّارَ لَفِي جَحَّمِ) (الأنفطار ١٣ ، ١٤)
فالمراد من النعيم : الجنة، ومن الجحيم : النار.

ومنه قول الشاعر :

إِنَّمَا عَلَى مَعْنَى وَقُولًا لَقَبْرِهِ سَقْتُكَ الْغَوَادِي مَرْبَعًا بَعْدَ مَرْبَعٍ^(١)
الشاعر يطلب من صاحبيه التزول على قبر معن فأطلق الحال وأراد المحل.
وقد اجتمعت الحالية والlocality في قوله تعالى : (يَا بَنِي آدَمَ خُذُوا زِيَّتَكُمْ عَنْ دُلُّ كُلِّ
مَسْجِدٍ) (الأعراف ٣١) فعبر عن الملابس بالزيينة، إذ هي حالة فيها، فأطلق الحال
وأراد المحل، لأن الزيينة لا تؤخذ، والمراد من المسجد الصلاة، أطلق المحل وأراد
الحال فيها.

٩- الآلية: وهي إطلاق اسم الآلة ويراد الأثر الناتج عنه.
كقوله تعالى : (وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ) (إبراهيم ٤) أي بلغة
قومه، فأطلق اللسان وأراد اللغة إذ اللسان آلتها.
وقوله تعالى على لسان سيدنا إبراهيم : (رَبُّ هَبَّ لِحُكْمِهِ وَلِحِقْنِي بِالصَّالِحِينِ،
وَاجْعَلْ لِي لِسَانَ صِدْقِي فِي الْآخِرِينِ) (الشعراء ٨٣ ، ٨٤) أي ذكرًا حسناً، أطلق
اللسان وأراد الذكر الحسن إذ اللسان آلتها.
وقوله تعالى لسيدنا نوح عليه السلام : (وَاضْعَنْ الْفَلَكَ بِأَعْيُّنِهِ) (هود ٣٧)

(١) لم بالمكان نزل به، الغرادي : جمع غادية وهي السباحة ثالث غدوة، المربع : متزل القوم في الربع خاصة.

وقوله تعالى : (إِذْ تَسْتَغْشِيُونَ رِبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنَّ مُعْذِكُمْ بِالْفَلَكِ مُرْدِفِينَ، وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشَرًا وَلَتَطْمَئِنَّ بِهِ قَلُوبُكُمْ) (الأفال ١٠). فاقيم المصدر «البشرى» مقام اسم المفعول «المبشر به» مبالغة وكان الإمداد هو البشري ذاتها لأهميتها وشدة احتياجهم إليها، وقد عد هذا الإمام السيوطي^(١) من أنواع المجاز المرسل الذي علاقته إقامة صيغة مقام أخرى - الاشتقاد -. ويقول تعالى في وصف اليهود مخاطباً المسلمين : (لَا تَأْتُمْ أَشَدُّ رُهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ مِنَ اللَّهِ) (الحشر ١٣)، فعبر عنه بالرهبة عن «الرهوبية» ، مبالغة في توفر الرهبة لديهم من المسلمين حتى لكتفهم الرهبة نفسها، وفي «صدورهم» مجاز مرسل علاقته المحلية.

ومنه قوله تعالى : (فَإِذَا لَقِيْتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضْرِبُ الرُّقَابَ حَتَّىٰ إِذَا أَتَخْتَمُوهُمْ فَشُدُّوا الْوَثَاقَ فَإِمَّا مَنْ بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً حَتَّىٰ تَضَعَ الْحَرْبُ أَوْزَارُهَا) (محمد ٣). (مريم).

فقد عبر عن الفعل بالمصدر، والأصل «فاضروا الرقاب»، فيه مع الاختصار معنى التوكيد.

وفي «الأوزار» مجاز مرسل علاقته الآلية، وفي التعبير بالأوزار إشعار بكرابهة الإسلام للحرب فهي ذات أثقال وأعباء جسام ولا تأق إلا بالخراب والدمار، وليس المراد إنتهاء الحرب فقط، وإنما المراد كسر حدة العدو والقضاء على قوته الحربية حتى لا تسول له نفسه بالتمرد والعصيان.

١١ - المجاورة : كقوله تعالى : (وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامْسَتِ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيْمِمُوا صَعِيدًا طَيْبًا) (المائدة ٢٦) أطلق الغائط على فضلة الإنسان، لأن الغائط يعني : الأرض الغائرة العميقية، يدفع فيها الإنسان الفضلات بحيث لا يراها أحد، ولما كثرت مجاورة الفضلة لها أطلقت عليها تأدباً.

ومن ذلك إطلاق لفظ «الراوية» على البعير الذي يحمل الماء، والراوية في

فالعين آلة الملاحظة وطريق المعرفة، يقول القاضي عبد الجبار : «والمراد بذلك أن أصنع الفلك بما أعطيناك من البصيرة والمعرفة، وسمى ذلك أعينا على جهة التوسع، كما يقول القائل لغيره، افعل ذلك بمرأى مني وسمع^(١)».

وقوله على لسان قوم سيدنا إبراهيم : (قَالَوْا فَأَتَوْا بِهِ عَلَى أَعْيُنِ النَّاسِ لِعِلْمِهِ يَشَهِّدُونَ) (الأنبياء ٦١) أي على مرأى منهم بحيث تتمكن صورته في أعينهم تمكن الراكب من المركوب.

وقوله : (وَإِنَّهُ لِتَنزِيلِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، نَزَّلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ، عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُتَدَرِّينَ، بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ) (الشعراء ١٩٢ - ١٩٦) فاللسان مجاز عن اللغة.

وقوله مخاطباً الرسول : (فَإِنَّمَا يَسِّرُنَا بِلِسَانَكَ لِتَبْشِّرَ بِهِ الْمُتَقْبِينَ وَتَنْذِرَ بِهِ قَوْمًا لَدُّهَا) (مريم).

* * *

١٠ - الاشتقاد : كقوله تعالى : (كَتَبْ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهَةٌ لَكُمْ، وَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئاً وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ، وَعَسَىٰ أَنْ تُحِبُّوا شَيْئاً وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ) (البقرة ٢١٦).

فالقتال مكره لدى النفس لما فيه من مفارقة الأوطان، وتعریض الجسد للهلاك والمال للضياع، ولشدة كراهية القتال ورد التعبير عنه بلفظ المصدر «كره» بدلاً من «مكره» وفي هذا بيان لأثر القتال وشدة وطأته على النفوس حتى كأنه الكره بعينه. مجاز مرسل، وعلاقته الاشتقاد.

وفي التعبير المجازي، يدل على أن القرآن الكريم لا يتجاهل الفطرة البشرية ولا ينكر مشقة هذه الفريضة، ولكنه يعالج الأمور من جانب آخر، فمن الفرائض ما هو شاق مرير، ولكن حكمته تهون مشقتة وتسيف موارته، وصدق الله العظيم : (وعسى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئاً وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ).

السبب للسبب، أو عكسه، أو مشابهة كل جزء أو عكسه - إلخ والظاهر أن هذه التسمية اصطلاح من البينيين تفرقة بين نوعين من المجاز مختلف العلاقة^(١).

وأما أول من وضع مصطلح [المجاز المرسل]، فالامر فيه شيء من عدم الوضوح، فالإمام عبد القاهر وضع في أواخر كتابه [أسرار البلاغة] الذي حققه العلامة محمد رشيد رضا فصلا تحت عنوان:^(٢)

«هذا كلام في ذكر المجاز، وفي بيان معناه، وحقيقة، وفيه بيان المفهوم المشترك، والمجاز المرسل وعلاقته».

فهذا العنوان يوحى بأن الإمام عبد القاهر هو الذي وضع هذا المصطلح، إذ لا توجد قبله هذه التسمية، غير أنه بالبحث تحت هذا العنوان نجد مادة هذا المجاز ولكنه لم يسمه هذه التسمية في أثناء الشرح، فاستعمال هذا المصطلح في عنوان الفصل فقط يثير الشكوك.

الآن يمكن أن يكون المحقق المرحوم محمد رشيد رضا هو الذي وضع هذا العنوان لمارأه مناسباً للمضمون - كما فعل في كتاب [دلائل الإعجاز] إذ وضع تحنه [في علم المعان]، وكذلك فعل في كتاب [أسرار البلاغة] أن وضع تحنه «في علم البيان»؟

وبالرجوع إلى النسخة التي حققها وشرحها المرحوم أحد مصطفى المراغي وبمقابلتها مع النسخة الأولى وجد أن العنوان في النسختين واحد.

وفي نسخة ثالثة تحقيق المستشرق [هلموت ريت] ط استانبول وزارة المعارف سنة ١٩٥٤ م وجد العنوان في صلب الصفحة:^(٣)

«هذا كلام في ذكر المجاز، وفي بيان معناه، وحقيقة» ثم زاد المحقق في المامش

(١) شروح التشخيص ج٤/٢٨ وما بعدها.

(٢) أسرار البلاغة ٣٦٦.

(٣) أسرار البلاغة تحقيق هـ - ريت ص ٣٦٥.

الأصل هي : الوعاء الذي يكون فيه الماء ويحمل على البعير، فتطلق الرواية على البعير لعلاقة المجاورة، كقول أبي النجم :

ئشي من الردة ئشي الحفل ئشي الروايا بالزاد الأثقل^(١)

ومنه قول عنترة :

شككت بالرمح الأصم ثيابه ليس الكريم على القنا بمحرم
فالمراد من الثياب القلب - مجاز مرسل لعلاقة المجاورة^(٢).

وكذلك قول الاعشى :

وكأس شربت على لذة وأخرى تداوينت منها بها
فالكأس مجاز عن الشراب - مجاز مرسل.

والمجاز الواحد قد يكون له أكثر من علاقة، ويلاحظ ذلك في علاقة الآلية والمجاورة، فيمكن أن يكون كل منها من قبيل إطلاق محل وإرادة الحال.

وسمى ذلك مجازاً مرسلاً لأنه أرسل - أي أطلق - عن التقييد بعلاقة واحدة إذ له عدة علاقات، أو لأنه أرسل عن دعوى الاتحاد المطلوبة في الاستعارة، إذ ليس العلاقة فيه بين المعينين المشابهة حتى يدعى اتحادهما.

وإنما لم يسم استعارة، مع أن اللفظ فيه منقول ومستعار من معناه الأصلي إلى المعنى المراد، كما في قولنا، أمطرت السماء نباتاً، فقد ادعينا أن المسبب - النبات - عين السبب - المطر - كما ادعينا في الاستعارة أن محمداً عين الأسد، وكل ما بينهم من فرق أن الاستعارة علاقتها مطلق مشابهة، أما في المجاز المرسل فهي مشابهة

(١) المفضليات ٧٦٩، الردة : مكان، الحفل : السحب المليئة بالماء، الروايا جمع راوية وهي الماءة التي محمل فيها الماء، وهي سقاء من ثلاثة جلود تجمع أطراها ليكثر ما تحمله من الماء والبقاء للمبالغة وتطلق على ما استثنى عليه من بغير أو دائبة، مجاز مرسل لعلاقة المجاورة.

(٢) ولا يكفي مطلق التجاورة، بل لا بد من أن يكون هناك تلازم بين الماء ومجاورة، فالمجاورة الموقعة غير محققة للغرض البلاغي، بل المراد : المجاورة الثانية التي تتحقق معه إدراك المجاور بمجاوره - كما في هذه الشواهد.

ما وجده في نسخة أخرى رمز لها بحرف M

«وفي بيان المقول والمشترك والمجاز المرسل وعلاقته».

وكل هذه الدلائل ترجح أن مصطلح [المجاز المرسل] من وضع الإمام عبد القاهر.

ولكن لماذا لم يستعمل هذا المصطلح عند كل من الإمام الرازي الذي لخص كتاب عبد القاهر، والزنخشري الذي طبق آرائه في تفسيره، والسكاكى الذى تم في كتابه عملية التقعيد؟

وعلى أية حال فإن هذا المصطلح ظهر بوضوح عند الفزويق وشرح التلخيص.

وقد ذكر القدماء أنواع المجاز المرسل لكنهم لم يسموه، ومنهم الفراء الذى قال في قوله تعالى : (فَلِيدُ نادِي) (العلق ١٧) العرب تقول : النادى يشهدون عليك والمجلس^(١) وأشار الأمدى^(٢) إلى بعض أنواعه أيضاً، فقال في قول الشاعر :

إذا سقط السماء بأرض قوم رعيناه وإن كانوا غضابا

أراد : إذا سقط المطر رعيناه، أي رعينا النبات الذى يكون عنه، ولهذا سمي الغيث [ندى]، لأنه عن الندى يكون، وقالوا : ما به طرق - أي ما به قوة، والطرق الشحم، فوضعه موضع القوة، لأن القوة عنه تكون، وقوتهم، للمزادة راوية، وإنما الرواية البعير الذى يسكنى عليه الماء، فسمى الوعاء الذى يحمله باسمه، ومن ذلك [الخُفْض] مداع البيت، فسمى البعير الذى يحمله خفضاً، وكل هذه الأنواع التي ذكرها تعود إلى السبيبة أو المجاورة.

بلاغة المجاز المرسل

المجاز المرسل - ككل مجاز - يوسع اللغة، كما يساعد على الافتتان في التعبير. وتدعى إليه المبالغة في المعنى، والإيجاز في العبارة، كما في قوله تعالى : (يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصُّواعِقِ حَذَرَ الْمَوْتَ) فقد عبر بالأصابع بدلاً من أطرافها، إشعاراً بشدة فزع المنافقين لدرجة أنهم يدوسون الإصبع كلها انتقاماً لذلك.

وقوله تعالى : (وَأَتَا الْيَتَامَى أُمَوَالَهُمْ)، عبر باليتامى - وهم في الحقيقة راشدون - وفي ذلك إشارة إلى وجوب المسارعة بدفع أموالهم إليهم، وكان اسم اليتيم باق فيهم لم يفارقهم، فهذه الصفة تزيد الشفقة عليه وتدعى الولي إلى دفع المال إليه كاملاً.

ويقول معاوية بن مالك - وهو شاعر جاهلي عم لبيد بن ربيعة :

إذا نَزَلَ السَّمَاءُ بِأَرْضِ قَوْمٍ رَعَيْنَاهُ وَإِنْ كَانُوا غَضَابًا

فالسماء : المراد منها المطر، وقد أعاد الشاعر الضمير على السماء بمعناها المجازى وهو النبات، ففي البيت مجازان، استعمال السماء في الغيث، واستعمال الغيث في النبات، وعلاقة الأول المحلية أو المجاورة، والثانى السبيبة.

والبدوى حينما يرى المطر يأتى من السماء، وأنه ما من مرة إلا ويكون المطر من جهتها اقترب في ذهنه صورتاها، فلا يرى إحداها إلا ويرى الأخرى، عندئذ سأغ له أن يقول : إذا نزل السماء - أي المطر - لا تجاهه إلى السماء التي هي محل المطر أو مجاورة له.

ومثله في «رعيناه» - أي الغيث - فالضمير عائد على السماء بمعناها المجازى - وهو الغيث - فلما كان البدوى يرى أن الغيث سبب هام في وجود النبات، وليس له في ظاهر الحال سبب آخر، اقترب في ذهنه صورة السبب والسبب، ولما

(١) معان القرآن ج ٣/٢٧٩

(٢) الموازنة ج ١١٢، ٣٥، ٣٦

كان لا يرى أحدهما إلا رأى الآخر، عندئذ ساغ له أن يقول : رعينا - أى رعينا الغيث - مشيداً بقيمة هذا السبب الذي بلغت مرتبة المسبب، وفي ذلك ما فيه من بيان أهمية الغيث وقيمة.

وكما جازت تلك الصورة يجوز العكس فيقال : أقبل النبات - أى الغيث - لأن الاتجاه إلى النبات المرتبط وجوده بوجود الغيث، وكأن الفارق الزمني بين نزول المطر وظهور النبات قد ألغى من الحساب، والمقبل نباتاً وليس مطراً، وفي هذا ما يدل على مدى اللهمقة والتعلق بالسبب.

والإيجاز والاختصار ظاهر في هذا المجاز فـ «رعينا الغيث» أوجز من «رعينا النبات الذي سببه الغيث»، وأقبل النبات، أوجز من «أقبل المطر المسبب عنه النبات».

وحينما نقرأ قوله تعالى : (يَا إِنَّمَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَبَعَّدُوا بِطَائِفَةٍ مِّنْ دُونِكُمْ لَا يَأْلُونَكُمْ خَبَالًا وَدُوَّا مَا عَيْتُمْ، قَدْ بَدَّتِ الْبُغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ وَمَا تُخْفِي صُدُورُهُمْ أَكْبَرُ) (آل عمران ١١٨).

في تلك الآية مجازان مرسلان :

الأول : «قد بَدَّتِ الْبُغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ»، فالمجاز في لفظ «البغضاء» مجاز عن الكلمات الدالة على الكراهة، لأن البغضاء معنى من المعان المكتونة في القلوب، وهي لا تبدو ولا تظهر من الأفواه، وإنما الذي يبدو منها هو الكلام المترتب على البغضاء، فقد أطلق السبب - وهو البغضاء - وأريد المسبب - وهو الكلام الدال على الكراهة، والعلاقة السبيبة، والقرينة للفظية «بدت» و «من أفواههم».

وبلاعنة المجاز : هو المبالغة في الكلام الدال على العداوة، وتصويره بصورة البغضاء، للإشارة بأن الذي بدا من أفواههم هو ذات البغضاء على الرغم من محاولتهم إخفاءها في صدورهم، وذلك دليل على أنها قد تمكنت من قلوبهم، وملايات نفوسهم، حتى أبْتَ إلا أن تفليس، فتحتدر من أفواههم . . . ، فكأنه قبل : قد بَدَتِ الْكَلِمَاتُ الدَّالَّةُ عَلَى الْكَرَاهِيَّةِ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ، لأن سببها وهو البغضاء قد ملا قلوبهم . . . وذلك هو معنى قول البيانين :

إن المجاز كدعوى الشيء بالبينة والبرهان - لأنه يؤكّد المعنى ويقرره .
وفي هذا المجاز تصوير المسبب بصورة السبب وإطلاق اسمه عليه، وفي ذلك تنفي أي تنفي من التحاذ مثل هؤلاء بطانة .

والإيجاز ظاهر في التعبير المجازي، فالمقارنة بين الحقيقة وهي : قد بدت الكلمات الدالة على الكراهة من أفواههم وبين المجاز، وهو : قد بدت البغضاء من أفواههم، ندرك ذلك .

الثان : «وَمَا تُخْفِي صُدُورُهُمْ أَكْبَرُ»، فالمجاز في لفظ «صُدُورُهُمْ» مجاز عن القلوب، لأن القلوب جمع الأضغان و محل الأحقاد، فقد أطلق المحل - وهو الصدور - وأريد الحال فيها - وهو القلوب - والعلاقة المحلية، والقرينة حالية .
فالمجاز أكد المعنى وقواه، فكأنه قيل : إن هذه القلوب قد تضخمت بما فيها من الكراهة، لأنها فاضت على الصدور فملأتها، وفي هذا بيان : كون المجاز دعوى الشيء بالبينة والبرهان .

وفي المجاز هذا صور الحال بصورة المحل وإطلاق اسمه عليه، وفي ذلك تنبية على شدة كراهيتهم للمسلمين، وتحذير من الانخداع بهم .

وأما الإيجاز فهو أمر غلى - في المجاز المرسل - فالصدر كالقلب .

فالمجاز المرسل يؤدي الفوائد التالية :

١ - تأكيد المعنى المجازي المراد، وتقريره في النفوس، لما فيه من دعوى الشيء بالبينة والبرهان .

٢ - تصويره للمعنى المجازي المراد خير تصوير وأدقه .

٣ - تأدية المعنى المجازي المراد بالفاظ أقل مما تؤديه الحقيقة، وذلك في الغالب^(١) .

(١) انظر في ذلك البلاغة التطبيقة ٢٦٦ .

ونلحظ أن الأساس النفسي للمجاز المرسل هو «تداعي المعانٍ» إذ أن هذا المجاز يسوغه التلازم الذهني، فالسبب والمسبب متلازمان ذهناً وزماناً ومكاناً، وكذلك الكل والجزء، والحال والمحل وهكذا.

الاستعارة

لحة عن تطور لفظ «الاستعارة»

الاستعارة مأخوذة من الاستعارة الحقيقة، وهي : نقل الشيء من حيازة فرد إلى فرد آخر، وقد نقل علماء البيان هذا الاسم من حقيقته إلى المجاز بالاستعارة، وهي نقل اللفظ من معنى عرف به في اللغة إلى معنى آخر لم يعرف.

يقول العلوى^(١): «وإنما لقب هذا النوع من المجاز بالاستعارة أخذها من الاستعارة الحقيقة، لأن الواحد منها يستعير من غيره رداءً ليلبسه، ومثل هذا لا يقع إلا من شخصين بينهما معرفة ومعاملة، فتقتضى تلك المعرفة استعارة أحدهما من الآخر، فإن لم يكن بينهما معرفة بوجه من الوجوه فلا يستعير أحدهما من الآخر من أجل الانقطاع، وهذا الحكم جار في الاستعارة المجازية، فإنك لا تستعير أحد النظرين للأخر إلا بواسطة التعارف المعنى، كما أن أحد الشخصين لا يستعير من الآخر إلا بواسطة المعرفة بينهما».

ومن استقراء ما أثر عن علماء البيان نرى - فيما نعلم - أن أول من سبق إليها وأطلق عليها اسم الاستعارة هو أبو عمرو بن العلاء «ت ١٥٤ هـ». قال ابن رشيق^(٢) وكان أبو عمرو بن العلاء لا يرى أن لأحد مثل هذه العبارة - يقصد قول ذي الرمة :

أقامت به حتى ذوى العودُ والتوى ولفت الشريأ في ملائتها الفجر
ويقول : ألا ترى كيف صير له ملائة، ولا ملائة له، وإنما استعار له هذه
اللفظة.

وقال أبو عبيدة «ت ٢٠٧ هـ» في قول الغزدق :

لَا قومَ أكْرَمُ مِنْ ثَمِيمٍ إِذَا غَدَتْ عُودُ النِّسَاءِ يُسْقَنَ كَالْأَجَالِ
عُودُ النِّسَاءِ : هُنَ الْلَّاقُ مَعْهُنَ أَلَادِهِنَ، وَالْأَصْلُ فِي ذَلِكِ عُودُ الْإِبْلِ الَّتِي مَعَهَا
أَلَادِهِنَ، فَنَقْلُهُ الْعَرَبُ إِلَى النِّسَاءِ، وَهَذَا مِنَ الْمُسْتَعَارِ، وَقَدْ تَفَعَّلَ الْعَرَبُ ذَلِكَ
كَثِيرًا^(١)، وَذَلِكَ دُونَ بَيَانٍ أَوْ تَفْنِينَ لَا صِطْلَاحَهَا الْبَلَاغِيُّ، إِلَّا أَنَّهُ الْمُحَ لِبِيَانِ
أَرْكَانِهَا.

ويقول الباقلاني^(٢) في معرض تعليقه على قول الشاعر :

* قَيْدُ الْحَسْنِ عَلَيْهِ الْحَدَّقَا *

وذكر الأصممي «ت ٢١٦ هـ» وأبو عبيدة وحماد «ت ١٥٥ هـ» وقبلهم أبو عمرو أنه أحسن في هذه اللفظة، وأنه أتبع فيها فلم يلحق، وذكره في باب الاستعارة البليغة.

لكن أول من عَرَفَهَا كفن بلاخي هو الجاحظ «ت ٢٥٥ هـ». فقد عرفها واستشهد عليها، يقول بعد أن يورد هذه الأبيات :

يَا ذَارُ قَدْ غَيَّرَهَا بِلَاهَا كَائِنَا بِقَلْمِ مَحَاهَا
أَخْرَيَهَا عُمَرَانُ مَنْ بَنَاهَا وَكُرُّ مُسَاهَا عَلَى مَغْنَاهَا
وَطَفِقَتْ سَحَابَةُ تَغْشَاهَا تَبَكَّى عَلَى عِرَاصَهَا عَيْنَاهَا^(٣)

(١) النافع ج ١/ ٢٧٥، والعود : جمع عائد وهي الناقة التي قوى ولدها، الأجل : الفرق من البقر والظباء، واحدها : إجل.

(٢) إعجاز القرآن ٧٠.

(٣) أخرجها عمران من بناتها : إذا بقى الرجل في داره نقص عمرها، لأن الأيام مؤثرة في الأشياء بالنفس وبالليل، فمدة يقائه فيها وإنماه بها أيلت منها الأيام.

معنى الاستعارة الاستعارة التصريحية والمكثفية

١ - قال تعالى : (اهدنا الصراط المستقيم . صراط الذين أنعمت عليهم) .
«الفاتحة ، ٦ ، ٧» .

٢ - وقال : (كتاب أنزلناه إليك ليخرج الناس من الظلمات إلى النور)
(إبراهيم ١).

٣ - وقال : (والشعراء يتبعهم الغاؤون، ألم تر أنهم في كل واد يَبِيمُون) ^(١)
الشعراء ١٤٤ ، ١٤٥.

٤ - وقال : (ولَا سُكِّتَ عَنْ مُوسَى الْغَضْبُ أَخْذَ الْأَلْوَاحَ وَفِي نَسْخَتِهَا هَذِي
وَرْحَمَةً لِلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ يَرْهِبُونَ) (الأعراف ١٥٤).

告毕

ففي الآية الأولى، استعير لفظ (الصراط المستقيم) للدين الحق، لتشابهها في أن كلا منها يوصل إلى المطلوب، والقرينة - حالية - فالله سبحانه لا يهدى إلى الطريق الحسي وإنما المراد المداية إلى الدين الحق على التشبيه.
وأجراء الاستعارة يكون على هذه الصورة:

شبهنا الدين الحق بالطريق المستقيم، بجامع الهدایة في كل، ثم تنوسي التشییه، وادعی أن المشبه فرد من أفراد المشبه به وداخل في جنّه، ثم استغير

(١) حقيقة «بيمون» يسيرون أو يغططون، والاستعارة أبلغ لما فيه من البيان بالإخراج إلى ما يقع عليه الإدراك وهو البيان في كل واد يعن له في النهاي. ورجل هائم: متغير، فتبه حفهم لقول الشعر في كل غرض ورغبتهم في النهاي فيه كل منهعب بالبيان والتحير والذهاب على غير هدى.

يقول: ممساها: يعني مساءها، المغام، المنازل التي كان بها أهلوها، طفت
ظلمت، العرصة: المكان ليس به بناء، وجعل المطر بكاء على سبيل الاستعارة
وتسمية الشيء باسمه غيره اذا قام مقامه^(١).

فاصطلاح الاستعارة ورد أول ما ورد عند الجاحظ في تعليقه على تلك الآيات، وهو لم يضعها تحت أي علم من علوم البلاغة التي عرفت فيما بعد، وهذا التعريف ساذج غير محدد، فهو لا يمنع المجاز المرسل - مثلاً - إذ هو تسمية الشيء باسم غمه.

وظل معنى «الاستعارة» يترد على ألسنة العلماء والنقاد بعد الجاحظ، كابن قتيبة وابن ٢٧٦ هـ، والمبرد «ت ٢٨٥ هـ»، وثعلب «ت ٢٩١ هـ»، وقدامة «ت ٣٣٧ هـ». والقاضي الجرجاني «ت ٣٦٦ هـ» والرماني «ت ٣٨٤ هـ» وأبي هلال «ت ٣٩٥ هـ»، وابن رشيق «ت ٤٦٣ هـ»، وابن سنان «٤٦٦ هـ» حتى جاء عبد القاهر «ت ٤٧١ هـ» فكان من أدقهم في تعريفها فقال: «الاستعارة أن تزيد تشبيه الشيء بالشيء فتدفع أن تفصح بالتشبيه وظهوره، وتتحجى إلى اسم المشبه به فتعبره المشبه وتخرجه عليه»^(٢)، وقدم بحثها على التشبيه والتعميل لأنه يخلها بين فنون القول مكانة رفيعة.

وفي بحوث هؤلاء ظل يتطور مفهومها ومدلولوها دون أن يبحثوا تحت «علم البيان»، حتى جاء السكاكي «ت ٦٢٦ هـ»، فتناول بحثها تحت «علم البيان». وكان هذا إيزاناً بوضعها جزءاً من مباحث هذا العلم الذي جعله أحد العلوم الثلاثة «المعان والبيان البديع»، وعلى يد السكاكي ومدرسته أخذت الاستعارة وضعها ومكانتها في علم البيان، وإليك الشواهد للتوضيح :

والروية، وفيها خفاء وغموض، فلهذا كانت الأودية أليق بالاستعارة^(١)، والقرينة على أن - واد - استعارة هي: لفظ الشعاء.

وفي الآية الرابعة وصف الغضب بالسكتوت وهذا لا يجوز على الحقيقة، وإنما يكون على المجاز، فقد شبه الغضب بسانان وحذف المشبه به ورمز إليه بشيء من لوازمه وهو السكتوت، وإنستاد السكتوت إلى الغضب هو قرينة الاستعارة.

وبلاعنة الاستعارة في الشواهد السابقة تكمن في تمثيل ما ليس بمرئي حتى يصير مشاهداً مرئياً، فيتقلل السامع من السمع إلى حد المشاهدة والعيان، وذلك أقوى في التأثير، وأبلغ في البيان.

ومن الشواهد السابقة نرى أن للاستعارة أركانًا ثلاثة:

المستعار له - وهو المشبه، والمستعار منه - وهو المشبه به، والمستعار - وهو اللفظ المستعار، وإذا كان قد علمنا أن التشبه له أركان أربعة: المشبه، المشبه به، الوجه، الأداة، فالاستعارة لا بد فيها من حذف الأداة والوجه وأحد طرق التشبه - المشبه أو المشبه به - وهي في الشواهد الثلاثة الأولى حذف المشبه واستعير المشبه به للمشبه ويسمى ذلك استعارة تصريحية.

فالاستعارة التصريحية: اللفظ المستعمل في غير ما وضع له، لعلاقة المشابهة، مع قرينة مانعة من إرادة المعنى الأصلي.

أما في الآية الرابعة فقد حذف المشبه به ورمز إليه بشيء من لوازمه، ويسمى ذلك: استعارة مكنية.

فالاستعارة من حيث ذكر أحد طرفيها تنقسم إلى تصريحية ومكنية.

وهذه التسمية قائمة على طبيعة النقل والإعارة، إذ قد يكون النقل بين شيئين موجودين فينقل الاسم مما وضع له أولاً إلى غير ما هو له، كقولهم: رأيتأسدا، إذ جعلوا اسم الأسد لما ليس بأسد.

(١) الطراز ج ١، ٢١٤، المثل السائر ج ٢، ٩٧.

المشبب به للمسبب على طريق الاستعارة التصريحية الأصلية، وسميت تصريحية: لأن المشبه به مصرح به في الكلام، وسميت أصلية: لأن الاستعارة في اسم جامد، والقرينة حالية إذ المراد تصوير الدين الواضح بالطريق المستقيم.

• وفي الآية الثانية: استعير لفظ «الظلمات» للضلال، لتشابهها في عدم الاهتداء، ثم استعير لفظ «الظلمات» للضلال، وكذلك استعير لفظ «النور» للإيمان لتشابهها في المداية، وقد جمعت الظلمات إشارة إلى أن طرق الضلال كثيرة، وأفرد النور تنبئها إلى أن طريق الإيمان واحد.

والقرينة حالية، فالنبي لم يخرج الناس من ظلمات حقيقة إلى نور حقيقي، وإنما المراد: تشبيه الضلال بالظلمات والهدى بالنور.

ويقول الشريف الرضي في الآية الثالثة: وهذه استعارة، والمراد بها - والله أعلم - أن الشعراء يذهبون في آقوالهم المذاهب المختلفة، ويسلكون الطرق المشتبعة، وذلك كما يقول الرجل لصاحبه إذا كان مخالفًا له في رأي أو مبادئه في كلام: أنا في واد وأنت في واد، أى أنت ذاهب في طريق، وأنا ذاهب في طريق، ومثل ذلك قولهم: فلان يهب مع كل ريح، ويطير بكل جناح، إذا كان تابعاً لكل قائد، وبجبياً لكل ناعق.

وقيل: إن معنى ذلك: تصرف الشاعر في وجوه الكلام من مدح، وذم، وعتب، وغزل، ونسيب، ورثاء، وتشبيب، فشيئت هذه الأقسام من الكلام بالأودية المشتبعة، والسبل المختلفة.

ووصف الشعراء بالهباين، فيه فرط مبالغة في صفتهم بالذهاب في أقطارها، والإبعاد في غایاتها، لأن قوله سبحانه: «يَهِمُون» أبلغ في هذا المعنى من قوله: «يَسْعُونَ، أو يَسِيرُونَ»، ومع ذلك فالهباين صفة من صفات من لا مسكة له، ولا رجاحة معه، وهي مخالفة لصفات ذي الحكم الرزين والعقل الرصين^(١).

« واستعير لفظ الأودية» للمقاصد والفنون الشعرية، وخص الاستعارة بـ «الأودية» دون الطرق والمسالك، لأن المعانى الشعرية تستخرج بالفكرة

(١) القرآن بين الحقيقة والمجاز والإعجاز ٢٩.

وقد يراد بالنقل إضافة الاسم لما لا تصح إضافته إليه كقول الشاعر:
وَغَدَةٌ رِّيحٌ قَدْ كَشَفَتْ وَقَرْأَةٌ إِذْ أَصْبَحَتْ بِيَدِ الشَّمَالِ زِمامُهَا
فَقَدْ أَضَافَ لِفَظَ «الْيَدِ» وَهِيَ الْجَارِيَةُ مَا لَا يَصْحُ أَنْ يَكُونَ لَهُ يَدٌ وَهُوَ
«الشَّمَالُ». (١)

ففي الاستعارة الأولى «تجعل للشيء الشيء ليس به، وفي الثانية، تجعل للشيء
الشيء ليس له» (٢) وتسمية الاستعارة بالتصريحية من وضع الإمام الرازى (٣).

الاستعارة التصريحية الأصلية وتبعية

المتبع لأساليب الاستعارة التصريحية يرى أن اللفظ المستعار يدور فيها على
ما يأتى:

١ - قد يكون اسمًا جامداً - سواء كان اسم عين يصلح - بأصل وضعه - لأن
يصدق على كثير، مثل: أسد، بدر، بحر، أو اسم عين يصلح - بعد التأويل
فيه - لأن يصدق على كثير، مثل: حاتم، سجان، مادر (٤)، أو اسم معنى يصلح
لأن يصدق على كثير مثل: الفهم الكتابة، الجلوس.

فإذا كان اللفظ المستعار من أحد هذه الأنواع الثلاثة سميت الاستعارة
«أصلية»، إذ المشبه به استعير للمشبه دون أن تتوسط لفظة أخرى لإجراء هذه
الاستعارة.

(١) دلائل الإعجاز ٥٣.

(٢) انظر نهاية الإيجاز ٨٩، البلاغة تطور وتاريخ ٣٠٨.

(٣) سجان: علم شخص، لكن تزول فيه فجعل اسم جنس موضوع لطلق ذات منصنة بالقصاحة، ومثله:
حاتم، مادر، وباقل، وقس.

٢ - وقد يكون اللفظ المستعار من الأفعال - ماضياً، أو مضارعاً، أو أمراً - أو
من المشتقات منها، أو من المحوف، وتسمى - حيثذا الاستعارة «تبعدية»، إذ
الاستعارة في الأفعال تابعة للاستعارة في المصدر. فهي تنقسم باعتبار اللفظ
المستعار إلى «أصلية وتبعية».

أمثلة للاستعارة الأصلية

١ - قال تعالى على لسان سيدنا لوط : (قال لو أَنِّي لِي بِكُمْ قُوَّةً أَوْ آوَى إِلَى رُكْنٍ
شَدِيدٍ) (هود ٨٠)، جواب «لو» ممحوظ والممعن : لو أن لي بكم قوة لفعلت بكم
وصنعت، أو لَوْ قَوَيْتُ عَلَيْكُمْ بِنَفْسِي، أو آوَيْتُ إِلَى قُوَّى أَسْتَندَ إِلَيْهِ فِيهِمْ
مِنْكُمْ، فَأَصْلَلَ الْأَرْكَانَ لِلْبَنَانِ، فَشَبَهَ الْمَعْنَى الشَّدِيدَ بِالرُّكْنِ فِي الْقُوَّةِ ثُمَّ اسْتَعَرَ
الْمَشْبَهُ بِالْمَشْبَهِ عَلَى سَبِيلِ الْاسْتِعَارَةِ التَّصْرِيقِيَّةِ الْأَصْلِيَّةِ. وَالْاسْتِعَارَةُ أَبْلَغُ لَأَنَّ
الرُّكْنَ يُحْسِنُ، وَالْمَعْنَى الَّذِي يَمْثُلُ الْقُوَّةَ لَا يَحْسِنُ.

وقوله : (وَقَدْ مَكَرُوا مَكْرُهُمْ وَعِنْدَ اللَّهِ مَكْرُهُمْ إِنْ كَانَ مَكْرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ
الْجَبَالِ) (إِرَاهِيمٌ ٤٦)، يقول العلوى : «إِنَّا تَكُونُ اسْتِعَارَةً عَلَى قِرَاءَةِ مِنْ قِرَاءَةِ
لِتَزُولَ» بالنصب، على تقدير «إِنْ» بمعنى «ما»، والممعن : وما كان مكرهم لتزول
منه الجبال، واستعارة «الجبال» لما أقى به الرسول - صلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - من
المعجزات الباهرة، والأعلام الواضحة النيرة على نبوته، والممعن : وما كان خَدْعُهُمْ
وَتَكْذِيْهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ هَذِهِ الْأَمْوَالُ الْمُسْتَقْرَةُ الثَّابِتَةُ الَّتِي هِيَ كَالْجَبَالِ فِي الرَّسُوخِ
وَالْأَسْتِقْرَارِ» (٥).

والاستعارة في الموضعين تصريحية، لأن المشبه به مصرح به، أصلية، لأن
الاستعارة في اسم جامد.

(١) فاما على قراءة «لتزول» بالفتح فلا وجه للاستعارة فيه للجبال بل تكون باقية على حقيقتها وانظر الطراز
جـ١، ١٢٣، والمثل السائر جـ٢/٩٦.

«السراج» هنا مستعار، وحقيقة مُبَيّنا، والاستعارة أبلغ، للإحالـة على ما يظهر بالخاصة^(١).

وقوله (حم، والكتابُ المبِين، إِنَّا جعلناهُ قرآنًا عَرَبِيًّا لِعَلَكُمْ تَعْقِلُونَ، وَإِنَّهُ فِي أَمْ الكتابِ لَدِيَنَا لَعِلٌّ حَكِيمٌ) (الزخرف ١ - ٤).

حقيقة «أصل الكتاب» فاستعير لفظ «الأم» للأصل، لأن الأولاد تنشأ من الأم كما تنشأ الفروع من الأصول، وحكمة ذلك تمثيل ما ليس بمرئي حتى يصير مرئياً، فينتقل السامع من حد السمع إلى حد العيان وذلك أبلغ في البيان^(٣).

ومن هذا القبيل قوله تعالى : (وما يسْتَوِي الْبَحْرَانْ هَذَا عَذْبُ فُرَاتُ سَائِعٌ
شَرَابُهُ وَهَذَا مِلْحُ أَجَاجٍ) (فاطر ۱۲) فضرب الله مثال البحرين للمؤمن والكافر،
والحديث عنها مطوى في تضاعيف الكلام .

وسميت الاستعارة هنا أصلية لأن الاستعارة تجري فيها بطريق الأصالة . والاستقلال من غير أن تتوقف على استعارة أخرى تبني عليها .

أمثلة للاستعارة التبعية

(أ) من الأفعال:

قال تعالى : (أَوْمَنْ كَانَ مِيَّنَا فَاحْبَيْنَاهُ وَجَعَلْنَا لَهُ نُورًا يُمْشِي بِهِ فِي النَّاسِ كَمْ مِثْلُهُ فِي الظُّلُمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ مِنْهَا) (الأنعام ١٢٢).

حقيقة الكلام : أو من كان ضالاً فهديناه؟ لكن الأسلوب القرآني عدل عن لفظ «ضالاً» إلى لفظ «ميتاً» ولفظ «ميت» في الآية أبلغ من الحقيقة إذ تصور «الضال» بالميّت، وتنقل ما ليس بمرئى حتى يصير مشاهداً محسوساً، وذلك أقوى في التأثير، وأبلغ في البيان. «استعارة تصر عجية أصلية»، وقد سبق أمثال لها.

(١) النكت - ٨٨ - ٩٣

(٢) البرهان ج ٤٣٣/٣، وأم الكتاب: هو اللوح المحفوظ كقوله تعالى: بل هو قرآن مجید في لوح محفوظ، وهي أم الكتاب، لأن الأصل الذي أتى به الكتاب، منه تنقذ، وتستنقذ (راجم الكتاب ج ١٨٦).

وهذه مجموعة من الآيات القرآنية التي فيها استعارة أصلية كشف عنها الرمان وبين في كل منها المعنى الحقيقى، والمجازى، والجامع بينهما، والسر البلاغى فى التعبير بالاستعارة دون الحقيقة، كشف عن كل ذلك بطريقة فريدة لم يسبقها فيها سابق.

- يقول : في قوله تعالى في شأن غزوة بدر : (وَإِذْ يَعْدُكُمُ اللَّهُ إِحْدَى الطَّافَّتَيْنِ أَهْبَأَهَا لَكُمْ وَتَبَدُّلُونَ أَنَّ غَرَّ دَاتِ الشَّوَّكَةِ تَكُونُ لَكُمْ) (الأنفال ٧).

لفظ «الشوكة» مستعار، وهو أبلغ، وحقيقة السلاح، فذكر الحد الذى يقع به المخافة... وإذا كان السلاح يشمل ما له حد وما ليس له حد، فشوكة السلاح هى، التى تبقى.

وقوله : (إِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ، إِذَا مَسَهُ الشَّرُّ فَدُو
دُعَاء عَيْضٍ) (فصلت ٥١).

«عرض» هنا مستعار، وحقيقة كثير، والاستعارة أبلغ لأنّه أظهر بوقوع الحاسة عليه.

وقوله تعالى حكاية عن سيدنا عيسى عليه السلام : (قال عيسى ابن مريم اللهم ربنا أنزل علينا مائدة من السماء تكون لنا عيادة) (المائدة ١١٤).

حقيقة تكون لنا ذات سرور، والاستعارة أبلغ، لما للإحالة فيه على ما قد
حدث العادة مقدار السرور به.

وقوله : (فَأَذْنَ مُؤْذِنٌ بِينَهُمْ أَنْ لعْنَةَ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ ، الَّذِينَ يَصْدُرُونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَسَعْوَنَاهَا عَوْجَأً) (الأعراف ٤٤ ، ٤٥).

«العوج» هنا مستعار، وحقيقة خطأ، والاستعارة أبلغ لما فيه من البيان بالإحاطة على ما يقع عليه الإحساس من العدول عن الاستقامة بالاعوجاج.

وقوله : (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا، وَدَاعِيًّا إِلَى اللَّهِ يَادُنْهُ وَسَاجِدًا مُنِيرًا) (الْأَحْزَاب ٤٥ ، ٤٦).

كما عدل عن لفظ «هديناه» إلى «أحسينا» وفي ذلك نقل المعنى العقلى إلى الصورة الحسية، وتعبير بالصورة المحسنة عن المعنى الذهنى، وعدول عن التعبير المجرد إلى الرسم المصور.

وإجراء الاستعارة يكون على النحو التالي:

شبّه الهدایة بالإحياء، بجامع ترب المนาفع في كل، ثم توسي التشبّه، وادعى أن المشبه فرد من أفراد المشبه به وداخل في جنسه، ثم استعير المشبه به للمشّبه، ثم اشتقت من الإحياء «أحیا». بمعنى «هدي» على طريق الاستعارة التصريحية التبعية، والقرينة حالية يدل عليها سياق الآية، فليس المراد من «أحسينا» أوجدنا في الحياة، بل المراد هديناه.

٢ - وقال : (وَآيَةٌ لَهُمُ اللَّيلُ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ إِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ) (يس ٣٧).

حقيقة الكلام : وآية لهم الليل نخرج منه النهار، لكن الأسلوب القرآني عدل عن لفظ «نخرج» إلى لفظ «نسلاخ» وهو أبلغ، لأن السلاخ إخراج الشيء مما لا بسه وعسر إخراجه لاتحرمه به.

فقد شبّه إزالة ضوء النهار عن المكان الذي فيه ظلمة الليل، بكشط الجلد من الشاة أو نحوها، بجامع ما يتربّ على كل منها من ظهور شيء كان خافياً، فبكتشط الجلد يظهر لحم الشاة، وبغروب الشمس تظهر الظلمة التي هي الأصل، والنور طارىء عليها يسترها بضوئه، ثم توسي التشبّه، واستعير المشبه به للمشّبه، ثم اشتقت من «انسلاخ» نسلاخ بمعنى نزيل - استعارة تصريحية تبعية - والقرينة إيقاع السلاخ على النهار^(١).

٣ - وقال : (فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمِنُ وَأَغْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ) (الحجر ٩٤).

حقيقة : فبلغ ما تؤمر به، والاستعارة أبلغ من الحقيقة، لأن الصدع بالأمر لابد له من تأثير كثائر صدع الزجاجة، والتبلّغ قد يصعب حتى لا يكون له تأثير فيصير منزلة مالم يقع، والمعنى الذي يجمعهما هو الإيصال، إلا أن الإيصال الذي

له نفاذ وتأثير كصدع الزجاجة أبلغ.

فقد شبّه التبلّغ بالصدع بجامع التأثير في كل، ثم استعير الصدع للتبلّغ، ثم اشتقت من الصدع بمعنى «التبلّغ» أصعد بمعنى أبلغ - استعارة تصريحية تبعية، والقرينة هنا الجار والمجرور «بما تؤمر».

وسميت الاستعارة في الفعل، وفي الصفات المشتقة تبعية لأنها تابعة لاستعارة تسبّبها في المصدر الذي يؤخذ منه الفعل أو الصفة - كما بيناه - .

وهذه مجموعة من الآيات القرآنية، وردت فيها الاستعارات في الأفعال، كشف عنها الرمانى وبين المعنى الحقيقي والمجازى والجامع بينهما، وفضل المجاز على الحقيقة^(١).

٤ - قوله : (بَلْ تَقْذِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ فَيَدْمَعُهُ إِذَا هُوَ زَاهِقٌ) (الأనیاء ١٨).

فالقذف والدموع هنا مستعار، وهو أبلغ، وحقيقة : بل نورد الحق على الباطل فيذهب، وإنما كانت الاستعارة أبلغ، لأن في القذف دليلاً على الفهر، لأنك إذا قلت : قذف به إليه، فإنما معناه : ألقاه إليه على جهة الإكراه والقهقر، فالحق يلقى على الباطل فيزيله على جهة القهر والاضطرار لا على جهة الشك والارتياح، و «يدمّعه» أبلغ من «يذهب» لما في «يدمّعه» من التأثير فهو أظهر في النكبة وأعلى في تأثير القوة.

«فكلمة القذف» توحى بهذه القوة التي يحيط بها الحق على الباطل، وكلمة «يدمّعه» توحى بتلك المعركة التي تنشب بين الحق والباطل حتى تصيب رأسه وتحطمته فلا يلبث أن يموت^(٢).

فالحق كقذيفة مصوّبة تصيب الباطل فتريله من أساسه.

٥ - قوله : (رَبَّنَا أَفْرَغَ عَلَيْنَا صَبَرًا، وَثَبَّتْ أَفْدَامَنَا) (البقرة ٢٥٠).

(١) النكت ٨٨ - ٩٣.

(٢) من بلاغة القرآن ٢١٨.

«أَفْرَغ» مستعار، وحقيقة: أفعل بنا صبراً، وأفرغ أبلغ منه، لأن في الإفراغ اتساعاً مع بيان. «ومن الدقة القرآنية استخدام الألفاظ المستعارة، إنه استخدم كلمة «أَفْرَغ» وهي توحى باللين والرفق عند حديثه عن الصبر وهو من رحمته، فإذا جاء إلى العذاب استخدم كلمة «صَبَ» فقال: (صَبْ عَلَيْهِمْ رِبُّكَ سَوْطَ عَذَابٍ) (الفجر ١٣) وهي مؤذنة بالشدة والقوة معاً^(١).

٦ - قوله: (وَتَرَكُنَا بَعْضَهُمْ يَوْمَئِذٍ يَمْوجُ فِي بَعْضٍ، وَنُفَخَ فِي الصُّورِ فَجَمَعَنَاهُمْ جَمًا) (الكهف ٩٩). أصل «الموج» للماء، وحقيقة: تخليط بعضهم البعض، والاستعارة أبلغ، لأن قوة الماء في الاختلاط أعظم.

«كلمة «يموج» لا تتفق عن استعاراتها لمعنى الاضطراب، بل إنها تصور للخيال هذا الجمجم الحاشد الذي لا تدرك العين مداه، حتى صار هذا الحشد الرازح كبحر ترى العين منه ما تراه في البحر الرازح من حركة وتوج واضطراب، ولا تأق كلمة «تَمْوج» إلا موجية بهذا المعنى ودالة عليه»^(٢).

٧ - قوله: (أَمْ حَبِّتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَا يَأْتِكُمْ مَثَلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قِبْلِكُمْ، مَسْتَهِمُ الْبَاسِأَ وَالضَّرَاءَ، وَزُلْزَلُوا حَقَّ يَقُولُ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ، مَنْ نَصَرَ اللَّهَ) (البقرة ٢١٤).

وهذا مستعار، «وزلزلوا» أبلغ من كل لفظ كان يعبر به عن غلظ ما نالهم كالإزعاج - مثلا - إلا أن الزلزلة أبلغ وأشد.

٨ - قوله: (وَاللَّيلُ إِذَا عَنِسَ، وَالصُّبْحُ إِذَا تَنَفَّسَ، إِنَّهُ لِقَوْلِ رَسُولِ كَرِيمٍ) (التكوير ١٧ - ١٩).

و«تنفس» هنا مستعار، وحقيقة إذا بدأ انتشاره، وتنفس أبلغ منه، ومعنى الابداء فيها، إلا أنه في النفس أبلغ لما فيه من الترويج عن النفس.

٩ - قوله: (وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَا يُقْدِرُ فَأَنْشَرْنَا بِهِ بَلْدَةً مَيْتَانِ) (الزخرف ١١).

(١) المصدر نفسه ٢١٩، ٢٢٠.

(٢) من بلاغة القرآن ٢١٨.

«والنشر» هنا مستعار، وحقيقة أظهرنا به النبات والأشجار والثمار، فكانت كمن أحيناه بعد إماتته، فكانه قيل: أحيننا به بلدة ميتا من قوله: «أَنْشَرَ اللَّهُ الْمَوْقِ فَنَشَرُوا»، وهذه الاستعارة أبلغ من الحقيقة لتضمنها معنى المبالغة ما ليس في أظهرنا.

١٠ - قوله: (سَتَرْفُ لَكُمْ أَيْمَانُ الثَّقَلَانِ) (الرحمن ٣١).

والله عز وجل لا يشغله شأن عن شأن ولكن هذا أبلغ في الوعيد، وحقيقة: سنعمد إليكم بعد طول الترك والإمهال، إلا أنه لما كان الذي يعمد إلى شيء قد يقصّر فيه لشغله بغیره معه، وكان الفارغ له هو البالغ في الغالب - كما يجري به التعارف - دللتا بذلك على المبالغة من الجهة التي هي أعرف عندها لما كانت بهذه المترفة، ليقع الزجر بالبالغة التي هي أعرف عند العامة والخاصة موقع الحكم. والشاهد الماضية كلها من الاستعارة في الفعل بالنظر إلى حدثه.

* * *

وقد تكون الاستعارة في الفعل بالنظر إلى زمانه مثل:

١ - قوله تعالى: (وَنَادَى أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ أَنْبُضُوا عَلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ أَوْ مِمَّا رَزَقْنَا اللَّهُ، قَالُوا إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَهُمَا عَلَى الْكَافِرِينَ) (الأعراف ٥٠). هذه الآية ترسم مشهدآً من مشاهد يوم القيمة، ترسم صورة حية للحزن الذي يصيب الكفار يومئذ، فكان مقتضى الظاهر أن يقال: «وَنَادَى» بدلاً من «نادى»، لكن القرآن الكريم عبر عن أحداث المستقبل تلك بكلمة «نادى»، وهذا التعبير أبلغ، فقد صور ما يقع في المستقبل كأنه حدث بالفعل، وكان النداء من أصحاب النار وقع، وفي ذلك ما ينبههم إلى أنهم لا ينبغي أن يتذكروا البعث، فوقعاته حاصلة وواقعة فعلاً وإنكاره غير مقبول.

فتشبه النداء في المستقبل بالنداء في الماضي، يجماع تحقق الواقع في كل، ثم استعيير النداء في الماضي للنداء في المستقبل، ثم اشتقت من النداء «نادى» بمعنى «ينادى» - استعارة تصريحية تبعية - والقرينة: إسناد الفعل لأصحاب النار - وهذا بالقطع سيكون في المستقبل.

إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ، فَهَا زَالَتْ تِلْكَ دَعْوَاهُمْ حَتَّى جَعَلْنَاهُمْ حَصِيدًا خَامِدِينَ) (الأنبياء
١١ - ١٥).

والمعنى : جعل الله هؤلاء القوم هلكي كالنبات الممحود الحامد ، وأصل الحمود للنار ، وحقيقةه : هادئين ، والاستعارة أبلغ ، لأن خود النار أقوى في الدلالة على الملائكة ، على حد قوله : طفني فلان كما يطفنا السراج .

فشبه هلاك القوم وثباتهم في أماكنهم ، بمحمود النار ، بجامع عدم الحركة في كل ، ثم تنوسى التشبيه وادعى أن المشبه فرد من أفراد المشبه به ، ثم استعير المشبه به للمشبه ، ثم اشتق من الحمود خامد على طريق الاستعارة التصريحية التبعية ، وفي « حصید » استعارة تبعية أيضاً .

٢ - قوله : (فَأَمَّا ثُمُودٌ فَأَهْلَكُوهَا بِالْطَّاغِيَةِ، وَأَمَّا عَادٌ فَأَهْلَكُوا بِرِيحٍ ضَرِبَتْ عَانِيَةً) (الحاقة ٥ - ٦).

الطاغية ، حقيقتها : عالية ، والتعبير بالطاغية أبلغ ، لأنها علو مع قهر وغلبة ، وعاتية ، حقيقتها : شديدة ، والتعبير بالعتو أبلغ ، لأن فيه من الشدة مع القهر والغلبة .

وقوله : (وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الرِّيحَ الْعَقِيمَ، مَا تَدَرُّ مِنْ شَيْءٍ أَتْتَ عَلَيْهِ إِلَّا جَعَلْنَاهُ كَالْمَرْمِيمِ) (الذاريات ٤١ ، ٤٢). العقيم : مستعار للريح ، وحقيقةه : ريح لا يأتى بها سحاب غيث ، والاستعارة أبلغ ، لأن حال العقيم أظهر من حال الريح التي لا تأتي بمطر .

٣ - قوله : (وَنُفَخَ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِنَ الْأَجْدَاثِ إِلَى رَبِّهِمْ يُنْسَلُونَ، قَالُوا: يَا وَيْلَنَا مَنْ بَعَثَنَا مِنْ مَرْقَدِنَا) (يس ٥١ ، ٥٢).

أصل الرقاد النوم^(١) ، وحقيقةه : الموت ، والاستعارة أبلغ ، لأن النوم في نظرهم أظهر من الموت ، والاستيقاظ أظهر من الإحياء بعد الموت ، لأن الواحد تتكرر عليه النوم ، والحقيقة ، وليس كذلك الموت والحياة^(٢) .

(١) لقوله تعالى (وَخَسِبُهُمْ أَيْقَاظًا وَهُمْ رَقُودٌ).

(٢) هذا على أن « مرقد » اسم مكان فيكون مشتقاً ، أما إذا كان « مصدراً ميناً » فالاستعارة تكون أصلية .

٢ - قوله : (أَقِ اغْرِيَ اللَّهُ فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ) (النحل ١).

فمعنى « أقِ » ميقات على نحو الآية السابقة .

ومثلها قوله تعالى : (وَنُفَخَ فِي الصُّورِ فَصَيَّقَ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ) (الزمر ٦٨).

إذا كان يعبر عن المضارع بالماضي لتحقق الواقع ، كذلك يعبر عن الماضي بالمضارع لاستحضار صورته ، لتكون ماثلة في النفوس حاضرة في الخيال ، مثل :

٣ - قوله تعالى : (وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيَاحَ فَتَثِيرُ سَحَابًا فَسَقَنَاهُ إِلَى بَلْدَ مَيْتٍ، فَأَخْيَنَاهُ بِالْأَرْضِ بَعْدَ مَوْتِهِ) (فاطر ٩).

فالآلية تحدث عن ظواهر طبيعية وقعت ، فكان مقتضى الظاهر أن يقال : « أثارت » كالأفعال بعدها ، لكن تعبير القرآن جاء بالمضارع قصداً إلى استحضار صورة الإثارة وأن تكون حاضرة في الذهن ماثلة في الخيال فيكون ذلك أدعى إلى العلة والاعتبار .

فشبه الإثارة في الماضي بالإثارة في الحال ، بجامع حصول الصورة في كل ، ثم استعيرت الإثارة في الحال للإثارة في الماضي ، ثم اشتق منه « تثير » بمعنى « أثارت » ، والقرينة حالية .

٤ - ومثلها قوله : (أَفَكُلُّا جَاءَكُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهُوِي أَنْفُسُكُمْ إِسْتَكْبَرُتُمْ فَقَرِيقًا كَذَبُتُمْ وَفَرِيقًا تَقْتَلُونَ) (البقرة ٨٧).

فالآلية تحكى الصورة البشعة التي كانت اليهود تصنعها في الأنبياء ، فكان مقتضى الظاهر أن يقال : « وفريقاً قتلتم » لكن تعبير القرآن أقِ بالمضارع ، لا استحضار تلك الصورة الأليمة في النفوس تقييحاً لها وتغيراً منها ، والاستعارة فيها كآلية السابقة .

(ب) في المشتقات :

١ - قال تعالى : (وَكُمْ قَصَمْنَا مِنْ قُرْبَةٍ كَانَتْ ظَالِمَةً وَأَنْشَانَا... . . . قَالُوا: يَا وَيْلَنَا

إجراء الاستعارة فيها على النحو التالي:

شبّهت العداوة والحزن المترتبان على الالتفاظ في الواقع، بالصلة الحقيقة التي هي الانتفاع أو التبني، بجامع مطلق ترتيب شيء على شيء، ثم استعيرت اللام من معناها الحقيقى وهو ترتيب الصلة الحقيقة على الالتفاظ لترتّب غير الصلة الحقيقة عليه، على سبيل الاستعارة التصريحية التبعية، والقرينة: دخول اللام على العداوة والحزن.

٢ - وقال تعالى حاكياً مقالة فرعون للسحررة عند إيمانهم بموسى : (فَلَاقْطُعْنَ
أَيْدِيْكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِنْ خَلَافِ وَلَا صَلَبَنِكُمْ فِي جُذُوْنَ النَّخْلِ) (طه ٧١).
فلفظ «في» موضوع لتلبس الظرف بالمظروف، مثل: التقدّم في الخزينة، فإذا
كان ما بعد «في» يصلح لأن يكون ظرفاً حقيقياً لما قبلها كانت «في» مستعملة فيها
وضعت له، أما إذا كان ما بعدها لا يصلح لأن يكون ظرفاً لما قبلها فتكون
مستعملة في غير مواضعه، وللفظ «في» في الآية ما بعدها لا يصلح أن يكون
ظرفاً، فجذع النخلة لا يصلح أن يكون ظرفاً للمصلوبين، لكن لما كانت الجذوع
متمكنة من المصلوبين تكون الظرف من المظروف ساغ استعمالها فيه على سبيل
الاستعارة.

وقد شاع هذا التجوز في الشعر، فقال سعيد اليشكري:
هم صَلَبُوا العَبْدَى فِي جَنْدُ نَخْلَةٍ فَلَاعْطَسْتَ شَيْانٌ إِلَى بَاجْدَعَا^(١)
وقال عنترة:
بطلْ كَانْ ثَيَابَهُ فِي سَرْخَةٍ يَخْدُى نَعَالَ السُّبْتِ، لِيسْ بَتَوَامَ^(٢)

(١) الأجدع: مقطوع الأنف، فهو يدعى على شياب بذلك لائهم صلباً العبدى، (انظر هذا البيت وما بعده في «شرح الأشمونى» على الفبة ابن مالك تحقيق عصى الدين ج ٣/٦٦١ ط. الم眩).

(٢) السرحة، الشجرة العظيمة، السبـت: الجلد المدبـغ ولم ينجرـد من شـعره، وهو ليس الملوكـ، ويـزيد بذلك أثـاما طـيبة الرـبيع، ليس بتـوامـ، لم يـزاـجهـ أحدـ في بـطـنـ آمـهـ فـيـكونـ ضـعـيفـاـ، فهو بـطلـ مـدـيدـ القـامةـ كـانـ ثـيـابـهـ قدـ أـلتـ الشـابـهةـ، فـهيـ استـعـارـةـ.

٤ - قوله : (وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ، فَمَحْوَنَا آيَةَ اللَّيْلِ، وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارَ مُبَصِّرَةً) (الإسراء ١٢).

فمبصرة هنا «استعارة» وحقيقةها: مضيئة، وهي أبلغ، لأنّه أدل على موضع النعمة لأنّه يكشف عن وجه المفعمة.

(ج) في الحروف :

١ - قال تعالى : «وَأَوْحَيْنَا إِلَى أُمِّ مُوسَى أَنْ أَرْضِعِيهِ... فَلَتَقْطَعْهُ آلُ فَرَعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًا وَحَزْنًا، إِنْ فِرَعَوْنَ وَهَامَانَ وَجُنُودُهُمَا كَانُوا حَاطِئِينَ، وَقَالَتِ امْرَأَةٍ فِرَعَوْنَ قُرْةَ عَيْنِ لِي وَلَكَ، لَا تَقْتُلُوهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَخَذَهُ وَلَدًا) (القصص ٩-٧).

«فاللام في «ليكون» هي لام «كى» التي معناها التعليل مثل: جئتكم ليكونـ، ولكن التعليل فيها وارد على طريق المجاز دون الحقيقة، لأنـه لم يكنـ داعـيـمـ إلى الـالـتفـاظـ أنـ يكونـ لهمـ عـدـواـ، ولكنـ المحـبةـ وـالتـبنيـ، غيرـ أنـ ذلكـ لماـ كانـ نـتيـجةـ التـقاـطـهمـ لهـ وـثـمـرـتهـ، شـبـهـ بـالـداعـيـ الذـيـ يـفـعـلـ الفـاعـلـ الفـعلـ لأـجلـهـ. وـهـوـ الإـكـرامـ الذـيـ هوـ نـتيـجةـ المـجـىـءـ... وـتـحـرـيرـهـ أـنـ اللـامـ هـذـهـ حـكـمـهاـ حـكـمـ الأـسدـ، حيثـ استـعـارـتـ لـماـ يـشـبـهـ التـعـليلـ، كـمـاـ يـسـتعـارـ الأـسـدـ لـماـ يـشـبـهـ الأـسـدـ^(١).

فالذى حلـ آلـ فـرعـونـ عـلـىـ الـتـقـاطـ مـوـسىـ - عـلـىـ السـلـامـ - هـوـ النـفـعـ أوـ التـبنيـ - بـدـلـيـلـ قولـهـ تـعـالـىـ عـلـىـ لـسانـ اـمـرـأـةـ فـرعـونـ: (لـاـ تـقـتـلـوـهـ عـسـىـ أـنـ يـنـفـعـنـاـ أـوـ نـتـخـذـهـ وـلـدـاـ) فـلوـ أـنـ رـجـاءـهـمـ قـدـ تـحـقـقـ لـقـيلـ: فالـتـقـطـهـ آلـ فـرعـونـ لـيـكـونـ لـهـمـ نـافـعاـ وـابـناـ، وـحـيـنـذـ تـكـونـ اللـامـ قـدـ استـعـملـتـ فـيـ معـناـهـ الـحـقـيقـىـ .

لكـنـ الواقعـ الذـىـ حدـثـ هوـ أـنـهـ كانـ لـهـمـ عـدـواـ وـحـزـنـاـ، حيثـ تـرـتـبـ العـدواـ وـالـحزـنـ عـلـىـ الـالـتفـاظـ، وبـذـلـكـ صـارـتـ اللـامـ مـسـتـعـملـةـ فـيـ غـيرـ ماـ وـضـعـتـ لـهـ، لـعـلـافـةـ الشـابـهـ، فـهيـ استـعـارـةـ.

فالباء في البيتين يعني «على» على الاستعارة.

٣ - وقال تعالى حكاية عن الكفار يوم القيمة (فهل لنا من شفاعة فيشفعوا لنا، أو ترد فتعمل غير الذي كنا نعمل)؟ (الأعراف ٥٣).

فـ«هل» معناها الحقيقي : طلب الفهم، واستعملت في الآية في «المعنى» على طريق الاستعارة، لسر بلاغي : وهو إنزال التمني بعيد الحصول في صورة الممكن القريب الواقع، إظهاراً لكيان العناية به والرغبة في وقوعه.

فقد شبه مطلق التمني بمطلق الاستفهام بجامع الطلب في كل، ثم استغير «هل» الموضوعة للاستفهام للتمني، والقرينة حالية، لأن الكفار لا يستفهمون فهم يعلمون يقيناً بأنه ليس لهم شفاء، وإنما هم يتمنون أن يكون لهم ذلك. وما سبق يتضح معنى كونها تبعية، أنها تابعة لتشبيه مدخل الحرف الآن بما كان حقه أن يدخل عليه^(١).

وقد اتجه أبو يعقوب المغربي وجهة أخرى في الاستعارة بالحرف وجعلها من قبيل الاستعارة بالكلنائية^(٢) فيشبه مدخل الحرف الآن بما كان حقه أن يدخل عليه، ثم تستغير المشبه به للمشبه، ثم تمحى المشبه به وترمز إليه بشيء من لوازمه وهو الحرف.

وأجراؤها على هذه الطريقة كالتالي :

تشبه العداوة والحزن بالمحبة والتبنى ثم استغيرت المحبة والتبنى للعداوة والحزن ثم حذفت المحبة والتبنى ودل عليهما بشيء من لوازمهما وهو لام العلة على طريقة الاستعارة المكنية، وإثبات اللازم تخيل، وهو قرينة المكنية.

* * *

(١) وما جربنا عليه هو أحد طرق ثلاثة في الاستعارة في الحرف (أموراي الزعترى في كتابه وبيعة الخطيب في الإباح).

(٢) موهاب الفتاح، ضمن شرح التلخيص ج ٤/١٢٢.

ولقد أضاف العلوى وابن الأثير^(١) في بيان اللطائف الدقيقة، والأسرار الغامضة لوضع حرف مكان آخر وعرض لذلك في آيات من القرآن، فقال في قوله تعالى :

٤ - (قل من يرزقكم من السموات والأرض، قُل الله، وإنما أُتيكم لعلى هدى أو في ضلال مبين)^(٢) (سما ٢٤).

فاظن إلى براعة هذا المعنى المقصود وجذالة هذا الانتظام بمخالفة موقعى هذين الحرفين، فإنه إنما خولف بينهما في التلبيس بالحق والباطل، والدخول فيها، وذلك من جهة أن صاحب الحق كانه لمزيد قوة أمره وظهور حجته، وفرط استظهاره راكب لجواب يصرفة كيف شاء، ويركتسه حيث أراد، فلأجل هذا جعل ما يختص به مدعى بحرف «على» الدال على الاستعلاء، بخلاف صاحب الباطل فإنه لفشلها، وفرط قلقه، وضعف حاله، كانه ينغمى في ظلام وموضع سافل لا يدرى أين يتوجه، ولا كيف يفعل، فلهذا كان الفعل المعلق بصاحبه مدعى بحرف الوعاء إشارة إلى ما ذكرناه. ويؤيد هذا ما ذكره الله تعالى في سورة يوسف، حيث قال : (تَالَّهُ إِنَّكَ لَفِي ضَلَالٍ كَالْقَدِيمِ) (يوسف ٩٥).

٥ - وقال في قوله تعالى : (إِنَّ الصَّدَقَاتُ لِلْفَقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤْلَفَةِ قَلْوَبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللهِ وَابْنِ السَّبِيلِ) (التوبه ٦٠).

فهذه أصناف ثانية جعل الله الصدقات مصروفة فيهم، لكونهم أهلاً لها ومستحقين لصرفها، لكن الله تعالى خص المصادر الأربع الأولى باللام دلالة على الملك والأهلية للاستحقاق، وعدل عن اللام إلى حرف الوعاء في الأصناف الأربع الأخرى، وما ذاك إلا لإلياذان بأن أقدمتهم أرسخ في الاستحقاق للصدقة، وأعظم حاجة في الافتقار، من حيث كان «في» دالة على الوعاء، فنبه على أنهم أحقاء بأن

(١) الطراز ج ٢/٥٣، المثل السائر ج ٢/٤٠.

(٢) وفي الآية من نوع البداع - تجاهل العارف. فالله ورسوله أعلم من على المدى ولكن الآية جاءت على هذا السياق للتعمير بعدم مذاهمتها، كما أنه جيء، بالإضافة على هذا التحريم والإهاب ليكون سبباً في بعث المشركين على التدبير والتأمل في حال أنفسهم من فساد أحوالهم وغيارات بعضهم على بعض وارتكاب الفواحش والنكارة وحال الرسول ومن معه من اجتناب الفواحش المذكرات، والأمر بالمعروف والنهي عن المنكر حتى إذا أمنعوا في النظر علموا أن النهى والمؤمنين على هدى وأنهم على ضلاله فيتم لهم ذلك على الاعتداء بتور الإسلام.

توضع فيهم الصدقات كما يوضع الشيء في الوعاء، وأن يجعلوا مقطنة لها، وذلك لما في فك الرقاب، وفي الغرم، من الخلاص عن الرق والدين اللذين شتملان على النقص، وشغل القلب بالعبودية، والغرم، ثم تكرير الحرف في قوله تعالى: (وفي سبيل الله) قرينةً مرجحة له على الرقاب والغارمين، وكان سياق الكلام يقتضي أن يقال: «وفي الرقاب والغارمين وسيبل الله وابن السبيل» فلما جيء بـ«في» مرة ثانية وفصل بها «سيبل الله»، علم أن السبيل أكمل في الاستحقاق بالصرف فيه من أجل عمومه وشموله لجميع القرىبات الشرعية، والمصالح الدينية.

٦ - وقال في قوله تعالى: (ولقد كرمنا بني آدم وحلناهم في البر والبحر) (الإسراء ٧٠).

إنما أعرض عن ذكر حرف الاستعلاء وهو «على»، وعدل عنه إلى حرف الوعاء وهو «في»، مع أن الظاهر هو العلو على الأرض والفلك، إعلاماً بأن حرف الوعاء أقدر وأمكن هنا من حرف الاستعلاء، لأن «على» تشعر بالاستعلاء لا غير من غير تمكن واستقرار، و«في» تشعر هنا بالاستقرار والتتمكن، ومن حق ما يكون مستقرًا فيه متمنكاً أن يكون مستعلياً له، فلما كانت «في» تؤذن بالمعنين جيئاً آخرها وعدل إليها وأعرض عن «على»، دلالة على المبالغة التي ذكرناها.

الاستعارة الوقفية والعنادية

تنقسم الاستعارة باعتبار الطرفين إلى: وفاقة وعنادية.

الوقفية: ما يمكن اجتماع طرفيها في شيء واحد، قوله - ﴿إِنَّمَا يُحِبُّ الْجِنَّاتِ مَا يُحِلُّ لِلنَّاسِ﴾ - «إن من البيان لسحرا - فقد شبه الكلام الحسن بالسحر في التأثير، والظرفان يمكن اجتماعهما في شيء واحد - وهو الإنسان الساحر ذو البيان الحسن.

والعنادية: ما لا يمكن اجتماع طرفيها في شيء واحد - قوله عليه السلام - «وَلِلْأَقْيَاعِ» فقد شبه عليه السلام - آذانهم بالأقمام التي يفرغ فيها ضروب القول إفراغ المائعتات، وهي عنادية لأن طرفيها - الآذان والأقمام - لا يمكن اجتماعهما.

١٧٩
ووقع النوعان في قوله تعالى: (أَوْمَنْ كَانَ مِنْا فَأَخْتَيْنَاهُ وَجَعَلْنَاهُ لَهُ نُورًا يَمْشِي بِهِ فِي النَّاسِ كَمْ مِثْلُهُ فِي الظُّلْمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ مِنْهَا).

ومن الاستعارة العنادية الاستعارة التهكمية

الاستعارة التهكمية

نرى القرآن الكريم عند قصد التهكم والاستهزاء بقوم يؤثر استعمال الفاظ المدح في نفائضها من النم والإهانة فمثلاً يقول تعالى في عاقبة أهل الكفر والشرك: (وَيَسْرُ الدِّينَ كَفَرُوا بِعِذَابِ أَلِيمٍ) (التوبه ٣)، فالبشرة^(١) هي الإخبار بما يسر لكتها استعيت للإنذار - وهو الإخبار بما يسىء - فنزل التضاد متزلاً في المناسب وشبه الإنذار بالتبشير بجامع السرور في كل - تحقيقاً في التبشير وتزيلاً في الإنذار - ثم اشتق من التبشير بمعنى الإنذار بشر بمعنى إنذار - «استعارة تبعية تهكمية» وفي هذا استخفاف بعقدهم، وتعريف بقلة بصرهم، وسفه رأيهم.

وقوله تعالى: (إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَظَلَمُوا لَمْ يَكُنْ اللَّهُ لِيَغْفِرُ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيهِمْ طَرِيقًا، إِلَّا طَرِيقُ جَهَنَّمِ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا) (النساء ١٦٨، ١٦٩)، فالهدایة هي الدلالة على المنافع، كطريق الجنة مثلاً في آية الفاتحة (اهدنا الصراط المستقيم) أو الثواب، كقوله تعالى: (وَالَّذِينَ قُتُلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَنْ يُفْسَدُ أَعْمَالُهُمْ). سيهديهم و يصلحُ بهم ويُدخلُهم الجنة عَرْفَهَا لَهُمْ) (محمد ٤، ٥)، أما الطريق إلى النار والسوق إليه فليس من المنافع لكن القرآن آثر هذا الأسلوب لما أراد إهانتهم والتهكم بهم^(٢).

فقد شبه سوفهم إلى طريق النار بعنف بالهدایة، بجامع السرور، تحقيقاً في

(١) جاءت مادة (البشرة) في القرآن على سبل الحقيقة في ثابتين موضعاً، وعمل سبل المجاز في خمسة مواضع وكان مراداً بها الإنذار.

(٢) انظر تفصيل ذلك في مشابه القرآن ٦٣، ٢١٥.

المهادة وتنزيلاً في حشرهم في جهنم تنزيلاً للتضاد منزلة التناصب «استعارة تبعية تهكمية».

ومثله قوله تعالى : (اَخْتَرُوا الَّذِينَ ظَلَمُوا وَأَزْوَاجُهُمْ وَمَا كَانُوا يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَاهْدُوهُمْ إِلَى صِرَاطِ الْجَحِيمِ) (الصافات ٢٢ ، ٢٣).

وقد صور الله إهانة قوم شعيب له واستهزائهم منه بهذا الأسلوب التهكمي الساخر فقال : (قَالُوا يَا شَعِيبَ اصْلَاتُكَ تَأْمُرُكَ أَنْ تَنْتَرَكَ مَا يَعْبُدُ آبَاؤُنَا، أَوْ أَنْ نَفْعَلَ فِي أَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ إِنَّكَ لَأَنْتَ الْخَلِيلُ الرَّشِيدُ) (هود ٨٧)، فاستعير الحلم والرشد للسفه والغنى، لأن قصد قوم شعيب السخرية والاستهزاء.

كما آثر الله سبحانه هذا الأسلوب مع المسلمين الذين خُذلُوا في غزوة أحد، بعد أن عصوا الرسول، فتركوا مواقعهم وأبعدوا في الأرض هرباً، والرسول في آخرهم يناديهم بالثبات حتى وقف منهم من وقف، فجازاهم الله سبحانه على مخالفتهم أمر الرسول غُناً بسبب ما أدخلوه على الرسول من الغم بعصيائهم له، وتبردهم على أوامره، فقال : (إِذْ تُضْعِدُونَ وَلَا تَلُوُونَ عَلَى أَحَدٍ وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ فِي أَخْرَاكُمْ فَأَنَابُكُمْ غَيْرًا بِغَمٍ) (آل عمران ١٥٣)، فشبّهت المجازاة بالإثابة على طريقة التهكم والاستهزاء^(١).

وقد شاع هذا الأسلوب التهكمي الساخر عند العرب كقول عمرو بن معدىكرب :

نَجِيَةُ بَنِيهِمْ ضَرْبٌ وَجِيمُ

وقال كعب بن زهير:

صَبَحْنَا الْخَرْجِيَّةَ مُرْهَقَاتٍ أَبَادَ ذَوِي أَرْوَمَهَا ذَوَوَهَا^(٢)

فقد شبه الطعن في الصباح بتحية الصباح أو شرب الصباح، بجامع المسرة في كل بتزيل التضاد منزلة التناصب «استعارة تهكمية تبعية تهكمية».

وقد يسمى هذا النوع من الاستعارة «تمثيلية»، ويختلف ذلك بحسب المقام فإن كان الغرض الحامل على استعمال اللفظ في ضده الهزل والسخرية بالقول فيه كانت تهكمية، وإن كان الغرض بسط الساميّن وإزالة السامة عنهم بوساطة الإitan بشيء مستملح مستظرف كانت تمثيلية.

الاستعارة المرشحة والمجردة والمطلقة

الاستعارة مبناتها على تناسى التشبيه، وادعاء أن المشبه فرد من أفراد المشبه به، حتى كان الموجود في واقع الأمر المشبه به دون المشبه، فكل شيء يذكر في الأسلوب الذي وقعت فيه الاستعارة يقوى هذا المعنى ويدعمه فهو يزيد في قوة الاستعارة، وكل ما يضعف منه فهو يقلل من شأنها، وينقض من قيمتها.

ومن هنا تنوع الاستعارة - باعتبار ذكر الملائم - لأحد طرفيها وعدم ذكره إلى ثلاثة أنواع : مرشحة، مجردة، مطلقة.

فالمرشحة : هي التي قرنت بما يلام المستعار منه «المشبه به» زائداً عن القرينة.

قوله تعالى : (أَوْلَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُ الْضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ فَهَا رَبِحْتُ تِجَارَتَهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ) (البقرة ١٦)، ففي «اشتروا» استعارة تبعية، شبه اختيار الضلاله على الهدى بالشراء، بجمع ترك مرغوب عنه وأخذ مرغوب فيه، ثم استعير المشبه به للمشبه، واشتق من الشراء اشتروا بمعنى اختاروا، والقرينة : استحالة المادلة الحقيقة بين الضلاله والهدى، وباستيفاء القرينة ثبتت الاستعارة^(١).

(١) كما استعير في الآية عدم الربح لعدم التواب الآخرى، والتجارة استعيرت لاختاذهم الضلال بدلاً من الهدى.

وقد ورد استعمال مادة (الشراء) في القرآن الكريم في خمسة وعشرين موضعًا منها اثنان على الحقيقة في قوله تعالى : (وَشَرَّوْهُ بَنِينَ بَنِيهِنَّ) (يوسف ٢٠) أي باعوه، فهي هنا بمعنى البيع، وقوله : (وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَهُ مِنْ مَرْأَةٍ أَكْرَمَهُ مُنْهَاهُ) (يوسف ٢١). أما قوله : (وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَشْتَرِي خَرْدَقَيْتَ لِيُفْلِي مِنْ سَبِيلِ اللَّهِ) (القائد ٦) فمن قال : إن الشراء كان بإحضار أحاديث رسم وهرام بالبدل الشفوي فالشراء على الحقيقة، ومن قال :

(١) انظر المصدر السابق ١٦٨.

(٢) صينا : قالوا لهم : عم صباحاً، أو سقاء صبوحاً وهو شراب الصباح من اللبن الحليب، الخزرجية : نسبة إلى قبائل الخزرج، المرهفات : المرفات وهي السبوف الرقيقة، الأرومة : بفتح الميم ضمها الأصل، وضمير «أرومتها» يعود إلى الخزرجية، وضمير «زووها» يعود إلى المرهفات.

وقوله : (فَمَا رَبَحْتُ تِجَارَتِهِمْ) جملة تناسب الاستعارة - وهو المشبه به - فتسمى «ترشি�حاً» وسميت مرشحة : لأن الترشيح معناه التقوية، وذكر ملائم للمشبّه به يبعدها عن الحقيقة، ويقوى فيها دعوى الاتّحاد التي هي مبنى الاستعارة، وقد عدّها ابن أبي الإصبع من أجيال الاستعارات^(١).

وقد وصف الله هؤلاء القوم بعدم الاهتداء إلى طرق التجارة الرابحة، فالمقصود من التجارة سلامنة رأس المال مع حصول الربح ، ولئن فات الربح في صفة فربما يتدارك في صفة أخرى لبقاء الأصل ، وأما إتلاف الكل بالمرة فليس من باب التجارة قطعاً، فهوّلء الذين كان رأس مالهم المدى قد استبدلوا بها الضلال فأضاعوا كلتا الطلبتين فبقوا خائبين خاسرين ناثرين عن طريق التجارة^(٢)، ومن الترشيح قول الشاعر :

**يُسَازِعُنِي رَدَائِي عَبْدُ عَمْرُو رُويدَكْ يَا أخَا عَمْرُو بْنِ بَكْرٍ
لِلشُّطَرِ الَّذِي مَلَكْتُ مِبِينٍ وَدُونَكْ فَاعْجَرْ مِنْهِ يَشْطَرُ^(٣)**

فالشاعر استعار «الرداء» للسيف، بجامع الصيانة والحفظ، والقرينة حالية، لأن النزع حول السيف لا حول الثوب، وقد ذكر الاعتخار - وهو ملائم للمشبّه به «الرداء» - ترشيح للاستعارة- وهذه التسمية للاستعارة الترشيحية من وضع صاحب الكشاف عند تفسيره للأية الكريمة : (أولئك الذين اشتروا الضلال بالهدى..) (البقرة ١٦).

* * *

= إن الشراء يعني استبدال أحاديث اللهو بالإيمان كان جازماً.

وفي باقي الآيات استعملت مادة الشراء على المجاز، سواء كان يعني البيع كما في قوله تعالى : (وليس ما شرّوا به أنفسهم) (البقرة ١٠٢) (ومن الناس من يشرى نفسه ابتغاء مرضاته الله) البقرة ٢٠٧ أو يعني الشراء كهذه الآية، ولم ترد مرشحة إلا في هذه الآية.

(١) تحرير التحرير ٩٩.

(٢) تفسير أبو السعود جـ ٢٨١.

(٣) رويدك : اسم فعل يعني أمهل والكاف حرف خطاب، دونك : اسم فعل يعني عذر، اعتجر : من الاعتخار وهو لف الرأس بثوب وتحوه، والاعتخار على غير حقيقته إهانة المراد ضربه على رأسه بالسيف، الشطر : النصف المراد به مقبض السيف، والشطر الآخر هو صدر السيف يعنيه في صدر العدو، وفي رويدك النفات من الغية إلى الخطاب.

وال مجردة : ما قرنت بما يلائم المستعار له «المشبّه».

مثل قوله تعالى : (وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا قَرْيَةً كَانَتْ آمِنَةً مُطمَئِنَةً يَأْتِيهَا رِزْقُهَا رَغْدًا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ، فَكَفَرُتْ بِأَنْعَمِ اللَّهِ، فَأَذَاقَهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخُوفِ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ) (النحل ١١٢).

فالاستعارة في الكلمة «لباس الجوع والخوف»، فقد شبه أثر الجوع والخوف - من التحافة والاصغرار والضعف - وضررها المحيط بأهل القرية، باللباس، بجامع الإحاطة في كل ، والقرينة : هي إضافة اللباس إلى الجوع والخوف. وقد قرنت الاستعارة بما يلائم المستعار له، وهو قوله «فَأَذَاقَهَا» فالمراد بالإذاعة : إصابة القوم وابتلاوهم بالآلام الجوع، وهذا ملائم للمستعار له.

واستعمال الإذاعة في الإصابة استعارة جرت بغير الحقائق لتسويتها في البلاء والشدائد... ولما قال «فَأَذَاقَهَا»، لم يقل : «طَعْنَ الجُوعِ وَالْخُوفِ»، ليلائم قوله «فَأَذَاقَهَا» حتى يكون الكلام ترشيشاً؟.

لأن الطعم وإن كان ملائماً للإذاعة لكنه لو ذكره لما كان مقوياً لبيان اشتغال الجوع والخوف لهم وعموم أثرهما على جميع البدن، كما تعم الملابس وتغطي جميع البدن، فلا جرم حصل من لفظ «اللباس» المبالغة في العموم والاشتمال.

ولو قال «فَكَسَاهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخُوفِ» لكان ترشيشاً^(١) لكنه يبالغ في شدة ما أصابهم بقوله : (فَأَذَاقَهَا) لأن الذوق أبلغ في الإحساس وأدخل في الإيلام من قوله «فَكَسَاهَا»^(٢).

فقد أثير التعبير «بالإذاعة» - بالتجريد - مع أن الترشيح أبلغ^(٣)، لأن الإدراك

(١) الترشيح من الوشاح وهو الزينة فهي مقواة أو مزينة بما يلائم المشبه به، وقد سمى المرشحة بعض العلماء المؤشحة.

(٢) الطراز جـ ١/٢٣٦.

(٣) يعني أن يعلم أن ترشيح الاستعارة هو تقوية لها وحدها، فلا ينافي ذلك أن يكون التجريد أبلغ منه في بعض الأحيان بالنسبة لجملة الكلام كما في الآية (فَأَذَاقَهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخُوفِ) فقد أتضي الكلام جملة التجريد وإن كان في ذلك إنقاذه لرتبة الاستعارة (أسرار البيان ١١٢).

بالذوق يستلزم الإدراك باللمس من غير عكس، فكان التعبير بالإذاقة إشعاراً بالإصابة بخلاف التعبير بالكسوة.

ومن التجريد قول البحترى:

يُؤدون التحية من بعيد إلى قمر من الإيوان باد^(١)
فالقمر مستعار للممدوح، والقرينة: يؤدون التحية من بعيد، قوله من الإيوان باد، تجريد إذ هو من ملائكت الممدوح - وهو المشبه.

وسميت مجردة لتجريدها عنها يقويها لأن ذكر ملائكة المشبه مضعن لتناسى التشبيه، وبعد لدعوى اتحاد المشبه مع المشبه به، وبهذا يخلو من المبالغة وهذه التسمية للاستعارة التجريدية من وضع الإمام فخر الدين الرازى^(٢).

والملقطة: هي التي لم تقرن بما يلائم المشبه أو المشبه به.

قوله تعالى: **(وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ الَّذِينَ يَقْضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِثَاقِهِ) (البقرة ٢٦، ٢٧).**

فقد استعير العهد للجبل، وحذف المشبه به ورمز إليه بشيء من روادفه، وهو النafs، وهو قرينة المكنية. ولم تقرن الاستعارة بما يلائم المشبه به أو المشبه. قوله: **(وَتَرْكُنَا بَعْضَهُمْ يَوْمَئِذٍ يَمْوِجُ فِي بَعْضٍ وَنُفَخَ فِي الصُّورِ فَجَمَعْنَاهُمْ جَمْعاً) (الكهف ٩٩).**

فكلمة «يموج» استعارة للأضطراب والاختلاط الناشئ عن الحيرة، والقرينة: إسناد الفعل إلى الضمير العائد على بعضهم، ولم تقرن بما يلائم المشبه أو المشبه به.

وسميت ملقطة لأنها أطلقت عنها يقويها أو يضعفها من ملائكت المشبه به أو المشبه.

(١) الإيوان: بناء ضخم ومنه إيوان كسرى.

(٢) البلاغة تطور وتاريخ ٢٨١.

وقد تقرن بما يلائم المشبه به والمشبه معاً، ف تكون مطلقة أيضاً، كقول كثير عزّة:

رمتني بسَهْمٍ رِيشَهُ الْكَحْلُ لَمْ يَضِرْ ظَواهِرَ جَلْدِي، وَهُوَ لِلْقَلْبِ جَارٌِ
استعارة الشاعر لفظ «سهم» للنظر، وريشه: ترشيح لأنّه من ملائكت المشبه به، من قوله: راش السهم إذا أصق الريش ليكون أحکم في الرماية، والكحل: تجريد، لأنّه من ملائكت المشبه، وقرينة الاستعارة حالية.
والترشيح والتجريد إنما يكون بعد تمام الاستعارة، وتمامها باستيفاء قريتها.

* * *

والترشح أقوى، ثم الإطلاق، ثم التجريد.

وذلك لأن الاستعارة - كما هو معلوم - مبنية على تناسى التشبيه ودعوى اتحاد المشبه به بالمشبه، فكل ما يؤكد هذا المعنى فهو يقوى الاستعارة، ولا شك أن ذكر المناسب للمشبه به يجعل حديث التشبيه بعيداً من الأذهان، ويخيل أن المستعار مستعمل في حقيقته، لذلك كان الترشح أقوى.

وبليه الإطلاق، لأنّه ترك الاستعارة على حالها دون أن يذكر معها ما يقويها أو يضعفها.

أما التجريد، فهو عود إلى التشبيه، وبعد أن تمت الاستعارة عاد المتكلم يذكر بالتشبيه، فيذكر ما يناسبه، وذلك يضعف من شأن الاستعارة.

الاستعارة التمثيلية

قال تعالى في شأن أهل الكتاب: **(وَإِذَا أَخَذَ اللَّهُ مِثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَمْ يَبِتْهُنَّ لِلنَّاسِ وَلَا تَكُنُونَهُ فَنْبُذُوهُ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ، وَاشْتَرَوْهُ بِهِ ثُمَّاً قَلِيلًا، فَبَغَّ مَا يَشْتَرُونَ) (آل عمران ١٨٧).**

حقيقة الكلام: تركوا الميثاق وأهملوه، ولكن «نبذوه وراء ظهورهم» أبلغ،

لما فيه من الإحالات على ما يتصور ويرى من الطرح والرمي الذي يدل على الإهمال والاحتقار، ففي الآية استعارة وليس من قبيل استعارة المفرد، بل من قبيل استعارة المركب.

فقد شبه هيئة من أخذ عليهم الميثاق، فأهملوه ولم يعتدوا به، ب الهيئة من يبيده شيء تافه حقير فطحه وراء ظهره، والجامع بينها: وجود شيء بهم احتقاراً لشأنه، ثم استعير المركب الموضوع للمتشبه به للمتشبه «استعارة تمثيلية»، والقرينة حالية، لأن التاركين للميثاق لم يطرحوا شيئاً وراء الظاهر حقيقة.

ومن هنا ندرك أن الاستعارة التمثيلية هي:

اللفظ المركب المستعمل في غير ما وضع له لعلاقة المشابهة مع قرينة مانعة من إرادة المعنى الحقيقي.

ومن شواهد الاستعارة التمثيلية

١ - قوله تعالى: (وما قدروا الله حق قدره، والأرض جيعاً قبضته يوم القيمة، والسموات مطرباتٍ يَمْبَنِيهِ) (الزمر ٦٧)، وفي الآية تمثيلان:

(أ) شبه الأرض وهي تحت تصرف المولى سبحانه ورهن إراداته، بالشيء يكون في قبضة المسك به، فهو متتمكن منه يصرفة كيف شاء، ثم حذف المتشبه واستعير المتشبه به للمتشبه.

(ب) شبه السموات وهي تحت تصرفه وطوع مشيتيه، بالشيء المطوى (الكتاب مثلاً) في يمين منقاد له فهو يطويه وينشره كلما شاء، وخص اليمين لأنها أشرف اليدين وأقواهما، ثم حذف المتشبه واستعير المتشبه به للمتشبه.

٢ - قوله تعالى يصف أهوال يوم القيمة: (يَوْمَ تَرُوْنَهَا تَدْهَلُ كُلُّ مَرْضَعَةٍ عَمَّا أَرْضَعَتْ، وَتَضَعُّ كُلُّ ذَاتٍ حَلٌّ حُلُّهَا، وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَى وَمَا هُمْ بُسَكَارَى، وَلَكُنْ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ) (الحج ٢).

فقد شبهت أحوال الآخرة وما فيها من أهوال وشدة تنسى المرء أعز ما عنده،

ب الهيئة المرضعة التي تذهب عن رضيعها، وذات الحمل التي تضع حملها، ثم استعير هيئة المتشبه به للمتشبه.

٣ - قوله تعالى في التغیر عن الغيبة: (أَعْجَبَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلْ لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَتَكْرِهُتُمُوهُ) (الحجرات ١٢).

شبّهت الكراهة الحاصلة من تناول المرأة عرض أخيه وذكرة بما يكره، بالكراهة الحاصلة من أكل لحم أخيه الميت، ثم استعير هيئة المتشبه به للمتشبه.

٤ - قوله تعالى: (بَدِيعُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ إِنَّمَا قَصْدُهُ أَنْ يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ) (البقرة ١١٧).

فقضاء أي أمر من جانب الله سبحانه يكون من دون تراخ ومعاناة ومشقة، ويحدث في أيسر مدة وأقل زمن، بمنزلة قول القائل للشيء كن فيكون، ثم استعير المتشبه به للمتشبه^(١).

ومثل ذلك قوله تعالى: (وَالْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَغْرُجُ نَبَاتُهُ يَاذِنُ رَبِّهِ وَالَّذِي خَبَثَ لَا يَغْرُجُ إِلَّا نَكِداً) (الأعراف ٥٨) فهو مثل للقلب السليم الذي يقبل الموعظة، والقلب القاسي الفاسق ينبو عن ذلك.

والأمثال السائرة كلها من قبيل الاستعارة التمثيلية، ويراعى المعنى الذي ورد فيه أولاً، فيخاطب به المفرد والمثنى والجمع مذكراً أو مؤثراً من غير تغيير في العبارة، ويشبه مضاربه بمورده^(٢).

فيقال مثلاً لقوم ضيّعوا الفرصة من أنفسهم ثم جاءوا يطلبونها بعد: الصيف ضيّعت اللّبن، بناءً مكسورة لأنّه في الأصل خطاب لامرأة.

شّه حال أولئك الذين ضيّعوا الفرصة ثم جاءوا يطلبونها، بحال امرأة كانت متزوجة بأشيب غنى، فتركته، وتزوجت بشاب فقير - وكان ذلك صيفاً - ثم

(١) انظر بلاعنة القرآن في آثار القاضي عبد الجبار ٢٠٣ وما بعدها - للمؤلف.

(٢) مفرد المثل: ما استعمل فيه المثل أخيراً، ومورده: ما استعمل فيه أولاً.

عادت إلى زوجها الأول زمن الشتاء تطلب منه لبنا، بجامع العودة إلى طلب النافع بعد الانصراف عنه، ثم استعير هيئة المشبه به للمشبه، «استعارة تمثيلية»، ومثله «أحشأ وسواه كيلة»؟

شبه حال من يبيع شيئاً رديئاً مع نقص في الوزن، بحال من يبيع ثمراً رديئاً مع نقص في الكيل، بجامع أن كلاً فيه ظلم، ثم استعير هيئة المشبه به للمشبه. ويروى أن الوليد بن يزيد لما بُويع بالخلافة، بلغه توقف مروان بن محمد في البيعة، أرسل إليه الوليد يقول: أما بعد، فإن أراك تقدم رجلاً وتؤخر أخرى، فإذا أتاك كتابي هذا، فاعتمد على أيها شئت، والسلام.

وحقيقة الكلام: أراك متغيراً في أمرك متربداً، فقد شبّهت هيئة المتردد في أمره بين الإقدام والإحجام بهيئة رجل قام ليعمل عملاً، فتارة يعقد النية على العمل فيقدم رجلاً، وتارة يعدل فيؤخر أخرى، بجامع التردد تارة والإحجام أخرى، ثم استعير هيئة المشبه به للمشبه.

وكتب سيدنا عثمان بن عفان إلى سيدنا علي بن أبي طالب - رضي الله عنها - حين أحاط به الثائرون في داره: أما بعد، فإنه قد جاوز الماء الزبي، وبلغ الحزام الطيبين^(١)، وتجاوز الأمر بي قدره، وطبع في من لا يدفع عن نفسه.

والمعنى في خطاب سيدنا عثمان: أن الخطيب بلغ نهايته والأمر جاوز حده، فقد شبّه الحال التي لا يمكن إصلاحه بحال الماء جاوز أعلى مكان، أو الحزام بلغ الطيبين بجامع مجازة الحد في كل، ثم استعير التركيب الدال على المشبه به للمشبه.

* * *

ومن الأمثل ماله مورد حقيقي: كمواعيد عرقوب، في قول كعب بن زهير:
كانت مواعيده عرقوب لها مثلاً وما مواعيدها إلا الأباطيل

(١) الزبي: جمع زيبة - بضم الزاي - وهي مصيدة الأسد ولا تكون إلا في رأبة أو هقبة، الطيبين: يقال لوضع الأخلاف من السبع، والجمع: أطبلاء، واحدتها طبى - بضم الطاء - وهي الضروع.

ومنها الخيال الممكن: وهو ما نسب الكلام والعمل فيه إلى عاقل، كما جاء في أمثال لقمان أن صبياً كان يستحم في نهر، ولم يكن يحسن السباحة، فأشرف على الغرق، فاستغاث برجل عابر في الطريق، فأقبل عليه وجعل يلومه على نزوله إلى النهر، فقال الصبي: «يا هذا! خلصني من الموت، ثم لفني!».

ومنها الخيال المستحيل: وهو ما جاء على السنة الحيوان والجهاد للاعتبار به، كما فعل نصر بن منيع، وكان خارجاً على المأمون، فسير إليه جيشاً ظفر به، فلما مثل بين يدي المأمون أمر بضرب عنقه، فقال: يا أمير المؤمنين! أسمع مثلاً خطراً على بالي؟ فقال قل: فأناً يقول:

رَعْمُوا بِأَنْ صَفَرًا صَادَفَ مَرَّةٍ
عَصُورَ بَرَّ سَاقَهُ التَّقْدِيرُ
فَتَكَلَّمَ الْعَصُورُ تَحْتَ جَنَاحِهِ
وَالصَّقْرُ مُنْقَضٌ عَلَيْهِ يَطْرِيرُ
إِنِّي لِشَكٍ لَا أَتَمُّ لِقَمَةَ
وَلَئِنْ شُوِيْتُ فَإِنِّي لِقَبِيرٍ
فَهَاوَنَ الصَّقْرُ الْمُدِيلُ بِصَيْدِهِ
كَرْمًا وَأَفْلَتَ ذَلِكَ الْعَصَفُورُ

والرابع: الخيال المخلط من الممكن والمستحيل: وهو ما جمع بين الناطق وغيره - كحدث الحية والأخوين، فقد زعموا أنَّ أخوين هبطا بغمبها وادياً في حية تحمييه، وبينما كان أحدهما يرعى غنمه إذ نهشته الحية فقتله ف قال أخيه: والله ما في الحياة خيرٌ بعده، ولا طلبيْنَ الحياة - فلما لقيها، وهم يقتلها قال: لا ترى، إن قتيلاً وندمت على ما كان مني، فهل لك في الصلح، فأدعوك في هذا الوادي آمناً، وأعطيك دية أخيك كل يوم ديناراً؟، فصالحها على ذلك، وحلفت له وحلف لها، وما زالت تعطيه حتى كثر ماله، فلما أحس الغني قال: كيف ينفعني هذا العيش، وأنا أرى قاتل أخي؟! فعمد إلى فأس فأحددها ثم انتظر، فلما مرت به ضربها، فشجّها، وأخطأ مقتلها، فقطعت عنه الدينار، وتوعّدته، فخاف شرها، وقال: هل لك أن تتعاهد على المودة كما كنا؟، فقالت: لا، لأنك كلما نظرت إلى قبر أخيك وجدت على، وكلما ذكرت الشجرة التي في رأسي وجدت عليك^(١).

* * *

يونان منقول. وأى بما يثبت ذلك من نصوص أرسطو^(١).

وقدامة يرى في التمثيل أنه إبراز المعنى أو الفكرة للعيان، فالشاعر يريد أن يشير إلى معنى فيوضع كلاما يدل على معنى آخر، وذلك المعنى الآخر، والكلام يبنثان عما أريد أن يشير إليه، مثال ذلك قول الرماح بن ميادة:

أَلْ تَكُ فِي يَمْنَى يَدِيكَ جَعْلْتَنِي فَلَا تَجْعَلْنِي بَعْدَهَا فِي شَمَالِ الْكَافِ
فَعَدْلَ عَنْ أَنْ يَقُولُ فِي الْبَيْتِ : إِنَّهُ كَانَ عَنْهُ مَقْدَمًا فَلَا يَؤْخِرُهُ ، أَوْ مَقْرَبًا
فَلَا يَبْعَدُهُ ، أَوْ مُجْتَبِي فَلَا يَجْتَبِبُهُ ، إِلَى أَنْ قَالَ : إِنَّهُ كَانَ فِي يَمْنَى يَدِيهِ فَلَا يَجْعَلُهُ فِي
الْيُسْرَى ، ذَهَابًا نَحْوَ الْأَمْرِ الَّذِي قَصَدَ الإِشَارَةُ إِلَيْهِ بِلِفْظِ وَمَعْنَى يَجْرِيَانِ مَعْرِيَ الْمُثْلِ
لَهُ ، وَقَصْدُ الْإِغْرَابِ فِي الدَّلَالَةِ ، وَالْإِبْدَاعُ فِي الْمَقَالَةِ .

ومنه قول يزيد بن مالك الغامدي:

فَإِنْ ضَبَحُوا مِنْ زَارْنَا فَلَمْ يَكُنْ شَبِيهً بِزَارِ الْأَسْدِ ضَبْحُ النَّعَالِ^(٢)
فَقَدْ أَشَارَ إِلَى قُوَّتِهِمْ وَضَعْفِ أَعْدَائِهِمْ إِشَارَةً مُسْتَغْرِبَةً لَهُ مِنَ الْمَوْقِعِ بِالْتَّمَثِيلِ مَا لَمْ
يَكُنْ لَوْ ذَكْرُ الشَّيْءِ إِلَيْهِ بِلِفْظِهِ^(٣).
وَتَلَّا الْعُلَمَاءُ قَدَامَةً فِي ذَلِكَ حَتَّى أَتَى عَبْدُ الْقَاهِرِ فَعَقَبَ عَلَيْهِمْ بِمَا لَمْ يَزِدْ عَلَيْهِ.

بلاغة الاستعارة

عرفنا أن التشبّه تقوم بلاغته من حيث اللفظ على توكيده وحذف بعض أركانه، وأن أعلى رتبة ما حذف منه الأداة والوجه. والاستعارة تبدأ حيث يتنهى التشبّه، إذ مبناتها عليه، وتقوم على تناسيه وادعاء أن المشبه هو المشبه به نفسه، وكلها أوجلنا في هذا التناسى كانت بلاغة الاستعارة، وهذا كانت المرشحة أعلى

(١) بلاغة أرسطو بين العرب واليونان ٢١٩.

(٢) نقد الشعر ١٨٢ - ١٨٤.

(٣) ضَبْحُ النَّعَالِ: صونه.

وفي القرآن الكريم أمثل كثيرة لها موارد تصويرية مثل قوله تعالى: (إِنَّا عَرَضْنَا
الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجَبَالِ ، فَأَيْنَ أَنْ يَحْمِلُنَا ، وَأَشْفَقْنَاهُ مِنْهَا وَخَلَلْنَا
الْإِنْسَانَ ، إِنَّهُ كَانَ ظَلَّومًا جَهُولًا) (الأحزاب ٧٢). فإنه لم يحصل عرض ولا إباء
ولا إشراق، وإنما المراد تصوير التكاليف وما فيها من المشقة، وتصوير الإنسان
وما يغلب عليه من الغرور والجهل بحقائق الأشياء.

وكذلك قوله: (قُلْ أَئُنْتُمْ لَتَكْفِرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَينِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ
أَنْدَادًا ، ذَلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَّ مِنْ فَوْقَهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا
فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلْسَّائِلِينَ ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلْأَرْضِ
أَتَيْنَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ) (فصلت ٩ - ١١)، فإن الغرض تصوير قدرة
الله وماله من السلطان المطلق في الأرض والسماء.

وقوله: (وَجَعَلْنَا عَلَى قَلْوَهِمْ أَكْنَةً أَنْ يَقْهُهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَفُرْقًا) (الإسراء ٤٦)
وقوله: (إِنَّا جَعَلْنَا فِي أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَالًا فِيهِ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ). وجعلنا من
بَيْنَ أَيْدِيهِمْ سَدًا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يُبَصِّرُونَ) (بس ٩ ، ٨)
فَهُؤُلَاءِ لِإِعْرَاضِهِمْ عَنِ الدِّينِ ، وَإِصْرَارِهِمْ عَلَى الْمُخَالَفَةِ لِمَا جَاءَ بِهِ الرَّسُولُ ، وَبِلُوغِ
الْغَايَةِ فِي الصَّدِ وَالنَّكُوصِ ، مُثْلُونَ بِحَالٍ مِنْ جُعلٍ عَلَى قَلْبِهِ كَانَ فِيهِ لَا يَفْقَهُ
مَا يُقَالُ لَهُ ، وَلَا يَرْعُو لِقَبْوِهِ ، وَبِحَالٍ مِنْ ضَرْبِ بَيْنِهِ وَبَيْنِ مَرَادِهِ بِسَدِ مِنْ بَيْنِ
يَدِيهِ وَمِنْ خَلْفِهِ ، فَهُوَ لَا يَهْتَدِي إِلَيْهِ ، وَلَا يَكُنَّهُ الْوَصْلُ إِلَى بَغْيِهِ بِحَالٍ .

* * *

«التمثيل» تسمية قدامة.

التمثيل «الاستعارة التمثيلية» كان معروفاً عند العرب، وكثيراً ما ذكر في القرآن الكريم، والسنّة الشريفة، والشعر، إلا أن التسمية الاصطلاحية تلك لم تظهر إلا على يد: قدامة بن جعفر «ت ٣٣٧ هـ»، وابن المعز «ت ٢٩٦ هـ» وإن مثل له فقد أدرجه تحت اسم «التشبّه».

ويرى الدكتور إبراهيم سلامة أن «التمثيل» بهذه التسمية التي ساها قدامة

طبة، وتليها المطلقة، ثم المجردة، وما ذلك إلا لأن المرشحة يذكر فيها ما يلائم المشبه به.

وإذا كان التشبه أكثر ما يستعمل يكون لبيان المعنى وإيضاح الفكرة، فإن الاستعارة أكثر ما تكون، تستعمل في القوة وشدة التأثير في السامعين.

- وتتأثر الاستعارة في العواطف والنفس يعتمد - كالرسم والتصوير - على الخيال وعرض الصور والصفات والأعمال عرضاً حسياً بحسباً، ليرى القارئ في الفاظها من الألوان والمعانٍ ما يراه إذا هو نظر إلى رسم أو تبصر في تمثال.

وذلك أن اللغة إنما وضعت في الأصل للتعبير عن الحقائق والسائل العقلية، فإذا ما أراد المتكلم اتخاذها لأداء ما في نفسه من الانفعالات شعر بأنها دون ما في باطنها من قوة العاطفة وحرارة الشعور، فالالفاظ دائمة في حالة قصور وعجز عن ملاحة فيض المشاعر الإنسانية، لذلك يحاول اصطنان لغة أخرى تسمو إلى مستوى نفسه الثائرة، وتستطيع تصوير ما فيها من آثار القوة الوجدانية فيلجمـا إلى الخيال وإلى الصورة التي تجسم المعانٍ، وتنقلها إلى درجة أرقى لتزاد جمالـا.

والتصوير يندرج في مظاهر متعددة بوسائل مختلفة، وقد توجد هذه المظاهر كلها مجتمعة في نص واحد وقد نجد بعضها متفرقاً في نصوص متعددة^(١).

وأول مظهر للتصوير: إخراج اللفظ من دائرة المعنى المجرد إلى الصورة المحسوسة والتخيلة.

ومظهر الثاني: تحويل الصورة من شكل صامت إلى منظر متحرك حي.

ومظهر الثالث: تضخيم هذا النظر وتجسيمه حينما يكون الجو والمشهد يقتضيان ذلك.

ومن الوسائل إلى تحقيق هذه المظاهر الاستعارة.

يصور الله تعالى حالة المتكبرين المستعلين على الحق والكافرين الجانحين عن

الصراط السوى، فيقول: (إنا جعلنا في أعناقهم أغلالاً فَيُهُ إلى الأذقان فَهُمْ مُقْحَمُونَ، وجعلنا من بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يَبْصِرُونَ) (يس ٨، ٩).

فقد صور القرآن الكريم من لم ينفع معه النطق ولم تؤثر فيه الدلائل والحجج، وظل عاكفاً على الغي والضلال، يساند التف حول عنقه غلًّا عريض مرتفع إلى الذقن حتى جعل رأسه صاعداً إلى الأعلى لا يتحرك، ثم هو وقف في مكانه قد سد عليه بجدران غليظة مرتفعة، وقد غشى الظلام على بصره، فهو لا يملك حرائـاً - على طريقة الاستعارة التمثيلية - .

ويأمر الحق تبارك وتعالى نبيه - صل الله عليه وسلم - إذا التقى بجموع الكافرين أن يستند في قتالهم حتى تلتهمهم الهزيمة ويدخل في قلوبهم الرعب، فيقول تعالى: (فَإِمَّا تَقْنَمُهُمْ فِي الْحَرْبِ فَشَرَّدُوهُمْ مِنْ خَلْفِهِمْ لَعْنَهُمْ يَذْكُرُونَ) (الأفالـ ٥٧).

فيصور الله تعالى اللقاء بين المسلمين وأعدائهم في صورة من ظل يترى بشيء حتى ظفر به ووقع عليه، وعبر عن ذلك بقوله: «تقنـهم» وهذه الكلمة تحمل في صياغتها اللغوية من عناصر السكتات والحركات والشد والجذب الذي يكون من نتيجة الظفر بهـ - على طريقة الاستعارة التبعية.

ثم يصور الله تعالى إلحاـق الهزيمة بهـ في صورة جند أشداء انقضوا في هجوم قوى على طلائع الأعداء، فباـخذ الرعب والفزع منهم كلـ ماـخذ، حتى يسرى ذلك منهم إلى من خلفـهم من الجمـوع فيـفروا في كلـ جهة قبلـ أن يصلـوا إـلـيـهـ - على طريقة الاستعارة التمثيلية - .

فتـأملـ كـيفـ صـاغـ القرآنـ الـكـريمـ هـذـهـ الصـورـةـ الـتـيـ اـسـتـغـرـقـتـ أـسـطـرـاـ فيـ بـضـعـ كلمـاتـ مـعـ ماـ اـشـتـملـتـ عـلـيـهـ مـنـ حـرـكةـ فـيـ الـهـجـومـ، وـكـأنـ السـاعـيـ يـرـىـ منـظـراـ حـيـاـ فيـ فـلـةـ وـاسـعـةـ.

فالاستعارة قد تجـسمـ الأشيـاءـ الـمعـنـيةـ، وـتـعـرـضـهاـ فـيـ صـورـ مـرـثـيـةـ مـلـمـوسـةـ، فـتـكـونـ هـاـ الأـثـرـ الـبـلـيـغـ، وـالـوـقـعـ الـلـطـيـفـ.

تأمل قوله تعالى في بنى إسرائيل : (صُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الْذَّلَّةُ أَيْنَا ثُقُفُوا، إِلَّا بِحِلْبِ
مِنَ اللَّهِ وَحْلَبِ مِنَ النَّاسِ، وَبَاءُوا بِعَذَابٍ مِّنَ اللَّهِ، وَصُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الْمَسْكَنَةُ)
(آل عمران ١١٢).

فقد صورت الذلة والمسكنة محطة بهم من كل جانب كإحاطة الخيمة بين
تضرب عليه، فهذه الصورة المعنية قد جسمت في صورة محسوسة تراها العين،
وهذا يؤكد المعنى ويقرره في الأذهان.

ومثل هذا التجسيم تراه في الاستعارة المكنية في قوله تعالى : (فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ الرُّوحُ وَجَاءَهُ النَّاسُ يُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ لُوطٍ) (هود ٧٤).
الروح والبشرى من الأمور المعنية، لكن كلا منها صور وكأنه حى يتحرك
يدهب ومحبىء.

ومن هذا قول الشاعر :

وَذِي رَجْمٍ قَلَمْتُ أَطْفَارَ ضِيقِهِ بِحَلْمِي عَنِهِ وَهُوَ لَيْسُ لِهِ جَلْمُ
فهذا الضفن - وهو أمر معنوي - صار حيوانا شرسا شديدا للأطفال، يقابلها
معن فيقلم أطفاله ليأمن شره، فالاستعارة جعلت المعنى صورة مجسمة تشاهد
بالحسنة مع التلاوة بين المعنى الحقيقى والصورة التي يرمز بها الشاعر إليه.
وقد تليّس الجمام صورة الأحياء من بني البشر، وتضفي عليهم عواطفهم
ومشارعهم، كقوله تعالى : (وَأَرْسَلْنَا الرِّيَاحَ لِوَاقِعِ) (الحجر ٢٢)، فقد خلعت
الاستعارة على الرياح صفات الأحياء من بني الإنسان التي من صفاتها التلقّي
والتوالد.

ومنه قول سوار بن المضرب يصف الريح اللطيفة، فيقول :
بعرض تنوفة للريح فيها نسيم لا يروع الترب وان^(١)
فالشاعر يعبر عن لطف الريح بأنها لا تثير التراب، ولكن التراب ليس ذرات

جامدة تحملها الريح، وإنما هو إنسان قد أغفى هائلا لا يحس بما يروعه ومحبفه.
كذلك الاستعارة تبعث في النفس من التأثير أضعاف ما يبعثه التعبير المجرد.
تأمل قوله تعالى : (وَلِلَّذِينَ كَفَرُوا بِرِبِّهِمْ عَذَابٌ جَهَنَّمْ وَيَوْمُ الْمِصِيرِ، إِذَا أَلْقَوْ
فِيهَا سَمِيعًا هَا شَهِيقًا وَهِيَ تَفُورُ. تَكَادُ تَمَيَّزُ مِنَ الْغَيْظِ كُلُّمَا أُلْقِيَ فِيهَا فَوْجٌ سَالِمٌ
خَرَّثُهَا أَلْمٌ يَاتِكُمْ نَذِيرٌ) (الملك ٦ ، ٨).

حقيقة «الشهيق» الصوت الفظيع، وهو لفظتان، والشهيق لفظة واحدة، فهو
أوجز على ما فيه من زيادة البيان.

و«تميز» حقيقة الكلام : تشق من غير تبادر، والاستعارة أبلغ، لأن التمييز في
الشيء هو أن يكون كل نوع منه مبايناً لغيره، وهو أبلغ من الانشقاق لأن الانشقاق
قد يحصل في الشيء من غير تبادر.

و«الغيظ» حقيقة الكلام : شدة الغليان، وإنما ذكر الغيظ لأن مقدار شدته على
النفس مدرك محسوس، ولأن الانتقام مما يقع على قدره.
ففيه بيان عجيب، وزجر شديد، لا تقوم مقامه الحقيقة أبداً^(١).

فالاستعارات تصافرت في رسم نار جهنم وإبرازها في صورة تخلع لها القلوب
من الفزع والخوف، صورة مخلوق ضخم بطاش جبار عابس الوجه يغلب صدره من
قوة الغيظ، وشدة الحقد، وكل ذلك يبعث في النفس من التأثير ملا يبعثه التعبير
المجرد.

وأسلوب الاستعارة في هذا التصور المعجز في قوله تعالى : (إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ
الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بَأْنَ لَهُمُ الْجَنَّةُ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدَنَا
عَلَيْهِ حَقًا فِي التُّورَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنَ، وَمَنْ أَوْفَ بِعهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبِرُوا
بِيَعْكِمُ الَّذِي يَا يَعْكِمُ بِهِ وَذَلِكُ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ) (التوبه ١١١)، هذا التصوير هو
الذى جعل أحد الصحابة يرفع صوته قائلاً : ريح اليع، لا نقيل ولا نستقيل، ثم

(١) الصناعتين ٢١٨.

(١) عرض : جانب، تنوفة : صحراء، وان : ضيف.

يخوض المعركة غير هاب ولا وجل لتحقيق ما تحمله الآية من وعد كريم^(١). ولقد بولغ في ذلك على وجه لا مزيد عليه فاشتراء أنفس المؤمنين وأموالهم من الله مؤكداً، والثمن مؤكداً - لضمان تحققهم، حيث قال: (بأن لهم الجنة) ولم يقل بالجنة، مبالغة في تقرير وصول الشمن إليهم واحتياصه بهم، كأنه قيل: بالجنة الثابتة لهم المختصة بهم، ثم زاد في التأكيد بقوله - وعدنا عليه حقاً - وهو مصدر مؤكد يدل على كون الشمن مؤجلاً، وهذا الوعد ثابت في التوراة والإنجيل والقرآن، وقوله: (ومن أوفى بهمه من الله) - اعتراف يقرر مضامون ما قبلها، قاله أوف بالوعد من كل واف، ثم يختتم الآية بما يؤكد أقصى درجات الفوز والفلاح، ثم ما في ذلك من معنى البعد، إشارة إلى بعد منزلة المشار إليه وسمو رتبته في الكمال، وضمير الفصل «هو» من مؤكّدات الجملة.

فلا عجب بعد ذلك إذا سمعنا هذا الصحابي يقول: ربح البيع لا نقبل ولا نستقبل.

وكذلك قوله تعالى: (وفي عاد إذ أرسلنا عليهم الريح العقيم. ما تذر من شيء أنت عليه إلا جعلته كالرميم) (الذاريات ٤٢، ٤١)، فإذا علمنا أن العرب كانوا مولعين بالأولاد يعتزون بهم، ويتفاخرون بكثتهم، فكان من أغض الأشياء عندهم عقم المرأة، لما فيه من حرمانهم من أعز أماناتهم، وزينة حياتهم، فالاستعارة تصور تلك الريح التي أتت بالهلالك بتلك الصورة المفربة التي تؤثر في النفس، وتُحَرِّز في القلب، وفيها من الإيجاز والبالغة ما لا يخفى.

ومثله قول الحطيبة يستعطف عمر بن الخطاب - رضي الله عنه - عندما سجنه بسبب هجائه للزبيرقان بن بدر بقوله:

دع المكارم لا ترحل لبعيتها وأقعد فإنك أنت الطاعم الكاسي
وكان الحطيبة قد خلف وراءه أطفالاً بوطنه - ذي مرخ - قرب المدينة، فقال
وهو في سجنه:

(١) انظر: الكشاف ج/٤٥، البرهان ج/٤٠٩، تفسير أبو السعود ج/٢ ٢٩٨/٢

ماذا تقول لأفراخ بني مرخ رُغبُ الْخَوَالِ لِمَاءٍ وَلَا شَجَرَ
الْقِيتَ كَاسِبِهِمْ فِي قَفْرٍ مُظْلَبَةٍ فَاغْفِرْ عَلَيْكَ سَلامُ اللَّهِ يَا عَمِّ
فَعِيرُ عَنِ الْأَوْلَادِ الصَّغَارِ بِـ«أَفْرَاخَ» عَلَى سَبِيلِ الْإِسْتِعَارَةِ، وَصُورُ أَطْفَالِهِ طِيرًا
صَغَارًا ضَعَافًا لَمَّا تَرِشَ، وَقَدْ جُبِسْ كَافِلَاهُ الَّذِي يَسْعَى لِيَقْوَتِهَا، فَهِيَ مُسْلَمَةٌ إِلَى
الْجَوْعِ وَالْمَوْتِ.

فهذا التصوير يؤثر في نفس الخليفة وثير رحمته، بل يجعله كأنه الجان عليها إذا هو لم يطلق كاسبها، ولو أنه سلك سبيل الحقيقة وقال: تركت أولادي صغاراً ضعافاً جياعاً بلا مطعم ولا عائل لاطال ولم يلغ من التأثير ما بلغه التصوير بالاستعارة.

فحاجها أق من أنها تصور المعنى للسامع تصويراً مؤثراً في النفس فيقر في الأذهان مع الإيجاز والبالغة المقبولة، بسبب تناهى التشبيه، وما يتبع ذلك من تصوير المشبه بصورة المشبه به.

ولو عبر الشاعر في هذا المقام بلفظ «أشبال» بدلاً من أفراخ لم يصور ما أراد من ضعف أبنائه، ولم يحقق ما قصده من استعطاف.

وقد درج كثير من العلماء على عد هذا البيت من الاستعارة في المفرد - كما صورنا - لكن السياق - كما يظهر - يقتضي أن يكون التركيب كله من قبل الاستعارة التمثيلية، فالشاعر يصور أولاده الصغار وقد زج بهائلاً في السجن وهم في أشد الحاجة إليه، بصغار الطيور حين يلقى أبوهم في قاع حفرة مظلمة، ثم استعير هيئة المشبه به للمشبه.

ومن الاستعارة الفائقة قوله تعالى: (ذِلِكَ الْكِتَابُ لَا رَبَّ فِيهِ، هُدٌّ لِلْمُتَّقِينَ،
الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقْيِمُونَ الصَّلَاةَ) (آل عمران ٣، ٢).

فقد شبه الأداء الكامل للصلة بتفوييم العود، بجامع التهام، والقرينة لفظ «الصلة».

ويمجوز أن يكون في الصلاة استعارة بالكتابية، بتشبيه الصلاة بالعود ثم حذف

المشبّه به ورمز إلىه بشيء من لوازمه.

ويجوز أن يكون الكلام كله استعارة تمثيلية، بتشبيه هيئة التمثيل لصلاته بهيئة المقام للعود بجامع التعهد في كل.

ويجوز أن يكون الكلام كنایة عن الاجتهد في العمل.
وهناك صيغتان لهذه المادة.

أولها : قام - اللازم - وما اشتقت منها، ويكثر استعمالها فيما كان ضد القعود، أو مجرد مباشرة الإتيان ونسبته إلى فاعله، أو بمعنى القرار والإقامة.
ثانيها : أقام - المتعدي - وما اشتقت منها، وهذه يكثر استعمالها فيما كان يعني التعديل والدؤام.

والصيغتان وإن استعملت كل منها في مقام الآخر في اللغة إلا أن الحس القرآن فرق بينهما.

فالأولى : استعمالها القرآن في الموضع الآتية:
«في مسجد الضرار ومسجد قباء (لا تقم فيه أبداً، لتسجد أنس على التقوى
من أول يومٍ أحقر أن تقوم فيه) (التوبية ١٠٨).

وفي قوله تعالى في صلاة الليل : «فَمَنِ اللَّيلُ (المزمول)، (إن رَبُكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ
تَقُومُ أَذْنَى مِنْ ثُلُثِ اللَّيلِ وَنَصْفَهُ) (الزمول ٢٠)، (وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ،
الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ) (الشعراء ١١٧، ١١٨).

والمقام في هذه الآيات لا يتطلب الإقامة - بمعنى الأداء التام الكامل ، بل مطلق تحقق وجود الشيء ، فالنهى عن القيام في مسجد الضرار هو أدنى ما يتحقق به أداء الصلاة - مجاز مرسل - أما مسجد الرسول - صل الله عليه وسلم - فقد جاءت الصيغة فيه على سبيل المقابلة ، وليس المقام ليبيان أكمل الصلوات.

أما الصيغة الثانية : فقد ورد استعمال القرآن الكريم لها في الموضع الآتية:
(وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ) (المزمول ٢٠) (وَيُقْيِمُونَ الصَّلَاةَ) (التوبية ٧١)، (وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ)

(البقرة ٢٢٧)، (حَتَّى يَقِيمُوا التُّورَةَ وَالْإِنْجِيلَ) (المائدة ٦٨)، (بِلْ أَقِيمُوا الدِّينَ
وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ) (الشورى ١٣) وغيرها.

ففي آيات الصلاة قصد منها إثباتها وتسويتها حيث وقعت وصفاً للمؤمنين ،
ومعنى إقامة التوراة والإنجيل والدين؟ العلم والعمل بما فيها من التعليم . فالمقام
ليس لعلاقة الجزئية وإنما للمشابهة التي تسع لبيان معنى التهاب والكمال في الأداء -
أو المكنية التي يذهب الشبه فيها إلى قياس الصلاة بالعود - أو التمثيل التي تكون
المبالغة فيها عن طريق الهيئة والصورة - أو الكناية التي تكون المبالغة فيها عن
طريق اللزوم .

وهكذا تأتي الصورة المجازية في الآية على حالة لا طاقة للحقيقة بإخراجها
عليها ، فأين هذا البيان من التعبير بالكلمة الحقيقة : «وَيَتَمَونَ أَرْكَانَهَا»^(١).

فبلغة الاستعارة إنما تكون بما فيها من إيحاءات ، وإشارات فنية يحملها اللفظ ،
وما يطوى تحته من افعالات ، ويصور من أحاسيس ، وتلك الروح التي يبثها
الأديب هي التي تمنحه الحيوة والقوة .

وإيحاء الألفاظ ووقعها النفسي في مثل تلك النصوص هو ما سماه القدماء بالمعان
الثانية .

يقول عبد القاهر في مزية الاستعارة :

«وَمِنْ الْفَضْلِيَّةِ الْجَامِعَةِ فِيهَا أَنَّهَا تَبَرِّزُ هَذَا الْبَيَانَ أَبْدًا فِي صُورَةٍ مُسْتَجَدَةٍ تَزِيدُ
قَدْرَهُ نِبْلًا، تُوجِبُ لَهُ بَعْدَ الْفَضْلِ فَضْلًا...»

ومن خصائصها التي تذكر بها ، وهي عنوان مناقبها ، أنها تعطيك الكثير من
المعان باليسر من اللفظ حتى تخرج من الصدفة الواحدة عدة من الدرر ، وتحفي من
الغضن الواحد أنواعاً من الثمر ، وإذا تأملت أقسام الصنعة التي بها يكون الكلام
في حد البلاغة ، ومعها يستحق وصف البراعة ، صادفتها نجوماً هي بدرها .

(١) انظر «المجاز والإعجاز» رسالة دكتوراه خططوة بكلية الدراسات الإسلامية والערבية - فرع البنات .

وإنك لترى بها الجماد حيًّا ناطقاً، والأعجم فصيحاً، وال الأجسام الحُرس مبتهة،
والمعانى الخفية بادية جلية.

إن شئت أرتك المعانى اللطيفة التي هي من خبايا العقل كأنها قد جسمت حتى
رأتها العيون، وإن شئت لطفت الأوصاف الجسمانية حتى تعود روحانية لا تنالها
إلا الظنون^(١).

* * *

هذا والاستعارة بأنواعها أبلغ من المجاز المرسل، لأن علاقتها المشابهة، ومبناها
على دعوى الاتحاد - لفظاً ومعنى - لقيامها على إدخال المشبه في جنس المشبه به،
وجعله فرداً من أفراده.

أما المجاز المرسل، فإن فيه دعوى الاتحاد في اللفظ فقط وذلك كإطلاق
«الأصابع» - مثلاً - على «الأنامل» في قوله تعالى : (يجعلون أصابعهم في
آذانهم).

أما الاتحاد في المعنى فغير متحقق - في المجاز المرسل - إذ ليس بين «الأصابع»
و«الأنامل» تشابه حتى يمكن ادعاء اتحادهم.

وإذا كانت الاستعارة بأنواعها أبلغ من المجاز المرسل، فإن أنواع الاستعارة
ذاتها تتفاوت في الأبلغية. فأبلغ أنواعها : الاستعارة التمثيلية، لأنها مبنية على أبلغ
أنواع التشبيه ولأنها إنما تكون في الهيئات المتزرعة من أمور متعددة والشأن فيها كثرة
الاعتبارات وكثرة الملاحظات، التي تستدعي دقة النظر ولطف الروية، يليها في
الأبلغية : الاستعارة بالكتابية، لأن قريتها إثبات لازم المشبه، ولاشتراكها
على المجاز العقلى الذى هو قريتها.

اما التصريحية فهي بعد المكتبة في الأبلغية، وهي تتفاوت أيضاً، فأبلغها
المرشحة، ثم المطلقة ثم المجردة.

طابع التصوير في الجاهلية

الطابع العام الذي يشيع في تصوير أهل الجاهلية هو الطابع البدوى، فأساليب
التشبيه والاستعارة مستمدة من الناقة والجمل، والرمح والجبل، والوحش
والغزلان، والصخور، والظباء، وغير ذلك مما شاع في الوسط البدوى، المنتزع من
حياتهم، وهذا يفصح عن تكوينهم النفسي، وميولهم وتقديسهم لوطنيهم، وحبهم
لمجتمعهم وارتباطهم به ..

وقد أكثر الشعراء في تصويرهم وأخيتهم من ظواهر الطبيعة التي تتصل بالشدة
والرهبة والقدرة، فاستعاروا من النار والوحش والليل، وأهلوا كثيراً من
ظواهر الطبيعة التي فيها رقة ولطف، كالصبح والشروع والأصيل، ومن ثم فهي
توحى بالعنف والألم والكفاح أكثر مما توحى بالرقة واللين.

يقول زهير^(١) في الصلح بين عبس وذبيان في معلقته التي دعا فيها إلى السلم،
ودم فيها الحرب، وأظهر مساوتها:

- ١ - وما هو عنها بالحديث المُرجم
- ٢ - متى تبعثوها تبعثوها ذميمة
- ٣ - فتعركُمْ عَرْكَ الرَّحْيِ بِثَفَالِهَا
- ٤ - فُتَّنْجَ لَكُمْ غَلْمَانَ أَشَامَ كَلْهَمْ
- ٥ - فُتَّنْجَ لَكُمْ مَا لَأْتُغَلُّ لَاهِلَهَا
- ٦ - رَعُوا طَمَاهُمْ حَتَّى إِذَا تَمَّ أُورَدُوا
- ٧ - فَقْضُوا مَنِيَا بَيْنَهُمْ ثُمَّ أَصْدَرُوا

(١) انظر شرح المعلقات السبع للزروزى .٩٣

(١) أسرار البلاغة .٣٣

كروا عن القتال، وأقلعوا عن النزال مدة معلومة ثم عادوا إلى الحرب كما ترعى الإبل مدة معلومة ثم ترد الماء بعد الرعي، لكنها لم تجد إلا الماء الذي يسيل بالرماح والدماء.

٧ - قصوا منايا بينهم : أى قتل كل واحد من الحين صنفاً من الآخر، فكانهم قموا منايا قتلاهم، أصدرت، ضَدَّ أورَدَتْ، الويل والوخيم : الذي لا يستمرا. المعنى : هم في اعتزامهم على الحرب ثانية بمنزلة الإبل التي ترعى كلاً وبيلاً لا يستلذ.

البلاغة :

جأ الشاعر في تصوير هذه الحرب، وإشاعة الكراهة فيها إلى عدة تشبيهات واستعارات، وكلها تحتاج إلى تأمل شديد حتى نتذوقها، ونحس مبلغ الجهد والصنعة والتألق الذي يبذله زهير، وهذا يجعلنا أكثر إدراكاً لما قاله القدماء من أنه كان يكث في عمل القصيدة حولاً كاماً، ومن هنا عُد من عبيد الشعر.

١ - فلكي يجثمهم على التمسك بالصلح، وينبئهم بسوء عاقبة الحرب استعار لتجربتهم لها ومعرفتهم يكوارتها لفظ «الإذافة» إشعاراً بشدة مهالكها، وكثرة إصابتها وهي استعارة جرت مجرى الحقائق لشيوعها في البلايا والشدائد - هكذا قال عنها الزمخشري في قوله تعالى : (فَإِذَا هُنَّ لِيَسَ الْجُوعُ وَالْخَوْفُ) (النحل ١١٢)

٢ - ثم استعار في البيت الثاني لشدة إصابتها وقوه ضراوتها النار التي يقوى ضرائمها، وكلها حرموا على إشعالها التهبت نارها فأتت على الحرش والنسل.

٣ - جعل زهير هذا فاتحة لتصوير أكثر عمقاً وأبعد خيالاً - فقد جعل إفان الحرب لهم بالعرك والدلك، ثم شبه هذا الفناء الكامل والدمار التام بطحن الرحى للحب، وفي «شقابها» ما يجعل الرحى وكأنها في حالة استعداد تام واستنفار كامل للعمل، ومع ما في هذا التشبيه دلالة على بساطة البيئة، فإن فيه من مظاهر القوة والعنف ما يناسب الحرب، ولا يغنى في هذا الموضوع لفظ آخر، إذ في لفظ «الرحى» والطحن من تحويل الحب إلى ذرات صغيرة ما يلائم الدمار في الحرب.

اللغة :

١ - النوق : التجربة، الحديث المترجم : الذي يحكم فيه بالظن - والمعنى : ليست الحرب إلا ما علمتموها ومارستم كراحتها، وهذا ما شهدت عليه الشواهد الصادقة من التجارب.

٢ - ضَرَى الكلب بالصيد - بالكسر - ضرأوة - بالفتح - أى تعود، المراد هنا : شدة هيجان النار وسعارها، وضررت النار : التهبت - والمعنى : إذا أوقدت الحرب ذمتم، ومتى هي جتموها هاجت.

٣ - ثفال الرحى : خرقة تسطع تحتها ليقع عليها الطحين، والباء بمعنى «مع» واللقط واللقالح : حل الولد، الكشاف : أن تلقي الناقة مرة كل سنة، وهو أرداً للتاج، وأحسنه أن تلد سنة وتستريح سنة، أنتجت الناقة ونتجت : إذا ولدت، الإيتام : أن تلد الأنثى توأمين، العرك : الدلك والطحن. المعنى : تطحنكم الحرب طحن الرحى الجبوب مع ثفالها، وصنوف الشر التي تتوالد منها كثيرة بمنزلة أولاد النوق التي تلد كل سنة توأمين.

٤ - الشؤم : ضد اليمن، وأحر عاد : المراد به عاقر ناقة ثمود وهو قدار بن سالف، وهو المشار إليه في قوله تعالى : (كذبت ثمود بطغواها، إذ انبعث أشقاها، فقال لهم رسول الله ناقة الله وسقياها) (الشمس ١١-١٣) ويقال لثمود : عاد الآخرة لقوله تعالى : (وأنه أهلك عاداً الأولى، وثمود فما أبقى) (النجم ٥٠).

والمعنى : أبناءكم الذين يولدون في أثناء تلك الحروب كل منهم يضاهي في الشؤم عاقر الناقة، وستكون ولادتهم ونشأتهم في الحروب فيكونون مشائيم على آبائهم.

٥ - أغلت الأرض : إذا كان لها غلة وثمرة، وال الحرب لا تنغل ، وإنما هو تهكم واستهزاء لنثري الحرب - المعنى أن المضار المتولدة عن الحرب دماء وقتل، وليست تنغل لكم مثل ما تنغل قرى العراق.

٦ - الرعي : من رعت الماشية الكلأ، الظئناً : الاسم من «الظئماً» وهو العطش، الغيار : جع غمر وهو الماء الكثير. التفرّى : التشقق - والمعنى : أنهم

الاستعارة العامة والخاصة

علمنا أن التشبّيـه ليس على درجة واحدة من الفضل والمزيـة، فـمنه النازل المابط والقـرـيب المـبـتـذـلـ، كـتشـبـهـ الشـجـاعـ بـالـأـسـدـ، وـالـمـرـأـةـ بـالـبـلـدـ، وـمـنـهـ الـبـعـيدـ الغـرـيبـ.

كـذـلـكـ الـاسـتـعـارـةـ تـفـاـوـتـ تـفـاـوـتـ شـدـيـداـ، إـذـ هـىـ تـبـنـىـ عـلـىـ التـشـبـيـهـ، وـتـعـتمـدـ عـلـىـ، وـتـبـعـاـ لـذـلـكـ فـهـىـ إـماـ عـامـيـةـ، أـوـ خـاصـيـةـ.

فالـعـامـيـةـ : هـىـ كـلـ اـسـتـعـارـةـ يـكـونـ الجـامـعـ فـيـهـ بـيـنـ الطـرـفـيـنـ وـاضـحـاـ بـحـيـثـ تـفـهـمـهـ العـامـةـ، كـاسـتـعـارـةـ الـأـسـدـ لـلـرـجـلـ الشـجـاعـ، وـالـبـلـدـ لـلـمـرـأـةـ، وـالـطـيـرانـ لـلـسـرـعـةـ، وـالـانـقـضـاـنـ هـجـومـ الـفـرـسـ، وـالـسـبـاحـةـ لـعـدوـهـ، فـالـجـامـعـ فـيـ كـلـ ذـلـكـ دـاـخـلـ فـيـ مـهـفـومـ الـطـرـفـيـنـ وـقـرـيـبـ تـفـهـمـهـ العـامـةـ مـنـ النـاسـ.

والـخـاصـيـةـ : هـىـ الـقـىـ لـاـ يـظـفـرـ بـهـ إـلاـ مـنـ اـرـتـفـعـ عـنـ طـبـقـةـ العـامـةـ، وـعـنـدـهـاـ تـبـلـغـ الـاسـتـعـارـةـ غـايـةـ شـرـفـهـاـ، وـلـاـ يـصـرـهـاـ إـلاـ ذـوـ الـأـذـهـانـ الصـافـيـةـ، وـالـطـبـاعـ السـلـيـمـ، وـالـنـفـوسـ الـمـسـتـعـدـةـ الـقـىـ أـوـتـيـتـ الـحـكـمـ وـفـصـلـ الـخـطـابـ.

وـمـنـ هـذـاـ قـولـهـ تـعـالـىـ حـكـاـيـةـ عـنـ زـكـرـيـاـ - عـلـيـهـ السـلـامـ - : (قـالـ رـبـ إـنـ وـهـنـ الـعـظـمـ مـنـ وـاشـتـعـلـ الرـأـسـ شـيـئـاـ) (مرـيمـ ٤)

أـصـلـ الـاشـتـعـالـ فـيـ النـارـ، وـهـوـ فـيـ هـذـاـ الـمـوـضـعـ أـبـلـغـ، وـحـقـيـقـةـ الـكـلـامـ كـثـرـ الشـيـبـ، إـلـاـ أـنـ الـكـثـرـ لـمـ كـانـ تـزـايـدـ تـرـازـيـداـ سـرـيـعاـ صـارـتـ فـيـ الـاـنـتـشـارـ وـالـإـسـرـاعـ كـاـشـتـعـالـ النـارـ.

واـسـتـعـارـةـ «ـالـاشـتـعـالـ» إـلـىـ كـثـرـ الشـيـبـ هـىـ الـاسـتـعـارـةـ القـرـيـةـ العـامـيـةـ، وـلـكـنـ انـضمـ إـلـىـ تـلـكـ الـاسـتـعـارـةـ تـصـرـفـ آخـرـ، فـاـنـتـقـلـتـ بـسـيـبـهـ الـاسـتـعـارـةـ مـنـ الـقـرـبـ إـلـىـ الـبـعـدـ، وـمـنـ الـاـبـتـذـالـ إـلـىـ الـغـرـابـةـ، وـذـلـكـ بـاـنـ أـسـنـدـ الـاشـتـعـالـ إـلـىـ مـحـلـهـ - وـهـوـ الرـأـسـ - فـاـشـعـرـ بـاـنـ الـاشـتـعـالـ قـدـ عـمـ الـمـحـلـ، وـكـلـ جـزـءـ مـنـ الرـأـسـ مـشـتـعـلـ لـاـشـتـعـالـ مـاـ فـيـهـ.

ثـمـ إـنـ فـيـ هـذـهـ الـحـربـ صـنـوفـاـ مـنـ الـشـرـ تـتوـالـدـ عـنـهـاـ فـهـىـ لـذـلـكـ بـمـنـزلـةـ الـنـوـقـ الـتـىـ تـلـدـ كـلـ سـنـةـ وـلـيـسـ تـلـدـ ولـدـاـ وـاحـدـاـ وـإـنـاـ تـلـدـ تـوـأـماـ، وـهـوـ مـثـلـ لـكـثـرـ الـشـرـورـ وـالـأـثـامـ الـتـىـ تـوـلـدـ عـنـ الـحـربـ - وـقـدـ وـضـعـ الشـاعـرـ ذـلـكـ عـنـ طـرـيـقـ الـاسـتـعـارـةـ التـمـثـيلـيةـ.

٤ـ صـورـ الشـاعـرـ مـاـ يـوـلدـ مـنـ الـأـبـنـاءـ فـيـ ظـلـ تـلـكـ الـحـرـوبـ بـاـنـ كـلـ وـاحـدـ مـنـهـ يـضـاهـىـ فـيـ الشـؤـمـ عـاقـرـ نـاقـةـ ثـمـودـ وـسـيـكـونـونـ مـوـسـومـينـ بـالـشـؤـمـ عـلـىـ الـأـبـاءـ حـيـثـ إـنـ وـلـادـتـهـمـ وـنـشـأـتـهـمـ فـيـ خـلـالـ لـهـبـ الـحـرـوبـ.

٥ـ صـورـ الشـاعـرـ نـتـائـجـ الـحـربـ عـلـىـ طـرـيـقـ التـهـكـمـ بـهـمـ بـالـغـلـةـ، فـهـىـ غـلـةـ، لـكـنـ فـيـهـاـ الـمـوـتـ وـالـهـلاـكـ، فـقـدـ جـعـلـ النـتـائـجـ الـمـتـوـلـدـةـ عـنـ هـذـهـ الـحـربـ وـالـمـضـارـ الـكـثـيرـ مـنـ دـمـاءـ وـقـتـلـ كـلـتـلـةـ الـغـلـةـ «ـاسـتـعـارـةـ تـهـكـمـيـةـ»ـ لـكـنـ لـاـ تـكـوـنـ كـلـتـلـةـ قـرـىـ أـهـلـ الـعـرـاقـ الـمـرـيـخـ.

٦ـ وـفـيـ الـبـيـتـيـنـ الـأـخـيـرـيـنـ نـجـدـ اـسـتـعـارـةـ تـمـثـيلـيـةـ أـكـثـرـ طـرـافـةـ وـدـقـةـ، حـيـثـ شـبـهـ كـفـ الـقـوـمـ عـنـ الـقـتـالـ وـإـقـلـاعـهـمـ عـنـ الـتـرـازـالـ مـدـةـ مـعـلـوـمـةـ، ثـمـ عـوـدـتـهـمـ إـلـىـ الـحـربـ مـرـةـ ثـانـيـةـ، بـالـإـبـلـ الـتـىـ تـرـعـىـ مـدـةـ ثـمـ تـرـدـ الـمـاءـ بـعـدـ الـرـعـىـ، لـكـنـهـاـ عـنـدـ الـوـرـودـ لـمـ تـجـدـ إـلـاـ الـمـاءـ الـذـيـ يـسـيلـ بـالـرـمـاحـ وـالـدـمـاءـ، وـعـنـدـمـاـ تـرـعـىـ لـاـ تـرـعـىـ إـلـاـ الـكـلـاـ الـوـخـيـمـ الـوـبـيـلـ.

فـرـىـ فـيـ أـيـاتـ زـهـيرـ كـيـفـ اـزـدـحـمـتـ الـاسـتـعـارـاتـ وـاـخـتـلـفـتـ التـشـبـيـهـاتـ، وـقـدـ استـعـانـ فـيـهـاـ بـالـكـثـيرـ مـنـ عـنـاصـرـ الـبـيـثـةـ مـنـ «ـالـرـحـىـ وـالـنـارـ وـالـنـوـقـ وـالـكـلـاـ وـالـرـعـىـ وـالـغـلـةـ وـالـإـبـرـادـ وـالـإـصـدـارـ»ـ، اـنـتـزـعـ كـلـ ذـلـكـ مـنـ صـمـيمـ مجـمـعـهـ وـأـحـوـالـ عـصـرـهـ، وـاـخـتـلـطـ ذـلـكـ بـنـفـسـهـ وـخـيـالـهـ، فـتـوـلـدـ عـنـ ذـلـكـ مـاـ نـرـىـ مـنـ صـنـعـةـ مـطـبـوـعـةـ، وـسـبـكـ مـجـوـدـ، وـكـذـلـكـ كـانـ الصـورـ فـيـ الـعـصـرـ الـجـاهـلـيـ، يـقـولـ اـبـنـ طـبـاطـبـاـ :

«ـوـاعـلـمـ أـنـ الـعـربـ أـوـدـعـتـ أـشـعـارـهـاـ مـنـ الـأـوـصـافـ وـالـتـشـبـيـهـاتـ وـالـحـكـمـ ماـ أـحـاطـتـ بـهـ مـعـرـفـهـاـ وـأـدـرـكـهـ عـيـانـهـاـ، وـمـرـتـ بـهـ تـجـارـبـهـاـ، وـهـمـ أـهـلـ وـبـرـ، صـحـونـهـ الـبـوـادـيـ، وـسـقـوـفـهـمـ السـيـاءـ، فـلـيـسـ تـعـدـوـ أـوـصـافـهـمـ مـاـ رـأـوـهـ مـنـهـ وـفـيـهـاـ.. فـتـضـمـنـتـ أـشـعـارـهـاـ مـنـ التـشـبـيـهـاتـ مـاـ أـدـرـكـهـ مـنـ ذـلـكـ عـيـانـهـاـ..»

(١) عـيـارـ الشـعـرـ مـنـ ١٠.

ولو أنه قال : اشتعل الشيب في الرأس، أو شيب الرأس، لبقيت الاستعارة على قربها وابتداها، ولكن تُصرُّف فيها بهذا الإسناد الذي أكسبها بُعداً وغرابة.

وقد فطن عبد القاهر إلى أبلغية تلك الاستعارة وأفضيיתה على غيرها لهذا السبب فقال^(١) : إن في الاستعارة ما لا يمكن بيانه إلا من بعد العلم بالنظم والوقوف على حقيقته.

ومن دقيق ذلك وخفيه أنك ترى الناس إذا ذكروا قوله تعالى : (واشتعل الرأس شيباً) لم يزيدوا فيه على ذكر الاستعارة، ولم ينسبوا الشرف إلا إليها، ولم يروا للمزية موجباً سواها، هكذا ترى الأمر في ظاهر كلامهم.

وليس الأمر على ذلك، ولا هذا الشرف العظيم، ولا هذه المزية الجليلة، وهذه الروعة التي تدخل على النفوس عند هذا الكلام لمجرد الاستعارة، ولكن لأن يُسلِّك بالكلام طريقاً مَيُسْنَد الفعل فيه إلى الشيء وهو لما هو من سببه، فَيُرِفَع به ما يُسْنَد إليه ويُؤْتَى بالذى الفعل له في المعنى منصوباً بعده، مبيناً أن ذلك الإسناد وتلك النسبة إلى ذلك الأول إنما كانا من أجل هذا الثاني، ولما بينه وبينه من الاتصال والملابسة، وذلك أنا نعلم أن (اشتعل) للشيب في المعنى وإن كان هو للرأس في اللفظ.

يُبَيَّنُ أن الشرف كان لأن سُلِّك فيه هذا المسلك، وتوخى به هذا المذهب أن تدع هذا الطريق فيه وتأخذ اللفظ فتسنته إلى الشيب صريحاً، فتقول اشتعل شيب الرأس أو الشيب في الرأس، ثم تنظر هل تجد ذلك الحسن وتلك الفخامة، وهل ترى الروعة التي كنت تراها؟

فإن قلت : فما السبب في أن كان «اشتعل» إذا استعير للشيب على هذا الوجه كان له الفضل؟ ولم يبان بالمرة من الوجه الآخر هذه البينونة؟

فإن السبب أنه يفيد مع لمعان الشيب في الرأس الذي هو أصل المعنى الشمولي، وأنه قد شاع فيه، وأخذه من نواحيه، وأنه قد استقر به، وعم جلته، حتى لم يبق

من السود شيء أو لم يبق منه إلا ما لا يعتد به، وهذا ما لا يكون إذا قيل : اشتعل شيب الرأس، أو الشيب في الرأس، بل لا يوجد للفظ حينئذ أكثر من ظهوره فيه على الجملة.

وزان هذا أنك تقول : اشتعل البيت ناراً، فيكون المعنى أن النار قد وقعت فيه وقوع الشمoli، وأنها قد استولت عليه، وأخذت في طرفه ووسطه، وتقول اشتعلت النار في البيت، فلا يفيد ذلك بل لا يقتضي أكثر من وقوعها فيه وإصابتها جانباً منه، فاما الشمoli وأن تكون قد استولت على البيت وبأيتها فلا يعقل من اللفظ أَبْتَهَ.

* * *

ومثل هذه الاستعارة في الحسن وعلو الطبة، قول كثير عزة :

ولما قَضَيْنَا مِنْ مِنْ كُلَّ حَاجَةٍ وَمَسَحَ بِالْأَرْكَانِ مَنْ هُوَ مَاسِحٌ
وَشُدَّدَ إِلَى دُقْمِ الْمَهَارَى رَحَالُنَا فَلَمْ يَنْظُرِ الْغَادِى الَّذِى هُوَ رَائِحٌ
أَخْدَنَا بِأَطْرَافِ الْأَحَادِيثِ يَسْتَأْتِي وَسَالْتُ بِأَعْنَاقِ الْمَطْيِ الْأَبَاطِحِ^(١)
وقال ابن قتيبة^(٢) في بيان أضرب الشعر : وضرب منه حسن لفظه وحلا فإذا
أنت فشته لم تجد هناك ظائلاً، ومثل بتلك الأبيات، وتابعه في ذلك قدامة بن
جعفر^(٣)، وأبو هلال العسكري^(٤).

والحق أن ابن قتيبة لم يحسن تعليل هذه الأبيات فمسخها مسخاً شنيعاً وذهب بأصل جمالها الذي تراءى منه شيء في الألفاظ وغفل عن باقيه، وتلك الحقيقة التي غفل عنها ابن قتيبة أدركها عبد القاهر، فقال^(٥) : «أول ما يتلقاك من محسن هذا

(١) دُقْم : جمع دعم وهو الأسود، المهارى : الإبل نسبة إلى مهرة من عرب اليمن، وكان لا يدخلها شيء في السرعة، لم ينظر : لم يستطرد من السارقون في الغداة السارقين في الرواح للاستعمال. الأباطح : جمع إبطح وهو مسل الماء فيه دقائق الحصى.

(٢) الشعر والشعراء جـ ٦٤/٦٤.

(٣) نقد الشعر ٣٣.

(٤) الصناعتين ٤٢.

(٥) الأمصار ١٦، وقد أشار بتلك الأبيات قبل عبد القاهر ابن جنji «انظر المختص» جـ ١/٢٢٨.

الشعر أنه قال: ولما قضينا من مني كل حاجة، فعبر عن قضاء المناسب بأجمعها والخروج من فروضها وستتها من طريق أمكنه أن يقصر معه اللفظ وهو طريقة العلوم.

ثم نبه بقوله: «ومسح بالأركان من هو ماسح» على طواف الوداع الذي هو آخر الأمر.

ثم قال: «أخذنا بأطراف الأحاديث بيتنا» فوصل بذلك مسح الأركان ماوليه من زم الركاب، وركوب الركبان.

ثم دل بلفظة «الأطراف» على الصفة التي يختص بها الرفاق في السفر من التصرف في فنون القول، وشجون الحديث، أو ما هو عادة المتظرفين من الإشارة والتلويع والزمر، والإيماء، وأنبأ عن ذلك عن طيب النفوس وقوة النشاط، وفضل الاغتباط، كما توجبه ألفة الأصحاب، وأنسة الأحباب، وكما يليق بحال من وفق لقضاء العبادة الشريفة، ورجا حسن الإياب، وتنسم رواحة الأحبة والأوطان، واستئام التهان والتحايا من الخلان والإخوان.

ثم زان ذلك كله باستعارة لطيفة طبق فيها مفصل التشبيه، إذ جعل سلاسة سيرها بهم كالماء تسيل به الأباطح.. ثم قال: «باعنق المطى» ولم يقل بالمطى، لأن السرعة والبطء؛ يظهران غالباً في أعناقها، وسائر أجزائها تستند إليها في الحركة، وتبعها في الثقل والخففة».

فالمراد بقوله: سالت بأعنق المطى الأباطح، أن الإبل سارت سيراً حيثاً في غاية السرعة من سلاسة ولين، حتى كأنها كانت سبولاً وقعت في تلك الأباطح فجرت بها، فاستعار سيلان السيل في الأباطح لسير الإبل في سلاسة ولين، ثم اشتق منه «سال» بمعنى سارت سيراً ليناً سلساً.

وهذه الاستعارة قريبة عامية يدركها العامة والخاصة، وذلك لكثرة استعمالها وظهور جامعها. ولو أنه قال: وسالت الإبل في الأباطح، لم يقيت الاستعارة على قريها وابتداها، لكن الشاعر تصرف فيها بصدق ومهارة، وأكسيها الدقة بصناعته، حتى انتقلت من القرب إلى البعد، وذلك بأن أستد الفعل المستعار وهو «سالت»

إلى الأباطح مجاز عقلى من إسناد ما لل الحال إلى المحل، للإشارة بكثرة المطر، وأنها ملات الأباطح حتى ليخيل للرأى أن الأباطح هي التي تسير.

وبإضافة هذا التجوز إلى الاستعارة القريبة، ثم تعذر الفعل بالباء، ثم إدخال الأعنق في السير، لأن السرعة والبطء في سير الإبل يظهران غالباً في الأعنق، فذكر الجزء المهم من الصورة يبعث في المخيلة باقى الأجزاء، ويزيل الصورة جلية كاملة.

والمعنى على ذلك: سالت الأباطح ملتبسة بأعنق المطى» وذلك يقتضى ملابسة الفعل للأعنق، وأنها سائرة أيضاً، فيكون الفعل مستنداً تقديرًا للأعنق وهو مجاز عقلى.

فمع الاستعارة في «سالت» مجازان عقليان: أحدهما لفظي: وهو إسناد الفعل إلى الإباطح، والآخر تقديرى: وهو إسناده إلى الأعنق.

وبهذا صارت تلك الاستعارة خاصية غريبة، بعد أن كانت عامية قريبة. ومثل هذه في الحسن وفي هذه اللفظة بعينها، قول سبيع بن الخطيم التميمي من بني تميم اللات من ثعلبة، وكان قد استنصر بزيد الفوارس الضبي، فنصره، فقال:

نبئْتُ زيداً فلم أفزِّعْ إِلَى وَكْلٍ رَثُ السَّلَاحِ وَلَا فِي الْحَيِّ مَغْمُورٌ
سَالَتْ عَلَيْهِ شَعَابُ الْحَسَنِ حِينَ دَعَا نَصَارَةً بِوْجُوهِ الْمَدَنَانِ^(١)
يَقُولُ حِبْنَاهُ أَحْدَقَ بِالْخَنْطَرِ، جَاءَتْ إِلَى زَيْدِ الْفَوَارِسِ الْحَدِيدِ السَّلَاحِ، فَإِنْ
دَعَا قَوْمَهُ حَتَّى جَاءُوهُ كَالسَّيْوَلِ حَقِّ غَصْنِ بَهْمِ الْوَادِيِّ، وَازْدَحَوْهُ حَوْلَهُ مَشْرَقاً
وَجُوْهُهُمْ مِنْ السَّرَّورِ، ثَقَةً بِشَجَاعَتِهِمْ وَزَهْوَأُبْرِزُعِيهِمْ.

وقد شبه السير السريع السلس، بسلان الماء في الشعاب، بجامع قطع المسافة

(١) أفزع: أخزا، وكل: عاجز، رث السلاح: بالي السلاح، مغمور: خامل، الشعاب: جم شعب يكرر الشين وهو الطريق في الجبل، أو ميل في بطئ الأرض، أو ما انفرج بين الجبلين.

بسربة ولين، ثم استعار السيلان لهذا السير، ثم اشتقت منه «سال» بمعنى سار في سرعة ولين.

وهذه الاستعارة قرية، لأنها في متناول العامة والخاصة لظهور جامعها، ولكنها أكتسبت الدقة بما أضفاه عليها الشاعر من الصنعة حيث أسد «سالت» إلى الشعب دون الأنصار، فأفاد بهذا الإسناد المجازى أن الشعب قد امتلأ بالأنصار، إذ لا يستد فعل الحال إلى المحل إلا حينما يراد أن الحال قد ملا محل وعم جميع بقاعة.

ولم يكفي بذلك بل أدخل الوجوه في السير مع تعدد الفعل إليها بالباء، وهذا إسناد عقل مقدر.

وبهذا التصرف أخرج الشاعر هذه الاستعارة القرية إلى منزلة عالية من الغرابة والبعد. ولو قال: سالت الأنصار في شباب الحى، لبقيت على أصلها من القرب والإبدال، ولكن هذا التصرف من الشاعر ألبسها ثوباً جديداً من الغرابة والبعد.

* * *

ومنه قول الشاعر:

فَرِعَاءُ إِنْ تَهَضَّتْ لحاجتها عَجَلَ القَضِيبُ وَأَبْطَأَ الدَّعْصُ^(١)
فقد شبه الشاعر قامتها بالغضن، بجامع الاعتدال واللين في كل، فوجه الشبه ظاهر، والاستعارة في ذاتها عامية وقرية.

كما شبه روفها بكثيب الرمل، بجامع الفسخامة في كل، ووجه الشبه ظاهر، والاستعارة قرية، لكن المجاز العقل في إسناد (عجل) إلى القضيب، وإسناد (أبطاً) إلى الدعص، أخرج الاستعارات من الإبدال إلى الغرابة، لما فيه من الإشارة إلى لطافة قدها وفسخامة ردهها إلى حد أن قدّها يساعدها على النهوض فيقعد به ردهها، كان قامتها بلغت نهاية الحد المحدود من الدقة، وردهها بلغ نهاية

(١) فرعاء: طولية الشعر، القضيب: الغصن، الدعص بكر الدال وسكون العين: قطعة من الرمل المتثير المجمع.

الحد المحدود من الضخامة، وزادها حسناً الطلاق البديعى بالجمع بين الإبطاء والعملة^(١).

الاستعارة المكنية

تصدى ابن قتيبة «ت ٢٧٦ هـ» لعلماء الكلام وبخاصة المعزولة المبالغ في المجاز، والمغالين في التأويل، فيحكى عنهم وجهتهم في المجاز، ومقالتهم في التأويل، فيقول^(٢).

«ذهب قوم في قول الله عز وجل وكلمه إلى أنه ليس قوله ولا كلاماً على الحقيقة، وإنما هو إيجاد للمعنى، وصرفه في كثير من القرآن إلى المجاز - ثم ينقل بعض أقوالهم في هذا مع شواهدنا من الشعر - مثل قوله تعالى للسموات والأرض (أتينا طرفاً أو كرهاً، قاتنا: أتينا طائرين)^(٣)، فلم يقل الله ولم يقول، وكيف يخطاب الله مدعوماً؟ وإنما هو عبارة لتكوينها فكاننا، كما قال الشاعر: حكاية عن ناقته:

تقول إذا درأتُ لها وضيبيَّ أهكذا دينه أبداً ودينِ
أكلَ الدهر حلَّ وازْتَحَّلَ أما يُقْنَى علىٰ ولا يَقْنَى^(٤)

هي لم تقل شيئاً من هذا، ولكنه رآها في حال من الجهد والكلال، فقضى عليها بأنها لو كانت من يقول لقالت مثل الذي ذكروا، كقول الآخر:

* شَكَا إِلَىٰ جَهَلٍ طُولَ السُّرَىِ *

(١) علم البيان ١٣٦.

(٢) تأويل مشكل القرآن ٨٧ - ٨٩.

(٣) الآية (ثم استوى إلى السماء وهي دخان فقال لها وللأرض اتبا طرعاً أو كرها فاتنا طائرين)، (نصلت ١١).

(٤) درأت: بسطت، الوضين: بساط عريض من شعر، والبيان للمنتخب العندى وقولهما:

إذا قفت أرجلها بليلٍ تأوه آهه الرجل الخزين

الفضليات ٨٥٦.

والجمل لم يشك ولكنه خَبُر عن كثرة أسفاره وإتعابه جله، وقضى على ذلك الجمل بأنه لو كان متكلماً لاشتكى مابه، وكقول عنترة في فرسه:
 فازور من وقع القنا بِلَبَانَه وَشَكَا إِلَى بَعْبَرَة وَتَحْمَّم^(١)
 «ما كان الذي أصابه يُشْتَكِي مثله، وَيُسْتَعْبِرُ منه، جعله مشتكياً ومستعبراً
 وليس هناك شكوى ولا عَبْرَة».

* * *

فالسماء والأرض من مخلوقات الله الصامدة الجامدة التي لا تنطق ولا تبين، لكنها لو كانت من ينطق لنطقت، وكانت في الانقياد والخضوع كالجلي المتكلم.
 والناقة يراها الشاعر، ويعاين ما عليها من أثر التعب والعناء، فيشعر - من رثأة حالتها - بأنها لو تكلمت بحارث إليه بالشكوى، ورفعت صوتها بالدعاء.
 وعنترة يرى ما أصاب فرسه من الطعن، وما نال صدره من السهام، فيرسل الفرس صهيله ويطلق عويله، وكأنه يشكو الوجع، ويترنم من الألم.

«وهذا لون من ألوان التصوير «يمكن أن نسميه «التشخيص» يتمثل في خلط الحياة على المواد الجامدة والظواهر الطبيعية، هذه الحياة التي ترقى فتصبح حياة إنسانية، وهي بهذه الأشياء كلها عواطف آدمية، وخلجات إنسانية تشارك بها الأدميين، وتأخذ منهم وتعطى»^(٢).

وحينما نحلل هذا التشخيص، نرى أن هناك تشبيهاً مضمراً في النفس نتيجة لعمق العاطفة وسعة الخيال - فمثلاً في الآية القرآنية (فقال لها وللأرض اثنياً طوعاً أو كرهاً قالتا أتينا طائعين) شبّهت السماء والأرض - في انقيادهما وخضوعهما

(١) ازور: مال، لبانه: صدره، التحشم: ما كان فيه شبه الحنين، العبرة، تردد الدم في العين، وقبل البيت قوله:

ما زلت أرمهم بثغرة نحره ولبانه حتى تسربل بالدم

الثغرة: الرقبة في أعلى النحر، تسربل: المخذل قبيضاً (العلقات السبع ١٨٠).

(٢) التصوير الفني في القرآن ٦٠.

وطاعتھا لله - بیان یتمیز بصفة القول والإیان، ودل على هذا التشبیه بایثار لازم المشبه به - وهو القول والإیان - للمشبی، وهذا ما عرف بالاستعارة بالکنایة^(١)، وإسناد القول والإیان إلیھما قرینة الاستعارة، وأطلق البلاغيون على تلك القرینة «استعارة تخیلیة».

وكذلك - في أبيات الشعر - شبه الجمل بیان یتمیز له خاصیة التمیز والشكوى ودل على هذا التشبیه بایثار لازم المشبه به - وهو القول والشكوى - للمشبی، وإسناد القول والشكوى إلى الجمل قرینة المکنیة، وقد سمیت «استعارة تخیلیة».

فالاستعارة بالکنایة هي:

التشبیه المضرم في النفس المتروك أركانه سوی المشبه، المدلول عليه بایثار لازم المشبه به للمشبی.

* * *

هذا الفهم الذي فهمه المعزلة، وهذا التأویل الذي اتجه إليه أهل التفكير منهم - والذي تصدى لهم بسبیله ابن قتيبة وغيره من علماء أهل السنة - كان المدف منه توضیح الطریقة السلیمة لفهم أسالیب القرآن حين تخرج عن أصل وضعها، وبيان أن القرآن لم يكن في ذلك بداعاً، بل قد جرت أسالیب الشعر على ذلك، وخرجت عن أصل وضعها لهذا المدف، وقد فهم العرب المراد منها على هذا الوضع دون لبس أو خفاء، وبهذا التأویل ظهرت الأسالیب في صورة تشخیصية صورت الجمادات والبيوان إنساناً له إرادة وقول وشكایة، وكل ما كان يعنيهم أن يلفتوا النظر أن من أسالیب القرآن ما يجب أن يدركه التأویل وتخرج عن أصل وضعها حتى يفهم معناها ويعرف المراد منها، ولم يدر بخلدهم أن هذا الخروج يسمی استعارة تصریحیة أو مکنیة.

وظل هذا التفكیر ينمو ويتزايد دون أن يضعوه تحت اسم معین حتى كان الإمام

(١) المراد بالکنایة المعنى اللغزی وهو الخفاء، وتنسی ایضاً مکنیة ای غفیرة.

عبد القاهر الجرجاني فأشار إلى الاسم، وألح إلى طريقة فهمها، فقال تعليقاً على قول لبيد العامر في معلقته^(١):

وَغَدَةٌ رِّيحٌ قَدْ كَشَفْتُ وَقَرْأَةٌ إِذْ أَصْبَحْتُ بَيْدَ الشَّهَادِ زِمَامُهَا^(٢)

وذلك أنه جعل للشَّهَادِ يَدًا، ومعلوم أنه ليس هناك مشار إليه يمكن أن تجري اليه، كإجراء «الأسد والسيف» على الرجل، في قوله: اثْبَرَ لِي أَسَدٌ يَبْرَأُ، وسللت سيفاً على العدو لا يُفْلِي، و«الظباء» على النساء، في قوله: «من الظباء الغيد»^(٣)، و«النور» على الهدى والبيان، في قوله: أَبْدِيَتْ نُوراً ساطعاً، وكإجراء «اليد» نفسها على من يعز مكانه كقولك: «أَتَنَازَعْنِي فِي يَدِهَا أَبْطَشْ، وَعَيْنُهَا أَبْصَرْ؟» تريد إنساناً له حكم اليدين وفعلها، وغضاؤها ودفعها، وخاصة العين وفائتها، وعزّة موقعها، ولطف موضعها، لأن معك في هذا كله ذاتاً يُنصَّ عليها وترى مكاناً في النفس، وإذا لم تجد ذكرها في اللفظ.

وليس لك شيء من ذلك في بيت لبيد، بل ليس لك من أن تخيل إلى نفسك أن الشَّهَادِ في تصريف الغَدَةِ على حكم طبيعتها كالمدبر المصرف لما زمامه بيده، ومقادته في كفه.

وذلك كله لا يتعدي التخييل والوهم، والتقدير في النفس، من غير أن يكون هناك شيء يُحْسَنُ، وذات تُتحَصَّلُ.

(١) أسرار البلاغة ٣٤ وما بعدها.

(٢) بعد هذا البيت - على ما يظهر من المعنى - قوله:

يُصْبِحُ صَافِيَّةً وَجَذِيبَ كَرِيْنَةً بِمُوْتَرِ تَائِلَةً إِيمَامَهَا

الغَدَةُ: البكرة، أو ما بين صلاة الفجر وطلع الشمس، القراءة: بكسر الفاء وتشديد الراء: ما يصعب الإنسان من القراءة - وهو البرد، الشَّهَادِ: ريح ثعبان الشَّهَادِ، الصافية: الخمر، الكرينة: المغنية، المورث: العود، تائلة: تعاليه، والضمير في «اصبحت» وفي «زمامها» يعود إلى القراءة وهو رأي الخطيب والزمخشري، أما عبد القاهر فيرى أنه يعود على الغَدَةِ، والمغني: كم من غَدَةٌ ثعبان فيها ريح الشَّهَادِ الباردة كففت عاديتها بشرب الخمور واللهو والطرب «عاضرات في البيان العربي»، المجلدات ٨٧، ١٣٠.

(٣) هذا جزء من بيت ومطلع قصيدة للبحتري يمدح المتر بالله وقامه:

مَنْ عَذَّبَهُ مِنْ الظباءِ الغَيدِ وَجَيَّرَهُ مِنْ ظَلَمِهِنَّ الْمُتَدِّيْدِ؟

(ديوان البحتري ج ٢ / ٧٢٨).

ولا سبيل لك إلى أن تقول: كفى باليد عن كذا، وأراد باليد هذا الشيء أو جعل الشيء الفلاح يداً كما تقول: كفى بالأسد عن زيد، وعن بـ زيداً، وجعل زيداً أسدًا، وإنما غايتك التي لا مطلع وراءها أن تقول: أراد أن يثبت للشَّهَادِ في الغَدَةِ تصرفاً كتصرف الإنسان في الشيء يقلبه، فاستعار لها اليدين، حتى يبالغ في تحقيق التشبيه.

وحكم الزمام في استعارته للغَدَةِ: حكم اليدين في استعارتها للشَّهَادِ، إذ ليس هناك مشار إليه يكون الزمام كتابة عنه، ولكنه وفي المبالغة شرطها من الطرفين، فجعل للغَدَةِ زماماً، ليكون أتم في إثباتها مصروفه، كما جعل للشَّهَادِ يَدًا ليكون أبلغ في تصويرها مصروفه.

ويوضح عبد القاهر الفرق بين الاستعارة التصريحية والمكتنوية، فيقول: ويفصل بين القسمين - أنك إذا رجعت في القسم الأول إلى التشبيه الذي هو المغزى من كل استعارة تفید، وجدته يأتيك عفواً، كقولك في «رأيت أسدًا» رأيت رجلاً كالأسد، ورأيت مثل الأسد، أو شبّهها بالأسد.

وإن رمته في القسم الثاني، وجدته لا يوحي لك تلك المواتاة، إذ لا وجہ لأن تقول: «إذا أصبح شئ مثل اليدين للشَّهَادِ» أو «حصل شيء باليدين للشَّهَادِ» وإنما يتراهى لك التشبيه بعد أن تخرق إليه إليه سترًا، وتعمل تأملاً وفكراً، وبعد أن تغير الطريقة وتخرج عن الحذو الأول، كقولك: «إذا أصبحت الشَّهَادِ»، وهذا في قوة تأثيرها في الغَدَةِ شبّه المالك تصريف الشيء بيده وإجراءها على موافقته، وجدبه نحو الجهة التي تقتضيها طبيعتها وتحولها إرادته.

فأنت - كما ترى - تجد الشيء المنتزع هنا إذا رجعت إلى الحقيقة، ووضعت الاسم المستعار في موضعه الأصلي، لا يلقاك من المستعار نفسه، بل مما يضاف إليه، ألا ترى أنك لم تر أن تجعل الشَّهَادِ كاليد، ومشبهة باليدين، كما جعلت الرجل كالأسد، ومشبهة بالأسد، ولكنك أردت أن تجعل الشَّهَادِ كذى اليدين من الأحياء. فأنت تجعل في هذا الضرب المستعار له - وهو نحو الشَّهَادِ - ذا شيء، وغرضك أن تثبت له حكم من يكون له ذلك الشيء في فعل أو غيره، لا نفس ذلك الشيء. فاعرفه.

وقد سماها الاستعارة بالكتابية أخذًا من السكاكي، وعرفها باتها: التشيه المضمر في النفس، المتروك أركانه سوى المشبه، المدلول عليه يثبت لازم المشبه به للمشبه.

وقد رزق الخطيب حظاً واسعاً فتناول علماء البلاغة كتبه بالشرح والتحليل ونسبوا إليه هذا الاتجاه، وظل يذكر في الأوساط العلمية بأنه صاحب هذا المذهب، وأغفلوا جهود عبد القاهر.

卷之三

للهذه المقدمة من العلامة بالكتابية هي :

وسمى هذا مذهب الجمهور، واستندوا فيه إلى قول الزمخشري في قوله تعالى : (وما يُضل به إلا الفاسقين ، الذين ينقضون عهْدَ الله من بَعْدِ مِيثاقه) (البقرة، ٢٦)، فإن قلت : من أين ساغ استعمال النقض في إبطال العهد؟ قلت : من حيث تسميتهم العهد بالحبل على سبيل الاستعارة، لما فيه من إثبات الوصلة بين المتعاهدين ، وهذا من أسرار البلاغة ولطائفها : أن يسكتوا عن ذكر الشيء المستعار، ثم يرمزوا إليه بذكر شيءٍ من روادفه فينبهوا بتلك الرمزة على مكانه، ونحوه قوله : «شجاعٌ يفترسُ أقرانه» و «عالمٌ يُغترفُ منه الناس» لم تقل هذا إلا وقد نبهت على الشجاع والعالم بأنهما أسد وبحر^(١).

وكل استعارة مكنية قريتها استعارة تخيلية، فهما متلازمان لا تنفك إحداهما عن الأخرى - عند الخطيب والجمهور - وأجاز الزعمرى أن تكون قريتها استعارة تجريبية، كالآية السابقة (الذين يُفْسِدُونَ عَهْدَ اللهِ)، فالنقض قرينة المكنية، وهو مستعار لنكث العهد.

١١) الكثاف ج ١ / ٥٧

وفي كلام عبد القاهر نلمس هذه الحقائق التالية:

١- أن كلا من «الأسد» في قولنا: «رأيت أسدًا» المراد به الشجاع من الناس، وأن «اليد» في قول لبيد: «يد الشَّهَادَةِ» استعارة أو مستعار.

٢- أن كلمة «الأسد» منقوله إلى شيء ثابت محقق وهو الرجل الشجاع وأن «اليد» لم تنقل إلى شيء محقق حسًّا أو عقلاً في جانب الشمال يمكن أن يشار إليه، أو يقصد من اليد، فنقول: كثي باليد عن كذا، أو أراد بها كيت.

٣- أن كلا من «الرجل الشجاع» و«الشمال» مستعار له، فالرجل الشجاع مستعار له «الأسد»، والشمال مستعار له «الإله».

٤ - أن عبد القاهر أوحى لمن بعده بأن يقسم الاستعارة إلى تصريحية ومكتننة، فاستعارة «أسد» للرجل الشجاع تصريحية، لأن المشبه مصرح به، وفي مثل «يد الشمال» استعارة - بمعنى أنه أثبت للشمال ما ليس لها وهي اليد - بناء على تشبيهها «أي الشمال» بما له يد - وهو الإنسان المصرف لما زمامه بيده، ولكنه لم يسم هذا التشبيه «استعارة بالكتابة».

وجاء الخطيب القزويني فأفاد من إشارات عبد القاهر وتابعه في طريقته، فقال تعليقاً على قول لبيد السابق :

«فإنه جعل للشمال يداً، ومعلوم أنه ليس هناك أمر ثابت حسأ أو عقلاً تجري اليه عليه، كإجراء الأسد على الرجل الشجاع، والصراط على ملة الإسلام، ولكن لما شبه الشمال لتصريفيها القرة^(١) على حكم طبيعتها في التصريف: بالإنسان المصرف لما زمامه بيده، أثبت لها يداً على سبيل التخييل مبالغة في تشبيهها به، وحكم الزمام في استعارته للقرة: حكم اليد في استعارتها للشمال فجعل للقرة زماماً، ليكون أتم في إثباتها مصرافة، كما جعل للشمال يداً، ليكون أبلغ في تصويرها متصرفة، فوق المبالغة حقها من الطرفين»^(٢).

(١) الخطيب يرى أن الضمير في «أصبحت، وزمامها» يعود على الفكرة.

(٢) بعثة الإيصال ج ٣ ١٥٥

وبالمقارنة بين المذهبين - المذهب النسوب للخطيب، والنسوب للجمهور^(١).

نجد :

أن الاستعارة المكنية على مذهب الخطيب تخرج عن المجاز اللغوي، فتسمية الشبيه المضمر في النفس استعارة خالٍ من المناسبة، لأن التشبيه المذكور فعل من أفعال النفس، والاستعارة هي اللفظ المستعمل في غير ما وضع له. أما تسميتها كناية أو مكنية، لأن التشبيه مضمر في النفس، وقد كُنَّ عنه ورمز إليه بآيات المشبه به للمتشبه. وعلى ذلك فتسميتها استعارة في مساحة.

أما على مذهب الجمهور : فالتسمية في موضعها، إذ عليه تكون الاستعارة بأقسامها المختلفة، - عدا التخييلية - وهي لفظ المشبه به المستعمل في المشبه، يصرح به في التصريحية، ويضمّر ويكتنّ عنه في المكنية.

وقد رأى بعض الباحثين^(٢) أن المكنية عند الفزويني فعل من أفعال النفس بينما هي عند عبد القاهر والزمخشري اسم المشبه به المذدوف والرموز له بآيات شيء من لوازمه، مع أن الثابت عند عبد القاهر - كما نقلنا عنه - يفيد أنها فعل من

(١) وطريقة إجراء الاستعارة في بيت ليد - السابق على المذهبين : «بِدَ الشَّهَادِ»، شبه الشاعر في نفسه بربع الشهاد في تصريفها للقرة على حكم طبعتها، بالإنسان المقرب لما زمامه بيده، ودل على هذا التشبيه بآيات لازم المشبه به - وهو اليد - للمتشبه - وهو القرة - على طريق الاستعارة بالكتابية، وآيات اليد للشهاد «استعارة تخيلية» وهي قريبة المكنية.

وفي قوله : «زمامها»، شبه الشاعر في نفسه «القرة» وهو الضمير في «زمامها» العائد على القرة، بالدابة الذلول، ودل على التشبيه بآيات لازم المشبه به، وهو - الزمام - للمتشبه - وهو القرة - على طريق الاستعارة المكنية، وآيات الزمام للقرة «استعارة تخيلية»، وهي قريبة المكنية.

وعلى مذهب الجمهور : «بِدَ الشَّهَادِ»، شبه الشهاد في تصريفها للبرد، بإنسان قد أخذ الشيء بيده بصرفه كيف شاء، ثم استعارة المشبه به للمتشبه، ثم حذف وزمز له. بشيء من لوازمه - وهو اليد - استعارة بالكتابية وآيات اليد للشهاد «استعارة تخيلية»، وهي قريبة المكنية.

وفي «زمامها» شبه «القرة» في تأثيرها وانقيادها للربع الشاليه، بداية ذلول، ثم حذف المشبه به ورمز إليه بشيء من لوازمه وهو - الزمام.

(٢) الفزويني وشرح التخلصص .٣٩٥

أفعال النفس، والفزويني تابع له في ذلك.

* * *

وقد شاع التشخيص في أساليب القرآن ومن ذلك :

١ - قوله تعالى : (وَلَا سَكَنَ عنْ مُوسَى الغَضْبُ أَخْذَ الْأَلْوَاحَ وَقَى تَشْخِصَهَا هُدًى وَرَحْمَةً لِلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ بَرَّهُونَ) (الأعراف ١٥٤) كان الغضب كان يغريه على ما فعل، ويقول له : قل لقومك كذا، وألق الألواح وجر برأس أخيك إليك^(١)، فترك النطق بذلك وقطع الإغراء ولم يستحسن هذه الكلمة، ولم يست Finchها كل طبع سليم وذوق صحيح إلا لذلك، ولأنه من قبل شعب البلاغة، ولا فما لقراءة معاوية بن قرة «وَلَا سَكَنَ عنْ مُوسَى الغَضْبُ» لا تجده النفس عندها شيئاً من تلك المهزة وطرفها من تلك الروعة^(٢).

وقوله : (فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الرُّوحُ وَجَاءَتْهُ الْبَشَرَى يُجَادِلُنَا فِي قَوْمٍ لَوْطٍ) (هود ٧٤)، فيجسم القرآن الروع إنساناً يذهب، والبشرى شخصاً يحيى.

ويقول الله تعالى في وصف النار : (إِنَّهَا لَظِيٌّ، تَزَاعَةٌ لِلشَّوَى، تَدْعُو مِنْ أَدْبَرِ وَتَوْلَى، وَجَعَ قَلْوَعَى) (المعارج ١٨ - ١٥) فيجعل النار داعية وهادبة تدعى إلى المهدى والرشاد، والناس عنها في انتصار.

ويقول في وصف الأرض القاحلة المقفرة : (وَتَرَى الْأَرْضَ هَامَدَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَرَّتْ وَرَبَّتْ وَأَنْبَتَتْ مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ) (الحج ٥). يقول : (وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَاشِعَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَرَّتْ وَرَبَّتْ) (فصلت ٣٩).

فالأرض مرة تكون «هامدة» وأخرى «خاشعة» فتخليع عليها صفات الحى تشخيصاً لها وتحسيساً.

(١) يشير إلى الآية قبلها رقم ١٥٠ «ولما رجع موسى إلى قومه غضبان آسفًا قال شباباً خلقتموني من يعنى أعيشتم بأثريكم والتي الألواح وأخذ برأس أخيه يجره إليه».

(٢) الكشف ج ٢/١٢٨.

وكان عجب بشار لما في تصوير أبي العتاهية، وإبداعه في التمثيل وبلغه الغاية في التخييل، مما جعل التأثير في السامع قويًا وشديداً.

ولو عرضنا هذه الأبيات على منطق العقل، وقمنا بضمونها بمقاييس الصحة والخطأ، لوجدنا أكثره غير مقبول، فالخلافة ورثها عن أبيه ولم تأنه منقادة، وهي معنى مجرد، ليست امرأة، بل ليست لها أذیال تغيرها، وإنما هي أكبر منصب في الدولة.

وهذا نرى أن العقل يرى سخف هذا الشعر وخروجه عن جادة المنطق، لكن الشاعر استطاع أن يثير خيال السامع، ومني استير الخيال أصبح السامع في عالم آخر غير عالم المنطق والحساب.

ومثل ذلك قول معن بن أوس :

وذى رَحْمَ قَلَمْتُ أَظْفَارَ ضَغْنِيهِ بِحَلْمِيْ عَنْهُ وَهُوَ لِيْسَ لِهِ حَلْمٌ
فَقَدْ مِثَلَ لَنَا الضَّغْنُ - وَهُوَ الْمَعْنَى الْمَجْرُدُ - وَكَانَ نَرَاهُ بِأَعْيُنِنَا وَنَلْمَسُهُ بِأَيْدِينَا.

ومثله قول أبي تمام :

دِيَةَ سَمْحَةَ الْقِيَادِ سَكُوبُ مُسْتَعِثُ بِهَا الرَّثِيَ المَكْرُوبُ
لَوْ سَعَتْ بُقْعَةً لِإِعْظَامِ أُخْرَى لَسْعَى نَحْوَهَا الْمَكَانُ الْجَدِيدُ
وَهَكُذَا نَرَى أَنْ نَزْعَةَ الشِّعْرِ تَرْمِي إِلَى رَفِيعِ الْمَعْانِي، وَالسُّمُونَ بِهَا عَنِ الْمُسْتَوَى
الْمَأْلُوفِ إِلَى الْعَالَمِ الْخَيَالِيِّ، فَتَجْبِيدُ فِي التَّصْوِيرِ وَإِظْهَارُ الشَّوْءِ الْمَصْوُرِ وَاضْحَاحُهُ
مَلْمُوسًا، وَالْمَعْنَى الْمَجْرُدُ مَشَخْصُّا مَحْسُوسًا.

* * *

وكثيراً ما نستخدم في عباراتنا استعارات مكنية لا نتبه إليها وكأنها توسيع وأصبحنا لا نشعر بها، فنقول مثلاً: إن سلوك على مستقيم، لكن حزنه عميق، وفكره مظلم، وصوته غليظ، فالاستقامة والعمق والإظلم والغلظ من صفات المادييات - فإنستادها إلى العقليات من قبيل الاستعارة المكنية.

ويقول : (وَأَرْسَلْنَا الرِّبَاحَ لِوَاقِعِ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَاسْقَيْنَاكُمُوهُ) (الحجر ٢٢)، فقد خلعت الآية على الرياح صفات الحيوانية التي من صفاتها التلقيح والتوالد.

ويقول : (قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمُ الْحُقْقُ مِنْ رَبِّكُمْ) (يونس ١٠٨).

ويقول : (فَإِذَا جَاءَ الْخَرْفُ رَأَيْتُهُمْ يَنْظَرُونَ إِلَيْكُمْ تَدْرُرُ أَعْيُنُهُمْ كَالَّذِي يُعْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ) (الأحزاب ١٩).

فالحق والخروف من الأمور المعنوية التي لا يتصور منها إتيان أو مجيء، لكنها شبهت بمن يكون منه الإتيان والحركة تحسيساً للمعنويات وتشخيصاً لها.

ويقول : (وَاللَّيلُ إِذَا عَسَعَ، وَالصَّبَحُ إِذَا تَفَسَّ) عسَعَ : أقبل ظلامه، تَفَسَّ : أصل التنفس : إخراج النفس من الجوف فيعقبه الراحة، والمعنى أن أول النهار كانه شخص مهموم من ضغط الليل عليه فإذا ذهب الليل نفس تنفس الراحة والهدوء.

* * *

وجوهر الشعر كله في كل لغة هو التأثير الشديد في النفوس، فالشعر لا يلتجأ إلى المنطق ولا إلى الحجة - كما في النثر - كذلك لا يؤثر في العقل، بل وجهته الروح والقلب والعاطفة، ولذلك الشعر آخذ في النفوس، وأعلق بالقلوب، وأطرب للأفتدة، يجعل طريقة التصور منهجاً، ويأخذ التمثيل والتصوير سبيلاً.

ويرى أن بشاراً سمع أبي العتاهية ينشد الخليفة المهدى قصيدة التي يقول فيها :

أَتَهُ الْخِلَافَةَ مُنْقَادَةَ إِلَيْهِ تَجْرِيْرُ أَذِيَالِهَا
فَلَمْ تَكْ تَصْلُحْ إِلَيْهِ وَلَمْ يَكْ يَصْلُحْ إِلَيْهَا
وَلَوْ رَأَمْهَا أَحَدُ غَيْرِهِ لَزَلَّتِ الْأَرْضُ زَلَّهَا
فَهَاجَ بِشَارٍ - وَكَانَ أَعْمَى - وَقَالَ لِصَاحِبِهِ : « انظِرْ وَيُحَكْ هَلْ طَارَ الْخَلِيفَةُ عَنْ فَرْشَهُ؟! »

والسبب في ذلك دوام الإلتف والعادة وطول الزمن، فالعمل الإرادي إذا تكرر أصبح آلياً عادياً لا يكاد يشعر به الإنسان.

التبعة ترد إلى المكنية

يجوز أن ترد كل استعارة تبعة إلى استعارة مكنية، وذلك بأن تنقل الاستعارة من موطنها في التبعة - إلى قريتها فتصير مكنية.

فمثلاً ين الله على المؤمنين ويدركهم بما حاجهم من نعم وقوة - في المدينة - بعد ما كانوا عليه من ضعف ورقة حال - في مكة - فيقول :

(واذكروا إذ أنتم قليل مستضعفون في الأرض تختلفون أن يَتَخْطُّفُوكُمُ النَّاسُ فَاوَّاكم وَأَيْدِكم بِنَصْرِهِ وَرَزْقِكُمْ مِنَ الطَّيَّاتِ) (الأفال ٢٦).

يجوز أن تستعير «التخطف» للاعتداء والإيذاء، لتصوير ما كانوا فيه من فزع وخوف واضطراب وأنهم كانوا يُؤخذون من كل جانب مbagتين من غير أبهة ولا استعداد، ثم يشتق من التخطف، يتخطف - استعارة تبعة - والقرينة؛ إسناد التخطف إلى الناس، فهم لا يخطفون ولكنهم يسيئون المعاملة، ويقتلون في وسائل القسوة.

ويجوز أن تجري استعارة مكنية في قرينة الاستعارة التبعة، فيُشبَّه «الناس» بما يُخطف من الطيور الجارحة، ثم ندل على هذا التشبيه بذكر شيء من لوازم المشبه به للمشبه وهو التخطف «استعارة مكنية».

ومثله قوله تعالى : (إِنَّا لَمَّا طَغَىَ الْمَاءُ حَلَّنَاكُمْ فِي الْجَارِيَةِ) (الحاقة ١١).

حقيقة طغي : علا، واستعارة الطغيان لكثرة الماء أبلغ في الطغيان من معنى القهر والغلبة، ثم اشتق من «الطغيان» طغي بمعنى علا - استعارة تبعة - والقرينة : إسناد الطغيان إلى الماء، فالماء لا يطغى وإنما يزيد ويكثر.

ويجوز أن تجري استعارة مكنية في قرينة التبعة، فيُشبَّه «الماء» بإنسان ثم ندل على التشبيه بإثبات لازم المشبه به للمشبَّه وهو الطغيان «استعارة مكنية».

وهكذا كل استعارة تبعة يمكن أن ترد إلى المكنية، وإذا أجريت مكنية فلا تجري

الاستعارة المكنية أقوى في تأكيد المعنى

الاستعارة المكنية أكثر بلاغة في تأكيد المعنى وتوضيحه من الاستعارة التصريحية، وذلك لإعمال العقل واجتهد الفكر فيها أكثر من الأخرى، وفي مباحث علم النفس الأدبي^(١) ما يفسر ذلك.

وذلك أن الاستعارة التصريحية تتضمن عمليتين عقليتين :

الأولى : متماشية مع الحقيقة الواقع قائمة على قاعدة تداعى المعان، وهو إدراك ما بين المشبه والمشبه به من تشابه، ونظرًا لأن التشبيه هو أساس الاستعارة فإنها يشتراكان في هذه العملية.

الثانية : تتحقق في الاستعارة دون التشبيه، وهي عملية خيالية غير واقعية، وتلك هي ادعاء أن المشبه والمشبه به متعددان في الحقيقة، فهما شخص واحد لا شخصان.

أما الاستعارة المكنية فتجد ثلاثة عمليات عقلية، هما العمليتان السابقتان مضافاً إليها عملية ثالثة متصلة بالعملية الثانية، هي تخيل اتصاف المشبه بما هو من خصائص المشبه به.

فإذا قلنا مثلاً : إن عين القدر توعاكم - فإننا نرى الآتي :

أولاً : شبها بين القدر والإنسان الذي يرعى الأشياء ويرقبها بعينه.

ثانياً : أن القدر هو إنسان لا أقل.

ثالثاً : أثبتنا للقدر ما هو من لوازم الإنسان وهو العين.

(١) دراسات في علم النفس الأدبي ٤٣، ٤٤، ٤٥.

استعارة تبعية لأن القراءة حينئذ مستعملة في حقيقتها.

وقد اختار السكاكي - تقليلاً لأقسام الاستعارة - أن يستغني عن التبعية - في الفعل المثني والحرف - ويجعل القراءة التبعية استعارة مكنية - كما سبق - وقد ذكر السكاكي أنه من الأفضل - إذا أردت الضبط والدقة - أن يجعلوا هذه الاستعارة التبعية من الاستعارة المكنية وذلك بأن يجعلوا قرينة الاستعارة بالتصريح واستعارة بالكتابية عن المتكلم بواسطة المبالغة في التشبيه^(١).

وقد أشار الدكتور أحمد مطلوب إلى أن السكاكي أنكر الاستعارة التبعية^(٢)، وليس الأمر كما ذهب إليه، فإنكار الاستعارة التبعية شيء، والاعتراف بها مع الإشارة إلى أن غيرها - وهي المكنية - أفضل شيء آخر.

* * *

وبعد أن استشهدنا بكل أنواع الاستعارة بعض من آيات القرآن الكريم - وما تركاه فهو أكثر - نرى أن قول ضياء الدين بن الأثير أن استعارات القرآن قبلية^(٣)، قوله مرفوضة بدليل الواقع والشاهد من القرآن الكريم.

* * *

الاستعارة الفاضلة والهابطة

الاستعارة تقوم على المقارنة، وهي في ذلك كالتشبيه، إلا أنها تتميز عنه، فهي تعتمد على القياس والانتقال، فنحن في التشبيه نواجه طرفين يجتمعان معاً، بينما في الاستعارة نواجه أحد الطرفين يحمل محل الآخر ويقوم مقامه للاشتراك في صفة أو صفات.

(١) المثل السائر ج ٢/٩٧.

(٢) راجع منتاح العلوم ١٨١.

(٣) اللاغة عند السكاكي ٣٢٨.

وفي الاستعارة تكون أمام نوعين من المعنى: المعنى الحقيقي - والمعنى المجازى، فإذا سمعنا قوله تعالى: (كتاب أنزلناه إليك لتخرج الناس من الظلمات إلى النور) (إبراهيم ١)، فإن كلمة «الظلمات، النور» استعارة المراد منها «الكفر، الإيمان» وهذا المعنى المراد يصل إلى السابع عن طريق القياس والانتقال.

وينبغي لنعرف المعنى المقصود للاستعارة أن تكون هناك علاقة واضحة تربط بين الطرفين وتكون كالعلامة الهادية التي تيسر الانتقال من حقيقة الكلمة إلى مجازها.

والفارق بين لفظ «الاستعارة» وأصلها الحقيقي يكون فقط في جهة التأثير، لكن ليس لها أية فاعلية في خلق المعنى وإنجاده، فالاستعارة تؤدي المعنى الذي تؤديه العبارة الحقيقة نفسها، وليس من فارق إلا ما تؤديه الاستعارة من التأثير الحسن للسماع، والترجمة الجيدة للمعنى، وإخراجه في معرض أخاذ وجيل.

وفي هذا الإطار كانت تدور أفكار النقاد والبلغيين، فقد كانوا ينظرون إليها على أنها انتقال في الدلالة، يقول الباحثون عنها: «تسمية الشيء باسم غيره إذا قام مقامه»^(١).

وابن قتيبة يرى أن العرب « تستعير الكلمة فتضيعها مكان الكلمة إذا كان المسماى بها بسبب من الأخرى، أو مجاورة إليها، أو مشاكلا»^(٢).

وثعلب يعرفها بقوله: «أن يستعار للشيء اسم غيره أو معنى سواه»^(٣).

وابن المعز يقول فيها: «استعارة الكلمة لشيء لم يعرف بها من شيء قد عرف»^(٤).

ويرى الرمان أن الاستعارة: «تعليق العبارة على غير ما وضعت له في أصل اللغة على جهة النقل والإبانة»^(٥).

(١) البيان والتبيين ج ١/١٥٣.

(٢) تأويل مشكل القرآن ١٠٢.

(٣) قواعد الشعر ٤٦.

(٤) الديبع ٢.

(٥) التكت ٨٥.

وأبو هلال يرى أن : « الاستعارة نقل العبارة عن موضع استعمالها في أصل اللغة إلى غيره لغرض »^(١).

ومن هذه التعريفات المختلفة في العصر والأوان نرى اتفاقهم على أن الاستعارة هي الانتقال والاستبدال في الدلالة.

وإذا كانت الاستعارة ليست إلا مجرد نقل للفظ عما وضع له في اللغة - كما ذهب إليه هؤلاء الرواد الأوائل - فإن عبد القاهر يرى أن مثل هذه التعريف لا توضح الهدف الحقيقي من الاستعارة - وهو المبالغة القائمة على الادعاء، - فضلاً عن أن مثل هذا التعريف يخلط بين الاستعارة وما عرف بعد - بالمحازن المسل - الذي لا يقصد به المبالغة والادعاء، ولا يقوم على المشابهة، وإنما هو مجرد علاقة بين طرقين خارجة عن نطاق المشابهة، يقول عبد القاهر.

« واعلم أنك ترى الناس وكأنهم يرون أنك إذا قلت : رأيتأسداً : وأنت تري الشبيه كنت نقلت لفظ «أسد» عما وضع له في اللغة، واستعملته في معنى غير معناه حتى كان ليس الاستعارة إلا أن تعمد إلى اسم الشيء فتجعله اسمًا لشيئه، وحقى كان لا فصل بين الاستعارة وبين تسمية المطر سماء، والنبت غيثاً، والمزاد راوية، وأشباه ذلك مما يوقع فيه اسم الشيء على ما هو منه بسبب»

ويذهبون عما هو مركوز في الطياع من أن المعنى فيها المبالغة، وأن يدعى في الرجل أنه ليس برجل ولكنه أسد بالحقيقة، وإنما يعارض لفظ من بعد أن يعارض المعنى، وأنه لا يشرك في اسم الأسد إلا من بعد أن يدخل في جنس الأسد... ومن أجل أن كان الأمر كذلك رأيت العقلاه كلهم يثبتون القول بأن من شأن الاستعارة أن تكون أبداً أبلغ من الحقيقة، وإنما كان ليس لها هنا إلا نقل اسم من شيء إلى شيء فمن أين يجيء - ليت شعري - أن تكون الاستعارة أبلغ من الحقيقة، ويكون لقولنا : رأيتأسداً، مزية على قولنا : رأيت شبهاً بالأسد؟ فليست الاستعارة نقل اسم عن شيء ولكنها ادعاء معنى الاسم لشيء... وقد

٢٢٧
كثير في كلام الناس استعمال لفظ النقل في الاستعارة، فمن ذلك قولهم : إن الاستعارة تعليق العبارة على غير ما وضعت له في أصل اللغة على سبيل النقل، وقال القاضي أبو الحسن : الاستعارة ما اكتفى فيه بالاسم المستعار عن الأصل ونقلت العبارة فجعلت في مكان غيرها . وإطلاقهم في الاستعارة أنها نقل للعبارة عنها وضعت له من ذلك فلا يصح الأخذ به، وذلك أنك إذا كنت لا تطلق اسم الأسد على الرجل إلا من بعد أن تدخله في جنس الأسود . لم يكن نقلت الاسم عنها وضع له بالحقيقة لأنك إنما تكون ناقلاً إذا أنت أخرجت معناه الأصل من أن يكون مقصودك، ونفضت به يدك، فأماماً أن تكون ناقلاً له عن معناه مع إرادة معناه فمحال متناقض^(١).

واعلم أن في الاستعارة ما لا يتصور تقدير النقل فيه أبته، وذلك مثل قول المتنبي :

خيس بشرق الأرض والغرب زحفه وفي أذن الجوزاء منه زمام^(٢)
لما جعل الجوزاء تسمع كعادتهم في جعل النجوم تعقل ووصفهم لها بما يوصف به الإنساني، أثبت لها الأذن التي بها يكون السمع من الإنساني... فأنتم لا تستطيع أن تزعم أن المتنبي قد استعار لفظ «الأذن» لأنه يجب أن يكون في الجوزاء شيء قد أراد تشبثه بالأذن وذلك من شنيع الحال.

فقد تبين من غير وجه أن الاستعارة إنما هي ادعاء معنى الاسم للشيء لا نقل الاسم عن الشيء . وإذا علمت أنها ادعاء معنى الاسم للشيء علمت أن الذي قالوه من أنها تعليق للعبارة على غير ما وضعت له في اللغة ونقل لها عنها وضعت له كلام قد تسامعوا فيه لأنه إذا كانت الاستعارة ادعاء معنى الاسم لم يكن الاسم مزلاً عنها وضع له بل مقرأ عليه».

وفهم عبد القاهر هذا لا يفترق - في جوهره - عن مذهب السابقين عليه من أن

(١) دلائل الإعجاز ٣١٠-٣١٤.

(٢) الخيس : الجيش، الجوزاء : نجم في السماء، زمام : صوت.

الاستعارة ادعاء وليس نقل، ومع ذلك فالتمييز بين الطرفين ثابت، يظل كل منها مستقلاً ومتمايزاً عن الآخر.

- وهم وإن اختلفوا في النقل. كما ظهر من الجدل السابق - فقد اتفقوا على ضرورة التناوب والمشابهة بين الطرفين، وضرورة النقلة السهلة بينها.

فهذا الانتقال من الاستعارة إلى حقيقتها لا يصح إلا إذا قام على علاقة وصلة تربط بين الطرفين، وجعل عملية الانتقال سهلة ميسرة، وكلما كانت العلاقة التي تربط بين المستعار والمستعار له صحة عقلياً، وكان المستعار قريباً من المستعار له ومشابها كانت الاستعارة قريبة ومقبولة، وإلا خرجت عن حدودها إلى الشناعة والهجنة وبعد عن الصواب.

يقول الأمدی في جوئه إلى مذاهب العرب في التحکيم:

«إنما استعارات العرب المعنى لما هو له، إذا كان يقاربه، أو يناسبه، أو يشبهه في بعض حالاته، أو كان سبيلاً من أساليبه، فتكون اللحظة المستعارة حينئذ لائقة بالشيء الذي استعيرت له، وملائمة لمعناه».

ثم يعمد إلى عرض شواهد ما جاء من الاستعارات السائدة من شعر القدماء كامریء القيس، وزهیر، وطفیل الغنوی، وغيرهم، وختم ذلك باستعارات من القرآن الكريم، وقال:

«وعلى هذا جاءت الاستعارات في كتاب الله تعالى: نحو قوله تعالى: (وأشتعل الرأس شيئاً) (مریم ٤)، لما كان الشیب يأخذ في الرأس، ويسعى فيه شيئاً فشيئاً حتى يحيطه إلى غير حاله الأولى، كالنار التي تشتعل في الجسم من الأجسام فتحيله إلى النقصان والاحتراق، وكذلك قوله تعالى: (وآية لهم اللیل تسليخ منه النهار فإذا هم مُظلمون) (يس ٣٧)، لما كان انسلاخ الشيء من الشيء هو أن يتبرأ منه، ويتريل حالاً فحالاً كالخلد عن اللحم وما شاكلهما - جعل انفصال النهار عن الليل شيئاً فشيئاً حتى يتكامل الظلام انسلاخاً».

ثم ذيل كلامه هذا بقوله:

«فهذا مجرى الاستعارات في كلام العرب»^(١).

ويكرر ذلك في موضع آخر فيقول:

«إنما تستعار اللحظة لغير ما هو له - إذا احتملت معنى يصلح لذلك الشيء الذي استعيرت له، وبليق به، لأن الكلام إنما هو مبني على الفائدة في حقيقته ومجازه، وإذا لم تتعلق اللحظة المستعارة بفائدة النطق فلا وجه لاستعاراتها»^(٢)

ويقول في مقام تفضيل طريقة البحترى فينظم الشعر:

«وليس الشعر عند أهل العلم إلا حسن التأني وقرب المأخذ، واختيار الكلام ووضع الألفاظ في مواضعها، وأن يورد المعنى باللفظ المعتاد فيه المستعمل في مثله، وأن تكون الاستعارات والتلميذات لائقة بما استعيرت لها، وغير منافرة لمعناه، فإن الكلام لا يكتسي البهاء والرونق إلا إذا كان بهذا الوصف»^(٣).

والقاضي الجرجاني يضع القاعدة نفسها، ويشدد على النغم نفسه، ويذن الاستعارة بالميزان عينه، ويرجع جودتها وقيمتها إلى مذاهب العرب القدماء فيقول:

«وكانت العرب إنما تتفاصل بين الشعراء في الجودة والحسن بشرف المعنى وصحته، وجزالة اللحظة واستقامتها، وتسلّم السبق فيه لمن وصف فاصاب، وشبة فقارب، ولمن كثرت سواير أمثاله. وشوارد أبياته، ولم تكن تعبأ بالتجenis والمطابقة، ولا تحفل بالإبداع والاستعارة إذا حصل لها عمود الشعر ونظام القرىض»^(٤).

وجاء المرزوقي وجمل مناسبة المستعار منه للمستعار له من صلب عمود الشعر، ومعيار جودته، فقال:

(١) المازنة ج ١ / ٢٥٠.

(٢) المازنة ج ١ / ١٩١.

(٣) المازنة ج ١ / ٤٠٠.

(٤) الوساطة ٢٧.

نوراً أضاء أفقى به». تزيد علماً، كان حسناً، حسنه إذا قلت: «علمك نور في أفقى»، والسبب في ذلك أن اطراح ذكر المشبه، والاقتصار على ذكر المشبه به، وتنتزيله مترتبة وإعطاءه الخلافة على المقصود - إنما يصح إذا تقرر الشبه بين المقصود وبين ما تستعير اسمه له، وستتبه في الدلالة، وقد تقرر في العرف الشبه بين النور والعلم، وظهر واشتهر، كما تقرر الشبه بين المرأة والظبية، وبينها وبين الشمس، ولم يتقرر في العرف شبه بين الصناعة والنار، وإنما شيء يصنعه الآن أبو عمam ويتمحله، ويعمل في تصويره، فلا بد له من ذكر المشبه والمشبه به جمياً، حتى يعقل عنه ما يريد، وبين الغرض الذي يقصده وإلا كان عتزة من يريد إعلام السامع أن عنده رجلاً هو مثل زيد في العلم، فيقول له: «عندى زيد»، ويسومه أن يعقل من كلامه أنه أراد أن يقول: عندى رجل مثل زيد، أو غيره من المعان، وذلك تكليف علم الغيب».

فإمام عبد القاهر يرى أن اطراح المشبه والاقتصار على المشبه به، واستعارة المشبه به للمتشبه، وتنتزيله مترتبة، وإعطاءه الخلافة على المقصود، لا يصح ذلك في كل الحالات، وحتى حين تتلمس له أدنى الصلات، وأقل قرباً بين الطرفين، كالصلة الواهية بين الصناعة والنار، وإنما تقبل الاستعارة وتحسن إذا تقرر الشبه، ووضحت الصلة بين الطرفين، كالصلة الوثيقة بين العلم والنور، والمرأة والظبية، والمرأة والشمس.

وهذه النظرة إلى الاستعارة ومدى ملاءمة أحد الطرفين للآخر كانت لها جذور قديمة عند المتكلمين، فقد حرص المتكلمون على تأييد تأويلاً لهم للمجاز في القرآن الكريم بالرجوع إلى لغة العرب واستعمالاتهم في الشعر القديم.

فالمعزلة مثلاً - كانوا يعتمدون في تأويلاً لهم للمجاز في القرآن على أساس لغوی واحترام ثابت لما ثبت من لغة العرب، وكانت يدركون أن تأويلاً لهم العقلية للمجاز القرآن لا تقنع ما لم يكتسب الشرعية من الأساس اللغوی، فالآيات التي تسند الكلام إلى الحالق، والخوار الذي يدور بين الكائنات لا يؤدّي معنى القول

«إنهم كانوا يحاولون شرف المعنى وصحته، وجزالة اللفظ واستقامته، والإصابة في الوصف، ومن اجتماع هذه الأسباب الثلاث كثُرت سواير الأمثال، وشوارد الآيات، والمقاربة في التشبيه، والتحام أجزاء النظم والتائمه، على تحير من لذيد النظم - ومناسبة المستعار منه للمستعار له، ومشاكلة اللفظ للمعنى، وشدة اقتضائهما للقافية حتى لا منافرة بينهما، فهذه هي سبعة أبواب هي عمود الشعر، ولكل باب منها معيار»^(١).

فالاستعارة الجيدة عند كل هؤلاء النقاد لا تكون إلا إذا حسن التشبيه، وقربت المناسبة بين الطرفين، وتلاحمت الصلات بين المستعار والمستعار له، وعلى هذا سارت بوادر النقاد فيها تبعاً لما عرف عن الأقدمين، وأثر عن السابقين. ولقد جلى تلك الفكرة، وأوضحها، وشرح حقيقة الصلة بين المستعار والمستعار له الإمام عبد القاهر الجرجاني، ونشرع في شرحه بطول النفس عمن سبقوه، فقال في الفصل الذي عقده في الفرق بين الاستعارة والتشبيه^(٢):

«وما يجب أن يجعله على ذكر منك أبداً، وفيه البيان الشاف أن بين القسمين تبايناً شديداً، أعني بين قوله: زيد أسد، وقولك: رأيت أسدًا، وهو ماقدمته لك من أنك قد تجد الشيء يصلح في نحو: زيد أسد، حيث تذكر المشبه باسمه أولاً، ثم تجري اسم المشبه به عليه، ولا يصلح في القسم الآخر الذي لا تذكر فيه المشبه أصلاً وتطرحه».

ومن الأمثلة البينة في ذلك قوله أبي تمام:

وكان المطل في بدءه وعوذ دخاناً للصناعة وهي نار
فقد شبه المطل بالدخان، والصناعة بالنار، ولكنه صرخ بذكر المشبه، وأوقع المشبه به خبراً عنه، وهو كلام مستقيم، ولو سلكت به طريقة ما يسقط فيه ذكر المشبه، فقلت مثلاً: «أَقْبَسْتَنِي نَارًا لِمَا دَخَانَ» كان ساقطاً، ولو قلت: «أَقْبَسْتَنِي

(١) مقدمة شرح المرزوقي لحياتة ابن تمام ٤

(٢) أسرار البلاغة ١٨٩

ال حقيقي، وإنما هي مجازات لها حقائقها المجردة، والشعر القديم مليء بالنظائر والأشباء، «فقالوا في قوله للسماء والأرض : (أَتَيْنَا طُوعًا أَوْ كَرْهًا فَالْأَنَا أَتَيْنَا طَائِعَنَ) لم يقل الله ولم يقولا، وكيف يخاطب الله معدوما؟ وإنما هذه عبارات لكونها فكاكنا، قال الشاعر حكاية عن نافته :

تقول إذا درأت لها وضيبي أهذا دينه أبداً وديبي
وهي لم تقل شيئاً من هذا، ولكنه رأها على حال من الجهد والكلال فقضى
عليها بأنها لو كانت من تقول لقالت مثل الذي ذكر^(١).

فكانت العودة إلى لغة العرب والشعر القديم مبدأ ثابتًا، جعل النقاد والبلغيون - وجلهم من المتكلمين - يقدسون أوضاع اللغة القديمة التي جاء القرآن معبراً بأفضل أساليبها.

ولأن القرآن في مجازاته يسير على سُنن العرب في الخطاب، وطريقتهم في تقليدهم اللغوية، فمن المسلم به أن يطالب كل متحدث بالحفظ على تلك اللغة والسير على مقتضى موروثتها، ولا بد أن تصحح مجازات الشاعر المحدث في ضوء مجازات الشعر القديم، يقول الجاحظ : وليس هذا مما يطرد لنا أن نقيسه، وإنما نقدم على ما أقدموا، وننحجم عما أحجموا، ونتنهى إلى حيث انتهوا^(٢). ومعنى هذا أنه إذا كان العرب يسمون الرجل جلا ولا يسمونه بغيراً، ولا يسمون المرأة ناقة، ويسمون الرجل ثوراً، ولا يسمون المرأة بقرة، ويسمون الرجل حماراً، ولا يسمون المرأة أنانا، ويسمون المرأة نعجة ولا يسمونها شاة^(٣). فتحتم على الشاعر المحدث أن يسير على نهج العرب، وألا يفعل سوى ما فعلوا - لأن هذا من قبيل الأشياء التي لا يقاس عليها^(٤).

(١) تأويل مشكل القرآن ٨٣

(٢) الحيوان ج ١، ٢١٢، الصورة الفنية في التراث القدي والبلغى ١٧٣.

(٣، ٤) الحيوان ج ١/ ٢١٢، الصورة الفنية في التراث القدي والبلغى ١٧٣

وفي ظل هذا المبدأ نظر النقاد والبلغيون إلى استبعاد كل استعارة تتمرد على تلك الأساس فتجدهم يقبلون كل استعارة يظهر فيها التلاقي بين المعنى الحقيقي والصورة المجازية للتلاقي بين «المرأة والظبية»، لأن التناسب بين طرق التشبيه يؤدي إلى التناسب في الاستعارة لأنها مبنية عليه، كما نراهم يبررون من كل استعارة فقدت هذا التلاقي وتصفوتها بالقيق والسماجة، كقول المتني :

ملكٌ مُنشدٌ القریض لذئبٍ يَضْعُثُ الثوبَ فِي يَدَيْ بَزَارٍ^(١)

فهل يليق بالشاعر الذي يستعطف المدوح ليرى له وينحه على مدحه بأن يجعله من بايعي الشياطين وعارضي الأزياء؟

وقد بلغ أبو تمام في ذلك الغاية، فقد خرج على الناس بنوع جديد من الشعر أخرجه من عقله لا من قلبه، فقد كان يغوص على المعان، ويعمل فيها خياله بعيد، فتم له نوع من الشعر لم يسبق إليه، و شأن كل جديد في كل عصر ومصر، وفي كل علم وفن أن يثير جدلاً ويعث نقاشاً، ومن ذلك قوله :

لَنْ يَأْكُلُوا هُمْ وَلَا عَشِيرَتُهُمْ مَا كَنْزُوا مِنْ صَامِتِ الْحَسِبِ

فلهم من الحسب المدخر مالا يفني، وهم لم يأتوا عليه أكلاً، فقد تمثل الشاعر هؤلاء الناس قوماً لم يأكلوا ما كنزا لهم من حسب فالاستعارة ليست واقعة موقعها.

وقوله :

لَا تَسْقِنِي مَاءُ الْلَّامِ فَإِنِّي صَبَّ قَدْ أَسْتَعْدَبْتُ مَاءَ بُكَائِي^(٢)
فيإضافة «الماء» لللام فيه استهجان وقبح.

وعلى أحسن ماقيل في تحجيز الاستعارة فيه : أن شبه الملام بظرف الشراب، لأن الظرف قد يشتمل على ما يكرهه الشارب ل بشاعته أو مراواته - استعارة بالكتابية - ثم أثبت له الماء تخبيلاً، أو يكون شبه الملام بالماء نفسه لأن اللوم قد يسكن حرارة

(١) القریض : الشعر، البزار : باعث الشياطين.

(٢) المعنى : لا تلمي فإن عاشق قد أفت البكاء واستعذبه فلا أكاد أقطع عنه لللوم إلّا فكف عنـي - انظر

شرح التبريزى ج ١/ ٢٢

الغرام، كما أن الماء قد يطفئ حرارة الأوام، ثم أضيف المشبه به للمشبه، كما في «لَبِينَ الْمَاءِ» فيكون تشبيهاً، لا استعارة.

وعلى كلا التقديرتين فيه استهجان من جهة أنه كان ينبغي أن يشبه الملام بظرف شراب مكروه على الاحتمال الأول، أو بشراب مكروه على الاحتمال الثاني، ولا دلالة في البيت على وصف الكراهة، بل مقاده أن تشبيه الملام بمطلق شراب، أو بمطلق ماء^(١).

ومع أن أبي تمام كان له أنصار يستحسنون كل ما يستريح الناس كأبي بكر الصوالي^(٢) وغيره، إلا أن ابن سنان عاب الاستعارة في هذا البيت، وقال^(٣) :

«وليس هذا البيت عندي بمحمود، ومن أقبح ما يكون بعد، قول أبي تمام :
لَهَا بَيْنَ الْمُلُوكِ مَزَامِرٌ مِّنَ الْذَّكْرِ لَمْ تَنْفُخْ وَلَا هِيَ تُزَهَّرُ»^(٤)

وقوله :

إِلَى مَلِكٍ فِي أَيْكَةِ الْمَجْدِ لَمْ يَزُلْ عَلَى كِيدِ الْمَعْرُوفِ مِنْ نِيلِهِ بَرْدٌ^(٥)
وقوله :

وَتُقْسِمُ النَّاسُ السَّخَاءَ مُجْزِءًا وَذَهَبَتْ أَنْتَ بِرَأْسِهِ وَسَنَامِهِ
وَتَرَكْتَ لِلنَّاسِ إِلَهَابَ وَمَا بَقِيَ مِنْ فَرْثَهُ وَعُرْوَقِهِ وَعَظَامِهِ^(٦)
فَانظُرْ كِيفَ جَعَلَ لِلذَّكْرِ مَزَامِرٌ لَمْ تَنْفُخْ، وَلِلْمَعْرُوفِ كَبَدًا لَمْ تَبْرُدْ، وَلَمْ يَقْنَعْ بِأَنْ
اسْتَعَارَ لِلسَّخَاءِ رَأْسًا وَسَنَامًا وَإِلَهَابًا وَعَظَامًا وَعَرْوَقًا حَتَّى جَعَلَ لَهُ فَرْثًا؟»
ثم أخذ يتعجب من أبي تمام - بعد أن ذكر مقابح استعاراته - لأنه يأق

(١) مذكرة البلاغة ١١٦.

(٢) أنظر أخبار أبي تمام ٣٣، والموازنة ج ١/ ٢٦١.

(٣) سر الفصاحة ١٣٠ وما بعدها.

(٤) لها: الضمير يعود إلى «مذحة» في بيت سابق، تزهو، في رواية نتهر، شرح التبريزى ج ٢/ ٢١٦.

(٥) الآيكة: الشجر الملتف، آيكة المجد: من إضافة المشبه به إلى المشبه، شرح التبريزى ج ٢/ ٨٧.

(٦) شرح التبريزى ج ٢/ ٢٤٦.

بالعجب العجائب ويجتمع بين كل الاستهجان، وكل الاستحسان فقال:
وَتَعَالَى اللَّهُ كَيْفَ يَذَهِبُ عَلَى مَنْ يَقُولُ؟ :

أَخْرَجْتُمُوهُ بَكْرُهُ مِنْ سَجِيْتِهِ وَالنَّارُ قَدْ تَنْتَفَضِيَّ مِنْ نَاضِرِهِ الْمَمِّ
وَيَقُولُ :

وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ نَشَرَ فَضْبِيلَةَ طَوِيلَةَ أَتَاحَ لَهَا لِسَانَ حَرْدَ
لَوْلَا اشْتَعَالُ النَّارِ فِيهَا جَاؤَرَتْ مَا كَانَ يُعْرَفُ طَيْبُ عَرْفِ الْعَوْدِ
لَكَنْ أَعْوَزُ الْكَمَالِ، وَاسْتَوْلَى الْخَلْلُ عَلَى هَذِهِ الطَّبَاعِ، فَالْمَحْمُودُ مِنْ كَانَ سَيِّدَهُ
مَغْمُورَةً بِحَسَنَاتِهِ، وَخَطْوَهُ يَسِيرًا فِي جَانِبِ صَوَابِهِ».

وقوله أيضاً :

بَلْوَنَاكَ أَمَا كَعْبُ عِرْضُكَ فِي الْعُلَاءِ فَعَالِ، وَأَمَا خَدُّ مَالِكَ لَنْلِ
فَجَعَلَ لِلْعَرْضِ كَعْبَا، وَلِلْخَدِّ خَدَا حِينَ أَرَادَ أَنْ يَصُورَ أَنْ عَرْضَ الْمَسْجِعِ
مَصْوَنٌ وَأَنْ مَالِهِ مَبْتَدِلٌ، فَسَخَفَ، لَأَنَّ اسْتَعَارَةَ الْكَعْبِ لِلْعَرْضِ، وَالْخَدِّ لِلْخَدِّ مَا
لَا يَخْطُرُ عَلَى الْبَالِ لَبَعْدِهِ.

وَأَمَّا قَوْلُهُ تَعَالَى : (وَأَخْفَضْتُ لَهَا جَنَاحَ الدُّلُّ مِنَ الرَّحْمَةِ)، فَإِنَّهُ مِنَ الْإِسْنَادِ
الْحَسَنَةِ الصَّائِبَةِ ذَلِكَ أَنَّ الطَّائِرَ إِذَا ذَوَقَ أَوْ تَعَبَ بِسَطْ جَنَاحِهِ وَخَفْضَهَا وَالْفَرِسَةُ
عَلَى الْأَرْضِ، وَلِلْإِنْسَانِ جَنَاحٌ وَهُوَ يَدْهُ، فَإِذَا خَضَعَ وَاسْتَكَانَ طَاطِأً رَأْسَهُ وَخَفْضَ
يَدَهُ، فَحَسِنَ لِذَلِكَ جَعْلُ الْجَنَاحِ لِلْذَّلِلِ، إِذَا الذَّلِلُ يَصُورُ الْإِنْسَانَ بِصُورَةِ انْخَافِ
وَهَوَانِ، فَيُسْهِلُ تَشْبِيهَهُ بِطَائِرِ.

وَكَذَلِكَ قَوْلُ أَبِي نَوَّاسِ :

بُخْ صَوْتُ الْمَالِ مَا مِنْكَ يَشْكُو وَيَصْبِحُ
فَقَوْلُهُ : «بَحْ صَوْتُ الْمَالِ» مِنَ الْكَلَامِ النَّازِلِ، وَمَرَادُهُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ الْمَالَ يَلْبِمُ

(١) الْسَّمْ شَجَرٌ يَدْيِعُ بِهِ وَاحِدَةٌ سَلْمَةٌ، يَرِيدُ خَرْجَ مِنَ الْحَلْمِ إِلَى الْغَضَبِ.

من إهانتك إيه بالتمزيق، فالمعنى حسن والتعبير عنه قبيح، فقد ساقه سياقاً مستكرهاً، وأخرجها مخرجاً مستهجناً^(١)، قوله أيضاً:

ما يرجل المال أمسَتْ تشتكي منك الكلالا

إضافة الرجل إلى المال أقبح من إضافة الصوت إليه.

وقد قال في المعنى نفسه مسلم بن الوليد فأجاد وأحسن:

تظلم المال والأعداء من يده لازال للهال والأعداء ظلاماً

وكذلك قول المتنى:

شرف ينطح النجوم بقرنيه وعز يقلل الأجيالا

فقد جعل للشرف قرناً، وهذه استعارة قال عنها القدماء: إنها استعارة خبيثة،

وقد أخذ هذا من بيت أبي تمام فأفسده:

همة تتطح الثريا وجداً ألف للحضيض فهو حضيض^(٢)

* * *

ولا نحب أن نكتُر من عرض تلك الاستعارات التي لم يوفق قائلوها، فلم تحسن في مكانها، وإنما المراد التنبيه إلى الفرق بين الاستعارات المستحسنة وغيرها، وبين سبل الاستحسان.

وخلاصة القول:

إن حسن الاستعارة يكون بقدر ما بين المشبه والمشبه به في التقارب والتماثل، وتتصور الجمع بينهما في الذهن، ليصور المشبه في صورة تحقق غرض القائل، ولذلك كان الأدب المسمى بالرمزي بعيداً عن البلاغة، لأن الألفاظ فيه تستعمل كثيراً في معانٍ يصعب إدراك الصلة بينها وبين المعان الأول لهذه الألفاظ.

(١) يرى الدكتور زكي مبارك أن ما ذهب إليه أبو نواس صحيح، فهو قريب العهد بحال الأعراب وبحال الأعراب ناطق، وطالما اضطررت الإبل لكنين الجزار عند قدوة الضياعان (الموازنة بين الشعراء ١٩).

(٢) فصص العرب ج ٢٣٦٧/٣.

والاستعارة في هذا تختلف عن التشبيه، فإن التشبيه يأتِ فيها ظهر وجهه وفيها خفي وبعد، وكلما احتاج إدراك الوجه إلى إمعان الفكر، وتدقيق النظر كان أغرب وأجود^(١)، «متى أصيب بين المختلفين في الجنس، وفي ظاهر الأمر شبهها صحيحاً معقولاً، وتتجدد للملازمة والتاليف السوى بينها مذهبها وإليها سبلاً».

فاماً أن تستكره الوصف وترorum أن تصوروه حيث لا يتصور فلا، لأنك تكون في ذلك بمنزلة الصانع الآخر يصنع في تأليفه الشكل بين شكلين لا يلائمه ولا يقبلانه، حتى تخرج الصورة مضطربة، وتحتاج فيها نتوء، ويكون للعين فيها من نفاوتها نبوء^(٢).

لكن الاستعارة بعكس ذلك، ينبغي أن يكون الوجه فيها جلياً واضحاً،
وإلا صارت من قبيل الألغاز والأحجاجي.

* * *

الاستعارة غير المفيدة

من علامات سعة اللغة ومرونتها أن يخصص أصحابها لكل معنى من المعانى لفظاً خاصاً به يدل عليه، حتى لا يتوهם الاشتراك الذى يؤدى إلى كدّ الذهن في تحصيل المراد، وإلى الخفاء في الدلالة على المقصود.

وعلى المتحدث أن يلاحظ وضع اللغة عند استعماله لتلك الألفاظ، لثلا تغوت الحكمة التي قصد إليها واضح اللغة.

فالعرب - مثلاً - وضعت للعضو الواحد أسامي كثيرة بحسب اختلاف أحاجيس الحيوان، فوضعوا «الشفة» للإنسان، و«المشفَّر» للبعير، و«الجحفلة» للفرس، كذلك خصوا «المُرسِن» بأنف البعير، و«التُّوب» لولد الحمار، و«الأظلاف» للشاة والبقرة كـ«الظفر» للإنسان وما شاكل ذلك من فروق.

(١) انظر فصل «التشبيه المبتلل والغرب».

(٢) أمرار البلاغة ١٣٠، نتوء: نبوء، وجملة «فيها نتوء» حال من ضمير بمحى ..

فإذا استعمل الشاعر شيئاً منها في غير الجنس الذي وضع له، فقد استعاره منه، ونقله عن أصله وجاز به موضعه فالشاعر الذي يقول:

فبُنْتَا جُلُوسًا لَدِي مُهْرِنَا نُنْتَعُ من شَفَّيْهِ الصَّفَارًا^(١)

فاستعمل «الشفة» في الفرس، وهي موضوعة للإنسان، هو بهذا الاستعمال لا يفيد شيئاً زائداً عن اللفظ المختص وهو: «الجحفلة»، إذ لا فرق بين قوله: من شفتيه، وقوله: من جحفلته، فاستعماها كاستعمال الحقيقة في خلوها من مزية البلاغة.

بل إن الاستعارة تنقص جزءاً من الفائدة، فقد فوتت غرضاً من أهم الأغراض اللغوية وهو التخصيص الذي أراده صاحب اللغة، وهذا يؤدي إلى إظهار الأديب في صورة الجاهل بأوضاع اللغة، ودلالتها على معانيها.

كما يؤدي إلى إيهام الاشتراك، وأن «الشفة والجحفلة والمشفر» ألفاظ متراوفة، وكل منها يدل على العضو المخصوص في بقية أنواع الحيوان.

ومثل هذه الاستعارة يسميها عبد القاهر الاستعارة غير المفيدة^(٢).

ومثل ذلك قول الآخر يصف إيلا حين تشرب:

تَسْمَعُ الْمَاءَ كَصْوَتِ الْمِسْحَلِ بَيْنَ وَرِيدَهَا وَبَيْنَ الْجَحْفَلِ^(٣)

فقد استعمل «الجحفل» بدلاً من «المشفر».

وقول رؤبة:

**أَيَّامَ أَبْدَتْ وَاضْحَا مُفْلِجَا أَغْرِيَ بَرَاقَا وَطَرْفَا اذْعَجا
وَمُقْلَةً وَحَاجْبَا مُرْجَجا وَفَاحْجاً وَمَرْسِنَا مُسَرَّجا^(٤)**

(١) الصفار: القراد، وما يبقى في أصول أسنان الدابة من التبن ونحوه، وهو المراد هنا.

(٢) أسرار البلاغة ٢٣.

(٣) المسحل: كعنبر، حمار الوحش، له حشرجة يشبهون بها كثيراً، وهو آلة المسحل أيضاً، ومن البرد.

(٤) واضحاً: أي سنا واضحا، الفلح: بالتحريك، تباعد ما بين الأسنان، أغراً: أيض، الدمع: بالتحريك، اتساع العين وحسنها، المقلة: المراد حدقة العين، الترجيع: الترقق، فاححاً: أي شعراً فاححاً (انظر المعانى في ضوء أساليب القرآن للمؤلف ٤٨).

فاستعمل الشاعر «المرسن» في أنف المرأة، على الاستعارة^(١).

وكذلك قول أوس بن حجر:

وَذَاتُ هَذِمٍ عَارِّي عَلَى نَوَافِرِهَا تُضْمَتْ بِالْمَاءِ تَوْلِيَ جَدِيعاً^(٢)

فأجري «النوب» على ولد المرأة وهو موضوع ولد الحمار.

وقول مُزَرْد:

فَهَا رَقَدَ الْوَلَدَانُ حَتَّى رَأَيْتَهُ عَلَى الْبَكْرِ يَمْرِيَهُ بِسَاقٍ وَحَافِرٍ^(٣)

فقد قالوا: أراد أن يقول: ساق وقدم، فلما لم تطاوعه القافية وضع الحافر موضوع القدم.

وكل هذه الشواهد عدها الإمام عبد القاهر^(٤) من قبيل الاستعارة غير المفيدة - التي لا تخرج عن مجرد التوسيع اللغوي، فلا تهدف إلى مبالغة في التصور، ولا إلى فائدة بلاغية.

أما إذا هدفت إلى معنى وأريد بها غرض بلاغي، فاستعملت مثلاً في موضع الذم والمبالغة في الهجاء والتهكم فعندئذ تكون من الاستعارة المفيدة.

ومن ذلك قوله: «إنه لغليظ الجحافل، وغليظ المشافر» في موضع الذم، فصار بمثابة أن يقال: كان شفته في الغلظ مشفر البعير، وجحفلة الفرس.

فالاستعارة في مثل هذا بنيت على تشبيهه، وأفادت ذماً، وعلى هذا جاء قول الفرزدق يخاطب أياوب بن عيسى الضبي، وكان قد حبسه، فقال يهجوه ويطعن في نسبة من جهة أمه:

(١) سمي السكانى هذا النوع بمجازاً مرسلأ حالياً من القائمة، ويرى صاحب أنوار الربع أن الحكم بأنه من الاستعارة أو المجاز المرسل إنما هو تابع لقد المتكلم فإن لاحظ المتكلم الشابة في استعارة، وإن لاحظ الإطلاق بعد التقى فمجاز مرسل (انظر المفتاح ١٧٢، بقية الإيضاح جـ ٢/١٠٢)، أنوار الربع ٢١٨.

(٢) المدم: النوب البالى، النواشر: جمع ناشرة، وهي عصب في باطن الترعرع، تضفت: تسك، الجدع: السر، الغلاد.

(٣) يمريه: يستخرج ما عنده من السير.

(٤) أسرار:

فلو كنت ضيّعاً عرفت قرابي ولكن زنججاً غليظ المشافر
أى، ولكن زنججاً لا يعرف قرابي (وبنوبته: هم أخوال الفرزدق). ومثله
قول الخطية ينم الزبرقان بإضاعة الضيف:

قرروا جازك العيمان لما جفوتها وقلص عن برد الشراب مشافره^(١)
فاستعمل كلا الشاعرين «المشافر» مكان «الشفة» للإنسان، وقد صارت
الاستعارة مقبولة لبنائها على تشبيه مقبول، وأريد بها غرض بلاغي حيث
استعملت في النم والهجاء.

استعارات لا تستسيغها البيئة

الاستعارة أساسها التشبيه - وقد عرفنا أن التشبيه مختلف في قيمته وحسنه تبعاً
للزمن والبيئة، ويسرى هذا الحكم على الاستعارة أيضاً، فمثلاً يقول زهير ابن أبي
سلمي في وصف آثار الحرب:

وما الحرب إلا ما علمنتم وذقتم وما هو عنها بالحديث المرجم
فتعركم عرق الرمح يثثثلاها وتلتف كثافاً ثم تُتْبَعْ فُتْبِثُم^(٢)

فزهير يحذر قبيلي عبس وذبيان من آثار الحرب السيئة ويقول لهم: إنها تفني
رجالكم، وتهلك أبطالكم، وتجعلكم كالحرب عندما يدخل الرمح، فلا يخرج
إلا وهو مفتت ومطحون، ثم يقول: إن الشرور والأثام التي تصاحب الحرب
وتلازمها، تصل من الكثرة والعظم حتى تكون منزلة أولاد النوق التي تواصل
الولادة كل سنة وليتها تقتصر على مولد واحد فقط، بل تلد في السنة توأمين.

(١) قروا: أغافوا، العيان: العطشان إلى اللين، قلص: انقبض وانكمش من ثأثير البرد، أي لم يجد عنده
اللام، فمن العطش نورت شفاته حتى صارت كأنها المشافر

(٢) الحديث المرجم الذي ليس يُستَفَنَ، العراك: الطعن، المفال: جلة أو حرقه تجعل تحت الرمح لبعض
عليها الطحين، اللقاء: الحمل، كثافاً: أن تلتف الناقة كل سنة، وذلك اردا الناج، واحسنه ان تحمل سنة
وتستريح سنة، ثم تلد اثنين في بطن، والباء في «يُثثثلاها» يعني مع، مثل جاء فلان بالسبف، أي ومعه السيف
(الملفات ٩٤).

ففي الشطر الأول من البيت استعارة تبعية في «تعركم»، فقد جعل إفشاء
الحرب للقوم منزلة طحن الحب في الرحي.

وفي الشطر الثاني منه استعارة تمثيلية، إذ استعار النوق التي تلد في السنة توأمين
مثلاً لكثرة الشرور والأثام الناجمة عن الحرب.

وزهير بهذا التصوير للحرب، يُعد في قائمة البيانيين عند القدماء، لأنها صورة
منطقة تماماً على البيئة الصحراوية التي كان عملها المستمر في نثارها وشغلها
الشاغل في ليتها هو طحن الحب بالرحي، والرعى، واستخدام الإبل في
الصحراء.

ولكن اليوم قد خفيت الصورتان، لذلك لم تكن استعاراتها موضحة،
ولا راسمة للصورة المطلوبة، كما كان ذلك في زمنهم.

ويقال: «يَسِّرَ الرَّئِيْسُ بَيْنَ الصَّدِيقَيْنِ»، ويجعلون ذلك مثلاً لما بين الصديقين إذا
تقاطعاً وفسد ما بينهما، كما يقال: «جَدُّ الثَّلَاجِ بَيْنَهُمَا»، ويستعار ذلك حال
الصديقين إذا تقاطعاً وفسد ما بينهما كذلك.

فالاستعارة الأولى لا يتضح معناها ولا يحسن استعمالها إلا في بلد ذي زرع
ومراع، فإذا نزلت الأمطار أمرعت ويداً خصبهما وجالها، وإذا حرمت المطر،
ليس وأجدبت، وبدت وحشتها وإفقارها.

والصورة الثانية لا يحسن استعمالها إلا في بلاد ذات بحار يتجمد ماؤها ويشاهد
الرائي وجود ما بين السفيتين حتى يستحيل أن تصل إحداها بالأخرى.

وإذا استعملت هاتين الجملتين هذا الاستعمال دلت الصورة المرئية على ما يراد
تصوّره مما بين الصديقين من قطيعة، وعدم تواصل.

أما إذا عكس الاستعمال فاستعملت الجملة الأولى بجماعة في واد غير ذي زرع
وليس محلاً للمراعي والأمطار، ولا يدركون يس الرئي وجده، ولا إمراهه
ونخصبه، فتكون الصورة منكرة ودلالتها غير جلية.

وكذلك إذا استعملت الجملة الثانية في بلاد ساطع شمسها، دائم دفؤها، تصير

الصورة باهته وغير بينة.

وقد أخذت العرب كثيراً من الاستعارات من أوصاف الناقة، كانوا يلفونها أي إلف، ويعرفون أجزاءها، فاستمدوا منها الاستعارات، ووسعوا بها اللغة، وأكثروا بها سبل التعبير فقالوا:

أناخ عليه بكلكيله، ووطئه بمئسمه، وألقى الحجل على الغارب، ومازال يغسل منه في الذروة والغارب، ولا ناقه لي فيها ولا جل.

وقد كانت تلك الصور حسنة التصوير عندهم، واضحة الدلالة عما يريدون، ونحن الآن لا نستعملها إلا عن طريق التقليد والمحاكاة، إذ لا توضح لنا ما كانت توضح للعرب، لأنهم كانوا يرون الناقة، ويعرفون بالدقة صفاتها وخصائصها.

وكانوا يضربون المثل في بعد المسافة - قدماً - فيقولون: قطع ما بين غانة وفرغانة، وغانة: بلد في غرب إفريقيا كانت أبعد المحطات غرباً، وفرغانة: في بلاد الترك، وكانت أبعد البلاد شرقاً، واليوم لم تبق لها هذه الخاصية وليس لها من الشهرة في الأسفار حتى يضرب بها المثل في بعد.

على أن من الاستعارات استعارات واضحة الدلالة في كل وقت وزمان لبنيتها على شيء «يسعى لا يكاد يختلف باختلاف العصور، كما نشاهد ذلك في استعارات القرآن الكريم، مثل قوله تعالى: (وَادْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذَا كُنْتُمْ أَعْدَاءَ فَالْفَيْلَقِ) بين قلوبكم فاصبّحْتُمْ بِنَعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَاعَ حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَانْقَذَكُمْ مِّنْهَا» (آل عمران ١٠٣).

فقد كان العرب في الجاهلية بسبيل أن يهلك بعضهم بعضاً، لما بينهم من خصومة وعداء، ومن غارات وحروب، فصورهم القرآن في صورة من كان على حافة حفرة ملئت ناراً، لا يلبث أن تزل به قدمه فيhero إلى النار، ثم تكون المفاجأة في الإنقاذه بالإيمان، لذلك عبر بالفعل الماضي «فانقذكم منه».

وقوله: (أَفَمِنْ أَسْسٍ بُيَانَهُ عَلَى تَقْوَىٰ مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٌ خَيْرٌ مِّنْ أَسْسٍ بُيَانَهُ عَلَى شَفَاعَ حُرْفَ هَارِ^(١) فَانْهَارَ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ) (التوبه ١٠٩).

(١) الشفاعة: الحرف، جرف الوادي: جانبه الذي يحرف السيف فيقي واهيا، هار: متصدع

فحينها تمثل بناء أقرت أنسه على حافة نهر تجوفها المياه، ونقدر ماله من بقاء، أو استقرار، نونن أنه بناء منهار متساقط، فهذا مثل العمل الذي أنس على نفاق ورياء، يكون لا قرار له ولا أمل في بقائه واستمراره.

وعودة إلى شواهد القرآن السابقة يتضح ذلك كل الوضوح.

الإسراف في صور البيان

عرفنا أن صور البيان من التشبيه والاستعارة والكتابية، تعين على توضيح الفكرة، وتعمل على جلاء الصورة، ويحسن المتلقى لأحد صورها بالمعنى مصورةً شديد القوة، عظيم التأثير، وهذا إذا حسن استعمالها، وأجيد اختيارها، ووضعت في أليق الموضع بها.

إلا أن هذه الوسائل البينانية ينبغي أن تستعمل في الكلام بقدر، فإذا استكثر منها كثرة تجاوز الخد اللاائق بالمقام عادت سبباً للخفاء، وكبدت العقل في فهم المعنى وتتصوره.

فمثلاً قول الشاعر يصف حبيبه حين علمت فراقه:

فَأَمْطَرْتُ لَؤْلَؤَةً مِّنْ نَرْجُسٍ، وَسَقْتُ وَرَدًا، وَعَضَّتْ عَلَى العَنَابِ بِالْبَرَدِ

فقد عبر عن البكاء بالأمطار، وعن الدمع باللؤلؤ، وعن العين بالنرجس، وعن تحدُّر الدمع على الخد بالسقية، وعن الخد بالورد، وعن الأنامل - أو الشفتين - بالعناب، وعن الأسنان بالبرد.

فأكثر الشاعر من الاستعارات المتتابعة في البيت الواحد، فيه سبع استعارات من مجموع الكلمات عشر لليت، فتتابع تلك الاستعارات وكثثرتها استلزمت كدة عقل السامع وتلاحق تفكيره حتى يفهم المعنى ويتمثل المراد، كما أن تتابعها دليل على عناء القائل، وتتكلفه في حشدها، وسيماً لجهد الشاعر في صوغها.

ومثله قول الشاعر:

تَفَرَّتْ عَنْ لَؤْلَؤِ رَطْبٍ، وَعَنْ بَرَدٍ وَعَنْ أَفَاحٍ، وَعَنْ طَلْعٍ، وَعَنْ حَبْبٍ

فمني تراكم الاستعارات في البيت مما أجهد عقل السامع في فهم الصورة
وأتعب الشاعر في صوغها.

«فلا ينبغي ألا يسرف الشاعر على نفسه في استخدام المجاز والاستعارة حتى لا يتحول شعره إلى طلاسم تخنق أفكاره خنقاً، وحقاً إن لغة الشعر تقوم على الإيجاز والرمز، لكن ينبغي أن يكون كالكيميائي الذي يحسن مزج العناصر بعضها بعض ليصل إلى تجربة يقرها العلم، فلا يزيد عنصراً زيادة من شأنها أن تخلخل التجربة، أو تخليها عناء، والشاعر يتحقق حين يسرف في استخدام الكلمات المجازية الرامزة، لأنه إن زاد عن حده، انقلب لغة الشاعر إلى رموز، بل إلى الغاز وأجاج لانفهم، ومن ثم كان المذهب الرمزي يحتاج إلى يد صناع، بحيث لا ينقلب الفلفاف إلى غيم مظلم، بل ليل داج، لا يتبيّن فيه أحد شيئاً، إذا تراكمت فيه الكلمات بعضها فوق بعض»^(١).

ومثل تراكم الاستعارة تراكم التشبّه، مثل قول أبي القاسم الزاهي:
سفرن بُدوراً، وانتقبن أهلة ويسنْ غصونا، والتفتَنْ جاذراً
وقول الآخر:

بدتْ قمراً، ومالتْ خوطَ بانِ وفاحتْ عنبراً، ورنَتْ غرالاً
وقول الآخر:

هي الظئبُ جيداً، والغزالُ مُقلةً وروضُ الرباعِرْفاً، وغضُنُ التَّنَاقِدَا
وقول البحترى:

نِ لَمَّا أَصَابَتْ مَزِيدَا ذاتَ حسِنٍ لَوْ اسْتَرَادَتْ مِنْ الْحَتْ نَ قَدَا، وَالرَّيْمُ طَرْفَا وَجِيدَا
فهي الشمسُ بهجة، والقضيبُ اللذ فالتشبيه المتتابع يكدر عقل السامع بتلاحم تفكيره حتى يتمثّل المراد، وفيهم المعنى، كما أنه دليل على تعب القائل، ومكابدته في الصياغة «ومثل الشاعر الذي

يرمى بالتشبيهات على صفحاته من غير حساب، مثل الرسام الذي تغره مظاهر الألوان فيما بها رسمه من غير حساب»^(٢).

الفرق بين التشبّه والاستعارة

ما سبق يتضح أن الاستعارة تمتاز عن التشبّه بوجوه:

١ - أن التشبّه يقوم على دعامتين هما الطرفان، وملحوظة التعبير الثنائي - المشبه والمشبه به - أما الاستعارة فتلحظ التعبير الأحادي «المشبه به أو المشبه»، فالحدث فيها عن المشبه به فقط، أما المشبه فتوسي وأشمل، بدليل أننا تحدث عنه بالفظ المشبه به في الاستعارة التصريحية، أو بصفات المشبه به ولو ازمعه مع المشبه في الاستعارة المكنية، فالفاصل أزيلت بين الطرفين، والحواجز قد كسرت بينهما.

٢ - أن التشبّه والاستعارة يتفقان في كونهما مشاركة أمر لأمر في معنى، لكن هذه المشاركة في التشبّه عبادها ذكر الطرفين سواء كانت الأداة والوجه معهما أولاً، أما في الاستعارة ف تكون المشاركة في التجوز. عبر عنه باستعمال اللفظ في غير ما وضع له، لعلاقة المشابهة.

٣ - الغاية في التشبّه إلهاق ناقص بكامل، لكنها في الاستعارة عبارة عن دعوى الاتّحاد بينها، وادعاء أن المشبه عن المشبه به قصدًا إلى المبالغة.

٤ - أن المشبه في التشبّه يحسن أن يكون ظاهراً، وأما في الاستعارة فأنه يحسن أن يكون غير ظاهر، وهذا قال البلاغيون: لو كان في الكلام ما يدل على المشبه كان تشبّهها لا استعارة. ولذا ضعفوا الاستعارة في قوله الشاعر:

لا تعجبُوا مِنْ بَلَى غَلَائِبِهِ قد رَأَ أَزْرَارَهُ عَلَى الْقَمَرِ^(٢)

(١) مقدمة الجزء الخامس من ديوان عبد الرحمن شكري ص ٣٦٣.

(٢) البَلِّ: من بَلَى التُّوب إِذَا فَسَدَ، وَالْغَلَالَةُ: ثُوب قصير ضيق الكعبين كالقميص بَلَسْ تَحْتَ التُّوب، وَزَرَ القميص: شَدَّ أَزْرَارَهُ.

قال بعض البالغين: إن «القمر» مستعار للإنسان الجميل، لكن يضعف هذه الاستعارة الجمع بين طرق التشبيه ففي البيت ثلاثة ضمائر تعود على المشبه هي: الضمير في «غلاته، زر، أزراره» وهذا مما يجعل لفظ «القمر» أقرب إلى التشبيه الضمني، وهو من أحسن أنواع التشبيه.

وحجة من قال بالاستعارة أن الطرفين ذكرا على وجه لا يبني عن التشبيه ولا يدل عليه، لأن سياق الكلام إنما هو لإثبات شيء واقع على «القمر» وهو زر الإزار، لا لإثبات التشبيه.

وعلى كل فوجود ما يدل على المشبه يجعل الاستعارة ردية، ولأن يكون رأسا في التشبيه أحسن من أن يكون ذيلا في الاستعارة.

الكتاب مصطلح قديم، فقد استعمله شريح الكندى «٧٢ هـ» فيما أورده الجاحظ^(١) من مثل قوله «الحدة كتابة عن المجهل».

سوتحدث سيبويه «ت ١٨٠ هـ» عن الكتابة وأراد بها الإنفاس والستر، وذلك بأن يتكلم الشخص بشيء ويريد به شيئا آخر، فيقول: «تقول العرب: يا فل، وإنما بني على حرفين، ولم يجز في غير النداء، لأنه إذا جعل اسمها لا يكون إلا كتابة لمنادي، وأما «فلان» فإنا هو كتابة عن اسم سمي به المحدث عنه، وقد اضطر الشاعر فبناء على حرفين، وفي هذا المعنى، قال أبو النجم:

* في بلة أمسك فلانا عن فل^(٢)

ف «فلان» و «فل» كتابة عن شخص مجهول أو شخص معين لا يعرف اسمه، غير أن «فل» استعملت على حرفين فقط في النداء، وجاءت في البيت على حرفين بدون نداء ضرورة.

وبهذا نرى أن سيبويه أراد من الكتابة معناها اللغوى وهو الستر والإخفاء.

(١) البيان والثنين جـ ١/٢٦٣.

(٢) الكتاب جـ ١/٢٣٣.

«فلان مقتصد» إذ جعله كناية عن البخل^(١).

فهذه الصورة التي استتر فيها المعنى وراء لفظ آخر، أطلق عليها الكناية.

وفي بدیع ابن المعتز «ت ٢٩٦ هـ» عقد فصلاً تحت اسم «الكناية والتعریض»^(٢) وعدهما من محسنات الكلام، ولم يصف جديداً، فلم يفرق بينها، أو يعرف أحدهما.

أما البرد «ت ٢٨٥ هـ»، فقد قسم الكلام إلى ضروب، وجعل الكناية أحد تلك الضروب، ثم جعلها على ثلاثة أضرب^(٣).

١ - التعمية والتغطية، كقول النابغة الجعدي:

أَكْنِي بِغَيْرِ اسْمِهِ وَقَدْ عَلِمَ اللَّهُ بِهِ خَفِيَّاتِ كُلِّ مَكْتَمٍ

٢ - الرغبة عن اللفظ الخسيس المفحش إلى ما يدل على معناه من غيره، قال الله تعالى: (أَجِلْ لَكُمْ لِيَلَةَ الصِّيَامِ الرَّفْثُ إِلَى نِسَائِكُمْ) (البقرة ١٨٧).

٣ - التفحيم والتعظيم، ومنه اشتقت الكناية، وإنما يقال كني بكندا عن كذا، أي ترك كذا إلى كذا.

وهو أيضاً لم يضع تعريفاً للكناية لكنه قسمها، وفي تقسيمه هذا بيان لما تؤديه الكناية من فائدة في صناعة الكلام.

ولما جاء قدامة بن جعفر «ت ٣٣٧ هـ» ذكر في «الاختلاف اللفظي والمعنى» صورة بلاغية سماها «الإارداف» وعرفها^(٤): بأن يريد الشاعر الدلالة على معنى من المعان

(١) البيان ج ١/ ٢٦٣.

(٢) البدیع ١١٥.

(٣) الكامل ج ٢/ ٥.

(٤) نقد الشعر ٢٧٨.

وجاء أبو عبيدة «ت ٢٠٧ هـ»، فأطلق الكناية على نوعين من الأساليب:

١ - كل ما يفهم من الكلام من غير أن يذكر اسمه صريحاً، فبعد أن يذكر قوله تعالى: (كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَان) (الرحمن ٢٦)، قوله: (حَتَّى تَوَارَتْ بِالْحِجَابِ) (ص ٣٢) قوله: (كَلَّا إِذَا بَلَغْتَ التَّرَاقِيَّ) (القيمة ٢٦) عقب عليها بـأن الله كفى في الأولى عن الأرض، وفي الثانية عن الشمس، وفي الثالثة عن الروح، من غير أن أجرى ذكرها؛ كما قال حاتم الطائي:

أَمَا وَيْدَى مَا يُغْنِي الثَّرَاءَ عَنِ الْفَقْيِ إِذَا حَشَرْجَتْ يَوْمًا وَضَاقَ بِهَا الصُّدُورُ
يعني حشرجت النفس.

فاللفظ الصريح الموضوع للمعنى مستور و مختلف وراء هذا اللفظ المذكور الذي كفى به عنه.

٢ - الحديث عن الغائب، فبعد أن ذكر قوله تعالى: (حَتَّى إِذَا كَتَمْ فِي الْفَلْكِ
وَجَرَيْنَ بِهِمْ بِرِيحَ طَيْبَةِ) (يونس ٢٢) عقب عليها بقوله: إنه رجوع من المخاطبة إلى الكناية، والعرب تفعل ذلك كقول النابغة الذبياني:

يَا دَارَ مِيَةَ بِالْعَلَيَاءِ فَالسَّنِدِ أَقْوَتْ وَطَالَ عَلَيْهَا سَالِفُ الْأَمْدِ
فقال: «يَا دَارَ مِيَة» ثُمَّ قَالَ: «أَقْوَتْ».

وقد تنتقل من الكناية إلى المخاطبة كقوله تعالى: (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.
الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ. مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ. إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِنُ)^(١).

ومثل هذه الصور عدها العلماء - فيما بعد - من قبيل الالتفاتات.
وكلا الصورتين عند أبي عبيدة لا ينطبق عليها صورة الكناية الاصطلاحية.

وفي بحث الجاحظ «ت ٢٥٥ هـ» أشار إلى صور من الكناية في مثل قوله:

(١) معاز القرآن. البيان العربي ١١٣ ط أولى.

فإن كان هذا مراده، فيكون هو السابق في التفريق بين النوعين.
ولا إخاله رأى ذلك ولا علمه، بدليل أنه عقد فصلا آخر سماه «الإرداد والتوابع»، وأقى بأمثلة عديدة مما ينطبق عليها الكنية كقوله تعالى: (فيهنَّ قاصرات الطرف)، وقصور الطرف في الأصل موضوع العفاف على جهة التوابع والإرداد، وقول عمر بن أبي ربيعة:

بعيدة مهوى القرط، إما لنُوقلِّ أبوها وإنما عبد شمس وهاشم
فإنه أراد أن يصف طول عنقها، فأقى بما دل عليه من طول مهوى القرط، وبعد
مهوى القرط ردد لطول العنق^(١).
وهذا مما يدل على عدم وضوح صورة الكنية أمامه، وغموض التفرقة بين
الإرداد، والكنية، والتعريض.

وابن رشيق «ت ٤٦٣ هـ» بحث الكنية تحت باب الإشارة^(٢)، وقد جعلها إطاراً عاماً تشمل «الوحى، والإيماء، والتفحيم، والتعريض، والتلويع، والكنية والتمثيل، والرمز، واللغز، واللحن، والتورية، والتتابع». ويلاحظ أنه جعل الكنية والتمثيل شيئاً واحداً، واشتهر ذلك.

فالكنية مع غيرها من تلك المسميات تكون باب الإشارة، وبذلك يصبح التعريض قسماً للKennya لا مرادفاً لها. وهذا نرى أن الكنية عنده أوسع مجالاً من الذين سبقوه، وأكثر صوراً، فـ«أدامت قائمة على ست المعنى وخفاييه وراء لفظ آخر، فيدخل تحت هذا المعنى كل ما كان بهذه الصورة وإن اختللت المسميات».

وجاء ابن سنان «ت ٤٦٦ هـ» بـ«فتكلم عن الكنية تحت «جريان الكلام على

فلا يأت باللفظ الدال على ذلك المعنى، بل بلغظ يدل على معنى هو ردهه وتتابع له، فإذا دل على التابع أبان عن المتبع. واستشهد على ذلك بقول الشاعر:
بعيدة مهوى القرط إما لنُوقلِّ أبوها، وإنما عبد شمس وهاشم
فإنه أراد أن يصف طول الجيد، فلم يذكره بلغظه الخاص، بل أقى بلغظ يدل على معنى هو تابع لطول الجيد، وهو بعد مهوى القرط.
فقدامة لم يسم هذه الصور البلاغية بالكتابية وإنما سماها الإرداد.

وأبو هلال العسكري «ت ٣٩٥ هـ» تكلم عن الكنية تحت اسم «الكتابة والتعريض» وعرفها بقوله: وهي أن يكتن عن الشيء ويعرض به، ولا يصرح على حسب ما عملوا باللحن والتورية عن الشيء، كما فعل العنبرى إذ بعث إلى قومه بصرة شوك، وصرة رمل، وحنطة، يريدهم: جاءتكم بنو حنطة في عدد كثير كثرة الرمل والشوك، وفي كتاب الله عز وجل: (أوجاء أحدكم من الغايت أو لامست النساء) (المائدة ٦)، فالغائط كناية عن الحاجة، وملامسة النساء: كناية عن الجماع.

ثم قال: ومن التعريض الجيد ما كتب عمرو بن مسعدة إلى المأمون، أما بعد: فقد استشفع بي فلان إلى أمير المؤمنين، ليتطول عليه في إلحاقه بنظرائه من المرتزقين فيما يرتفعون، فأعلمه أن أمير المؤمنين لم يجعلني في مراتب المستشفع بهم، وفي ابتدائه بذلك تعدى طاعته، والسلام.

فوق في كتابه: «قد عرفنا تصريحك له، وتعريضك بنفسك، وأجبناك إليها، ووافقناك عليها»^(١).

ولا ندرى لماذا فرق في الشواهد بين الكنية والتعريض، أكان يرى أن هناك فرقاً بينهما، ففرق في الشواهد والتمثيل؟

العرف العربي الصحيح»، فيقول^(١): «ومن هذا الجنس حُسْنُ الكنية عما يجب أن يكتفى عنه في الموضع الذي لا يحسن فيه التصرير - وذلك أصل من أصول الفصاحة وشرط من شروط البلاغة، وإنما قلنا في الموضع الذي لا يحسن فيه التصرير، لأن موضع الم Hazel، والجون، وإبراد النادر، يليق بها ذلك، ولا تكون الكنية فيها مرضية، فإن لكل مقام مقلاً، ولكل غرض فناً وأسلوبًا... ثم أخذ يستشهد للحسن من الكنية، والقبح منها مبيناً سبب الحسن والقبح.

وفي مكان آخر يتحدث عن «الإرداد والتبع»^(٢) و يجعلها من نعمت البلاغة والفصاحة، ويمثل لذلك بما مثل به الآن للكنية شعرًا ونثراً.

ويلاحظ أنه بحث الكنية وترك التعريض، ولعل ذلك استغناه بأحد هما عن الآخر.

وعبد القاهر الجرجاني «ت ٤٧١ هـ»، بحث الكنية في عدة موضع، فمما قال: «والمراد من الكنية هنا أن يريد المتكلم إثبات معنى من المعانى، فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى هو تاليه وردفه في الوجود فيومي به إليه، و يجعله دليلاً عليه، مثل ذلك قوله: «هو طويل النجاد» يريدون طول القامة «وكثير رماد القدر» يعنيون كثير القرى، وفي المرأة «نؤوم الضحى»، والمراد: أنها متوفة مخدومة لها من يكفيها أمرها، فقد أراد في هذا كله - كما ترى - معنى ثم لم يذكره باللفظ الخاص به، ولكنهم توصلوا إليه بذكر معنى آخر من شأنه أن يردفه في الوجود، وأن يكون إذا كان، أفالاً ترى أن القامة إذا طالت طال النجاد؟، وإذا كثر القرى كثر رماد القدر؟ وإذا كانت المرأة متوفة لها من يكفيها أمرها ردد ذلك أن تنم إلى الضحى»^(٣).

فقد عرفها، وخرج تعريفها، وبين حسن تصويرها وقوتها بلاغتها في أسلوب رائق، وعرض شائق.

وجاء السكاكي «ت ٦٦٦ هـ»، فعرف الكنية بقوله^(١): وهي ترك التصرير بذكر الشيء إلى ذكر ما هو ملزمته، لينتقل من المذكور إلى المتروك، كما تقول: «زيد طويل النجاد» فينتقل منه إلى ما هو ملزمته، وهو طول القامة.

ثم قسم الكنية من حيث المطلوب بها إلى ثلاثة أقسام.

كنية عن موضوع، وكنية عن صفة، وكنية عن نسبة.

كما قسمها من حيث مفهومها إلى تعريض، وتلويح، ورمز، وإيماء، وإشارة وهو تقسيم منطقى يعتمد على العقل والمنطق - وكل هذه الأقسام تفيد الكنية غير أن بعضها أوضح من بعض.

وقد عاصر السكاكي ضياء الدين بن الأثير «ت ٦٣٧ هـ»، فتناول الأسلوب الكنائي تحت اسم «الكنية والتعريض»^(٢) وقد صدر كلامه بعتابه الشديد على العلماء إذ خلطوا بين الكنية والتعريض، ولم يفرقوا بينهما، ولم يحددوا لكل منها حدوداً فاصلة، ولذلك عرف الكنية - منفردة عن التعريض - بأنها لفظة دلت على معنى يجوز حمله على جانبي الحقيقة والمجاز بوصف جامع بين الحقيقة والمجاز، ثم بين اشتقاها اللغوى، ومثل لها بعديد من الأمثلة.

ثم أفرد كلاماً عن التعريض^(٣) وعرفه: بأنه اللفظ الدال على الشيء من طريق المفهوم بالوضع الحقيقى والمجازى، فإنك إذا قلت لمن يتوقع صلته ومعروفة بغير طلب: والله إنى لحتاج، وليس في يدي شيء، وأنا عريان، والبرد قد آذانى، فإن هذا وأشباهه تعريض بالطلب، وليس هذا اللفظ موضوعاً في مقابلة الطلب لا حقيقة ولا مجازاً، إنما دل عليه من طريق المفهوم.

(١) المفتاح ١٨٩.

(٢) المثل السائر ج ٤٩/٣.

(٣) المثل السائر ج ٥٦/٣.

(١) سر الفصاحة ١٥٥.

(٢) سر الفصاحة ٢٢١.

(٣) الدلال ٥١.

فابن الأثير بهذا قد فرق بينها ووضع حِدًّا لكل منها.

ويؤكد هذه الفرق بقوله: «والتعريف أخفى من الكنية، لأن دلالة الكنية لفظية وضعية من جهة المجاز، ودلالة التعريف من جهة المفهوم، لا بالوضع الحقيقي ولا المجازى، وإنما سمي التعريف تعريفاً، لأن المعنى فيه يفهم من عرضه - أي جانبه -

وهو بهذا يعد المفرق الحقيقي بين الكنية والتعريف - بصرامة ووضوح - وأصبح لكل منها - عنده - منهجاً خاصاً يغاير الآخر كل المغايرة.

معنى الكنية

قال تعالى: (يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قَمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ، فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيهِكُمْ إِلَى الرَّفِيقِ، وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَارْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، وَإِنْ كُنْتُمْ جُنَاحًا فَاطَّهِرُوهَا، وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى، أَوْ عَلَى سَفَرٍ، أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِّنْكُمْ مِّنَ الْغَائِطِ، أَوْ لَأْقَسْتُمُ النِّسَاءَ، فَلَمْ تَجِدُوا مَاةً فَنِيمِمُوا صَعِيداً طَيِّباً) (المائدة/٦).

الغائط - في الآية - : كناية عن النُّجُو - وهو ما يخرج من البطن - والغائط: اسم للمكان المنخفض من الأرض، وكانت العرب إذا أرادت قضاء حاجتها أبعدوا عن العيون إلى منخفض فُسمى بذلك لكثر استعماله، فصار منزلة البريج^(١).

أما اللمس في الآية، فقد ذهب الإمام الشافعى إلى أن المراد به هو مصافحة الجسد الجسد، فأوجب الوضوء على الرجل إذا لمس المرأة، وهذا هو معنى اللمس فيحقيقة اللغة.

وذهب غيره إلى أن المراد باللمس، ليس هو حقيقة اللفظ، وإنما ما يلزم هذا اللفظ وهو «الجماع»، واللمس كناية عنه.

(١) المتسب من كنایات الأدباء، وهذا لا يمنع أن يكون التعبير بالغائط من قبيل المجاز المرسل لعلاقة المحلة أو الآلية كما سبق.

ومن عادة القرآن العظيم الكنية عن «الجماع» باللمس، والرفث، والسر، والإفساد، والدخول، وال المباشرة، والغشيان، كقوله تعالى: (أَجِلُّ لَكُمْ لِيَلَةُ الصِّيَامِ الرَّفْثُ إِلَى نِسَائِكُمْ، هُنَّ لِيَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِيَاسٌ هُنُّ، عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَخْتَانُونَ أَنفُسَكُمْ، فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ، فَالآنَ باشِرُوهُنَّ، وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ) (البقرة/١٨٧)، فال مباشرة كناية عن الجماع لما فيه من التقاء البشرتين، وكذلك الرفت.

وقوله: (هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِّنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَجَعَلَ مِنْهَا زُوْجَهَا لِيُسْكِنَ إِلَيْهَا فِيمَا تَغْشَاهَا حَلَّتْ حَلَّا خَفِيفاً) (الأعراف/١٨٩).

فالكنية لغة: لفظ يتكلم به الإنسان ويريد غيره، أشد الجوهرى:

إِنْ لَأَكُنْ عَنْ قُدُورٍ بِغَيْرِهِ وَأَغْرِبُ أَهْيَانًا بِهَا وَأَصْارِحَ^(٢)

وأشتقاقها من البتر، يقال كنيت الشيء إذا سرت به، وإنما أجرى هذا الاسم على هذا النوع من الكلام لأنه يستر معنى ويظهر غيره، ولذلك سميت كناية.

سوف اصطلاح البيانين: لفظ أريد به لازم معناه الحقيقي، مع جواز إرادته لذلك المعنى الحقيقي. فالصلة بين المعنى الحقيقي والمجازى في الكنية هي صلة التلازم، وهي في الاستعارة صلة التشبه.

كائنات الكنية في القرآن:

١ - قوله تعالى: (مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمٍ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَّتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ، وَأُمُّهُ صَدِيقَةٌ كَانَا يَأْكَلُانِ الطَّعَامَ) (المائدة/٧٥).

فكى باكل الطعام عن البول والغائط إذ لابد من عملية الطرد لكل أكل، لكنه

(١) كان الرجل إذا أوى حل له الأكل والشرب والجماع إلى أن يصل العشاء الآخرة أو يرقد، ثم يحرم عليه الطعام والشراب والتساء إلى الليلة القابلة، وينزول هذه الآية أحل لهم كل شيء من المقرب إلى الفجر. تختانون أنفسكم: تظلمناها حظها من الخير.

(٢) الصحاح للجوهرى، قدور: اسم امرأة.

استقيق في الآية ذكر ذلك فكفي عنه.

وقد أنكر الكلباني - في - الآية - الجاحظ، وقال: بل الكلام على ظاهره، ويكفي في الدلالة على عدم الإلهية أكل الطعام نفسه، لأن الإله هو الذي لا يحتاج إلى شيء يأكله، ولأنه كما لا يجوز أن يكون المعبود محدثاً، كذلك لا يكون طاغياً^(١) وقد علق ابن سنان الخفاجي على هذا وقال: وهذا صحيح^(٢).

ونقل الثعالبي عن الجاحظ أيضاً فقال: عابهم الجاحظ بهذا التفسير وقال: «كأنهم لم يعلموا أن مس الجوع وما ينال أهله من الذلة والعجز أدل دليل على أنهم مخلوقون، حتى يدعوا على الكلام شيئاً قد أغناهم الله عنه»^(٣).

لكن الكلبانية أو قع وأدل على الغرض، لأن الكلبانية عن الغائب فيه تشريع وبشاعة على من اتخذها آلة.

٢ - قوله تعالى في الحديث عن السيدة مريم: (والتي أخصنت فرجها فنفخنا فيها من روحنا، وجعلناها وأبنها آية للعالمين) (الأبياء ٩١).

يقول الزركشي: «أخطأ من توهم هنا الفرج الحقيقي، وإنما هو من لطيف الكلباتيات وأحسنها، وهي كنابة عن فرج القميص، أي لم يغلق ثوبها ريبة، فهو طاهرة الأنوثة وفروج القميص أربعة: الكهان والأعل والأسل، وليس المراد غير هذا، فإن القرآن أزه معنى، وألطى إشارة، وألمح عبارة من أن يريد ما ذهب إليه وهو الجاهل»^(٤).

٣ - ويقول: (ولا تجعل يدك مغلولة إلى عنقك، ولا تبسطها كل البسط، فتتعذر ملوكاً محصوراً) (الإسراء ٢٩).

فالغلو إلى العنق كنابة عن البخل، وفي الكلبة تصوير محسوس لهذه الصفة الذميمة في صورة منفردة، والبساط كنابة عن الإسراف والتبذير، وهو تصوير له

(١) البرهان ج ٢/٣٠٤.

(٢) سر الفصاحة ١٥٨.

(٣) الكلباتيات ٢٩.

(٤) البرهان ج ١/٣٠٥.

٤ - وبصورة ملموسة يجعل المعنى قوياً مؤثراً.

٤ - قوله: (فِيهِنَّ قَاصِرَاتُ الْطَّرْفِ لَمْ يُطْمِنْهُنَّ إِنْسُ قَبْلَهُمْ وَلَا بَعْدَهُنَّ) (الرحمن ٥٦).

فقصر الطرف كنابة عن العفة، وأن نساء أهل الجنة يقنعن بأزواجهن فلا يتطلعن لغيرهم.

٥ - قوله تعالى يمن على المسلمين بالنصر: (وَأَوْرَثْتُمْ أَرْضَهُمْ وَدِيَارَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ وَأَرْضاً لَمْ تَطْنُوهَا) (الأحزاب ٢٧).

«ظاهر الآية دال على أن الأرض هي: العقارات، والديار: هي الساكن، والأموال: هي المنقولات، وقوله: (وَأَرْضاً لَمْ تَطْنُوهَا) يحتمل أن يكون كنابة عن فروج النساء ونکاحهن، وهذا من جيد الكلباتيات ونادرها، لطريقتها لقوله تعالى: (سَأُؤْرَثُمْ حَرْثَ لَكُمْ) (البقرة ٢٢٣).

والحرث بما يكون في الأرض، فلهذا ازدادت رشاقة وحسناً^(١).

وعلى الجملة فلا نجد معنى من هذه المعانى في الكتاب العزيز يأتى إلا بلفظ الكلباتية، لأن المعنى الفاحش متى عبر عنه بلفظه الموضوع كان الكلام معيناً من جهة فحش المعنى، ولذلك نقل «قدامة» أئمماً عابروا على أمرىء القيس قوله:

فمثلك حُبْلٌ قد طَرَقْتُ وَمُرْضِعٌ فَلَمْ يُنْتَهِ عَنْ ذِي تَمَاثُمٍ مُحْوَلٍ
إِذَا مَا بَكَى مِنْ تَحْلِفَهَا انْصَرَفَ لَهُ بِشَقٍّ وَنَحْنَ شَقُّهَا لَمْ يُحْوَلْ
من جهة فحش المعنى^(٢). يريد أنه عبر عنه بلفظه، فجاج الكلام فاحشاً، وهو عيب تنزيه عنه القرآن الكريم.

ولو استعار امرؤ القيس لمعناه هذا لفظ الكلباتية كما فعل في قوله:

(١) الطراز ج ٤/٤٠٦.

(٢) نقد الشعر ١٨، الطروق: الإitan ليل، المرضع: التي لها ولد رضيع، الشام: الكتب التي تتعلق بعنق الصبي، محوّل: آن عليه حول.

الآرْعَمْتْ بِسَبَاسَةِ الْيَوْمِ أُنْيَ كَبِرْتْ، وَالْأَيْجِينْ السَّرْ أَمْثَلْ
لَمْ يَكُنْ إِلَى عِيهِ مِنْ سَبِيلْ، وَقَدْ ذَهَبَ كُلُّ مَنْ فَسَرَ شِعْرَهُ مِنَ الْعُلَمَاءِ أَنَّهُ أَرَادَ
بِالسَّرِ الْوَقَاعَ^(١). كَوْلَهُ تَعَالَى : (وَلَكُنْ لَا تَوَاعِدُوهُنْ سَرًا) (الْبَقْرَةُ ٢٣٥).

كَمَا عَابُوا عَلَى الْمُتَنَبِّي قَوْلَهُ :

إِنِّي عَلَى شَغْفِي بِمَا فِي خَرْهَا أَعْفُ عَمَّا فِي سَرَاوِيلَاتِهَا
إِذْ كَنَى عَنْ مَكَانِ الْأَسْتِمَاعِ مِنَ الْمَرْأَةِ بِـ«عَمَّا فِي سَرَاوِيلَاتِهَا»، وَالشَّاعِرُ مَعَ
اسْتِعَالِهِ الْكَنَى لَمْ يُوفَقْ فِي اخْتِيَارِ الْأَلْفَاظِ الَّتِي تُوقِّفُ الْغَرْضَ مِنْهَا، فَقَدْ عَبَرَ بِلِفْظِ
«أَعْفُ» وَهُوَ شَدِيدُ الصلةِ بِمَكَانِ الْأَسْتِمَاعِ، كَذَلِكَ لِفْظُ «سَرَاوِيلَاتِهَا» شَدِيدُ
الصلةِ بِذَلِكَ الْمَكَانِ - فَفِي مَحَاوِلَتِهِ الْعَدُوِّ مِنَ التَّعْبِيرِ الْمُسْتَقْبِحِ لَمْ يُوفَقْ، حِيثُ جَاءَ
بِالْأَلْفَاظِ وَكَانَتْهَا تَنْطَقُ بِالْفَحْشَ لِقَرْبِ تَحْيِلِ هَذَا الْمَكَانَ لِلْذَّهْنِ عِنْدَ ذَكْرِ مَثَلِ هَذِهِ
الْأَلْفَاظِ، وَهَذَا مَا بَعْدُ بِالْكَنَى عَنِ الْغَرْضِ الْمُطَلُّبِ، وَهُوَ تَزْيِيْرُ الْلِّسَانِ عَنِ النُّطْقِ
بِمَا يَسْتَقْبِحُ ذَكْرُهُ.

وَقَدْ مَثَلُوا لِمَا هُوَ أَحْفَ منْ هَذَا بِقَوْلِ الشَّرِيفِ الرَّضِيِّ :
أَحْنَ إِلَى مَا تَضَمَّنَ الْخَمْرُ وَالْحَلْى وَأَصْدَفَ عَمَّا فِي ضَمَانِ الْمَازِرِ
فَقَدْ كَنَى بِـ«مَا فِي ضَمَانِ الْمَازِرِ» عَنْ مَكَانِ الْأَسْتِمَاعِ مِنَ الْمَرْأَةِ، وَقَدْ يَعْدُ بِهِذِهِ
الْكَنَى عَنْ ذَكْرِ الْمُسْتَقْبِحِ .

وَمَعَ هَذَا فَكَنِيَاتِ الْقُرْآنِ عَنِ هَذَا الْغَرْضِ أَحْسَنُ وَأَبْلَغُ، وَأَيْنَ الْثَّرِيُّ مِنِ
الثَّرِيَّ؟ وَفَرَقُ بَيْنِ كَلَامِ الْمَخْلُوقِ وَصَنْعَاهُ الْخَالقِ؟ .

٦ - وَقَوْلَهُ : (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا لَقِيْتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا زَحْفًا فَلَا تُؤْلُهُمُ الْأَدْبَارَ
وَمَنْ يُؤْلُهُمْ يُؤْمَلِهِ دُبْرَهُ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِقَتَالٍ أَوْ مُتَحَيَّزًا إِلَى فِتَّةٍ فَلَدَ بَاءَ بِغَضْبٍ مِنَ اللَّهِ
وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ وَيَشَّ الْمَصِيرِ) (الْأَنْفَالُ ١٥، ١٦).

فَالْأَدْبَارُ جَمْعُ دُبْرٍ وَهُوَ الْخَلْفُ، وَيَقَابِلُهُ الْقُبْلُ، وَهُوَ الْقَدَامُ، وَيَكْنِي بِهَا عَنِ

(١) تَعْرِيرُ التَّحْبِيرِ ١٣.

الْسَّوَائِنِ، وَتَوْلِيَةِ الْأَدْبَارِ كَنَى عَنِ الْهَزِيمَةِ لَأَنَّ الْمَهْزُومَ يَجْعَلُ خَصْمَهُ مُتَوَجِّهًا إِلَى دِبْرِهِ
وَمُؤْخِرِهِ، وَذَلِكَ أَعْوَنُ لَهُ عَلَى إِدْرَاكِهِ وَقْتَهُ. وَالْمَعْنَى - لَا تُؤْلُهُمْ ظَهُورُكُمْ
وَأَقْنِيَتُكُمْ مِنْهُزِمِينَ، وَالْعَدُولُ عَنِ الْفَظْلِ الظَّهُورِ إِلَى الْأَدْبَارِ تَقْبِحُ لِلْمَهْزُومِ وَتَنْفِيَرُ
مِنْهُ، فَفِيهِ تَصْوِيرٌ لِلْفَرَارِ بِصُورَةِ بَشْعَةٍ تَشْمَسُ مِنْهَا النَّفْسُ، وَتَخْفِزُ الْحَمْمَةَ، وَتَشِيرُ فِي
الْنَّفْسِ النَّخْوَةِ.

وَقَدْ جَاءَتِ الْكَنَى نَفْسَهَا وَكَانَ الْمَرَادُ مِنْهَا تَشْجِيعُ الْمُسْلِمِينَ عَلَى الْقَتَالِ
وَالْأَسْبَالِ فِي مَحَارِبِ الْيَهُودِ، يَقُولُ تَعَالَى : (لَنْ يَضْرُوكُمْ إِلَّا أَنْ يُقَاتِلُوكُمْ
يُؤْلُوكُمُ الْأَدْبَارِ) (آلِ عُمَرَانَ ١١١)، وَقَوْلُهُ : (لَئِنْ أَخْرِجُوكُمْ لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ وَلَئِنْ
قُوْتُلُوكُمْ لَا يَنْصُرُوكُمْ وَلَئِنْ نَصَرُوكُمْ لَيُؤْلُوكُمُ الْأَدْبَارُ ثُمَّ لَا يَنْصُرُوكُمْ) (الْحُشْرُ ١٢).

فَتَوْلِيَةُ الْأَدْبَارِ هُنَا كَنَى عَنِ الْهَزِيمَةِ الْيَهُودِ وَتَشْجِيعًا عَلَى قَتَالِهِمْ وَالنَّيلِ مِنْهُمْ
وَتَصْغِيرًا لِشَأْنِهِمْ وَتَحْقِيرِهِمْ.

٧ - وَقَوْلُهُ : (هَأْنُتُمْ أُولَئِكُمُ الْجُنُوبُونَ وَلَا يُجُنُّونَكُمْ وَتُؤْمِنُونَ بِالْكِتَابِ كُلُّهُ وَإِذَا
لَقُوكُمْ قَالُوكُمْ آمِنًا، وَإِذَا خَلَوْكُمْ عَصَمُوكُمُ الْأَنَامِلَ مِنَ الغَيْظِ) (آلِ عُمَرَانَ ١١٩).

فَعْضُ الْأَنَامِلِ عَادَةُ النَّادِمِ الْعَاجِزِ وَهُوَ كَنَى عَنِ شَدَّةِ الْأَلْمِ وَالْغَيْظِ لَمَيْرُونَهُ مِنْ
اِتَّلَافِ الْمُسْلِمِينَ وَاجْتِمَاعِ كَلْمَتِهِمْ وَنَصْرَةِ اللَّهِ تَعَالَى إِيَّاهُمْ بِحِيثِ عَجَزُ أَعْدَاؤُهُمْ أَنْ
يَجْدُوا سَبِيلًا إِلَى التَّشْفِي حَتَّى اضْطَرُّوْهُمْ إِلَى مَدَارَاهُمْ .

٨ - وَقَوْلُهُ : (وَهُوَ الَّذِي كَفَ أَيْدِيهِمْ عَنْكُمْ وَأَيْدِيْكُمْ عَنْهُمْ يَبْطِئُ مَكَةَ مِنْ بَعْدِ
أَنْ أَظْفَرُوكُمْ عَلَيْهِمْ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرًا) (الْفَتْحُ ٢٤).

فَالْمَعْنَى قَضَى بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ بِالْمَحَايِزِ بَعْدَ مَا خَوَلُوكُمُ الظَّفَرُ عَلَيْهِمْ وَالْغَلْبَةِ.
«كَفَ الْأَيْدِي» أَبْلَغَ مِنْ مَنْعِ الْقَتَالِ، لَأَنَّ كَفَ الْأَيْدِي يَسْتَلِمُ مِنْ الْقَتَالِ بِالْدَلِيلِ.

٩ - وَقَوْلُهُ : (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى الْإِيمَانِ كُنْ بِهِ شَيْئًا
وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَرْبِّنَ وَلَا يَقْتُلْنَ أُولَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِيَنَ بِهُنَّا يَقْتَرِبُهُنَّ بَيْنَ أَيْدِيهِنَّ
وَأَرْجُلِهِنَّ . . .) (الْمُتَّحَنَّةَ ١٢).

فَقَدْ كَانَتِ الْمَرَأَةُ تَلْتَقِطُ الْمَوْلُودَ فَتَقُولُ لِزَوْجِهِا هُوَ وَلَدِيْهِ مِنْكَ، كَنَى بِالْبَهْتَانِ

المفترى بين يديها ورجليها عن الولد الذى تلصقه بزوجها كذباً، لأن بطنه الذى تحمله فيه بين اليدين وخرجه بين الرجلين^(١).

١٠ - قوله : (وَجَيْطَ بَثَمَرَهْ فَأَضْبَحَ يُقْلِبَ كَفَّهُ عَلَى مَا أَنْفَقَ فِيهَا وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَى عُرُوشَهَا) (الكهف ٤٢). فتقليل الكفين كناية عن التحسر والندم على ضياع جهده وماله.

١١ - قوله : (وَلَا سُقْطَ في أَيْدِيهِمْ، وَرَأَوْا أَنَّهُمْ قَدْ ضَلُّوا، قَالُوا : لَئِنْ لَمْ يَرْجِعُنَا رَبِّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا لَتَكُونَنَا مِنَ الْخَاسِرِينَ) (الأعراف ١٤٩).

فالسقوط في اليد كناية عن الندم، لأن من شأن الندم أن يغض يده فيسقط منه فيها، وكان قوم موسى قد ندموا على عبادتهم العجل.

١٢ - قوله تعالى : (وَيَوْمَ يَعْصِي الظَّالِمُ عَلَى يَدِهِ، يَقُولُ : يَا لَيْتَنِي أَنْخَذْتُ مَعِ الرَّسُولِ سَبِيلًا، يَاوْلَتِنَا لَيْتَنِي لَمْ أَتَخْذُ فَلَانَا خَلِيلًا، لَقَدْ أَضَلَّنِي عَنِ الدِّرْكِ بَعْدَ إِذْ جَاءَنِي) (الفرقان ٢٧-٢٩).

يهاجم ابن قتيبة بعض المفسرين حيث ذهب فريق من المسمين بالمسلمين - على حد تعبيره - إلى أنه رجل بعينه، وقالوا : لم كنى عنه؟ وإنما يكتفى بهذه الكناية من يخاف المبادأة، ويحتاج إلى المداجاة.

ثم يذكر تفسير ابن عباس للآية وقصة عقبة بن معيط حين صنع طعاماً، ودعا أشراف مكة ورسول الله - صلى الله عليه وسلم - فيهم، فيمتنع أن يطعم أو يشهد عقبة بشهادة الحق، وبأبيه أبي بن خلف - وكان خليله - فيتهمه بالصبا، فيجيب : بأن رجلاً من قريش قد دخل عليه، وهو يستحي أن يخرج من منزله دون أن يطعم. فيقول أبي : ما كنت لأرضي حتى تبصق في وجهه، وتفعل به، وت فعل، ففعل ذلك، فأنزل الله هذه الآية، وهذا الرجالان سبب نزولها.

ثم يعلق ابن قتيبة على هذه الأقوال، فيقول :

لو نزلت هذه الآية فقال : (وَيَوْمَ يَعْصِي الظَّالِمُ) قارون، وهامان، وعقبة بن

معيط، وأبي بن خلف، وعقبة بن أبي ربيعة، وشيبة بن أبي ربيعة، وفلان وفلان - بالأسماء - [على أيديهم]، يقولون : يا ليتنا لم نتخذ فرعون، وغروره، وعقبة، وأبا جهل وفلانا، وفلانا - بالأسماء - لطال هنا وكثرون قبل ، ولم يدخل فيه من تأخر بعد نزول القرآن من هذا الصنف، وخرج من مذاهب العرب، بل من مذاهب الناس جميعاً في كلامهم.

فكان [فلان] كناية عن جماعة هذه الأسماء. وقد يقول القائل : ما جاء إلا فلان ابن فلان - يريد أشراف الناس المعروفيين، والشاعر يقول : *

* فِي بُجُّهِ أَمْسِكٍ فَلَانَا عَنْ فُلِِّ

يريد : أمسك فلانا عن فلان، ولم يرد رجلين بأعيانهما، وإنما أراد أنهم في غمرة الشر وضجته، فاللحجزة تقول لهذا : أمسك، وهذا كف.

والظلم : دليل على جماعة الظالمين، كقوله تعالى : (ويقول الكافر يا ليته كتب ترابا) (البأ ٤٠).

١٣ - قوله تعالى : (وَمَنْ أَظْلَمَ مِنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا، أَوْ كَذَّبَ بِالْحَقِّ لَمْ جَاءَهُ) (العنكبوت ٦٨)، فالمراد بقوله [لما جاءه] أي أنه سفيه الرأي - يعني - لم يتوقف في تكذيب وقت ما سمعه، ولم يفعل كما يفعل المراجيح العقول، المثبتون في الأشياء، فإن من شأنهم إذا ورد عليهم أمر أو سمعوا خبراً أن يستعملوا فيه الروية والفكير، ويتأثروا في تدبره إلى أن يصح لهم صدقه أو كذبه.

الآن ترى إلى قوله تعالى : [لما جاءه] أي أنه ضعيف العقل، عازب الرأي، فعدل عن ذلك إلى ما هو دليل عليه، وهو قوله [لما جاءه] وذلك أكد وأبلغ.

ومن هذا الباب قوله تعالى : (وَإِذَا تُتْلَى عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا يَبْيَنُونَ) قالوا : ما هذا إلا رجل يريد أن يصدكم عنكم بعد آباءكم، وقالوا ما هذا إلا إفك مفترى، وقال الذين كفروا للحق لِمَا جاءَهُمْ، إنَّ هَذَا إِلَّا سُحْرٌ مُّبِينٌ) (سبأ ٤٢)^(١).

(١) تأويل مشكل القرآن ١٩٩ وما بعدها.

(٢) الجامع الكبير ١٦٠.

ولما عزل عثمان بن عفان عمرو بن العاص - رضي الله عنها - عن مصر وولها ابن أبي السرح، دخل عمرو على عثمان، فقال له: يا عمرو، أشتعرت أن اللقاح درت بعده ألبانها؟ فقال: لأنكم أَعْجَفْتُمْ أولادها^(١).

فكفى عثمان عن خراج مصر باللقاء، وكفى عمرو عن جود الوالى بعده بأنه حرم الرزق أهل العطاء ووفره على السلطان بإضعاف الأولاد.

ومن الكناية قوله: «قلب له ظهر المجنون» كناية عن أنه يبدوا له خلاف ما كان يعده منه من الألفة والودة.

وقولهم: «فلان ورمت أنفه» إذا كان مغناطياً يظهر الحق والغضب.

وقولهم: «الآن حمى الوطيس» كناية عن شدة الحرب والتحامها، والوطيس: التور.

وقولهم: «لبس له جلد النمر» كناية عن كثرة العداوة وعظم الخقد.

* * *

ومن الكناية قول الشاعر:

وما يكُنْ فِيْ مِنْ غَيْبِ فَلَنِيْ جَبَانُ الْكَلْبِ مَهْزُولُ الْفَصِيلِ
فكفى عن كرم نفسه وكثرة قوه بجن الكلب، لإله الضيف، وهزال الفصيل،
لأنه يذبح أمه للضيف ويحرمه من لبنيها، فيضعف، ومن ذلك:

يكادُ إِذَا مَا أَبْصَرَ الضَّيْفَ مُقْبَلاً يُكَلِّمُهُ مِنْ خَبْهَ وَهُوَ أَعْجُمُ
ومنها قول الشاعر:

أَبْتِ الرَّوَادِفَ وَالثَّدِيَّ لِقُمْصِهَا مَسْ الْبَطْوَنَ وَأَنْ تَمَسْ ظَهُورَهَا
ويروى ابن رشيق^(٢) أن التجاشي الحارثي هجا «بني العجلان» فاستعدوا عليه

(١) العقد الغريب ج ٢/١٠٠، اللقاح: الإبل، واحدتها لقوح كصبور، وهي الناقة الحلوة.

(٢) العدنة ج ١/٢٧.

وفي الأخبار النبوية أن رجلاً يقال له: أنجيشه، وكان في بعض أسفاره، فحدا بالإبل، فطربت لحسن حُدَائِه، فأسرعت في سيرها وعليها النساء، فقال الرسول - صلى الله عليه وسلم - ويحك يا أنجيشه: سوقك بالقوارير^(١).

فهذه كناية لطيفة، وإنما كنى عنهن بالقوارير، لأمور ثلاثة:

أولاً : فليها هُنْ عليه من حفظ الأجنحة، والوعاء كالقارورة تحفظ ما فيها.

ثانياً: لاختصاصهن بالصفاء والمصالحة والحسن والتضارة.

ثالثاً: فليها فيهن من الرقة والمسارعة إلى التغير والانسلام، كما يتسارع الانسلام إلى القارورة لرقها^(٢).

وورد عن الرسول أنه قال: «كانت امرأة من كان قبلنا»، وكان لها ابن عم يحبها، فراودها على نفسها فامتعمت منه، فأصابتها سنة مجيدة، فجاءت إليه تسأله، فراودها، فمكنته من نفسها، فليها قعد منها مقعد الخائن، قالت له: أتق الله ولا تقضض الخاتمة إلا بحقه، فقام وتركها.

فكنت بالخاتم عن بكارتها، وأنا بمنزلة الشيء المختوم الذي لم ينكسر خاتمه.

وقوله عليه السلام في غزوة بدر حين رأى أهل مكة يريدون حربه:

«هذه مكة قد أقت إليكم بأفلاذ أكبادها، يريدون أن يجادوا الله ورسوله».

فكفى بقوله: «أفلاذ كبدتها» عن الرؤساء والأكابر، لأن الكبد من أعز أعضاء الإنسان، فكفى بها عنهم.

* * *

وروى أن امرأة جاءت إلى عائشة - رضي الله عنها - فقالت: أقيِّدْ جل، فقالت لها عائشة: لا. وأرادت المرأة أنها تصنع بزوجها شيئاً يمنعه عن غيرها، أي تربطه أن يأتى سواها. فظاهر هذا اللفظ يفيد تقييد الجمل، وباطنه أنها جعلته كناية عن منع الزوج من الزواج بغيرها.

(١) الطراز ج ١/٤٠٧.

عمر بن الخطاب - رضي الله عنه - فسألهم : ما قال فيكم ؟ .. فأنشدوه قوله :

إذا الله عادى أهل لومٍ ورقةٍ فعادى بني العجلان رهط ابن مقبل
فقال له عمر : إنما دعا فإن كان مظلوماً استجيب له ، وإن كان ظالماً لم يستجب له ، قالوا : وقال أيضاً :

فبُلَةٌ لا يغدرُون بِذِمَّةٍ ولا يُظْلِمُونَ النَّاسَ حَبَّةً خَرْدَلٍ
فقال عمر : ليت آل الخطاب هكذا ! قالوا : وقد قال أيضاً :
ولا يَرِدُونَ الماءَ إِلَّا عَثِيْبَةً إذا صَدَرَ الورَادُ عن كُلَّ مَهْلٍ

فقال عمر : ذلك أقل للكاك^(١) ! قالوا : وقد قال أيضاً :

تعافُ الكلابُ الضارياتُ لحومهم وتأكل من كعبٍ وعوفٍ وهمشلٍ
فقال عمر : أجيئ القوم موتها ، فلم يضيعوهم ! قالوا : وقد قال :
وما سمي العجلان إلا لقيتهم خذ القعب ، وأحلب أيها العبدُ وأعجل^(٢)

فقال عمر : خير القوم خادمهم ، وكلنا عبيد الله ! وكانوا يفخرون بهذا الاسم
لقصة كانت لصاحبه في تعجيل قري الأضياف ، إلى أن هجاهم به النجاشي
فضجروا منه وسبوا به .

ثم بعث إلى حسان بن ثابت ، والخطيبة - وكان محبوساً عنده - فسألها ، فقال
حسان : لم يهجه ، ولكن سلح عليه .

فهدد عمر النجاشي ، وقال له : إن عدت قطعت لسانك .

* * *

فالشاعر حاول بمهارته ألا يجعل هجوه صريحاً سافراً ، فستره وراء عباراته ،

(١) الكاك : الرحام .

(٢) القعب : القدح الفخم ، يعني أن أيامهم كان جداً يجلب الدين ، والآيات تحمل المدح - كما رأى سيدنا
عمر - وتحتل المجاء ، وهذا معناه علماء البديع بالتجويم .

وحجه خلف كنياته ، وعمر - رضي الله عنه - يريد ألا يطيل أحد الخصومة
ويوسع شقة الخلاف بين المتنازعين لثلا يهادي الشاكون في خصومتهم ، ويتشددوا
في طلب العقوبة ، فحاول أن يحمل الكلام على حقيقته في سبيل قبر الفتنة في
مهدها وحمل الشعر على أحسن جهاته ، لكن لما أصر القوم على فهم الشعر على
الوجه الذي يصرح بالشر ، لم يشاً أن ينفرد بالحكم ، فالتمس التأييد من ذوى
الخبرة من الشعراء ، فكان هذا الحكم الذى طابق ما في نفسه ، وإلا فما كان ليغير
رأيه بكلمة يقولها حسان .

فالشاعر كان بارعاً في هجاء القوم وسترصده «البخل والتقتير» في البيتين
الأخرين ، وصفة «الذلة والهوان» في البيتين قبلهما ، وإخفاء ذلك وراء عبارات
الأبيات ، وهذا البيتان لا نكاد نرى فيها شيء من الدم - في عصرنا الحاضر -
بل يوشك أن يكون مدحأً خالصاً ، لكن معان البيتين في البيئة البدوية من أوج
الشتم ، وأدل على الذلة والهوان .

الكتابة وعلم النفس :

ومن الأمثلة والشواهد السابقة ندرك أن الأسلوب الكنائي يقوم على أساس
اللازم الذي هو أحد عوامل «تداعي المعان» لأننا حين نستخدم الملازمون نريد
اللازم ، فإذا كنينا عن الكرم بكثرة الرماد مثلاً ، فذلك لما بين كثرة الرماد والكرم
من تلازم ، لأن الكرم يستلزم تقديم الطعام للضيفان ، وذلك يستلزم كثرة الطبع
وهذا يستلزم كثرة إيقاد النار ، وذلك يستلزم كثرة تخلف الرماد^(١) .

الكتابة والمجاز :

وأكثر علماء البيان عدَّ الكتابة من أنواع المجاز^(٢) ومن هؤلاء ابن الأثير^(٣) ، لأن
اللفظ فيها مستعمل في غير ما وضع له ، فقد أطلق وأريد به معنى آخر غير معناه
الأصل .

(١) دراسات في علم النفس الادبي . ٤٦

(٢) الطراز جـ ١/ ٣٧٥

(٣) المثل السار جـ ٣/ ٥٥

ورأى العز بن عبد السلام أن الكناية نوعاً من الحقيقة فقال: «فالظاهر أن الكناية ليست من المجاز، لأنك استعملت اللفظ فيها وضع له وأردت به الدلالة على غيره، ولم تخرجه عن أن يكون مستعملاً فيها وضع له»^(١).

وعبد القاهر ومن تبع مذهب كالسماكي يرى أن الكناية حقيقة إذ أن الحقيقة لفظ مستعمل فيها وضع له، سواء أكان ما وضع له مقصوداً لذاته، أم مقصوداً ليتقل منه إلى غير الموضوع له^(٢).

أما الخطيب فقد جعلها واسطة بين الحقيقة والمجاز، فهي ليست حقيقة، لأن اللفظ لم يرد منه المعنى الحقيقي، بل أريد لا زمه، وليس مجازاً، لأن المجاز لا بد له من قرينة مانعة من إرادة المعنى الحقيقي، وقرينة الكناية غير مانعة.

وليس كل كناية يجوز فيها إرادة المعنى الحقيقي، فقد يمتنع المعنى الحقيقي لخصوص المادة، أو لأنه غير متحقق في الواقع، كقوله تعالى: (الرحمن على العرش أَسْتَوِي) (طه ٥) فالاستواء كناية عن الاستيلاء والسيطرة، فالمعنى الحقيقي هنا يمتنع إذ يستحيل أن ينسب إلى الله تعالى الاستواء بمعناه الحقيقي وهو الجلوس.

ومثله قوله تعالى: (وقالت اليهود يُدُّ الله مغلولةٌ غلَّتْ أَيْدِيهِمْ ولعنوا بما قالوا بل يَدَاهْ مُبْسُوطَتَانْ يُنْفَقْ كَيْفَ يَشَاءْ) (المائدة ٦٤) فغل اليد كناية عن البخل، وبسطها كناية عن الجود، واليد بمعناها الحقيقي وهو الجارحة مستحيل على الله تعالى. وهذا لا يمنع من عدم هذه الأساليب من الكناية، لأنه لو لا خصوص المادة لجازت إرادة معانيها الحقيقة.

أقسام الكناية

بحث البهائيون القدماء الكناية دون أن يصنفوها ويقسموها إلى أقسام وكان بحثهم لها مقصورةً على الغرض منها والهدف من وجودها «كالكناية عما يسهتجن ذكره، ويستفتح نثره، ويستحيى من تسميته، أو يتغطرف منه، بالفاظ مقبولة تؤدي المعنى، وتفضح عن المغزى، وتحسن القبيح، مع العدول عما يتبوعنه السمع، ولا يأنس به الطبع، إلى ما يقوم مقامه من كلام تاذن له الأذن، ولا يمحجه القلب، وما ذلك إلا من خصائص البلاغة، ونتائج البراعة، ولطائف الصناعة»^(١).

ولكن المتأخرین من علماء البيان قسموا الكناية إلى تقسيمات عددة - كالكناية عن صفة، أو موصوف، أو نسبة، أو تكون تعريضاً، أو تلويحاً، أو إشارة، أو رمزاً، أو إيماءً، وقد تكون بعيدة أو قريبة، ظاهرة أو خفية^(٢). وسنجزئ منها بأبرز هذه التقسيمات.

١ - الكناية عن صفة^(٣):

كتابه تعالى في ذم أحد سادات قريش: (سَنَسِمُهُ عَلَى الْخَرْطُومِ) (القلم ١٦). أي سنعلمه بعلامة على أنفه تظل باقية لا يمحى أثرها، - قيل: هو الوليد بن المغيرة المخزومي - فالوسم على الخرطوم: كناية عن صفة المهانة والذلة التي تلحقه، والوعيد الذي يصيبه، وقيل: خطم^(٤) يوم بدر بالسيف فبقيت سمة على خرطومه.

ومثلها قوله تعالى في وصف الهول والشدة التي تكون يوم القيمة: (يَوْمَ يُكَشَّفُ

(١) النهاية في الكناية ص. ١.

(٢) شروح التلخيص ج. ٤ / ٢٦٥.

(٣) المراد الصفة المعنوية كالجود والشجاعة لا الماء التحوى.

(٤) خطم أنفه: الصنف به عاراً ظاهراً.

(١) الإشارة إلى الإيجاز ٣٧٥.

(٢) البلاغة التطبيقية ٢٣٣، الدلائل ٥١.

عن ساقٍ ويدعُون إلى السجود فلا يستطيعون) (القلم ٤٢) فكشف الساق كنایة عن شدة الرؤوس والفرع «ولا كشف ثم ولا ساق»، كما تقول للأقطع الشحيح: يده مغلولة ولا يد ثم ولا غل، وإنما هو مثل في البخل^(١).

ومنها ما رواه البخاري ومسلم عن عدي بن حاتم - رضي الله عنه - قال لما نزلت هذه الآية: (وكلوا واشربوا حتى يتبيّن لكم الخيط الأبيض من الخيط الأسود من الفجر) (البقرة ١٧٢)، عمدت إلى عقالين، أحدهما أسود، والأخر أبيض، قال: فجعلتهما تحت وسادي، قال: فجعلت أنظر إليهما، فلما تبيّن لي الأبيض من الأسود أمسكت، فلما أصبحت غدوت على رسول الله - صلى الله عليه وسلم - فأخبرته بذلك صنعت، فقال: «إن كان وسادك لعرضاً».

فالوساد العريض - في قول الرسول - كنایة عن قلة فهمه، فعرض الوساد - المخدة - يستلزم عرض القفا، وعرض القفا يستلزم قلة الفهم ونقصان الكياسة وعدم الفطانة.

٢ - الكنایة عن موصوف :

كتوله تعالى في قصة سيدنا نوح عليه السلام: (وَحَلَّنَا عَلَى ذَاتِ الْوَاحِدِ وَذُسْرِ (القرن ١٣).

فقد كفى بالألواح والدسر عن السفينة، لأن مجموع الأمرين وصف مختصر بالسفينة.

وقوله: (أَوْمَنْ يُشَوْقُ فِي الْخَلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينِ) ؟ (الزخرف ١٨).

كفى بهذا عن المرأة، لأن هذين المعينين: التشتت في الزينة والمعمة، وعدم القدرة على الإبانة في الجداول من صفات النساء.

وكان المشركون قد زعموا أن الله أخذ ولداً، وجعلوا الولد الملائكة، وجعلوها إناثاً، وفي ذلك يقول الله سبحانه يدفع ما يتوهمونه: (وَجَعَلُوا لَهُ مِنْ عِبَادِهِ جَزءاً إِنَّ

الإنسان لكافرٍ مبينٍ. أمَّا أَخْذَهُمَا يَخْلُقُ بَنَاتٍ وَأَصْفَاكُمْ بَالْبَنِينَ، إِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِمَا ضَرَبَ لِلرَّحْنِ مثلاً ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوِداً وَهُوَ كَظِيمٌ. أَوْ مَنْ يُشَوْقُ فِي الْخَلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينِ).

فالآية ردٌ على زعم المشركين في أن الملائكة بناة الله.

وقد اجتمعت الكنایة عن صفة وعن موصوف في قول النبي مدح سيف الدولة لما ظفر بي بي كلاب:

فَمَسَاهُمْ وَبُسْطُهُمْ حَرِيرٌ وَصَبَحُهُمْ وَبُسْطُهُمْ تُرَابٌ
وَمَنْ فِي كُفَّهُ مِنْهُمْ قَنَّاءٌ كَمْ فِي كُفَّهُ مِنْهُمْ خَضَابٌ

ففي البيت الأول الكنایة عن صفة، إذ كفى بـ «بسطهم حرير» عن السيادة والعزّة، وكفى بـ «بسطهم تراب» عن المهانة والذلة.

وفي الثاني: الكنایة عن موصوف، إذ كفى بـ «من في كفه منهم قناء» عن الرجل، وكفى بـ «من في كفه خضاب» عن المرأة، والمعنى: أن أعداء سيف الدولة قد ضعفوا أمام قوته فكان الرجل والمرأة بمنزلة سواء.

٣ - الكنایة عن نسبة :

كتوله تعالى: (أَنْ تَقُولُ نَفْسٌ يَا حَسِرَتَا عَلَىٰ مَا فَرَطْتُ فِي جَنْبِ اللَّهِ) (الزمر ٥٦).

فرط في جنبه وفي جانبه: يريد في حقه.

قال جميل بن معمر يستعطف صاحبته بشينة:

أَمَا تَقْيِنُ اللَّهَ فِي جَنْبِ وَامْنِ لَهُ كَبَدٌ حَرَقٌ عَلَيْكَ تَقْطُعٌ
غَرِيبٌ مُشْوَقٌ مُولَعٌ بِاَذْكَارِكُمْ وَكُلُّ غَرِيبٍ الدَّارِبِ الشَّوْقِ مُولَعٌ^(١)

(١) وامن: شديد الحبة، يعني نفسه، حرق: أي ذات حر واحتراق، وقد خاطبها خطاب بمعنويٍّ

يريدون نفيه عن ذاته، قصدوا المبالغة في ذلك فسلكوا به طريق الكتابة، لأنهم إذا نفوه عنمن يسد مسده، وعمن هو على أخص أو صاف، فقد نفوه عنه.

ونظيره قوله للعربي: العرب لا تخفر الذم. كان أبلغ من قوله: أنت لا تخفر، ومنه قوله: أيفعْتُ لداته، وبلغت أترابه، يريدون إيقاعه وبلوغه^(١).

أما قوله تعالى: (ليس كمثله شيءٌ وهو السميعُ البصير) (الشورى ١١). بعض أهل العلم قد ترددت كلمتهم على زيادة الكاف، بل على وجوب زيادة في هذه الآية، فراراً من المحال العقل الذي يفضي إليه بقاوتها على معناها الأصل من التشبيه، لأنها حينئذ تكون نافية التشبيه عن مثل الله، ويكون تسلیماً بشبوت المثل له سبحانه.

والبعض ذهب إلى أنه لا يأس بقاوتها على أصلها، إذ رأى أنها لا تؤدي إلى ذلك المحال. لأن نفي مثل المثل يتبعه في العقل نفي المثل أيضاً على طريق الكتابة، وتكون الآية كتابة عن نفي المائلة عن ذاته تعالى بالطريق الأبلغ، وحينئذ لم يقع فرق بين الآية: (ليس كمثله شيءٌ) وقولنا: «ليس مثله شيءٌ» إلا ما تعطيه الكتابة من فائدتها، وكونها عبارتان متعقبتان على معنى واحد، وهو نفي المائلة عن ذاته^(٢).

لكن أحد المفكرين المعاصرين له توجيه آخر فيقول^(٣): «وقد انتهى هذا التوجيه - لو تأملته - أنه مصحح لا مرجع، أي أنه ينفي الضرر عن هذا الحرف، ولكنه لا يثبت فائدته، ولا يبين م sis الحاجة إليه، ألا ترى أن مؤدي الكلام معه كمؤديه بدونه سواء، وأنه إن كان قد أزداد به شيئاً فإنما أزداد شيئاً من التكلف والدوران وضرراً من التعميم والتعقيد؟ ولو رجعت إلى نفسك قليلاً لرأيت هذا الحرف في موقعه محتفظاً بقوته دلالته،

(١) الكشاف ج ٤/١٦٦، أيفع: ارفع؛ انظر استعمال مثل وغيره في كتابنا «المعان في خصوص أساليب القرآن»

ص ١٩١.

(٢) ٣، البا العظيم . ١٣٣

المعنى: أما تخافين الله في جنب وامق - أي في حقه الواجب عليك - فالجنب كتابة عن ذلك، وهذا من باب الكتابة، لأنك إذا أثبَتَ الأمر في مكان الرجل وحيزه فقد أثبَتَ فيه، الا ترى إلى قوله: إن السُّهَاحَةُ وَالمرُوَّةُ وَالسَّدَى فِي قَبَّةٍ ضَرَبَتْ عَلَى ابْنِ الْحَشْرَجَ^(١) فالماءُون بصناعة البيان قد يريدون إثبات معنى من المعان لإنسان أو نفيه عنه، فيميلون عن طريق التصریح إلى طريق الكتابة - عن جعلها فيه - إلى جعلها في شيء يشتمل عليه، وبذلك يتوصلون إلى ما أرادوا من الإثبات أو النفي، لا عن طريق الصريح والمكتشف بل من طريق يخفى ويدق، وذلك أفحى للأسلوب وأدعى لفضلة.

فالشاعر زياد الأعجم في البيت الأخير أراد أن يثبت الخلل الثالث للممدوح فترك الطريق الواضح الصريح عن عدم وإصرار، وعمد إلى الكتابة، وجعل كون الخلل الثالث في القبة التي نصبَتْ عليه، كتابة عن كونها فيه، لأن تلك الصفات تتطلب محلاً تقوم به لاستحالة قيامها بنفسها، ولما كانت القبة لا تصلح لأن تكون محلاً لهذه الخصال، كان ذلك إشارة لإثباتها لصاحب القبة، لأنه إذا أثبَتَ الأمر الذي لا يقوم بنفسه في مكان الرجل وحيزه فقد أثبَتَ له.

ومنه قول الشاعر يصف امرأة بالغة:

بيَتٌ بِمِنْجَاهٍ مِنَ اللَّوْمِ بِيُتَهَا إِذَا مَا بُيُوتُ فِي الْمَلَامَةِ حَلَتْ نَفِيَ اللَّوْمُ عَنْهَا بَأْنَ نَفَاهُ عَنْ بَيْتِهَا الَّذِي تَقْيِيمُ فِيهِ، وَذَلِكَ يَسْتَلزمُ نَفِي اللَّوْمِ عَنْهَا، وَقَدْ عَبَرَ فِي الْبَيْتِ بـ «بيَتٌ» دُونَ «يُبَلِّ»، لَأَنَّ اللَّيلَ مَسْرُحُ الْفَجُورِ وَانْتَشارِ الْمَقَابِحِ.

ومثله قوله: «مِثْلُكَ لَا يَبْخُلُ» قال الزخيري: نفوا البخل عن مثله، وهم

(١) البيت لزياد الأعجم يمجد عبدالله بن الحشرج أمير نابور، وهو من باب الكتابة، يعني أنه يختص بذلك الصفات ولا خيمة هناك ولا ضرب، المروءة: الإنسانية، القبة: ماوى فوق الخيمة في العظم والاتساع، ضربت: نصب: «انتظر مشاهد الإنصاف على شواهد الكشاف ج ٤/١٠٦».

أنت تعنيه، ومنه المعارض^(١) في الكلام، وفي أمثلهم: «إن في المعارض لمندوحة عن الكذب» أرادوا: إن المعارض فيها سعةً عن قصد الكذب وتعتمده.

وفي الاصطلاح: المعنى الحاصل عند اللفظ لا به^(٣) - فجملة «المعنى الحاصل عند اللفظ» شامل للحقيقة والمجاز والكتابية، وقولنا: لا به» مخرج هذه جميعاً، لأن الحقيقة والمجاز والكتابية، يُدلّ عليها بالألفاظ فهي عند ذكر الألفاظ وبها، أما لتعريف فهو داخل بهذا القيد، فإنه حاصل بغير اللفظ - وهو السياق وقرائين الأحوال.

على هذا يكون التعريض مبادئاً للحقيقة والمجاز والكتابية.

20

ومن أمثلة التعریض : قوله تعالى : (قالوا أأنت فعلت هذا بالهيتنا يا إبراهیم . قال : بَلْ فعلهُ کبیرُهُمْ هذا ، فاسألوهمْ إن كانوا يَنطِقُونَ) (الأنبياء ، ٦٢ ، ٦٣).

فإنما أورد إبراهيم - صلوات الله عليه - هذا الكلام على جهة التهكم والاستهزاء والسخرية بعقولهم، وذلك يكون من وجهين:

أحد هما: أنه لم يُرد نسبة الفعل إلى كبير الأصنام، وإنما قصد تقريره لنفسه وإثباته لها على رَمْزٍ خفيٍّ وسلكٍ تعريض، يبلغ به إلزام الحاجة لهم، والتسييف لخلومهم، كأنه قال: يا ضعفاء العقول، ويَا جهال البرية، كيف تعبدون ما لا يُجيب إن سُئلُ، ولا ينطق إن كُلُّمٍ، وتجعلونه شريكاً ملِّن له الخلق والأمر؟ فوضم قوله: «اسألهُم إن كانوا ينتظرون» موضع هذا.

وثانيها : أن يقال : إن كبير الأصنام غضب لما عبد معه غيره من هذه الأصنام الصغار فكسرها ، وغرض إبراهيم بذلك أن يعرض بهم في كونهم قد أشركوا في العبادة من هو دون الله ، وإن من دونه مخلوق حقير من مخلوقاته ، فوضع هذا الكلام لفاحش ما أتوا به ، وعظيم ما تلبسوا به من عبادة غير الله . وهذا التعريف

١) المعارض: جم معارض وهو التوربة والستر.

٢) الطراز جـ ١/٣٨٠-٣٨٣

فأقليّ بقسط جليل من المعنى المقصود في جملته، وأنه لو سقط منها لسقطت معه دعامة المعنى.

فلو قيل : «ليس مثله شيء» لكان ذلك نفياً للمثل المكافئ ، وهو المثل التام المائلة فحسب ، وإذا دب إلى النفس دبيب الوساوس والأوهام أن لعل هناك رتبة لا تضاد رتبة الألوهية ولكنها تليها ، وأن عسى أن تكون هذه المترفة للملائكة والأنبياء ، أو للכוכاب وقوى الطبيعة ، أو للجن والأوثان والكهان ، فيكون لهم بالإله الحق شبه ما في قدرته أو علمه ، فكان وضع هذا الحرف في الكلام إقصاء للعلم كله عن المائلة وعما يشبه المائلة وما يدنو منها ، كأنه قيل : ليس هناك شيء يشبه أن يكون مثلاً لله ، فضلاً عن أن يكون مثلاً له على الحقيقة ، وهذا من باب التنبية بالأدنى على الأعلى ، على حد قوله تعالى : (فَلَا تُقْرِنُهُمَا أَفَ لَا تَنْهَرُهُمَا) (الإسراء ١٧) ، نهياً عن يسراً الأذى صريحاً ، وعما فوق اليسير بطريق الآخرى .

卷二

التعريف

قال تعالى : (ولَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَضْتُمْ بِهِ مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْنَتْتُمْ فِي نَفْسِكُمْ) (البقرة ٢٣٥).

في أثناء عدة المرأة لا يجوز - عن طريق التصریح أو المجاز أو الكتابة - طلب النکاح منها، ولكن لا يأس من التعریض بهذا الطلب، كقول طالب الزواج لها: إنك لم ترغب فيك لأحوالك الجميلة، أو إنك تحتاج إلى من آنس به، أو إنك لصالحة، أو عسى أن يسر الله لى امرأة صالحة، فهذا أو أمثاله مما لا يدل على النکاح بحقيقة أو مجازه ولا من جهة مفهومه، يسمى «تعریضاً»، إذ طلب النکاح في حياة قرینة، أو من مدلول السياق وقرائن الأحوال.

عَصْتَ لِفَلَانَ وَبِفَلَانِ إِذَا قُلْتَ قُولَا

لم يدل عليه اللفظ، بل دل عليه السياق وقرائن الأحوال.

وهذا ما قصد إليه الزمخشري حينما قال:^(١)

هذا من معاريض الكلام، وقد صد إبراهيم - صلوات الله عليه - لم يكن أن ينسب الفعل الصادر عنه إلى الصنم، وإنما قصد تقريره لنفسه، وإثباته لها، على أسلوب تعريضي يبلغ فيه غرضه من إزامهم الحجة وتبكيتهم.

وهذا كما قال لك صاحبك - وقد كتبت كتاباً بخط جيل، وأنت شهير بحسن الخط - أنت كتبت هذا؟ وصاحبك أمي لا يحسن الخط، ولا يقدر إلا على هرمة فاسدة، فقلت له: بل كتبته أنت.

كان قصداك بهذا الجواب تقريره لك مع الاستهزاء به، لأن فيه عنك وإثباته للأمي، لأن إثباته والأمر دائر بينما للعجز منكما استهزاء به وإثبات لل قادر.

ويقول صاحب تفسير الجمل^(٢):

هذا على طريقة الكنایة العُرْضِيَّة، فهذا يستلزم نفي فعل الصنم الكبير للتکير وإثباته لنفسه، وهذا بناء على أن الفعل - وهو الكسر - دائر بين عاجز، وهو ذلك الصنم، وقدر وهو إبراهيم، إذ القاعدة أنه إذا دار فعل بين قادر عليه وعاجز عنه، وأثبت للعجز بطريق التهكم به لزم انحصاره في الآخر، وحاصله أنه أشار إلى نفسه على الوجه الأبلغ مضموناً فيه الاستهزاء.

ومن التعريض البديع قوله تعالى فيها حكاية عن قول الحواريين: (ياعيسى ابن مريم هل يستطيع ربك أن يُنْزَلَ علينا مائدةً من السماء، قال اتَّقُوا الله إنْ كُنْتم مؤمنين) (المائدة ١١٢ - ١١٤).

فكأن غرضهم طلب المعجزة فـعُرَضُوا بالاستفهام عن استطاعة الرب لإنزال المائدة، فلما قال لهم عيسى: (اتَّقُوا الله إنْ كُنْتم مؤمنين، قالوا ثُرِيدُونَ أَنْ نَأْكُلَ مِنْها

وتطمئن قلوبنا ونعلم أنْ قد صَدَقْنَا ونكون عليها من الشاهدين).

فعرضوا بذلك كلّه وقربوه من التصرّيف، ولم يصرحو، فتحقق عند عيسى - عليه السلام - مرادهم، فقال: (اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزَلَ عَلَيْنَا مائِدَةً مِّنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيْدًا لَأُولَانَا وَآخِرَنَا وَآيَةً مِنْكَ وَارْزَقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ).

فدعى باسمه العظيم الجامع، وأردفه بقوله: (رَبَّنَا) لقوفهم: (هل يستطيع ربك) وعمّ الرب إذ لا يستطيع ذلك إلا الله، وسأله المائدة وأن تكون عيّداً، ففي ضمن هذا تصديقهم له، وهو من التعريض البديع، وسأل أن تكون آية وذلك مما لا يصح أن يكون إلا للأنبياء. ثم قال: (وارزقنا وأنت خير الرازقين) تعريضاً بطلب ما سأله من الأكل منها، لأنه من الجائز أن كان أنزل عليهم مائدة، ومحظ عليهم الأكل منها^(١).

وقوله تعالى في شأن سيدنا نوح: (فَقَالَ الْمَلِأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ، مَا نَرَكَ إِلَّا بَشَرًا مِثْنَانِ، وَمَا نَرَكَ أَتَّبَعَكَ إِلَّا الَّذِينَ هُمْ أَرَادُنَا بِأَدَى الرَّأْيِ، وَمَا نَرَى لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ، بَلْ نَظَنْكُمْ كَاذِبِينَ) (هود ٢٧).

فهذه الآية كلّها، موضعها في قصدهم واعتقادهم موضع التعريض، بأنهم أحق بالنبوة، وأن نوحًا لم يكن متميزاً عليهم بحالة يجب لأجلها أن يكون نبيّاً من بينهم فقالوا: لو أراد الله أن يجعل النبوة في أحد من البشر لكانوا أحق بها دونه^(٢). وقوله تعالى: (أَفَخَيْبَتُمْ أَنَّا خَلَقْنَاكُمْ عَبْثًا؟) (المؤمنون ١١٥).

فالاستفهام ورد على سبيل الإنكار، لكنه تعريض بالكافر في إنكار الرجعة والمعاد الأخرى^(٣). وليس ذلك من جهة اللفظ وإنما من جهة القراءة.

ومن هذا قوله تعالى حكاية عن المنافقين في غزوة تبوك (وقالوا: لَا تَنْفِرُوا في الحر، قل: نار جهنم أَشَدُّ حَرًّا) (التوبه ٨١) فازدياد حر جهنم، وكونه أشد من

(١) الأقمعي القريب، ٧٥، ٧٦.

(٢) الطراز ج ١، ٣٨٦/١.

(٣) الطراز ج ١، ٣٩٢/١.

(١) الكشاف ج ٣/٩٨.

(٢) تفسير الجمل ج ٣/١٣٤.

(٣) الكشاف ج ٣، ٩٨٣.

حر الدنيا معلوم لدى المخاطبين بالقرآن ولا معنى للذكره والتبيه عليه، لكن الغرض الحقيقي من هذا الكلام : هو التعریض بهؤلاء المتخلقين عن القتال المعذرين بشدة الحر، بأنهم سيردون جهنم ، ويجدون حرها الذي لا يوصف.

ومن هذا (إنما يتذكر أولو الألباب) فهو تعریض بالكافر الذين لم يتذكروا وأعرضوا عن الدعوة.

* * *

ويروى عن عمر بن الخطاب - رضي الله عنه - أنه كان يخطب يوم الجمعة، فدخل عليه عثمان بن عفان - رضي الله عنه - فقال له عمر : أية ساعة هذه ؟ فقال عثمان : يا أمير المؤمنين، انقلبت من السوق فسمعت النساء، فما زدت على أن توضأت، فقال عمر : والوضوء أيضاً، وقد علمت أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - كان يأمرنا بالغسل.

فقوله : أية ساعة هذه ؟ تعریض بالإنكار عليه، لتأخره عن المجيء إلى الصلاة، وترك السبق إليها، وهو من التعریض المعرف عن الأدب، وقد فهم التعریض من جهة أمور خارجة عن اللفظ، من نحو وقت السؤال، وحال المسئول عنه، فإن إبراد السؤال عند تجمع هذه الأحوال هو المسمى بـ «السياق وقرائن الأحوال».

ووقفت امرأة على قيس بن عبادة، فقالت : أشكوك إليك قلة الفار في بيقي فقال : ما أحسن ما وررت عن حاجتها، املأوا بيتها خبزاً وسميناً ولحوماً.

ومثله ما روى أن عجوزاً نعرضت لسلیمان بن عبد الملك، فقالت له : يا أمير المؤمنين، مشت جرذاً^(١) بيقي على العصيّ، فقال لها : ألطفت في السؤال، لا جرم لأردتها تشبّه وتبّه الفهود، وملا بيتها حبّاً.

فقد فهم قيس وسلیمان ما تريده كلتا المرأتين، لا من اللفظ، ولكن من حالهما وطريقة إخبارهما، وكوتهما المقصودين، وقدرتها على إغاثة الملهوف، وذلك هو

(١) الجرذا يكسر الجيم مع جود بضم الجيم وفتح الراء وهو الذكر من الفار، وقد خسيط الجيم في «الجرذا» شكلاً بالضم في القاموس وغيره ضبطها بالكسر كتابة.

«السياق» فلو أن هذا القول قد صدر من غير محتاج، أو كان المخاطب بها ليس أهلاً لقضاء الحاجات، وكانت هذه الأقوال من قبيل المحقيقة وليس من التعریض .

روى أنه لما سجّن المنصور قال للربيع أبغني فتى من أهل المدينة أديباً ظريفاً عالماً بقدیم دیارها، ورسوم آثارها، فقد بعد عهدي بديار قومي وأريد الوقوف عليها.

فالتمس له الربيع فتى أعلم الناس بالمدينة وأفهمهم بظرف الأخبار، وشريف الأشعار، فعجب به المنصور، وكان يسايره أحسن مسايرة ومحاضره أزيز حاضرة ، فإذا سأله أتى بأوضح دلالة، وأ Finch مقالة، فأعجب به المنصور غاية الإعجاب، وقال للربيع : ادفع إليه عشرة آلاف درهم، وكان الفتى معلقاً مضطراً، فتشاغل الربيع عن القضاء واضطرته الحاجة إلى الاقتضاء، فقال له الربيع : لابد من معاودته، وإن أحبت دفعت إليك سلفاً من عندي حتى أعاوده فيها أمر لك.

فأبقي ذلك حتى إذا كان في بعض الليالي قال عند منصرفه مبتدئاً، وهذه الدار يا أمير المؤمنين دار عاتكة التي يقول فيها الأحوص :

يا بيت عاتكة التي أتغزل

ثم سكت، فأنكر المنصور هذا من حاله وفكّر في أمره، فعرض الشّعر على نفسه، فإذا فيه :

وأراك تفعلُ ما تقولُ وبغضهم مذقُ الحديث يقولُ مالا يفعل

فقال للربيع : أدفعت للرجل ما أمرنا له به ؟ قال : لا يا أمير المؤمنين، قال فليدفع إليه مضاعفاً.

يقول البغدادي معلقاً على هذا :

وهذا أحسن إفهام من الفتى، وأحسن فهم من المنصور، ولم يتمتع في التعریض بالطف منه^(١).

(١) خزانة الأدب للبغدادي جـ١/ ٣٥٠، المدق : بكر الدال، من بخلط بكلامه كتابة من مذقت اللبن والشراب إذا خلطنه.

٢ - الكناية تقع في اللفظ المفرد والألفاظ المركبة، بخلاف التعریض فإنه لا موقع له في اللفظ المفرد.

والسر في ذلك: أن دلالة التعریض من جهة القرينة والإشارة والتلویح، وهذا لا يستقل به اللفظ المفرد، ولكنه إنما ينشأ من جهة التركيب فلأجل هذا كان مختصاً بالوقوع فيه، وهذا لا يقال: هذه الكلمة تعریض، كما يقال: هذه الكلمة حقيقة، أو مجاز، أو كناية.

٣ - التعریض أخفى من الكناية، لأن دلالة الكناية مدلول عليها من جهة اللفظ، بخلاف التعریض فإنما دلالته من جهة القرينة والإشارة، ولا شك أن كل ما كان اللفظ يدل عليه فهو أوضح.

ومن أجل هذا فرق علماء الشريعة بين صريح القذف، وكنايته، وتعريفه، فأوجبوا في الصریح من القذف الحد مطلقاً، في قول القاذف: يا زان، وأوجبوا في كنايته الحد إذا نوى به، في مثل قول القاذف: يا فاعلاً بأمه، أو مفعولاً به، ولم يوجبوا في التعريف الحد في مثل قوله: يا ولد الحلال. وما ذاك إلا لأجل أن الصریح والكناية يدلان على القذف من جهة اللفظ إما بالحقيقة أو بالمجاز. والتعريف أخص من الكناية، فكل تعريف كناية، وليس كل كناية تعريف، فهي أعم منه^(١).

بلاغة الكناية والتعريف

بلاغة الكناية تمثل في أنها تعرض المعنى مصحوباً بالدليل ومقوياً بالبرهان، فبذلك تكون أبلغ من التصريح، فمثلاً حينما نسمع قول جرير:
 ويُقْضِي الْأَمْرُ حِينَ تَغْبُّ تَيْمُونَ لَا يُسْأَمُونَ وَهُمْ شَهُودٌ
 فقد رماهم الشاعر بالذلة والهوان، وأنك بالكناية دليلاً على صدق دعواه،

(١) الطراز ج ١. ٣٩٧.

وكتب عمرو بن مسعدة إلى المأمون في أمر بعض أصحابه فقال: أما بعد، فقد استشفع بي فلان إلى أمير المؤمنين ليهطل في إلحاقه بنظرائه من الخاصة، فأعلمه أن أمير المؤمنين لم يجعلني في مرتب المستشفعين، وفي ابتدائه بذلك تعدى طاعته.

موقع المأمون في ظهر كتابه: قد عرفت تصريحك، وتعريفك لنفسك، وقد أجبناك *إليهما*.

ومن التعريف قول الشاعر المارثي:

بني عَمَّا لَا تذكروا الشِّعْرَ بَعْدَمَا دَفَتْمَ بِصَحْرَاءِ الْغَمِيرِ الْقَوَافِيَا
 فَلَيْسَ قَصْدَهُ هَذَا الشِّعْرُ، بَلْ قَصْدَهُ مَا جَرَى لَهُمْ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ مِنَ الظَّهُورِ
 عَلَيْهِمْ وَالْغَلَبَةِ، إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ ذَلِكَ، بَلْ ذَكَرَ الشِّعْرَ وَجَعَلَهُ تَعْرِيفَ لِمَا قَصَدَهُ، أَيْ
 لَا فَتَخَرُّوا بَعْدَ تَلِكَ الْمَوْقِعِ الَّتِي جَرَتْ لَنَا وَلَكُمْ بِهَذَا الْمَكَانِ^(١).

وأجل موقع «إنما» يكون في التعريف، كقوله تعالى: (إِنَّمَا تَنْهِيُ الدِّينَ يَخْشَوْنَ
 رَبِّهِمْ بِالْغَيْبِ) (فاطر ١٨) فالمراد التعريف بمن لا يخشون الله والإشارة إلى أن إنذار
 هؤلاء لا يجدي، فإنذارهم مثل عدمه^(٢).

الفرق بين التعريف والكناية

يفرق بينها من ثلاثة وجوه:

١ - أن الكناية واقعة في المجاز ومعدودة منه، بخلاف التعريف ، فلا يعد منه، لأن التعريف مفهوم من جهة السياق والمفهوم، فلا تعلق له باللفظ لا من جهة حقيقته ولا من جهة مجازه.

(١) المثل السادس ج ٣. ٧٥/٣.

(٢) انظر: المغان في ضوء أساليب القرآن. ٢٥٥.

أو يستحيا من ذكره كما مر في قوله تعالى: (أَوْ لَامْسُتُمُ النِّسَاءَ)، وقوله: (وقالوا
بَلْ جَلُودُهُمْ لَمْ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا)؟ (الأنبياء: ٩١).

فالمراد من الملامسة «الجماع»، ومن الجلود «الفروج» ولعل أسلوب الكناية هو الأسلوب الوحيد الذي يحجب المرء التصرير بهذه الألفاظ.

وكتب أبو الحسين بن جعفر بن محمد بن ثوابه عن المعتضد بالله إلى خارويه وقد أوصى خارويه بابنته التي تزوجها المعتضد بالله، فكان ما كتب ابن ثوابه : «أما الوديعة فهي منزلة ما انتقل من يمينك إلى شمالك، عناية بها، وحياطة لها»، واستحسنـت الكتابة عن الزوجة بالوديعة حتى صار الكتاب يعتمدـونـها، وقال بعضـهمـ إنـ تسمـيتهاـ إـيـاـهاـ بـالـوـدـيـعـةـ نـصـفـ الـبـلـاغـةـ.

ومنه: الكنية عن «الصمم» بثقل السمع.

أو لأن الألفاظ المكثف عنها يتشاءم الساعي منها، مثل ما روى أن المنصور كان يوماً في البستان فرأى شجرة «خلاف» فسأل الربيع وزيره عن اسمها، فقال: «وَفَاق» يا أمير المؤمنين، فكفى الربيع بكلمة «وَفَاق» عن كلمة «خلاف». ومن ذلك: كنایتهم عن «اللديع» بالسلیم، وعن «الأسود» بابی المسك، وعن «الصحراء» باللقازة.

أو لأن في ذكر الكتابة تأدباً مع المخاطب، مثل ما روى أن عبد الملك بن صالح أهدي إلى الرشيد باكورة فاكهة في أطباق خيزران، وكتب إليه: بعثت إلى أمير المؤمنين بأطباق قضبان تحمل جنباً باكورة بستان، فقال الرشيد: ما أحسن ما كنني عن اسم أمنا، وكانت أم الرشيد تسمى الخيزران.

ومثله ما روى أن الخليفة الهاشمى نظر إلى أحد الأشخاص وفي يده عصا من خيرزان، فقال: من أى شيء هذه؟ فقال: من أصول القنا يا أمير المؤمنين.

三

وَلَا كَانَ التَّعْرِيفُ أَخْفَى مِنَ الْكَتَابَةِ لَا عِتِمَادَهُ فِي دَلَالَتِهِ عَلَى السِّيَاقِ دُونَ الْلُّفْظِ
كَانَ لَهُ مِنَ الْأَثْرِ فِي النُّفُوسِ مَا لَا تَبْلُغُهُ الْحَقِيقَةُ الْمُجْرَدَةُ، أَوِ الْمَجازُ، أَوِ الْكَتَابَةُ، لِأَنَّهُ

وتأييدها لما رماهم به فقد بلغ بهم الهاون أن الناس يحسّمون الأمور وهم غائبون، ولو حضروا لم يؤخذ برأيهم في شيء.

و كذلك قول أمرئ القيس:

وَيُضْحِي فِتْنَةُ الْمُسْكِنِ فَوْقَ فِرَاشِهَا ثَوْمُ الضَّحْكِ، لَمْ تَنْتَعِّنْ عَنْ تَفْضِيلٍ^(١)

يصف الفتاة بالرفاهية والنعم، فأنى بما يدل على هذا الترف، فذكر أن المسك المفتوت يظل إلى الضحى فوق سريرها، وأنها لا تغادر الفراش حتى هذا الوقت، وأنها دائمًا مرتدية رداء الزينة لا العمل.

ذلك يحس السامع لأسلوب الكنية جالا، ويجد لها أثراً لا يجده للتعبير الصريح، وذلك لأن الكنية تعرض المعنى مصوراً بصورة محسوبة فيزداد تعرضاً ووضوها.

فحينما نقرأ قوله تعالى : (وَأَجْهِطْ بَشَرَهْ فَأَصْبِحْ يُقْلِبْ كُفَيْهْ عَلَى مَا أَنْفَقَ فِيهَا
وَهِيَ خَارِيَهْ عَلَى عُرُوشَهَا) (الكهف ٤٢).

وقوله : (وَيَوْمَ يَعْصُ الظَّالِمَ عَلَى يَدِهِ يَقُولُ : يَا لَيْتَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا) (الفرقان ٢٧).

وقوله : (ومن الناس من يجادل في الله بغير علمٍ ولا هدىٍ ولا كتابٍ مني، ثانٍ عطفه ليُضلل عن سبيل الله) (الحج، ٨، ٩).

وقوله : (فَسَيُقْلِونَ مَنْ يُعِدُّنَا، قُلِ الَّذِي فَطَرْتُمْ أَوَّلَ مَرَّةً، فَسَيُنَغْضُبُونَ إِلَيْكُمْ وَيَقُولُونَ مَنْ هُوَ، قُلْ عَسَى أَنْ يَكُونَ قَرِيبًا) (الإِسْرَاءٌ ٥١).

فري الندم في الآيتين الأولين، والكبر والغطرسة في الآخرين بدأ للأعين،
يتمثل أمام الناظرين بما يصحبها من حركات محسوسة تدل عليها وتشهدها.

قد تعدل العرب عن التصرّيغ إلى الكنایة في الموضع التي تعرّف فيها الصراحة

(١) النطاق: ثواب شد به المرأة على وسطها للمهنة والعمل، التفضل: ليس الفضة، وهو ثواب واحد للخفة في العمل، عن: يعني بعد

يعين صاحبه على إخفاء ما يريد من عتاب أو نقد أو سؤال أو شكاية، على الحاضرين حتى لا يفهم مراده إلا من يقصده بالتعريض لما علم من أن التعريض إنما يفهم من أحوال خارجة عن اللفظ - لا من اللفظ . وهذه الأحوال قد تكون معلومة للمقصود بالكلام دون بقية الحاضرين .

لذا كان التعريض وسيلة ناجحة يستخدمها العالم البليغ في تقويم من تأخذهم العزة بالإثم إذا أمروا بمعرفة أو هم عن منكر، وذلك بأن يوجه الخطاب إلى غيرهم، بإنكار أمر يفعلونه ذاكراً ما ورد فيه من الزجر والوعيد، في الكتاب والسنة وسيرة السلف لهم يسمعون^(١) .

المجاز أبلغ من الحقيقة

مجالات الحديث مختلفة، وموضوعات الكلام شتى، والجمهور المتلقى على جانب عظيم من التفاوت والاختلاف، وعلى المتحدث البقاء أن يراعى عند الحديث هؤلاء وهؤلاء، فيعطي لكل حال لبوسها ولكل قوم مقامهم، لذلك نرى المحدث أحياناً يعتمد على الحقيقة البسيطة المجردة من التصوير والزينة، عندما يجد المتلقون عنه على جانب من السذاجة والبساطة، لا يستطيعون معها إدراك ما في المجاز من تخيل وتصوير، أو يكون المجال مجال إقناع ومناقشة، فذلك مقام لا يعني فيه التخييل والتصوير شيئاً، أو يكون المجال إلى التصوير والتخييل والزمر والتلويع ، إذا كان المتلقون عنه واعين وعلى مستوى من الثقافة يدركون ما يحتويه الكلام من الرمز والتخييل والإيحاء والتصوير.

وهكذا دائمًا حال البليغ، لابد أن يراعي حال المخاطب، فيلقى إليه الكلام بالحقيقة مجردة، أو بالمجاز والتصوير، تبعاً لحالته ومبليغ وعيه وثقافته.

فالحقيقة والمجاز وسائلان من وسائل التعبير لا تغنى إحداهما عن الأخرى في نقل المعنى أو رسم الصورة، فها هو القرآن الكريم حافل بأساليب الحقيقة وفنون

المجاز جنباً إلى جنب، ولو كان أحدهما يكفي في التعبير لسار على نهض واحد منها، أو لو كان أحدهما أمنع للأسماع، أو أجمع للفكرة، لاقتصر عليه دون الآخر وإذا كان أحدهما لا يعني عن الآخر، وكان هذا هو الحق والصواب، فما معنى ما ورد عن جُلّ علماء البلاغة من تفضيل المجاز على الحقيقة؟

فمثلاً يقول ابن رشيق : «المجاز في كثير من الكلام أبلغ من الحقيقة وأحسن موقعًا من القلوب والأسماع»^(١)

ويقول القزويني : «أطبق البلوغ على أن المجاز أبلغ من الحقيقة، وأن الاستعارة أجمل من التصريح بالتشبيه»^(٢) .

ويقول عبد القاهر : «أجمع الجميع على أن الكناية أبلغ من الإفصاح، والتعريض أوقع من التصريح، وأن للاستعارة مزية وفضلاً، وإن المجاز أبداً أبلغ من الحقيقة»^(٣) ، وغير هؤلاء كثير.

وقد أجاب عن هذا التساؤل عبد القاهر فرأى أن أبلغيه المجاز على الحقيقة، وأبلغية الاستعارة على التشبيه، وأبلغية الكناية على التصريح، حينما يتفق اللقطان في التعبير عن المعنى : ليس معناها أن الأبلغ يفيد زيادة في أصل المعنى لا يفيد لها غيره، بل المراد أنها تفيد تأكيد الإثبات للمعنى وتقريره.

فقال : «ليست المزية التي تراها لقولك : «رأيت أسدًا» على قولك : «رأيت رجلاً لا يتميز عن الأسد في شجاعته وجرأته» أنك قد أفقدت بالأول زيادة في مساواه الأسد، بل إنك أفقدت تأكيدها وتشديدها وقوتها في إثباتك له هذه المساواة، وفي تقريرك لها، فليس تأثير الاستعارة إذن في ذات المعنى وحقيقةه بل في إيجابه والحكم عليه.

وهكذا قياس التمثيل ترى المزية في ذلك تقع في طريق إثبات المعنى دون المعنى

(١) العدد ج ١/١٧٨

(٢) الإيضاح ٢٠٥

(٣) الدلائل ٥٤

نفسه، فإذا قلت: بلغنى أنك تقدم رجلاً وتؤخر أخرى، لم يدل ذلك على تردد أكثر من صريحه الذي يساويه في القوة، من نحو قولك: بلغنى أنك تردد في أمرك، وأنك كمن يقول: أخرج ، ولا أخرج، فتقدم رجلاً وتؤخر أخرى، وإنما الذي يفيده تأكيد الإثبات للتردد.

وهكذا الكنية، فإذا قلت: هو جم الرماد، كان أبهى لعنك وأنبل من أن تدع الكنية وتصرح بالذى تربى، كأن تقول: هو مضياف جداً، فليس المزية حينئذ للKennia، أنه دل على قرى أكثر، بل أثبت له القرى الكثير من وجه هو أبلغ ، وأوجبه إيجاباً هو أشد وأوثق^(١).

أما إذا لم يتساوى اللفظان في القوة، فلا جدال في أن الاستعارة - مثلاً - تفيد حينذاك زيادة في ذات المعنى وفي أصل الدلالة: عن التشبيه، فالذى يقول: رأيتأسداً ، أبلغ من الذى يقول: محمد كالأسد... ، ومعنى الأبلغية هنا: أن أسلوب الاستعارة قد أفاد زيادة في أصل المعنى وهو الشجاعة، على المعنى الذى يؤديه أسلوب التشبيه، لما هو معروف من أن الشجاعة - مثلاً - تتفاوت، فهو في شخص أقوى منها في شخص آخر، وكذلك بقية الصفات، كالجود والمضاء، وما شاكلها.

وهكذا الشأن في بقية أنواع المجاز بالنسبة إلى الحقيقة، وفي الكنية بالنسبة إلى التصريح، تكون الأبلغية في طريقة الإثبات للمعنى نفسه، حينما يتساوى اللفظان في القوة.

أما إذا لم يتساوى اللفظان في القوة فإن الأبلغية تكون في ذات المعنى وفي أصل الدلالة ، لأن التفاوت أمر فطري لا يماري فيه إنسان^(٢).

كنيات أنكرتها البيئة

الكنية أساسها: لفظ أطلق وأريد به لا زم معناه، يقول الشاعر في صفة راعي الإبل:

ضعف العصا، بادي العروق ترى له إذا ما أجدب الناس إضبعا
فوصف الراعي بأنه «ضعف العصا» كناية عن أنه رفيق بها مشفق عليها، فلا يوجعها بالضرب بلا فائدة.

فهنا أمران: «ضعف العصا، والرفق بها والإشفاق عليها» والأول ملزم والثان لازم.

والكنية بهذه الصورة من مظاهر الطبيعة الرعوية، فلا تلقى إلا في وسط البوادي، أو سوق المواشي.

وقد كان الكرم في الماضي من أهم مظاهره الإطعام، وغشيان الدور، يقول الشاعر:

وما يكُ في من عيب فإن جان الكلب مهزول الفضيل
كفى عن كرمه يكتنأين:

- ١ - كثرة قصادة وزواره، فلا ينجح كلبه زائراً، ولا يهاجم قادماً.
- ٢ - تقديم القرى لضيوفاته من لبن نياقه، ويذبح منها فيطعمهم وبحرم الفضيل لبن أمها، أو يحرمه أمه فيجوع ويضعف، وكان ذلك من دلائل الكرم.

وفي المعنى نفسه يقول المرار بين منقاد:

لاترى كلبي إلا آنساً إن أقي خابط ليلٍ لم يبر^(١)

(١) هرت الكلاب: بفتح.

(١) الدلائل ٥٤

(٢) البلاغة التطبيقية ٢٧٣

ويقول آخر:

يَكَادُ إِذَا مَا أَبْصَرَ الضَّيْفَ مُقْبِلًا يَكْلُمُهُ مِنْ حَبَّهُ وَهُوَ أَعْجَمٌ

ويقول حسان ابن ثابت يفتخر بكرم قومه:

لَنَا الْجَفَنَاتُ الْغُرُّ يَلْمِعُنَ بالضَّحْنِ وَأَسِيفُنَا يَقْطَرُنَ مِنْ نَجْدَتِهِ دَمًا
فَضْخَامَةُ الْجَفَنَةِ كَنَايةٌ عَنِ الْكَرْمِ.

وقال النابغة الذبياني:

رَقَاقُ النَّعَالِ طَبْ حُجَزَاتِهِمْ يُحْبَيُونَ بِالرِّيحَانِ يَوْمَ السَّبَابِ^(١)
فِرْقَةُ النَّعَالِ: كَنَايةٌ عَنِ التَّرْفِ، فَهُمْ لَا يَحْتَاجُونَ لِخَصْفِ نَعَالِهِمْ، لَأَنَّهُمْ قَلَّا
يَمْشُونَ، وَ «طَبْ حُجَزَاتِهِمْ» كَنَايةٌ عَنِ الْعَفَةِ، أَىٰ يَشْدُونَ أَزْرَهُمْ عَلَى عَفَةِ.

وَقَالَتِ الْخَنَسَاءُ فِي أَخْيَهَا صَخْرَ.

رَفِيعُ الْعِمَادِ، طَوِيلُ النَّجَادِ سَادُ عَشِيرَتِهِ أَمْرَدًا^(٢)
فَطُولُ النَّجَادِ: كَنَايةٌ عَنْ طَوْلِ الْقَامَةِ، وَقَلَّمَا نَجْدَ حَالَةُ السَّيْفِ الْآنِ، وَمُثْلِهِ
قُولُ دريد بن الصمة يروى أخاه عبد الله:

كَمِيشُ الإِزارِ، خَارِجُ نَصْفِ سَاقِهِ بَعِيدٌ عَنِ الْأَفَاتِ، طَلَاعُ أَنْجَدٍ^(٣)
فَالشَّطَرُ الْأَوَّلُ كَنَايةٌ عَنِ النَّشَاطِ وَالْجَدِ.

وَقُولُ الْحَجَاجِ فِي إِحدَى خطَبِهِ: وَاللهِ مَا يُقْعَدُ لِبِالشَّنَانِ وَالشَّنَانُ: الْقُرْبُ
الصَّغِيرَةُ وَهُوَ كَنَايةٌ عَنْ شَجَاعَتِهِ وَدُمُودِ خَوْفِهِ، وَكَذَلِكَ قَوْلُهُمْ: أَلْقَى عَصَا التَّسْيَارِ،
ضَرَبَ آبَاطَ الإِبَلِ، فَلَانَ يَشْكُو قَلَةَ الْجَرْذَانِ.

فَكُلُّ تَلْكَ الْكَنَايَاتِ لَا تَحْسُنُ مَا فِيهَا مِنْ الْمَدْحِ أوِ الدَّلَالَةِ عَلَى الْاسْتِقْرَارِ،

(١) الحجزة: جمع شد الإزار والسرابيل على الجسم، السباب: يوم الشعائز، وهو عيد النصارى.

(٢) النجاد: حائل البف.

(٣) طلاع أنجد: ركاب لصعب الأمور، والأنجد: جمع نجد وهو ما أرفع وغلظ من الأرض.

أو السرعة، أو الفقر في عصرنا الحاضر، لأنها كنایات مضى زمن دلالتها، ولم تعد الأذواق الآن تستطيع استعمالها، ولم تبق دلالتها على تلك المعانى إلا نقلًا وحفظًا وتقليدًا.

وهناك كنایات خالدة واضحة الدلالة في كل وقت لبنائها على شيء طبيعي، لا يكاد يختلف باختلاف العصور كما ترى في كنایات من القرآن الكريم، أمثل:

قوله تعالى: (وَيَوْمَ يَعْنِصُ الظَّالِمُ عَلَى يَدِهِ يَقُولُ: يَا لَيْتَنِي أَخْذَتُ مَعِ الرَّسُولِ سَبِيلًا) (الفرقان ٢٧).

وقوله: (وَأَجْبَطَ بَشَرَهُ فَاصْبَحَ يَقْلُبَ كَفِيهِ عَلَى مَا أَنْفَقَ فِيهَا وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَى عَرْوَشَهَا) (الكهف ٤٢).

فهاتان كنایاتان عن الندم.

وقوله: (وَإِنْ يَكُادُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَيُزَلِّقُونَكُمْ بِأَبْصَارِهِمْ لَا سَمِعُوا الْذِكْرَ نِنْ ٥١).

كنایة عن نظرهم إلى الرسول - صل الله عليه وسلم - نظراً يدل على العداوة والمحقد.

وقوله: (وَلَمْ يَخَافْ مَقَامَ رَبِّهِ جَهَنَّمَ.. فِيهِنَّ قَاصِرَاتُ الْطَّرْفِ لَمْ يَطْمَئِنُّ إِنْسَنٌ قَبْلَهُمْ وَلَا بَعْدَهُمْ) (الرحمن ٤٦-٥٦).

فقصر الطرف كنایة عن العفة وأنهن لا يتطلعون لغير أزواجهن.
ولهذا نجد الفرق الواضح والبعد الشاسع بين كنایات القرآن الكريم وغيرها،
وصدق الله العظيم: (تَنَزَّلُ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ، عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنْذَرِينَ،
بِلْسَانٍ عَرَبِيًّا مِّينَ) (الشعراء ١٩٣-١٩٥).

- د. طباعة
لابن المعتز تحقيق د. خفاجي
لأبي حيان
- د. أحمد مطلوب ط بغداد
للزركشى
- د. شوقى ضيف
- د. حفنى شرف
- د. أحمد موسى
- د. عبدالفتاح لاشين - ط دار الفكر
العربي
- لابن أبي الإصبع تحقيق د. حفنى شرف
للشيخ عبد المتعال الصعیدى
- د. إبراهيم سلامة
للقاضى عبد الجبار
- ط الاستقامة ١٩٦٠ القاهرة
لابن قتيبة
- لابن أبي الإصبع تحقيق د. حفنى شرف
لابن قتيبة
- للسيد قطب
لأحمد أمين وأخرين
- للشريف الرضى
لابن القبيم تحقيق محمد حامد الفقى
ط مكة المكرمة
- لابن ناقيا البغدادى ط الكويت
لابن الأثير تحقيق د. مصطفى جواد،
د. جليل سعيد
- للشريف السيد
٤٥ - حاشية الشريف على المطول
٤٦ - حاشية الدسوقي - ضمن شروح التلخيص
- ٢٠ - البيان العربي
٢١ - البديع
٢٢ - البحر المحيط
٢٣ - البلاغة عند السكاكي
٢٤ - البرهان في علوم القرآن
٢٥ - البلاغة تطور وتاريخ
٢٦ - البلاغة نشأتها وتطورها
٢٧ - البلاغة التطبيقة
٢٨ - بlague القرآن في آثار القاضى
عبد الجبار
٢٩ - بدیع القرآن
٣٠ - بغية الإيضاح
٣١ - بlague أرسطو بين العرب واليونان
٣٢ - ترتیب القرآن عن المطاعن
٣٣ - تویر المقياس من تفسیر ابن عباس
٣٤ - تأویل مختلف الحديث
٣٥ - تحریر التحیر
٣٦ - تأویل مشکل القرآن
٣٧ - التصور الفقی في القرآن
٣٨ - التوجیه الأدی
٣٩ - تفسیر النسف
٤٠ - تفسیر أبوالسعود
٤١ - تلخیص البيان
٤٢ - التفسیر القيم
- ٤٣ - الجھان في تشبيهات القرآن
٤٤ - الجامع الكبير

المراجع

أولاً : القرآن الكريم :

ثانياً :

- ١ - أسرار البلاغة
٢ - أسرار البلاغة
- ٣ - أثر القرآن الكريم في اللغة العربية
٤ - ابن حزم حياته وعصره
٥ - أمالي المرتضى
٦ - أسس النقد الأدی عند العرب
٧ - الإيمان
- ٨ - أسرار البيان
٩ - أخبار أبي تمام
١٠ - الإشارة إلى الإيجاز
١١ - الإيضاح
١٢ - إعراب القرآن
١٣ - الإيضاح في شرح مقامات الحريري
١٤ - أنوار الربيع في أنواع البدیع
- ١٥ - أصول النقد الأدی
١٦ - أثر القرآن في تطور النقد العربي
١٧ - الإنفاق
- ١٨ - البيان والتبیین
١٩ - البرهان في وجوه البيان
- عبدالقادر الجرجانى ط المنار
عبدالقادر الجرجانى - تحقيق هلموت ريتز
ط استانبول ١٩٥٤م
الشيخ أحد الباقرى
للشيخ محمد أبو زهرة
للشريف المرتضى
د. أحمد بدوى
لابن تيمية - منشورات المكتب الإسلامي
بدمشق
د. علي العمارى
للصولى
للعز بن عبد السلام
للفزوى
المنسوب للزجاج
للمطرزى
لابن معصوم المدى، تحقيق شاكر هادى
ط بغداد
للأستاذ أحد الشايب
د. محمد زغلول سلام
للسيوطى
للحاجظ ط هارون
لابن وهب

- للشيخ يوسف البديعى ط دار المعرف
٧٣ - الصبح المنى عن حياة المتنى
د. حفى شرف
٧٤ - الصور البيانى
د. حفى شرف
٧٥ - الصور البدعة
٧٦ - الصورة الفنية في التراث النقدي د. جابر عصفور
والبلاغى
للعلوى ط دار الكتب
٧٧ - الطراز
لابن عبد ربه
٧٨ - العقد الغريد
لابن رشيق ط أمير هندية
عبدالرحمن الباشا ط دار المعرف
للشيخ عثمان أبوالنصر
د. علي الجندي
٧٩ - العمدة
د. شوقى ضيف
٨٠ - على ابن الجهم - حياته وشعره
٨١ - علم البيان
٨٢ - فن التشبيه
٨٣ - في النقد الأدبى
٨٤ - في البلاغة العربية
٨٥ - قواعد الشعر
٨٦ - القرآن الكريم وأثره في الدراسات د. عبدالعال سالم مكرم
النحوية
د. أحمد مطرب
٨٧ - القرزويني وشرح التلخيص
محمد عبدالغنى حسن
٨٨ - القرآن بين الحقيقة والمجاز
على الباجووى وآخرين
للمبرد ط المعهد الجديد
لسبيوه
للمخجرى
للشعالى
لابن الأثير تحقيق د. الحوقى وطبانه
للسکاكى
للتفتازانى ط استامبول
لحازم القرطاچى تحقيق بن الخوجه
ط تونس
د. أحمد بدوى
د. زكى مبارك
٩٨ - من بلاغة القرآن
٩٩ - الموازنة بين الشعراء

- ٤٧ - الحيوان
٤٨ - حلية المحاضرة
٤٩ - حدائق السحر
٥٠ - خزانة الأدب
٥١ - خزانة الأدب
٥٢ - الخصائص
٥٣ - خطوطات التفسير البياني
٤ - دلائل الإعجاز
٥٥ - ديوان المعان
٥٦ - دراسات في الأدب المقارن
٥٧ - دراسات في علم النفس الأدبى
٥٨ - ديوان أبي تمام شرح التبريزى
٥٩ - ديوان ابن زيدون
٦٠ - ديوان المتنى شرح العكبرى
٦١ - ديوان البحرى
٦٢ - ديوان امرئ القيس
٦٣ - الرسالة الموضحة
٦٤ - الزمخشري
٦٥ - سر الفصاحة
٦٦ - سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون
٦٧ - شروح التلخيص
٦٨ - شرح الأشمونى على ألفية ابن مالك
٦٩ - الشعر والشعراء
٧٠ - شرح الأصول الخمسة
٧١ - الصحاح
٧٢ - الصناعتين
للباحث ط الساسى وهارون
للباحثى د. جعفر الكتานى ط بغداد
للوطواط ترجمة الدكتور الشواربى
للبغدادى
لابن حجة الحموى
لابن جنى
د. محمد رجب البيومى ط مجمع البحث
الإسلامية
لإمام عبدالقاهر ط المنار
لأبى هلال العسكرى
د. محمد عبد النعم خفاجى
حامد عبدالقادر
ط دار المعرف
ط بيروت
ط الخلبي ، أمين هندية
تحقيق الصيرق
للباحثى د. محمد يوسف نجم ط بيروت
د. أحد الحوقى
لابن سنان تحقيق الشيخ عبدالالمعال
الصعيدى
لابن باته ط الأميرة المصرية ١٢٧٨هـ
٦٦ - سرح العيون في شرح رسالة ابن
٦٧ - شروح التلخيص
٦٨ - شرح الأشمونى على ألفية ابن مالك
٦٩ - الشعر والشعراء
٧٠ - شرح الأصول الخمسة
٧١ - الصحاح
٧٢ - الصناعتين
ط الخلبي
لابن قتيبة
عبدالقادر الجرجانى ط المنار
للمجهرى
لأبى هلال العسكرى ط استامبول

ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن
للرماني تحقيق محمد خلف الله
لابن الأباري - ط جمعية إحياء مآثر علماء
العرب
للرازي
للنويري
للفخر الرازي
لأبي عبيدة - ط بغداد
لقدامة - تحقيق كمال مصطفى نشر
الخانجي
للعالي
د - محمد عبد الله دارز - ط الكويت.
لابن خلkan
للقاضي البرجاني
لابن منظور
للعالي

١٢٦ - النكت في إعجاز القرآن
١٢٧ - نزهة الآباء في طبقات الأدباء
١٢٨ - نهاية الإعجاز ودراسة الإعجاز
١٢٩ - نهاية الأربع
١٣٠ - نهاية الإعجاز
١٣١ - النقائض
١٣٢ - نقد الشعر
١٣٣ - النهاية في فن الكناية
١٣٤ - النبأ العظيم
١٣٥ - وفيات الأعيان
١٣٦ - الوساطة
١٣٧ - لسان العرب
١٣٨ - يتيمة الدهر

- ١٠٠ - مختارات الشعر الجاهلي
١٠١ - مسائل الرازي وأجوبتها
١٠٢ - مباحث في إعجاز القرآن
١٠٣ - معجم البلاغة العربية
١٠٤ - من أسرار التعبير في القرآن (بناء التراكيب)
١٠٥ - المواهب الفنجية
١٠٦ - مجالس ثعلب
١٠٧ - معان القرآن
١٠٨ - الموازنة
١٠٩ - مجاز القرآن
١١٠ - مناهج تجديد
١١١ - مقدمة بديع القرآن
١١٢ - المعانى في ضوء أساليب القرآن
١١٣ - الملغى في إعجاز القرآن
١١٤ - متشابه القرآن
١١٥ - المفضليات
١١٦ - مواهب الفتاح ضمن شروح التلخيص لأبي يعقوب المغربي
١١٧ - محاضرات في البيان العربي
١١٨ - العلاقات
١١٩ - مقدمة شرح المرزوقي لحمسة أبي ثمام
١١٨ - مذكرة البلاغة
١٢٠ - المتنخب من كتابات الأدباء
١٢٢ - مشاهد الإنصاف على شواهد الكشاف
١٢٣ - مقدمة ديوان عبد الرحمن شكري.
١٢٤ - مقدمة شرح المرزوقي لحمسة
١٢٥ - النهاية في غريب الحديث والأثر
- مصطفى السقا
محمد بن أبي بكر الرازي تحقيق إبراهيم
عطوة
د. أحد العمري
د. بدوى طيانه ط ليبا
د. عبدالفتاح لاشين ط الرياض - دار
المرج
للشيخ حمزة فتح الله
للفراء
للأمدي تحقيق أحد صقر
لأبي عبيدة - تحقيق شركين
أمين الخولي
د - حفيظ شرف
د - عبد الفتاح لاشين ط دار المعارف
للقاضي عبد الجبار
للقاضي عبد الجبار
لأبي العباس الضئي
لأبي العباس الضئي
لزوزف
الشيخ حامد عون
لأبي العباس الجرجاني
للشيخ محمد عليان
للشيخ محمد عليان
لابن الأثير

صفحة

١١٩	التشبيه غير المقبول
١٢٥	التشبيه حقيقة أم مجاز؟

الباب الثاني : المجاز

١٢٩	لحة عن تطور لفظ «المجاز»
١٣٣	إنكار المجاز
١٣٥	الخلاف بين المثبتين للمجاز
١٣٩	أقسام المجاز
١٤١	المجاز المرسل - وعلاقاته
١٥٥	بلاغة المجاز المرسل
١٥٨	الاستعارة
١٥٨	لحة عن تطور لفظ «الاستعارة»
١٦١	معنى الاستعارة (الاستعارة الأصلية والمكناة)
١٦٤	الاستعارة التصريحية «أصلية وتبعية»
١٦٥	أمثلة للاستعارة الأصلية
١٦٧	أمثلة للاستعارة التبعية - في الأفعال، والمشتقات، والحرروف
١٧٨	الاستعارة العنادية والوفاقية
١٧٩	الاستعارة التهكمية
١٨١	الاستعارة المرشحة، والمجردة، والمطلقة
١٨٥	الاستعارة التمثيلية
١٩٠	التمثيل تسمية لقدماء
١٩١	بلاغة الاستعارة
٢٠١	طابع التصوير في الجاهلية
٢٠٥	الاستعارة العامة والخاصة
٢١١	الاستعارة المكنية
٢٢٢	الاستعارة المكنية أقوى في تأكيد المعنى

فهرس الموضوعات

صفحة

٣	مقدمة الطبعة الثانية
٥	مقدمة الطبعة الأولى
٧	تهييد
٧	لحة عن تطور مصطلح «علم البيان»
١٤	سبب إقحام الدلالات في علم البيان
١٦	مكانة التشبيه من علم البيان
١٨	تعريف علم البيان

الباب الأول : التشبيه

٢٣	التشبيه عند القدماء والمؤخرین
٣٤	التشبيه والتتمثل
٣٤	(أ) معنى التشبيه
٤٠	طرق التشبيه من حيث المحسوس والمعقول
٥٢	(ب) معنى تشبيه التمثل
٥٩	تأثير تشبيه التمثل وصلته بالنفس
٦٧	اختلاف الأذواق في قبول التشبيه وخلود تشبیهات القرآن
٧٨	أغراض التشبيه
٨٧	التشبيه المبذول والتشبيه الغريب
٩٥	تحويل التشبيه القريب إلى تشبيه غريب
٩٧	التشبيه المقلوب
١٠٢	التشبيه الضمني
١٠٦	مكان التشبيه من البلاغة

صفحة

٢٢٣	الاستعارة التبعية ترد إلى المكنية
٢٢٤	الاستعارة الفاضلة والهابطة
٢٣٧	الاستعارة غير المقيدة
٢٤٠	استعارات لا تستسيغها البيئة
٢٤٣	الإسراف في صور البيان
٢٤٥	الفرق بين التشبيه والاستعارة

الباب الثالث : الكنية

٢٤٧	ملحة عن تطور لفظ «الكنية»
٢٥٤	معنى الكنية
٢٦٥	الكنية وعلم النفس
٢٦٧	أقسام الكنية
٢٧٢	التعریض
٢٧٨	الفارق بين التعریض والکنایة
٢٧٩	بلاغة الکنایة والتعریض
٢٨٢	المجاز أبلغ من الحقيقة
٢٨٥	کنایات أنكرتها البيئة
٢٨٨	المراجع

